

COLLANA STORICA DI FONTI E STUDI

dirigente da GEO PISTARINO

39

MICHEIL BALARD

NOTAI GENOVESI IN OLTREMARE  
ATTI ROGATI A CIPRO  
DA LAMBERTO DI SAMBUCETO

(11 Ottobre 1296 - 23 Giugno 1299)

GENOVA

1983

Università di Genova  
Istituto di Medievistica  
Via Cairoli, 18 — Genova

coll. 35.39

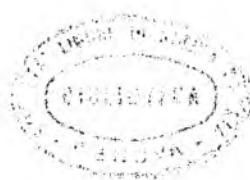
COLLANA STORICA DI FONTI E STUDI  
diretta da GEO PISTARINO

39

MICHEL BALARD

NOTAI GENOVESI IN OLTREMARE  
ATTI ROGATI A CIPRO  
DA LAMBERTO DI SAMBUCETO

(11 Ottobre 1296 - 23 Giugno 1299)

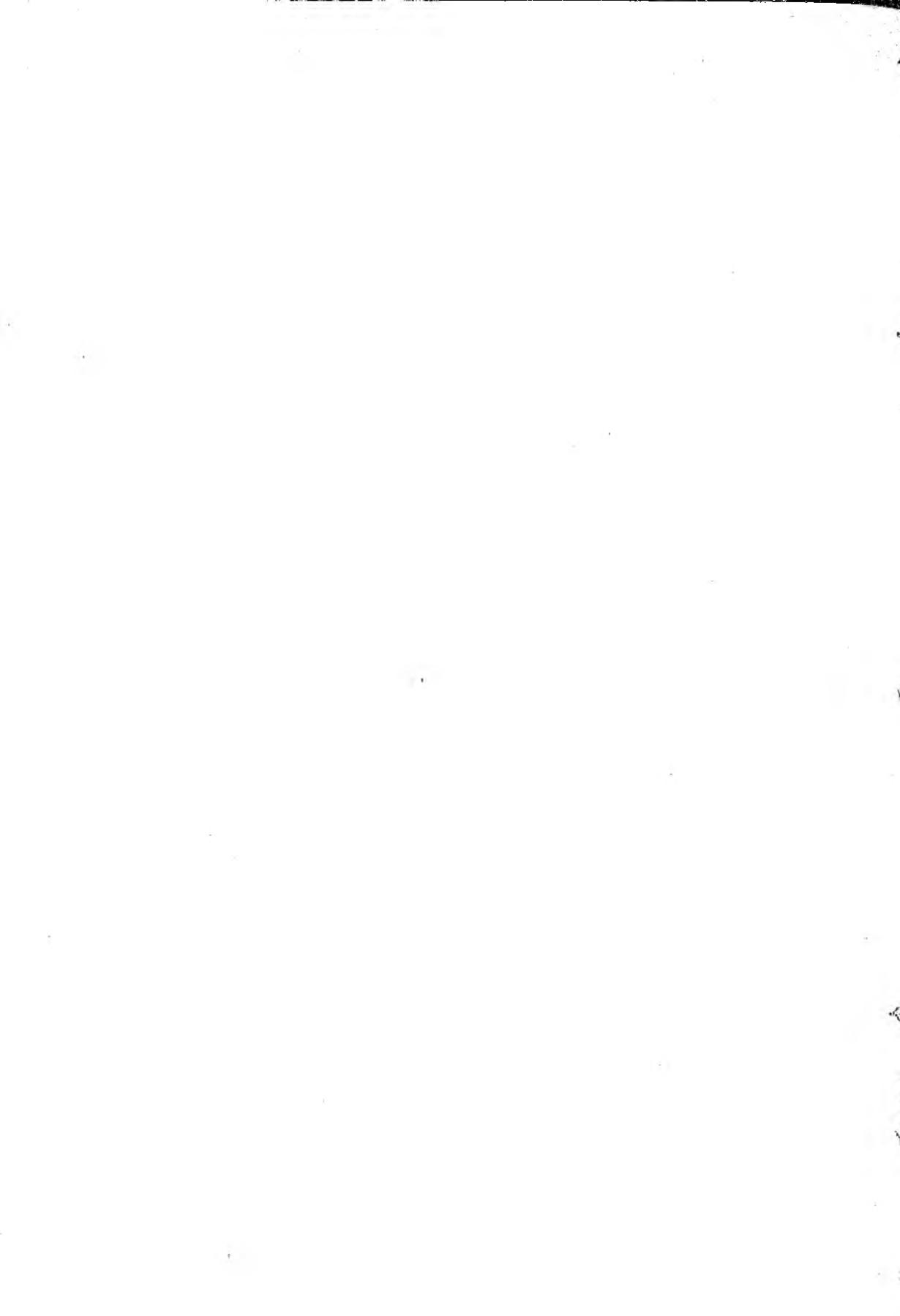


GENOVA

1983

Stampa eseguita con il contributo del C.N.R.

## INTRODUCTION



Les actes de Chypre que nous présentons dans ce volume ont été retrouvés aux Archives d'Etat de Gênes dans le fonds des *Notai ignoti*, composé de dossiers renfermant des débris de minutiers notariaux, dont on ignore encore bien souvent l'auteur.

La *busta* (dossier) n° 10 contient en particulier trois petits cahiers qui conservent des actes rédigés à Famagouste et à Nicosie entre le 11 octobre 1296 et le 23 juin 1299. Les deux premiers cahiers ont des dimensions identiques: 31,5 cm de hauteur et 12 cm de largeur. Le troisième est un peu plus petit: 30,5 cm de hauteur et 12 cm de largeur; mais il est probable qu'il était à l'origine semblable aux deux premiers: en effet, la partie supérieure de chacun des feuillets a été coupée, de telle sorte que la première ligne du texte a en partie disparu.

Le premier cahier comporte vingt feuillets, entièrement rédigés. Il faisait suite à un précédent cahier qui ne nous est pas parvenu, puisqu'il s'ouvre sur un document incomplet dont nous ne possédons pas la première partie. Aucun feillet n'a été laissé totalement ou partiellement en blanc. Les actes se suivent en parfaite continuité chronologique du 11 octobre 1296 au 21 mars 1297, rédigés tantôt à Famagouste, tantôt à Nicosie: quatorze actes en octobre, cinq en novembre, sept en décembre, deux en janvier, six en février, six également en mars. Cette répartition manifeste un ralentissement de l'activité notariale pendant les mois d'hiver, selon des modalités propres à tous les notaires dont la clientèle est principalement constituée d'hommes d'affaires. Le dernier document, daté du 21 mars 1297, est rédigé en partie sur le vingtième feillet du premier cahier et s'achève sur le premier feillet du second cahier. Il n'y a donc aucune solution de continuité entre les deux cahiers.

Le second, plus épais, se compose de cinquante-deux feuillets; mais ceux-ci n'ont été utilisés qu'en partie. En effet au feuillet 22 r, un acte a été laissé inachevé, avant d'être annulé, mais le notaire a crû bon de laisser un blanc et de ne commencer l'acte suivant que dans la deuxième partie du feuillet 22 v. De même au feuillet 24 r, le dernier tiers de la page est en blanc ainsi que la fin du feuillet 26 r. La seconde moitié du cahier n'a pas été utilisée; on ne retrouve quelques lignes d'écritures diverses — ordre donné au notaire par le podestat, fragment d'une poésie, liste des débiteurs du notaire — que dans les derniers feuillets du cahier, 50 v, 52 r et v. Les actes ont été instrumentés entre le 21 mars et le 13 décembre 1297 à Nicosie, à l'exception des documents n° 43 à 45, rédigés à Famagouste entre le 22 avril et le 1er mai 1297. Dans ce cahier, la continuité chronologique n'est pas toujours respectée. Des actes sont intervertis: c'est le cas des trois minutes instrumentées à Famagouste, la plus récente ayant été insérée avant les deux autres. De même un acte du 28 octobre précède un document du 25; un acte du 6 décembre suit un document du 13 et une minute du 19 octobre termine le cahier au feuillet 26.

Alors que les deux premiers cahiers ont été assez bien conservés et ne présentent guère de difficultés à la lecture, le troisième nous est parvenu dans un état lamentable. Ses trente-quatre feuillets, en grande partie tachés par l'humidité, ont été coupés dans leur partie supérieure qui menace de tomber en poussière au moindre contact. Le recours aux rayons ultra-violets est indispensable. Toutes les pages ont été utilisées, à l'exception du feuillet 8 v et de la seconde partie du feuillet 19 v. Les actes se succèdent de manière à peu près continue du 29 janvier au 23 juin 1299, à l'exception de quelques interversions (doc. n° 115, 120 et 150). Ils sont tous rédigés à Famagouste.

Que représentent ces cahiers par rapport aux différentes phases de la pratique notariale? Les actes ne sont pas instrumentés de manière succincte, puisque les formules juridiques sont généralement développées, sans grande abréviation. D'autre part, dans le second cahier, nous a été conservée sur feuille volante une notule dont les termes, sommaires, sont repro-

duits dans le texte plus étoffé du document n° 111. Dans les trois phases de l'instrumentation notariale, telles qu'elles ont été commentées par G. Costamagna<sup>1</sup> ces petits cahiers pourraient être considérés comme des « manuali », hâtivement rédigés (d'où les erreurs chronologiques, les interversions et les actes annulés à peine commencés), mais sur lesquels le notaire, peu accablé de travail, prend néanmoins soin de développer les clauses des actes et les formules juridiques. Aux nombreuses erreurs près, le texte est identique à celui qui sera transcrit dans le « cartolare » ou minutier, de manière plus soignée.

Reste à identifier l'auteur de ces actes. Le notaire se nomme par deux fois, mais de manière incomplète. Dans le document n° 73, il fait référence à un acte écrit de la main du scribe Lambertus. Or, au feuillet 50 v du deuxième cahier (doc. n° 90) il se nomme lui-même Lambertus, lorsqu'il transcrit l'ordre que lui a donné le podestat, Thomas Panzanus. Mais de quel Lambertus s'agit-il? Quelques feuillets, conservés dans cette même *busta* n° 10 et rédigés de la même main que nos trois cahiers permettent de dire qu'il s'agit de Lamberto di Sambuceto, qui a instrumenté à Caffa en 1289-1290<sup>2</sup>, avant de devenir en 1296 le scribe de la cour du podestat des Génois à Famagouste. Notre notaire demeure en Chypre jusqu'en juillet 1307; de son activité, il nous a laissé une masse importante d'actes, dont les premiers sont l'objet de la présente publication<sup>3</sup>.

Celle-ci a été conduite selon les normes définies dans la « Collana storica di Fonti e Studi », dirigée par Geo Pistarino, collection dans laquelle de nombreuses éditions d'actes notariaux de Gênes ou de l'Outremer génois ont déjà vu le jour.

---

<sup>1</sup> G. COSTAMAGNA, *La triplice redazione dell'« instrumentum » genovese*, Genova, 1961.

<sup>2</sup> M. BALARD, *Gênes et l'Outre-Mer. T. I: Les actes de Caffa du notaire Lamberto di Sambuceto 1289-1290*, Paris-La Haye, 1973.

<sup>3</sup> Six de ces documents ont été publiés par L. BALLETTO, *Da Chiavari al Levante e al Mar Nero nei secoli XIII e XIV*, in « Atti del Convegno storico internazionale per l'VIII centenario dell'urbanizzazione di Chiavari (8-10 novembre 1978), Chiavari 1980, pp. 229-298, doc. n° 16 à 21.

Puisse cette première publication des actes de Chypre ouvrir la voie à d'autres,, selon un plan élaboré en commun par G. Pistarino et l'auteur de ces lignes, qui n'ignore pas que d'importants concours financiers seront pour ce faire nécessaires. Aussi tient-il à exprimer sa gratitude au directeur de la présente collection.

**DOCUMENTI**

[ ] : guasto integrato con sicurezza.

<> : integrazione dell'editore.

\* : all'inizio del doc.: atto cassato per risoluzione del negozio giuridico.

\*\* : all'inizio del doc.: atto cassato perché riscritto altrove.

\*\*\* : all'inizio del doc.: atto depennato.

\* (o più): nel corpo del doc.: breve spazio bianco lasciato dal notaio per deficienza d'informazione; sono usati in ragione di 1 ogni 1/2 cm. del ms.

F.] : è stato redatto un originale in pergamena di un doc.; ciò è registrato nel margine sinistro del ms.

[F. : la medesima cosa è registrata nel margine destro.

Una parentesi quadra apposta sul lato di altre annotazioni al termine di un doc. indica, come nel caso delle F., la posizione delle annotazioni medesime nei due margini del cartolare.

*1296, ottobre 11, Famagosta.*

*. . . . . dichiara a . . . . di aver da lui acquistato panni di Chalons, per i quali pagherà 1960 bisanti bianchi, prima di Natale.*

Documento incompleto, rogito in stesura sommaria, con formule ceterate nel corpo del testo, seguite nel ms. da spazi bianchi.

(1 a) pa[nn]os de Zalono, renuncians excepcioni non emptorum et non habitorum pannorum et confessio[nis] non facte doli inde facto<sup>1</sup>, condicioni sine causa et omni iuri. Unde et pro quorum precio promitto et convenio tibi dare et solv[ere] tibi, sive tuo certo misso, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium bisancios mille noningentos sexaginta albos bonos et iusti ponderis, hinc usque ad nativitatem Domini proxime venturam<sup>2</sup>. Alioquin et cetera<sup>3</sup>. Ratis et cetera<sup>3</sup>; et pro inde et ad sic obser-vandum universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori>o<bligo>. Actum in logia Famagoste, M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVI, in-dicione decima, die XI octubris. Testes vocati et rogati: Balia-nus de Guisulfo, Iohanes de Portanova et Galvanus Manegeta, die XI octubris, circa nonam.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Inde facto: aggiunto in sopralinea.    <sup>2</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.    <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

1296, ottobre 11, Famagosta.

*Facino de Ardito dichiara a Guionnus de Vineis di aver da lui ricevuto in accomendacione due balle di panni francesi, al quarto del profitto, per la somma di 95 lire, 12 soldi e 4 denari torinesi, per commerciare in Armenia, con saldo al ritorno a Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego Facinus de Ardito confiteor tibi Guionno de Vineis me habuisse et recepisse[a te] in accomendacione ballas duas panni francigeni, extimatas libris LXXXV et solidis XII et denariis IIII turonensibus. Renuncians et cetera, cum quibus deo dante [causa] mercandi ire debeo Ermeniam, viagio non mutato, ad quartum proficui michi inde habendum. Habens potestatem ex ipsis<sup>1</sup> quam partem voluero mittendi ante me et post<sup>2</sup> tantum, cum testibus vel instrumento<sup>3</sup>, vendendi, implicandi et expendendi<sup>4</sup> et faciendi sicut michi melius videbitur ut supra<sup>5</sup>. In redditu vero quem Ciprum fecero capitale et cetera. Alioquin et cetera<sup>6</sup>; et pro inde universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. Die XI octubris, circa completorium, in logia Ia-nuensium. Testes vocati et rogati: Nicolinus de Signa[go et] Gregor[ell]us Formica.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: neg<ociandi>      <sup>2</sup> et post: aggiunto in sopra-linea.      <sup>3</sup> Segue, depennato: secundum      <sup>4</sup> Segue, depennato: sicut michi      <sup>5</sup> ut supra: aggiunto in sopralinea.      <sup>6</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

1296, ottobre 12, Famagosta.

*Galvano Manegeta, del fu Pasquale Manegeta, esecutore testamentario del padre assieme alla vedova Isabella, dichiara a Baliano Mazanellus di Famagosta di aver da lui ricevuto 721*

*bisanti bianchi per il pagamento di un'accomendacio di 2000  
daremi di Armenia dovuta a Pasquale.*

- (1 b) In nomine Domini, amen. Ego Galvanus Manegeta, filius quondam Paschalis Manegete, fidecommissarius relictus a dicto quondam Paschale, una cum Isabella uxore quondam dicti Paschalis, in testamento sive ultima voluntate dicti quondam Paschalis, facto seu facta manu Alegrini Fateinanti notarii, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die XXVI ianuarii, dicto fidecommissario pro parte michi contingente ex dicta fidecommissaria, et nomine dicte Isabelle pro parte similiter eidem Isabelle contingent ex dicta fidecommissaria, pro qua promitto de rato habendo, dictis nominibus insolidum, confiteor tibi Baliano Mazanello, habitatori Famagoste, me habuisse et recepisse a te bisancios albos<sup>1</sup> septingentos viginti unum<sup>2</sup> bonos et iusti ponderis, pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione capitalis et lucri cuiusdam accommodacionis illorum<sup>3</sup> daremorum duorummilium de Ermenia, quos a quondam patre meo habuisse et recepisse confessus fuisti in accommodacione. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione capitalis et lucri<sup>4</sup> dictorum daremorum duorummilium et confessionis non facte et omni iuri. Quare, dictis nominibus insolidum, promitto et convenio tibi quod imperpetuum in iudicio vel extra occasione dictorum daremorum duorummilium, seu parte eorum seu occasione lucri<sup>5</sup> eorum, seu pro parte eius, seu in aliquo ex predictis, nullam<sup>6</sup> contra te seu heredes tuos seu bona tua faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per aliquem habentem causam a me, et me<sup>7</sup> facere et curare ita et sic quod imperpetuum in iudicio vel extra, occasione dicte peccunie quantitatis, seu<sup>8</sup> pro parte ipsius, seu aliquo ex predictis, per dictam Isabellam seu heredes ipsius seu per aliquem habentem causam ab ea, seu per heredes dicti quondam Paschalis<sup>9</sup> patris mei seu alterum eorum, seu per aliquem habentem causam ab eis, seu ab altero eorum, nulla fiet peticio seu requisicio seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de<sup>10</sup> quanto et quo ciens foret peticio seu actio moveretur dictis nominibus insolidum tibi sti-
- (2 a)

pulanti dare et solvere promitto; ratis nichilominus manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa<sup>11</sup> bona habita et habenda dicti quondam patris mei et mea dictis nominibus tibi p<ignori> o <obligo>; faciens dictis nominibus tibi finem et omnimodam remissionem<sup>12</sup> et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis; promittens eciam te et tua conservare indempnem sive indemnia de omnibus et singulis supradictis, sub pena et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum<sup>13</sup>. Insuper ego Iacobus de Signago, habitator Famagoste, pro dicto Galvano, versus te Balianum, principaliter intercedo et fideiubeo et me et mea solemniter obligo, et me constituo principalem debitorem et observatorem de infrascriptis, videlicet quod dicta Isabella ratificabit et probabit<sup>14</sup> omnia et singula supradicta, quantum pro parte sibi contingenti ex dicta fidecommissaria, et quod eis omnibus parti sue contingenti ex dicta fidecommissaria stabit tacita et contenta, sub dicta pena et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Renuncians iuri de principali et omni iuri. Actum Famagoste, in logia Ianuensium, M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVI, die XII octubris, circa vespertas. Testes vocati et rogati: dominus Balianus de Guisulfo consul, Matheus de Planis et Franciscus de Alexandrio.

[F.

[F.

[F.

<sup>1</sup> Segue, depennato: tr<escentos>      <sup>2</sup> Segue, depennato, alb<os>  
<sup>3</sup> illorum: aggiunto in soprilinea.      <sup>4</sup> capitalis et lucri: aggiunto in soprilinea.  
<sup>5</sup> Segue, depennato: de      <sup>6</sup> nullam: aggiunto in soprilinea.  
<sup>7</sup> me: aggiunto in soprilinea.      <sup>8</sup> Segue, depennato: in aliq<uo>      <sup>9</sup> Segue, depennato: paternis      <sup>10</sup> de: corretto in soprilinea su dicta depennato.      <sup>11</sup> Segue, depennato: mea      <sup>12</sup> Segue, depennato: de      <sup>13</sup> sub pena et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum: aggiunto in soprilinea.      <sup>14</sup> Segue, depennato: et

1296, ottobre 15, Famagosta.

Ugezonus di Piacenza, abitante in Armenia, dichiara a Pietro de Milesimo di aver da lui ricevuto una somma in bisanti

*bianchi, per la quale darà, a titolo di cambio, 700 daremi di Armenia entro 8 giorni dall'arrivo in Armenia.*

(2 b) In nomine Domini, amen. Ego Ugezonus placentinus habitator<sup>1</sup> Tersorii de Ermenia confiteor tibi Petro de Milesimo me habuisse et recepisse a te tot de tuis bisanciis albis bonis et expendibilibus de Cipro. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium ibidem in dicto loco Tersorii, infra dies octo tunc proxime venturos postquam ibidem aplicuero, daremos de Ermenia novos bonos et iusti ponderis septingentos salvos in terra. Alioquin et cetera; ratis et cetera<sup>2</sup>. Et pro inde et cetera<sup>2</sup>. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste in logia Ianuensium, die XV octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Anthonius Badachinus de Parma, Johanes de [Ti]ro.

[F.]

[F.]

[F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: terre

<sup>2</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

5

*1296, ottobre 15, Famagosta.*

Giacomo de Tripoli, frate minore di Famagosta, dichiara a Riccobuono Octellus e a Bernardo Zotardus, esecutori testamentari del fu Leonardo de Bonigracia, di aver da loro ricevuto, per ordine del console Baliano, 50 bisanti bianchi lasciatigli in legato dal defunto.

In nomine Domini, amen. Ego frater Iacopus de Tripoli, de ordine fratrum minorum de Famagosta, confiteor vobis Richobono Octello et Bernardo Zotardo, fidecommissariis relictis<sup>1</sup> a

quondam Leonardo de Bonigracia in eius testamento sive ultima voluntate, scripto seu scripta manu notarii infrascripti presenti millesimo, die secunda augusti<sup>2</sup>, me habuisse et recepisse a vobis illos bisancios albos<sup>3</sup> quinquaginta, quos idem quondam Leonardus legavit pro missis canendis pro anima sua in dicto testamento sive ultima voluntate. Renuncians excepcioni et cetera<sup>4</sup>. Quare promitto et convenio vobis et cetera<sup>4</sup>; sub pena et cetera<sup>4</sup>; <sup>5</sup><sup>6</sup> quos [vero] bisancios predicti fidecommissarii solverunt<sup>7</sup> in persona [domini] Baliani consulis et iussu et mandato ipsius, tamquam [compulssi] ab eo. Actum in logia Ianuensium, die XV octubris, circa ... am<sup>8</sup>. Testes vocati et rogati: Odoardus Zacharias, Matheus de P[lanis] Ianuensis.

[F.]

[F.]

[F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: a      <sup>2</sup> Segue, depennato: confiteor      <sup>3</sup> albos:  
aggiunto in sopralinea.      <sup>4</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.  
<sup>5</sup> Segue, depennato, con spazio bianco fino al termine della riga: ratis et  
cetera      <sup>6</sup> Segue, depennato, con spazio bianco fino al termine della riga:  
pro quibus accendendis et observandis et      <sup>7</sup> Segue, depennato: de-  
ra<cione>      <sup>8</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umi-  
dità.

6

1296, ottobre 15, Famagosta.

Nicola Cavazutus, di Famagosta, dichiara a Galvano Manegeta di aver da lui ricevuto in accomendacione 500 bisanti bianchi, al quarto del profitto, per commerciare a Laiazzo, con saldo al ritorno a Cipro.

(3 a)

In nomine Domini, amen. Ego Nicola Cavazutus, habitator Famagoste, confiteor tibi Galvano Manegeta me habuisse et recepisse a te in accomendacione albos bisancios quingentos, implicatos in mea comuni implicita. Renuncians et cetera<sup>1</sup>. Cum quibus deo dante ire debo ad Layacium, viagio non mutato, ad quartum proficui michi inde habendum, habens potestatem ex ipsis quam <partem voluero mittendi> ante tan-  
tum et non post, et faciendi et expendendi sicut de aliis rebus

meis quas mecum porto, cum quibus expendendere<sup>2</sup> et lucrari debent communiter. In redditu vero quem Cyprum fecero capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et conssignare et cetera<sup>1</sup>. Testes vocati: Symon de Rezo et Armanus de Clavaro, die XV octubris, circa vespertas, ad logiam Ianuensium de Famagosta.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.  
così nel ms.

<sup>2</sup> expendendere:

7

1296, ottobre 18, Famagosta.

*Neri de Aliato, del fu Gherardo, pisano, dichiara a Damiano de Lezia, del fu Costantino, di aver da lui ricevuto in accomendacione 1200 bisanti saraceni, al quarto del profitto, per commerciare in Puglia e ad Ancona, con saldo al ritorno a Cipro.*

In nomine<sup>1</sup>. Ego Neri de Aliato, filius quondam Guirardi de Aliato de Pisis, confiteor tibi Damiano de Lezia, filio quondam<sup>2</sup> Constantini de Lezia, me habuisse et recepisse a te in accomendacione bisancios mille ducentos<sup>3</sup> sarracinales auri bonos et iusti ponderis, implicatos in mea comuni implicita. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et non implicatorum in mea comuni implicita et confessionis non facte et omni iuri. Cum quibus deo dante causa mercandi ire debeo in Ampulia<sup>4</sup> aut in Anchona<sup>5</sup>, viagio non mutato, et ex inde reddire Ciprum recto tramicte, ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me et dimittendi post me, vendendi, emendi, implicandi et expendendi et omnia<sup>6</sup> faciendo<sup>7</sup>, sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter, dictis bisanciis euntibus ad risicum et fortunam maris et gentium<sup>8</sup>. In redditu vero quem Ciprum fecero capitale cum tribus partibus<sup>9</sup> lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et conssi-

(3 b)

gnare promitto<sup>10</sup>, et hoc sub pena dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum<sup>11</sup>. Abrenuncians in predictis omni privilgio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum' Famagoste, in apotheca qua moratur Leo filius Romani de Lezia, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die XVIII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati<sup>12</sup>: Vivianus de Ginimbaldo et Raynerius de Balba, habitator Famagoste.

F.]

F.]

[F.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Invocazione incompleta.    <sup>2</sup> Segue, depennato: Crestiani de Lezia  
<sup>3</sup> Mille ducentos: aggiunto in sopralinea.    <sup>4</sup> Segue, depennato: aut Anch et in Anch    <sup>5</sup> Segue, depennato: et    <sup>6</sup> omnia: aggiunto in sopralinea.    <sup>7</sup> Segue, depennato: secundum    <sup>8</sup> dictis bisantii euntibus ad risicum et fortunam maris et gentium: aggiunto al termine del documento, con segno di richiamo.    <sup>9</sup> Segue, ripetuto: partibus  
<sup>10</sup> Segue, depennato: abren    <sup>11</sup> et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum: aggiunto in sopralinea su tibi stipulanti dare et solvere promitto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori oblico, depennato.    <sup>12</sup> Segue, depennato: dictus Leo

1296, ottobre 19, Famagosta.

Neri de Aliato, del fu Gherardo, pisano, dichiara a Viviano de Ginibaldo, a nome proprio e a nome di Pisano de Constantio, di aver da lui ricevuto in accomendacione 228 bisanti saraceni, al quarto del profitto, per commerciare in Puglia e ad Ancona, con saldo al ritorno a Cipro.

In nomine Domini, amen. Ego Neri de Aliato, filius quondam Guirardi de Aliato de Pisis, confiteor<sup>1</sup> tibi<sup>2</sup> Viviano de Ginibaldo, recipienti nomine tuo proprio et nomine Pisani de Constantio, me habuisse et recepisse a te dictis nominibus in accomendacione bisancios sarracinales auri ducentos viginti octo, implicatos in mea comuni implicita. Renuncians excepcion-

(4 a) ni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Cum quibus deo dante causa mercandi ire debeo Anchonam aut in Ampeliam, viagio non mutato<sup>3</sup>, et ex inde recto tramicte et reddire Ciprum ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me et dimittendi post me, emendi, vendendi, implicandi, expendendi et faciendi sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter, dictis bisanciis euntibus ad risicum et fortunam maris et gentium<sup>4</sup>. In redditu vero quem Ciprum fecero, capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi, sive dicti Pisani sive eius certi missi, ponere et conssignare promitto, sub pena dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori ita quod possis inde d<ictus> P<isanus> possit<sup>5</sup> me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in<sup>6</sup> stacione Leonis<sup>7</sup> filii Raymondi de Legia, die XVIII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Leo, filius Romani de Lizia<sup>8</sup>, predictus et Georgius filius Michaelis de Sagona.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Da<miano>      <sup>2</sup> Segue, depennato: Damiano de Lezia filio quondam Constantini de Lezia      <sup>3</sup> Segue, depennato: ad quartum proficui michi inde habendum, euntibus dictis bisanciis ad risicum et fortunam maris et gentium      <sup>4</sup> dictis bisanciis . . . gentium: aggiunto a metà della carta 4 b con segno di richiamo.      <sup>5</sup> inde d<ictus> P<isanus> possit: aggiunto in soprallinea.      <sup>6</sup> Segue, depennato: logia <sup>7</sup> Leonis: aggiunto in soprallinea.      <sup>8</sup> Così nel ms.

1296, ottobre 19, Famagosta.

Neri de Aliato, del fu Gherardo, pisano, dichiara a Gherardo de Glandino, di Nicosia, di aver da lui ricevuto in accomenda-

cione 250 bisanti saraceni al quarto del profitto, per commer-ciare con la nave di Pietro curssarius in Puglia, con saldo al ritorno a Cipro.

In nomine Domini, amen. Ego Neri de Aliato, filius quon-dam Guirardi de Aliato, pisanus, confiteor tibi Guirardo de Glandino, habitatori<sup>1</sup> Nichoxie, me habuisse et recepisse a te in ac-comendacione bisancios ducentos quinquaginta sarracinales au-ri boni et iusti ponderis delatos<sup>2</sup> implicatos in mea comuni im-plicita<sup>3</sup> in navi Petri Curssarii que ivit<sup>4</sup> sive ire debuit de Cipro Ampuliam et ex inde reddire Ciprum, viagio non mutato. Renun-cians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et<sup>5</sup> confessionis non facte et omni iuri, ad quar-tum proficui michi inde habendum. Habens potestatem ex ipsis emendi, vendendi, implicandi, expendendi et faciendi si-cut de aliis rebus meis quas secum<sup>6</sup> misi. Et in redditu vero quem dicta navis fecerit Ciprum, sive alia navis que defferet dictam accommodacionem in Ciprum<sup>7</sup>, de capitale et lucro dicte accommodacionis promitto tibi sive tuo certo misso facere in-tegram rationem, solucionem et satisfacionem, sub pena dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum et obligacione bonorum meo-rum presencium et futurorum. Abrenuncians in predictis omni privillegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quo-libet magistratu. Actum Famagoste, in apotheca qua moratur Leo filius Romani de Lezia, die XVIII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati<sup>8</sup>: Guillielmus de Orens de Accon et Gui-lielmus Turdus.

<sup>1</sup> Segue, depennato: F<amagoste>      <sup>2</sup> Segue, depennato: in navi implicatos predictos in mercimoniis      <sup>3</sup> implicatos in mea comuni im-plicita: aggiunto in sopralinea.      <sup>4</sup> Segue, depennato: de Cip<ro>

<sup>5</sup> Segue, depennato: non habite et non      <sup>6</sup> Così nel ms.      <sup>7</sup> in Ciprum: aggiunto in sopralinea.      <sup>8</sup> Segue, depennato: dictus Leo filius Romani de Lezia

[1297], settembre 18, [Famagosta].

*Gherardo <de Glandino, di Nicosia> rilascia quietanza a Neri de Aliato, del fu Gherardo, pisano, per il saldo dell'accommendacio, di cui al doc. 9.*

Die XVIII septembris, dictus Guirardus vocavit se integre fore satisfactum de dicto debito, capitale et lucro a dicto Neri; renuncians et cetera. Testes: Octolinus de Mari et Benvenutus Bazallis.

1296, ottobre 20, Famagosta.

*Ambrogio de Camulio, a nome di Tommaso Bulla, e Bertolino Bulla, a nome proprio, rilasciano quietanza a Bochinus de Claro, di Firenze, che agisce a nome di Nardo Centummille, della società dei Bardi di Firenze, e a nome dei soci di detta società, per una somma di 1000 bisanti saraceni, dovuti a Pirsio de Amfussis, a nome di Tommaso e Bertolino Bulla, a titolo di cambio.*

In nomine Domini, amen. Nos Ambrosius de Camulio, procurator Thome Bulle ad infrascripta, ut de procuracione constat instrumento scripto manu Gabriellis de Predono notarii, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die ultima septembris, et Bertholinus Bulla, nomine meo proprio, confitemur tibi Bochino de Claro de Florcncia recipienti<sup>1</sup> hanc confessionem et stipulacionem nomine tuo proprio et nomine Nardi Centummille, civis et mercatoris Florencie, de societate Bardorum de Florencia, Cini Bartholi domini Lapi et Gualterii fratrum filiorum dicti Jacobi de Bardis, domini Nastasii de Bardis, Chiari Oliverii, Theochi Bonacurssi, Lamberti Raxarii et Lapi<sup>2</sup>, nos dictis nominibus habuisse et recepisse a te domini<sup>3</sup> Benemplaxe sociorum et mercatorum Florencie illos bisancios sarracinales mille auri boni et iusti ponderis quos predictus Nardus Centumille, nomine suo

(5 a)

(5 b)

et predictorum et cetera<sup>4</sup>, dare et solvere<sup>5</sup> tenebatur<sup>6</sup> nomine cambii Pirsio de Amfussis, nomine<sup>7</sup> Bertholini et<sup>8</sup> nomine dicti Thome Bulle, ut plenius continetur instrumento publico scripto manu Franceschini de Pontili notarii, M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXVI, die XII madii. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare dictis nominibus promittimus et convenimus tibi dictis nominibus quod imperpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, nullam contra te seu heredes tuos seu bona tua seu<sup>9</sup> contra predictos seu alterum<sup>10</sup> predictorum seu bona vel heredes eorum seu alterius eorum, faciemus petitionem seu requisitionem seu alter nostrum, seu actio vel questio movebitur per nos seu alterum nostrum seu heredes nostros seu per aliquem habentem causam a nobis seu ab altero nostrum seu per dictum Thomam seu heredes eius seu per aliquem habentem causam ab eo. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur dictis nominibus tibi dictis nominibus stipulanti dare et solvere promittimus. Ratis nichilominus<sup>11</sup> manentibus supradictis omnibus et singulis, pro quibus accendendis et observandis universa bona nostra habita et habenda tibi dictis nominibus pignori obligamus. Facientes<sup>12</sup> tibi dictis nominibus et predictis finem et remissionem omnimodam de omnibus et singulis supradictis. Volentes dictum instrumentum dicti debiti esse cassum et irritum et nullius valoris, tibi dantes eciam dictum instrumentum ad incidendum. Abrenunciantes in predictis omni privilegio fori, ita tamen quod possis sive predicti seu alter eorum possint bona omnia mei Bertholini et dicti Thome convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in domo hospitalis qua moratur dictus Bochinus, anno dominice nativitatis M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXVI, indicione decima, die XX octubris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Lapus Bonaiucti, Vane Forcini et Guillielmus Alamanus.

F.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: nomine tuo proprio et nomine      <sup>2</sup> Segue, depennato: michi      <sup>3</sup> nos dictis nominibus habuisse et recepisse a te domini: aggiunto in soprallinea. domini: così nel ms.      <sup>4</sup> Segue, depennato:

confessus fuit se habuisse et recepisse      <sup>5</sup> Segue, depennato: debere  
 <sup>6</sup> tenebatur: aggiunto in sopralinea.      <sup>7</sup> Segue, depennato: mei et      <sup>8</sup> Se-  
gue, depennato: eius      <sup>9</sup> Segue, depennato: aliquem      <sup>10</sup> contra pre-  
dictos seu alterum: aggiunto in sopralinea.      <sup>11</sup> nichilominus: aggiunto  
in sopralinea.      <sup>12</sup> Segue, depennato: predictis

## 11

1296, ottobre 22, Famagosta.

*Filippo de Antiochia, frate minore e custode della chiesa di S. Francesco di Famagosta, dichiara a Riccobuono Occellus e a Bernardo Zopardus, esecutori testamentari del fu Leonardo de Bonagracia, di aver da loro ricevuto, su ordine del console Baliano, 100 bisanti bianchi lasciatigli in legato dal fu Leonardo.*

In nomine Domini, amen. Ego frater Philipus<sup>1</sup> de Antiochia<sup>2</sup> de ordine fratrum minorum ecclesie sancti Francisci<sup>3</sup> de Famagosta, guardianus<sup>4</sup> dicte ecclesie, ut dico, confiteor vobis Richobono Occello et Bernardo Zopardo, fidecommissariis relictis a quondam Leonardo de Bonagracia, in testamento sive ultima voluntate dicti quondam Leonardi, scripto seu scripta manu notarii infrascripti, presenti millesimo, die secunda augusti, me habuisse et recepisse a vobis<sup>5</sup> dicto nomine illos bisancios centum albos<sup>6</sup> quos dictus quondam Leonardus legavit in dicto testamento sive ultima voluntate; qui dicti bisancii centum dare debentur pro anima sua, solutis eius Leonardi quondam debitibus. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri<sup>7</sup>. Quare promitto et convenio vobis dicto nomine<sup>8</sup>; ratis et cetera<sup>9</sup>; et sub pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum nostrorum. Quam solutionem dicti fidecommissarii fecerunt in presencia domini Baliani consulis<sup>10</sup> tamquam compulssis<sup>11</sup> ab eo dicto consule. Actum Famagoste, in logia Ianuensium, die XXII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Oddoarius Zacharias, Iacobus de Solario et Crestianus de Paxano.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: or <dine>      <sup>2</sup> de Antiochia: aggiunto in soprilinea.      <sup>3</sup> ecclesie sancti Francisci: corretto in soprilinea su guardianus, depennato.      <sup>4</sup> Segue, depennato: dicte ecclesie dictorum fratribus. Dicte ecclesie, ut dico: aggiunto in soprilinea.      <sup>5</sup> Segue, depennato: dictis      <sup>6</sup> Segue, depennato: b <onos>      <sup>7</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>8</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>9</sup> Segue, depennato: alioquin et cetera; spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>10</sup> consulis: aggiunto in soprilinea.      <sup>11</sup> Così nel ms.

## 12

1296, ottobre 26, Famagosta.

Giacomo botarius, abitante di Famagosta, dichiara a Giovanni fillator, abitante di Famagosta, di aver da lui ricevuto a mutuo 80 bisanti bianchi che restituirà entro un mese.

(6 a) In nomine Domini, amen. Ego Iacobus botarius, habitator Famagoste, confiteor tibi Iohani, fillatori, habitatori Famagoste, me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore bisancios albos octuaginta bonos et iusti ponderis. Renuncians et cetera. Quos vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere hinc usque mensem unum proxime venturum. Alioquin et cetera, pro inde et cetera<sup>1</sup>. Insuper ego Damalis<sup>2</sup>, uxor dicti Iacobi, pro dicto Iacobo viro meo, versus te Iohanem principaliter intercedo et fideiubeo de predictis omnibus accendendis et observandis. Renuncians iuri de principali et omni iuri et sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum; confitens peccuniam predictam fore versam in utilitatem meam et cetera<sup>3</sup>. Faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et consiliatores elligo et appello. Actum in domo qua moratur dictus Iacobus botarius, die XXVI octubris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Richobonus callearius de Brixia et Vassalinus de Castro Ianuensis et hoc in Famagosta.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>2</sup> Segue, depennato: pro d <icto>      <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

1296, ottobre 28, Famagosta.

*Pietro Pilosus, genovese, abitante di Famagosta, fa testamento. Dispone di essere sepolto presso la chiesa di S. Michele di Famagosta; istituisce legati; elenca i suoi beni e i creditori; nomina esecutori Giovanni Lanfrancus, Pellegrino de Castello, Tommaso faber; istituisce eredi la moglie ed i figli.*

In nomine Domini, amen. Ego Petrus Pilosus Ianuensis, habitator Famagoste, in mea bona memoria existens, licet eger corporis, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, volens per nuncupacionem meum condere testamentum sive ultimam voluntatem contemplacionis mee ultime voluntatis, de me et meis talem facio disposicionem. Imprimis si me mori contingit, elligo corpus meum sepelliri apud ecclesiam sancti Michaelis de Famagosta, cui ecclesie lego pro sepultura et exequiis funeris mei bisancios albos quinque. Item lego dame Necie<sup>1</sup> pro anima mea albos bisancios quinquaginta, sicut dare debedo. Videlicet dare debedo Iohani Lanfranco albos bisancios<sup>2</sup> quadringentos viginti septem<sup>3</sup>, cui vero Iohani Lanfranco dico et confiteor<sup>4</sup> me dedisse ianutas tres de bobus sex cum omni apparatu ipsarum. Item carretam unam ferratam. Item palie somas<sup>5</sup> triginta. Item tabulas tres pro batere furmentum. Item salarium servitii quod eidem Iohani feci per annum unum; et dico et confiteor me habuisse et recepisse ab eo Iohane modia ordei XXIII et furmenti modium unum et dimidium. Res quas habeo meas<sup>6</sup> sunt hec: sclavus unus nomine Nicola; item slave due, una quarum nominatur Cali et altera Cathalina, ronanus unus, vace due, vetellus unus, in fine quatuor bestie minute inter capras et caprellos XXXVIII, et asnisium de domo. Item volo et iubeo et eciam de meo mandato et voluntate est quod totum introitum meorum hereditariorum<sup>7</sup> solutis debitis tuis uxori mea una<sup>8</sup> cum filiis meis communiter post<sup>9</sup> meum decessum debeat habere et gaudere usque ad tempus illud quod<sup>10</sup> dicti filii mei compleverint etatem illam<sup>11</sup>, secundum morem et consuetudinem regni Cipri<sup>12</sup>; si forte dicti filii mei<sup>13</sup> noluerint permanere cum dicta uxore mea, postquam dictam etatem compleverint, quod

- dicta uxor mea separatim a dictis filiis meis habere et percipere debeat de bonis hereditariis meis partem sibi contingentem, pro ut consuetudo et mox est in regno Cipri, et dicti filii<sup>14</sup>
- (7 a) mei similiter partem eis contingentem ex dictis bonis meis hereditariis, ita tamen quod predicti filii mei sive alter<sup>15</sup> eorum non possit vel debeat aliquid vendere seu alienare de dictis bonis hereditariis, nisi compleverint annos XXV. Et si forte aliquis dictorum filiorum meorum decederet ante dictum terminum dictorum annorum XXV, ille filius meus qui vixerit<sup>16</sup> debeat succedere alteri mortuo de dictis bonis eius, salvo et reservato tamen eidem quod si ille qui decederet relinquaret<sup>17</sup> filium legittimum ex se natum, quod ille eidem patri suo<sup>18</sup> mortuo succedere debeat, non obstantibus supradictis. Et si forte filii mei predicti decederent absque legittimis heredibus<sup>19</sup> sive herede legittimo ex se natis, debeant eorum bona dictorum filiorum meorum pervenire ad manus fidecommissariorum infrascriptorum, de<sup>20</sup> quibus bonis tene-re debeat quidam presbiterum<sup>21</sup> qui canere debeat missas pro anima mea, et illorum participantium in bonis meis predictis sive aliorum propinquorum meorum. Et si superfluerit aliquid dictorum [bisanciorum]<sup>22</sup>, vestire sive coperire debeant dicti fidecommissarii mei pauperes Christi. Item volo et iubeo et de mea voluntate est quod Cali sclava debeat servire post meum decessum per annos duos completos dicte uxori mee et filiis meis predictis, et completis dictis annis duobus quod ab inde in antea dicta sclava mea sit franca et libera ab omni vinculo servitutis et sui juris existat sub quolibet magistratu tanquam mulier franca et libera.
- (7 b) Item facio, constituo et ordino et loco mei pono meos certos nuncios et fidecommissarios, executores et distributores, videlicet Iohanem Lanfrancum, Pellegrinum de Castello, presentes et suscipientes, et Thomam fabrum<sup>23</sup>, absentem tanquam presentem, videlicet quod<sup>24</sup> fecerint omnes tres sive duo ex eis fidecommissariis haberi et teneri in perpetuum debeat ratum et firmum ad habendum<sup>25</sup>, petendum, exigendum et recipien-dum<sup>26</sup> omne id et totum quod habere et recipere debeo vel in futurum debebo, seu alter per me, seu michi debetur, seu in futurum debebitur, seu alteri per me debebitur<sup>27</sup>, et quod de meo inveniri poterit apud quamcumque personam, et ad solven-dum pro me omnia mea debita et legata, et ad omnia facien-

dum que fuerint necessaria faciendum, et ad ordinandum et  
constituendum loco eorum unum procuratorem vel plures ad  
predicta perficiendum. Relinquorum bonorum meorum tam mo-  
bilium quam immobilium heredes michi instituo equaliter dictos  
filios meos, salvis rationibus supradictis semper. Et hec est  
mea ultima voluntas quam obtainere volo iure testamenti et  
cuiuslibet alterius ultime voluntatis, quam si non<sup>28</sup> valet sal-  
tem iure codicillorum plenariam roboris obtineat firmitatem,  
cassando et revocando omnia testamenta et ultimas voluntates  
hinc retro per me conditas, si quas condidi, hoc solo in suo  
robore permanente. Et dictus Petrus in presencia domini Mi-  
chaelis vicecomitis Famagoste pro domino rege Cipri et iurato-  
rum curie dicti domini regis de Famagosta, videlicet Richoboni  
(8 a) Occelli et Philipi Arise disasivit de omnibus bonis suis heredita-  
riis tam mobilibus quam immobilibus et de ipsis bonis omni-  
bus<sup>29</sup> sasivit sive investivit dictum dominum Michaelem vice-  
comitem, et dictus dominus Michael vicecomes in presencia  
dictorum iuratorum de dictis bonis hereditariis sasivit sive in-  
vestivit dictum dominum Pellegrinum fidecommissarium, reci-  
pientem nomine suo fidecommissario<sup>30</sup> dictam sasenam et no-  
mine aliorum fidecommissariorum. Actum Famagoste, in domo  
qua moratur dictus Petrus, anno domine nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup>  
LXXXVI, indicione decima, die veneris<sup>31</sup> XXVIII octubris,  
circa primam. Testes vocati et rogati: dictus dominus Michael  
vicecomes, Nicola de Malta, Abranus scriba domini vicecomitis,  
Thodarus medicus et Faragius de Creti et Richobonus Occellus  
et<sup>32</sup> Philipus Aris.

Datum est uxori et fidecommissariis.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: b<isancios>. pro anima mea: aggiunto in sopra-  
linea. <sup>2</sup> Segue, depennato: quinquaginta. Quadringentos viginti septem:  
aggiunto in soprolinea. <sup>3</sup> Segue, depennato: quas michi mutuaverat  
<sup>4</sup> Segue, depennato: quod dedi <sup>5</sup> Segue, depennato: centum <sup>6</sup> meas:  
aggiunto in soprolinea. <sup>7</sup> Così nel ms. Segue, depennato: tam mobi-  
lum quam immobilium <sup>8</sup> Così nel ms. <sup>9</sup> Segue, depennato: de<ces-  
sum> <sup>10</sup> Segue, depennato: f<ilii> <sup>11</sup> illam: aggiunto in sopra-  
linea. <sup>12</sup> Segue, depennato: et <sup>13</sup> Segue, depennato: nolere <sup>14</sup> Se-  
gue, depennato: illi <sup>15</sup> alter: corretto in soprolinea su aliquis, depen-

nato. <sup>16</sup> vixerit: corretto in soprilinea su viverit, depennato. <sup>17</sup> Segue, depennato: heredem le<gittimum> <sup>18</sup> patri suo: aggiunto in soprilinea. <sup>19</sup> Segue, depennato: ex <sup>20</sup> de: corretto in soprilinea su pro, depennato. <sup>21</sup> Così nel ms. <sup>22</sup> dictorum b<isanciorum>; aggiunto in soprilinea. <sup>23</sup> Segue, depennato: pre<sentem> <sup>24</sup> Segue, depennato: di<cti> <sup>25</sup> habendum: aggiunto in soprilinea. <sup>26</sup> Segue, depennato: quod <sup>27</sup> seu alteri per me debebitur: aggiunto in soprilinea. <sup>28</sup> Segue, depennato: dicta <sup>29</sup> Segue, depennato: ses.... <sup>30</sup> fidecommissario: aggiunto in soprilinea. <sup>31</sup> veneris: aggiunto in soprilinea. <sup>32</sup> Segue, depennato: Phi<lipus>

14

1296, ottobre 31, Famagosta.

*Guglielmo Morena, figlio di Giovanni Morena, di Siracusa, dichiara a Bartolomeo de Bolio, di Messina, di aver da lui ricevuto a mutuo 2 once e mezza che pagherà in Sicilia entro 15 giorni dall'arrivo.*

In nomine Domini, amen. Ego Guillielmus Morena, filius Iohanis Morene de Saragosa, confiteor tibi Bartholomeo de Bolio de Messana me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore uncias duas et dimidiam auri boni et iusti ponderis de Sicilia. Renuncians excepcioni non habitarum et non receptarum dictarum unciarum et mutui non habiti et non accepti et omni iuri. Quas uncias duas et dimidiam vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo misso, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium in Sicilia, videlicet in illo loco de Sicilia ubi me invenneris sive tuus certus nuncius, infra dies quindecim tunc proxime venturos, postquam<sup>1</sup> ibidem in dicto loco<sup>2</sup> aplicueris sive tuus certus nuncius applicuerit, et<sup>3</sup> euntibus dictis vero unciis<sup>4</sup> ad risicum maris et gentium, quantum in mari, et cum fuerint in terra salve esse debeant in terra. Que omnia et singula promitto tibi accendere et cetera<sup>5</sup>; sub pena dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum et cetera, et sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Abrenuncians omni privilegio fori et cetera<sup>6</sup>. Actum Famago-

ste, in domo notarii infrascripti, die ultima octubris<sup>7</sup>, in vesperis. Testes vocati et rogati: Nicoleta nepos Nicolai de Malta, Georginus et Theodorus ferratores, habitatores Famagoste.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: me invenire      <sup>2</sup> in dicto loco: aggiunto in soprlinea.      <sup>3</sup> Segue, depennato: hoc dictis uncii      <sup>4</sup> Segue, depennato: per mare      <sup>5</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>6</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>7</sup> Segue, depennato: circa

15

1296, novembre 14, Famagosta.

*Rogerio de Gibelleto, miles, rilascia quietanza a Bernardo Zotardus, esecutore testamentario, assieme a Riccobuono Ocellus, del fu Leonardo de Bonagracia, per le somme dovutegli dal fu Leonardo.*

(8 b)

In nomine Domini, amen. Ego Rogerius de Gibelleto miles confiteor tibi Bernardo Zotardo<sup>1</sup>, fidecommissario relicto unaa<sup>2</sup> cum<sup>3</sup> Richobono Ocello in testamento sive ultima voluntate<sup>4</sup> dicti quondam Leonardi de Bonagracia, scripto seu scripta manu notarii infrascripti, presenti millesimo, die secunda augusti, me habuisse et recepisse a te dicto nomine bisancios albos viginti septem pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione eius tocius quod<sup>5</sup> dictus quondam Leonardus sive alter pro eo michi dare et solvere tenebatur et debebat hinc retro usque in diem hodiernum. Renuncians et cetera<sup>6</sup>. Quare promitto et convenio tibi dicto nomine et cetera. Sub pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod<sup>7</sup> possim convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in logia<sup>8</sup>, anno M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVI, die XIII novembris. Testes vocati et rogati: Matheus de Planis, Polinus Calvus et Crestianus de Paxano notarius, circa vesperas.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: stipulanti et recipienti

<sup>2</sup> Così nel ms.

<sup>3</sup> Se-

*gue, depennato: Bernardo Zotardo      4 Segue, depennato: de, e segue, ripetuto: in testamento sive ultima voluntate      5 Segue, depennato: michi  
6 Segue spazio bianco fino al termine della riga.      7 Segue, depennato:  
possit      8 Segue, depennato: I<anuensium>*

16

*1296, novembre 21, Famagosta.*

*Simone Fatinanti rilascia quietanza a Danisius de Bodrono per la liquidazione dei propri crediti e di quelli del fratello Allegrinus.*

In nomine Domini, amen. Ego Symon Fatinanti confiteor tibi Danisio de Bodrono me habuisse et recepisse a te integrum et veram rationem, solucionem et satisfacionem eius tocius quod michi seu fratri meo Allegrino<sup>1</sup> dare tenebaris seu obligatus eras seu alias pro te, tam cum cartis, scripturis quam sine<sup>2</sup>, et ex quocumque modo et ex quacumque causa hinc retro postea, usque in diem hodiernum. Renuncians et cetera. Quare promitto et convenio tibi quod imperpetuum in iudicio vel extra<sup>3</sup> occasione alicuius debiti, promissionis seu obligacionis, seu alicuius fideiussionis per te seu al<iquem> pro te michi vel fratri meo factarum, contra te seu bona tua seu heredes tuos vel fideiussores tuos seu aliquem habentem causam a te<sup>4</sup>, nullam faciam peticionem seu requisitionem, seu<sup>5</sup> actio vel questio movebitur, per me seu fratrem meum predictum, seu per aliquem habentem causam a me seu a dicto fratre meo. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto. Ratis nichilominus manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori>o<bligo>. Faciens tibi finem et remissionem de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis, volens et iubens omnia instrumenta et scripturas, hinc retro usque in diem hodiernum per te seu alterum pro te michi seu fratri meo predicto facta seu factas, esse cassa et irrita, seu cassas et irritas, et nullius momenti seu valloris; tradens tibi ex nunc instru-

mentum ad incidendum<sup>6</sup>, factum manu Saporiti de Curia notarii, millesimo CC<sup>0</sup> LXXXVI, die XXVIII septembris, dare morum de Ermenia quingentorum, quos dare et solvere tenebaris sive michi sive dicto fratri meo, et de quibus extitit fideiussor pro<sup>7</sup> te versus me in dicto instrumento Maceus de Bodrano<sup>8</sup>. Actum Famagoste, in domo qua moratur dictus Alegrius, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVI, indicione decima, die XXI novembris, inter terciam et nonam. Testes vocati et rogati: Dominicus de Rappalo et Iacobinus filius Passatore Ianuensis.

F.]

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Aggiunto nel margine destro: Allegrino      <sup>2</sup> Segue, depennato: hinc  
re<tro>      <sup>3</sup> in iudicio vel extra: aggiunto in soprallinea.      <sup>4</sup> Segue, de-  
pennato: f<aciam>      <sup>5</sup> Segue, depennato: seu      <sup>6</sup> ad incidendum: cor-  
retto in soprallinea su daremorum quingentorum, depennato.      <sup>7</sup> Segue,  
depennato: me      <sup>8</sup> tradens tibi.... de Bodrano: aggiunto al termine del  
documento con segno di richiamo.

17

1296, novembre 29, Famagosta.

Bartolomeo de Fachono rilascia quietanza a Viviano de Milleo, del fu Antonio di Messina, e a Berardo Panevino, cittadino di Messina, per 1550 bisanti saraceni dovutigli da Viviano, con fideiussione del suddetto Berardo.

(9 b)

In nomine Domini, amen. Ego Bartholomeus de Fachono confiteor vobis Viviano de Milleo, filio quondam Anthonii de Milleo de Messana, et Berardo Panevino, civi Messane, me habuisse et recepisse a vobis illos bisancios sarracinales mille quingentos quinquaginta auri bonos et iusti ponderis quos tu Vivianus dare et solvere tenebaris, et de quibus obligatus eras michi, et de quibus tu Berardus extitisti fideiussor pro<sup>1</sup> dicto Viviano, ut constat de predictis instrumento publico scripto manu Philipi de Montanea notarii, M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVI, die ultima mensis augusti. Renuncians excepcioni non habitorum et

non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio vobis quod imperpetuum, in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, contra vos seu alterum vestrum seu bona vestra seu alterius vestrum seu heredes vestros seu alterius vestrum nullam faciam peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de quanto et quo ciens foret peticio seu actio moveretur vobis stipulantibus dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda vobis pignori obligo. Faciens vobis finem et remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis. Volens et iubens dictum instrumentum debiti esse cassum et irritum et nulius valoris, ita et taliter quod de ipso in aliquo amodo non<sup>2</sup> possit uti, tradens eciam vobis ipsum ad incidendum. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod possetis seu alter vestrum possit me et mea convenire sub qualibet magistratu. Actum in logia Ianuensium, anno M<sup>9</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVI, indicione decima, die XXVIII novembris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Matheus de Planiis, Ianotus Occellus et Polinus Calvus.

[F.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: te dicto      <sup>2</sup> amodo non: aggiunto in soprallinea.

1296, novembre 30, Famagosta.

*Gaspale de Zerlo, figlio di Bruno de Zerlo, rilascia quietanza a Manuele de Vindercio, che agisce a nome del fratello Leone, per la liquidazione dei propri crediti e in particolare per 100 once d'oro affidate ai due fratelli sulla loro nave.*

(10 a) In nomine Domini, amen. Ego Gasparius de Zerlo, filius Bruni de Zerlo, confiteor tibi Manueli de Vindercio, stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem nomine tuo

proprio et nomine Leonis de Vindercio fratis tui, me habuisse et recepisse a te, dictis nominibus, integrum et veram rationem, solucionem et satisfacionem eius tocius quod michi dare debuisses, seu ex quo obligatus essem sive dictus frater tuus, hinc retro usque in diem hodiernum, ex quocumque modo et ex quamcumque <causa><sup>1</sup> que dici vel excogitari posset, specialiter de illis unciis centum auri quas posueram in comuni ratione navis<sup>2</sup> tue et dicti fratis tui, que nunc est in portu Famagoste. Renuncians excepcioni non habite et non recepte integre rationis solucionis et satisfacionis et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dicte peccunie quantitatis seu pro parte ipsius seu in aliquo ex predictis, contra te seu bona tua seu heredes tuos seu contra dictum fratrem tuum seu bona ipsius seu heredes ipsius, nullam faciam peticionem seu requisicionem seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi dictis nominibus stipulanti dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dictis nominibus pignori obligo. Faciens tibi dictis nominibus finem et remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis. Actum Famagoste, ante domum qua moratur dictus Manuel, M° CC° LXXXVII, indicione decima, die XXX novembbris<sup>3</sup>, inter terciam et nonam. Testes vocati et rogati: Opecinus de Carmadino et Conradus de Saragosa.

<sup>1</sup> Segue, depennato: hinc retro      <sup>2</sup> Segue, depennato: tu      <sup>3</sup> Segue, depennato: ante domum qua moratur

1296, novembre 30, Famagosta.

Bonusiurnus Lupus tabernarius e Fernia, coniugi, abitanti di Famagosta, dichiarano ad Alegro Fateinanti, abitante di Famagosta, di aver da lui acquistato una certa quantità di merce,

*per la quale daranno 136 bisanti bianchi entro la prossima quaresima.*

- (10 b) In nomine Domini, amen. Nos<sup>1</sup> Bonusiurnus Lupus tabernarius, habitator Famagoste, et Fernia iugalis<sup>2</sup>, quisque nostrum insolidum, confitemur tibi Alegro Fateinanti habitatori Famagoste nos habuisse et recepisse a te tot de tuis rebus. Renuncians et cetera; pro quarum precio quisque nostrum insolidum promittimus et convenimus tibi dare et solvere, tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi <facere> per nostrum certum nuncium bisancios centum triginta sex albos bonos et iusti ponderis et hoc hinc usque ad carnis plurium proxime ventrum<sup>3</sup>, et hoc sub pena et cetera. Abrenuncians in predictis iuri solidi, beneficio nove et veteri constitucioni de duobus reis, epistole divi Adriani, iuri de principali et omni iuri, hoc acto ut quisque nostrum insolidum teneatur. Abrenuncians iuri ipotheclarum, senatui consulto velleiano et cetera<sup>4</sup>. Faciens ego dicta F<ernia><sup>5</sup> hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos, vicinos et consiliatores elligo et appello<sup>6</sup>. Actum Famagoste, ante domum dicti Boniorni, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, indicione decima, die<sup>7</sup> XXX novembris, inter nonam et vesperas. Testes vocati et rogati: Guirardus Pa-piensis<sup>8</sup> censarius, et Salvonus piscator, habitator Famagoste, Ianuensis.

F.]

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Nos: corretto in soprolinea su Ego, depennato. <sup>2</sup> et Fernia iugalis: aggiunto in soprolinea. <sup>3</sup> Segue, depennato: alioquin et cetera et promittimus <sup>4</sup> abrenuncians iuri... velleiano: aggiunto dopo tre righe con segno di richiamo; segue spazio bianco fino al termine della riga. <sup>5</sup> ego dicta F<ernia>: aggiunto in soprolinea. <sup>6</sup> Spazio bianco fino al termine della riga. <sup>7</sup> Segue, depennato: prima decembris circa <sup>8</sup> Segue, depennato: notarius

1296, dicembre 4, Famagosta.

*Giorgio Portanova, del fu Tommaso, dichiara a Gabriele de Vivaldo di aver da lui ricevuto 450 lire genovesi, per le quali*

*darà, a titolo di cambio, 23 daremi per lira, entro un mese dall'approdo a Laiazzo della nave « Sant'Antonio » di Gabriele, con la garanzia di 5 balle di panni francesi.*

In nomine Domini, amen. Ego Georgius Portanova, filius quondam Thome de Portanova, confiteor tibi Gabrielli de Vi-

- valdo me habuisse et recepisse a te<sup>1</sup> libras quadringentas quinquaginta ianuinorum. Renuncians excepcioni non habitarum et  
(11 a) non receptarum dictarum librarum et confessionis non facte et omni iuri. Unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere, tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, in Ermenia infra mensem unum tunc proxime venturum, postquam Layacium apli- cuerit navis tua et sociorum, vocata Sanctus Anthonius, pro qualibet libra ex dictis libris, daremos viginti tres novos bonos et iusti ponderis, usque ad integrum racionem, solutionem dictarum librarum<sup>2</sup> quadringentarum quinquaginta. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factarum sive factorum tibi stipulanti dare et solvere promitto. Rato manente pacto pro quibus accendidis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo, et specialiter ex nunc obligo tibi pignori ballas quinque pannorum francigenorum<sup>3</sup> quas habeo onustas in dicta nave<sup>4</sup>, ita et taliter quod de ipsis<sup>5</sup> ballis pannorum liceat tibi facere ad voluntatem tuam, si non fecero te securum de dictis libris quadringentis quinquaginta aut tibi satisfecero integraliter ut supra dictum est. Hoc acto et dicto in presenti contractu quod si forte volueris exonerare sive exonerari facere dictas ballas quinque pannorum in Cipro de dicta navi, promitto et convenio tibi per pactum dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, in Cipro ad voluntatem tuam, pro qualibet libra ex dictis libris, tot bisancios albos quot valebunt asperi novi<sup>6</sup> de Ermenia in Cipro, ad racionem bisanciorum alborum, usque ad integrum solutionem et satisfacionem dictarum librarum quadringentarum quinquaginta, et hoc sub pena predicta et obligacione bonorum meorum presencium et fucturorum. Actum Famagoste, in domo qua moratur Guillinus de Vintemilio sartor, die quarta de

cembri, circa terciam. Testes vocati et rogati: Guillinus predictus, Iohaninus Grifius et Anthonius Portanova.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: mutuo gratis et amore      <sup>2</sup> Segue, depennato: centum      <sup>3</sup> Segue, depennato: meorum      <sup>4</sup> Segue, depennato: quod  
<sup>5</sup> Segue, depennato: ban . . .      <sup>6</sup> Segue, depennato: ad

21

1296, dicembre 5, Famagosta.

Leonellus e Manuele de Vindercio dichiarano a Matteo de Planis di aver da lui ricevuto 125 lire genovesi quale pagamento dell'ottava parte della loro nave, « Santa Maria » o « Ialna », e rilasciano quietanza.

(11 b) In nomine Domini, amen. Nos Leonellus de Vindercio et Manuel de Vindercio fratres, quisque nostrum insolidum vendimus, cedimus et tradimus tibi Matheo de Planis octavam partem navis nostre, vocate Sancta Maria, que vocatur similiter Ialna, cum octava parte sarcie, corredi et apparatus ipsius, que nunc est in portu Famagoste, inter catenam, finito precio librarum centum viginti quinque ianuinorum, quas a te ex nunc<sup>1</sup> quisque nostrum insolidum vocamus bene quietos et solutos. Renuncians<sup>2</sup> excepcioni non habitorum<sup>3</sup> et non receptorum<sup>3</sup> dictarum librarum et confessionis non facte et omni iuri. Et si plus valet dicto precio, illud plus tibi damus et remittimus merita et pura inrevocabili donacione inter vivos scientes veram extimacionem ipsius. Renunciantes legi decepcionis dupli ultra dimidiam iusti precii et omni iuri; possessionem quoque et dominium dicte octave partis dicte navis cum octava sarcie, corredi et apparatus ipsius confitemur tibi corporaliter tradidisse, constituentes nos tuo nomine precario possidere quousque ipsam diu possederimus. Quam octavam partem dicte navis cum octava parte sarcie, corredi et apparatus ipsius quisque nostrum insolidum<sup>4</sup> promittimus tibi legitime deffendere et

expedire in iudicio et extra a quacumque persona, collegio et universitate, nostris propriis expensis, remissa tibi necessitate denunciandi, hoc acto quod si contingere quod dicta navis impeditur ab aliqua persona pro aliquo iure quod illa persona crederet habere in dicta navi, ita quod dicta navis amitteret viagium, quod incepisset facere quin supleret, quisque nostrum insolidum promittimus et convenimus tibi ex pacto dare et restituere tibi sive tuo certo nuncio integraliter, quandocumque volueris et *<de>* tua processerit voluntate, dictam peccunie quantitatem, non obstantibus supradictis. Insuper ex dicto pre-

- (12 a) cedimus et mandamus omnia iura, raciones et actiones reales, personales, utiles, directas et mixtas et reiperexecutorias que et quas habemus et nobis sive alteri nostrum competitunt seu competere possunt in dicta octava parte dicte navis, sarcie, corredi et apparatus ipsius, ita ut ipsis iuribus, rationibus et actionibus uti possis agere, petere, transsigere et pacisci, replicare, defendere et pacisci et omnia demom facere que unquam nos<sup>5</sup> facere potuimus seu alter nostrum facere posset, constituentes te procuratorem et defensorem ut in rem tuam propriam. Alioquin penam dupli de quanto et quociens nunc valet dicta octava pars dicte navis, cum octava parte sarcie corredi et apparatus ipsius, seu pro tempore meliorata esset, quisque nostrum insolidum tibi stipulanti dare et solvere promittimus. Ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa bona nostra habita et habenda quisque nostrum insolidum tibi pignori obligamus. Abrenunciantes in predictis iuri solidi, nove et veteri constitucioni de duobus reis<sup>6</sup>, epistole divi Adriani, iuri de principali et omni iuri. Hoc acto ut quisque nostrum insolidum teneamur de predictis. Actum Famagoste, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis millesimo ducentesimo nonagesimo sexto, indictione decima, die quinta decembris, inter terciam et nonam. Testes vocati et rogati: Iacobus Rubeus, Balianus de Guisulfo et Iacobus de Signago.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: a te  
<sup>2</sup> Così nel ms.  
gue, depennato: confitemur

<sup>3</sup> Così nel ms. <sup>4</sup> Se-  
<sup>5</sup> Segue, depennato: seu <sup>6</sup> Segue, de-

pennato: iu<ri>

*1296, dicembre 10, Famagosta.*

*Giacomo de Signago, abitante a Famagosta, dichiara a Simeone de Falchoni di aver da lui ricevuto una somma in bisanti bianchi, per la quale darà, a titolo di cambio, 4000 daremi nuovi di Armenia, entro 15 giorni dall'approdo della nave di Gabriele de Vivaldo in Armenia.*

In nomine Domini, amen. Ego Iacobus de Signago, habitator Famagoste, confiteor tibi Symoni de Falchoni me habuisse et recepisse a te tot de tuis bisanciis albis. Renuncians et cetera; unde et pro quibus nomine cambii sive vendicionis, pro (12 b) mitto et convenio tibi dare et solvere sive tuo certo nuncio seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium in Ermenia, salvos in terra, daremos quatuormillia novos bonos et iusti ponderis, infra dies quindecim proxime venturos, postquam navis Gabriellis de Vivaldo que nunc est in portu Famagoste applicuerit Ermeniam. Et si dicta navis recesserit de Ermenia causa eundi Romaniam, in accessu quod fecerit ibidem in Ermeniam ipsos igitur daremos<sup>1</sup> promitto et convenio tibi dare et solvere<sup>2</sup>, infra dies octo tunc proxime venturos a recessu in antea. Que omnia promitto tibi accendere et<sup>3</sup>, sub pena dupli dicte quantitatis cum refectione dampnorum et expensarum et obliquacione bonorum<sup>3</sup>. Die X decembris, in clepuscolo, in logia Ianuensium. Testes vocati et rogati: Bonifacius de Mari et Franciscus de Vineis habitator<sup>4</sup> Nichoxie.

F.]

F.]

<sup>1</sup> ipsos igitur daremos: aggiunto in soprolinea.    <sup>2</sup> Segue, depennato: dictos daremos    <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.  
<sup>4</sup> Segue, depennato: Famag<oste>

1296, dicembre 10, Famagosta.

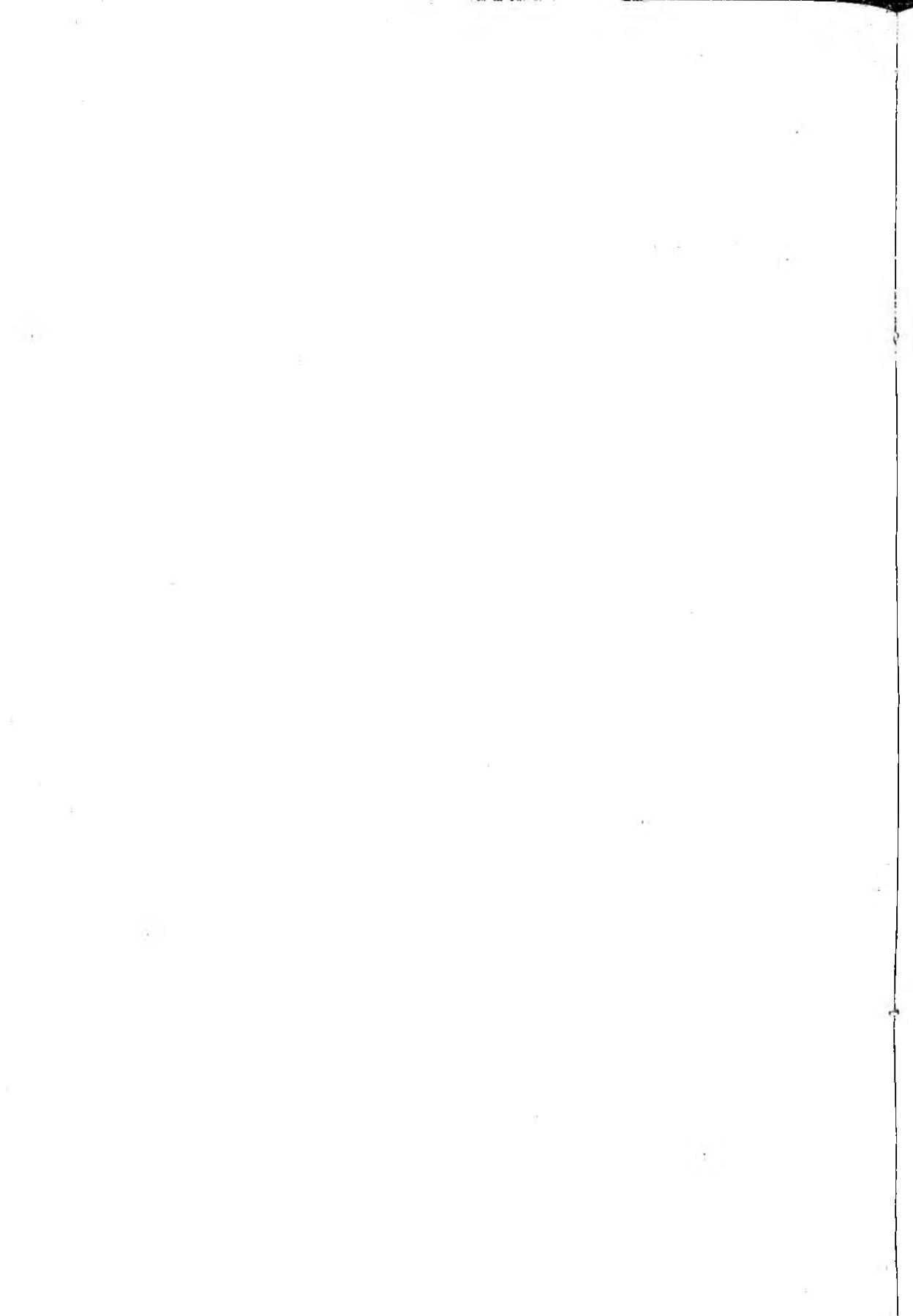
*Giovannino de Bervedere dichiara a Andrea de Anfussis di aver da lui ricevuto in accomendacione 19.593 daremi nuovi di Armenia, in 6 balle di panni francesi, per commerciare in Armenia, al sesto di profitto, con saldo al ritorno a Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego Iohaninus de Bervedere confiteor tibi Andree de Anfussis me habuisse et recepisse a te in accomendacione ballas sex panni francigeni<sup>1</sup> de scarletto et faldato extimatas daremos novos de Ermenia<sup>2</sup> XVIII D LXXXIII. Renuncians et cetera; cum quibus deo <dante> causa mercandi ire debeo Ermeniam tantum, viagio non mutato, inde sextam partem lucri michi inde habendam. Habens potestatem ex ipsis tantum mittendi ante sed non dimittendi post me et faciendi et expendendi et cetera<sup>3</sup>. In redditu vero quem Ciprum fecero, capitale cum quinque partibus lucri dicte accomendacionis et<sup>3</sup>. Alioquin et cetera, et pro inde et cetera<sup>3</sup>. Die X decembris, in logia Ianuensium, in clepuscolo. Testes vocati et rogati: Iohanes Bella et Francese de Bensegina, habitator Nichosie.

F.]

F.]

<sup>1</sup> francigeni: aggiunto in sopralinea.    <sup>2</sup> Segue, depennato: unc <ias>  
<sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.



1296, dicembre 27, Famagosta.

*Nicola de Balneo, abitante di Laiazzo, fa testamento. Dispone di essere sepolto nella chiesa di S. Nicola di Famagosta o, se muore a Laiazzo, nella chiesa di S. Lorenzo di Laiazzo; istituisce legati; elenca debitori e creditori e istituisce erede la moglie Anna.*

Secondo lo stile della Natività, usato a Genova, il documento porta la data 1297.

(13 a) In nomine Domini, amen. Ego Nicolaus de Balneo habitator Layacii, in mea bona memoria existens, timens divinum iudicium, licet eger corporis, volens per nuncupacionem meum condere testamentum sive ultimam voluntatem<sup>1</sup> contemplacionis mee ultime voluntatis de me et meis talem facio disposicionem. Imprimis si me mori contingerit, elligo corpus meum sepelliri apud ecclesiam sancti Nicolai de Famagosta, cui ecclesie lego pro sepultura et exequiis funeris mei secundum quod voluerit heres meus infrascriptus. Et si me mori contingerit ad Layacium, elligo me sepelliri debere apud sanctum Laurentium de Layacio, cui ecclesie lego similiter pro sepultura et exequiis funeris mei secundum quod voluerit heres meus infrascriptus. Item lego hospitali Famagoste sancti Anthonii communis Ianue bisancios XI. Item lego pro anima mea pauperibus Christi in pane calido bisancium album dimidium; sicut recipere debeo ab infrascriptis<sup>2</sup>:

Primo a Georgio de Condora albos bisancios	III
Item a Iacobo serratore Siriano daremos	VIII
Item a Iohane filio Marie daremos	III 1/2
Item a Iohanino genero Arssure daremos	XVIII
Item a Iohane de Rappalo daremos genero Scoube	VIII
Item a Thoma de Pontono daremos	XII <sup>3</sup>
Item a Iohane de Rappalo boclam unam auri cum quodam safirio cum perlis, quas res in pignore a me habet.	

Item a Iohane de Margato corrigium unum de corio cum siblero uno argenti, quas<sup>4</sup> res habeo penes ipsum in pignore prodarem VII quos eidem dare debedo.

Sicut confiteor me dari debere personis infrascriptis:

primo Iohani Crusero pro vegete una vini daremos XXX.

Item eidem pro pari uno callegarum daremos VII.

Item Iohani Botario daremos II.

Item cuidam Griffono daremos<sup>5</sup> I.

Item Ugeto Flexono albos bisancios V.

(13 b) Relinquorum bonorum meorum heredem michi instituo Annam uxorem meam<sup>6</sup>.

Et hec est mea ultima voluntas quam obtainere<sup>7</sup> volo iure testamenti et cuiuslibet alterius ultime voluntatis. Que si non valet iure testamenti, saltem iure codicillorum plenariam roboris obtineat firmitatem, cassando et revocando omnia testamenta et ultimas voluntates si quas condidi, hoc solo et cetera<sup>8</sup>. Actum Famagoste, in domo qua moratur dictus Nicolaus, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione decima, die<sup>9</sup> XXVII decembris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Nicolaus de Camezana, Georgius de Martino, Galvanus calafactus, Guillielmus Boza, Iohanes de Monelia, Thomas de<sup>10</sup> Viride Ianuensis.

F.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: de      <sup>2</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>3</sup> Segue, depennato: sicut confiteor me dare debere personis infrascriptis      <sup>4</sup> Segue, depennato: ha<beo>      <sup>5</sup> Così nel ms.      <sup>6</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>7</sup> Segue, depennato: f  
<sup>8</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>9</sup> Segue, depennato:  
XX      <sup>10</sup> Segue, depennato: Bolla

1296, dicembre 28, Famagosta.

Simone de Accon, abitante di Famagosta, fa testamento. Dispone di essere sepolto nel camposanto di S. Michele di Fa-

*magosta; elenca i creditori; istituisce erede la moglie Stefania de Accon.*

In nomine Domini, amen. Ego Symon de Accon, habitator Famagoste, in mea bona memoria existens, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, contemplacionis mee ultime voluntatis, de me et meis talem facio dispositionem. Imprimis si me mori contingerit, elligo corpus meum sepelliri apud sanctum Michaelem de Famagosta, videlicet ad cimiterium. Sicut confiteor me dari debere personis infrascriptis: primo Belmusto Venetico pro quaddam vegete vini daremos XXXVIII de Ermenia. Item cuiddam homini, cuius nomen ignoro, quod restat de vino empto ab ipso albos bisancios XXI. Item cuidam mulieri Nauricie albos bisancios quinque<sup>1</sup>. Relinquorum bonorum meorum heredem michi instituo Stephaniam de Accon uxorem meam, ita et taliter quod ipsa bona habere debeat<sup>2</sup> non obstante condizione<sup>3</sup> alicuius persone<sup>4</sup>. Et hec est mea ultima voluntas quam obtinere volo et cetera<sup>4</sup>. Actum in domo qua iacet dictus Symon, die XXVIII decembris, circa vesperas, in Famagosta. Testes vocati et rogati: Abbas, serviens domini consulis, Iohanes Flamengus, Iohanes de Gobilletto magister axie, Iachetus filius Bolgarini, Andriolus Drogus aprilis Ianuensis.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>2</sup> Segue, depennato: sine condizione alicuius      <sup>3</sup> Segue, depennato: fal      <sup>4</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

## 26

*1296, dicembre 29, Famagosta.*

*Matteo de Planis e Manuele de Vindercio, che agisce in proprio e a nome di Leone de Vindercio, suo fratello, nominano procuratori Giacomo de Solaro e Giovanni Grassus de Branducio per dare a nolo o vendere la loro nave, « Santa Maria », detta « Ialna ».*

In nomine Domini, amen. Nos Matheus de Planis, meo proprio nomine<sup>1</sup>, Manuel de Vindercio, meo proprio nomine insos-

(14 b)

lidum et<sup>2</sup> nomine Leonis de Vindercio fratris mei, pro quo pro-  
mitto de rato habendo, facimus, constituimus et ordinamus no-  
stros certos nuncios et procuratores et loco nostro ponimus Ia-  
cicum de Solario et Iohanem Grassum de Branducio absentes  
tanquam presentes et quemlibet eorum insolidum, ita quod  
unus sit melior condicio occupantis et quod unus inceperit al-  
ter finire possit, ad locandum sive naulizandum navim nostram  
vocatam Sancta Maria, cui dicitur Ialna, que nunc est in portu  
Famagoste, pro nobis et nostro nomine, et ad ipsam vendendam  
sive alienandam et ad transsigendum et paciscendum, et ad pre-  
cium nauli habendum et recipiendum, et ad quietandum et ad  
promittendum de evictione sive deffensione, et ad nos et no-  
stra bona et cuiuslibet nostrum obligandum cum omni solempni-  
tate iuris, et demon ad omnia et singula faciendum in predictis  
et circa predicta et<sup>3</sup>. Dantes et concedentes dictis procuratori-  
bus<sup>4</sup> nostris et cuilibet eorum insolidum liberum mandatum et  
generalem administracionem<sup>3</sup>; promittentes dictis nominibus  
habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per  
dictos procuratores nostros et cuilibet<sup>5</sup> eorum insolidum et  
cetera<sup>6</sup>; promittentes habere et tenere ratum et firmum quicquid  
et quantum per dictos procuratores nostros et quemlibet eorum  
insolidum, sub ipoteca et<sup>7</sup> obligacione bonorum nostrorum et  
cuiuslibet nostrum presencium et futurorum. Actum in logia  
Ianuensium Famagoste, die XXVIII decembbris, circa vesperas.  
Testes vocati et rogati: Iacobus de Signago, Crestianus de Paxe  
notarius et Gaspalis de Zerbo Ianuensis.

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: et nomine      <sup>2</sup> Segue, depennato: no<mine>

<sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>4</sup> Segue, depennato:  
nos<tris>      <sup>5</sup> Così nel ms.      <sup>6</sup> Segue spazio bianco fino al termine  
della riga.      <sup>7</sup> et: aggiunto in sopralinea.

1297, gennaio 19, Famagosta.

*Pisanello de Richobaldo, di Messina, rilascia quietanza alla moglie Benedetta, del fu Homodeus de Tripoli, per 2100 bisanti bianchi, quale dote; le costituisce un antefatto di 2400 bisanti bianchi, secondo l'uso del regno di Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego Pisanellus de Richobaldo de Messana confiteor tibi Benedicte, filie quondam Homodei de Tripoli, future sponsa et uxori mee<sup>1</sup> me habuisse et recepisse a te pro dote et nomine dotis tue<sup>2</sup> inter bisancios, raubam<sup>3</sup>, sclavam et domum que ascendent in summa albos bisancios duomillia centum. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et rerum non habitarum et non acceptarum et confessionis non facte et omni iuri. Unde pro te facio tibi donacionem in bonis meis habitis et habendis de bisanciis albis duobusmillibus quadringentis albis ad habendum et tenendum et quicquid volueris faciendum hoc modo ut infra: videlicet si me mori contingerit ante te absque herede legittimo ex me et ex te nato, quod habere et percipere possis et debeas sive alter pro te in dictis bonis meis habitis et habendis, non obstante condicione alicuius persone, dictos bisancios albos II<sup>0</sup> CCCC. Et si forte filius legittimus<sup>4</sup> ex me et te natus remansserit, quod<sup>5</sup> omnia bona mea presencia et futura remanere debeant eidem filio meo et tuo secundum morem et consuetudinem regni Cipri<sup>6</sup>; et si condicione adveniente te mori ante me absque herede sive heredibus ex me et ex te natis, quod de dictis bonis meis habitis et habendis habere et percipere possis et debeas, sive aliis pro te et tuo nomine, albos bisancios duomillia centum, ex quibus<sup>7</sup> duobus millibus centum trescentos debeas legare pro anima tua si volueris<sup>8</sup>, et ex<sup>9</sup> ipsis crescentis facere ad voluntatem et mandatum tuum. Et reliquos vero videlicet bisancios albos octingentos post tuum decessum remanere<sup>10</sup> debeant tuo propinquuo proximiori, quos habere debet mei seu alicuius persone pro me<sup>11</sup> non obstante. Que omnia et singula promitto et convenio tibi accendere, complere et

observare et contra in aliquo de predictis non venire; alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restitucione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis et cetera<sup>12</sup>. Abrenuncians in  
(15 a) predictis omni privillegio fori, ita tamen quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu; faciens hec omnia ego dicta Benedicta in presencia consensu et voluntate Iacobi fratris mei et consulo testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos, vicinos et consiliatores elligo et appello. Actum Famagoste, in domo<sup>13</sup> Alamine qua moratur dicta Benedicta, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione decima, die XVIII ianuarii, circa completorium. Testes vocati et rogati: Lanfrancus de Murtedo, Iacobinus filius Passarote drogumanus ad predicta, Iacobus frater dicte Benedicte, Paschalis taliator et David filius Balaos.

F.]

F.]

F.]

[F.]

F.]

[F.]

<sup>1</sup> future sponse et uxori mee: aggiunto in soprolinea.      <sup>2</sup> Segue,  
depennato: albos bisancios      <sup>3</sup> Segue, depennato: dom<um>      <sup>4</sup> Se-  
gue, depennato: ret<ro>      <sup>5</sup> Segue, depennato: dicti bisancii      <sup>6</sup> se-  
cundum morem et consuetudinem regni Cipri: aggiunto in soprolinea.  
<sup>7</sup> Segue, depennato: mille      <sup>8</sup> Si volueris: aggiunto in soprolinea.      <sup>9</sup> ex:  
aggiunto in soprolinea.      <sup>10</sup> Segue, depennato: ex hiis      <sup>11</sup> Segue, de-  
pennato: condicione      <sup>12</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.  
<sup>13</sup> Segue, depennato: qua

1297, gennaio 25, Famagosta.

Gianotto, del fu Anselmo de Silvano, dichiara a Giacoma, moglie di Giovanni balistarius, di aver da lei ricevuto 400 bisanti bianchi dovutigli da Giovanni e rilascia quietanza.

In nomine Domini, amen. Ego<sup>1</sup> Ianotus, filius quondam<sup>2</sup> Ansermi de Silvano, confiteor tibi Iacobe uxori Iohannis balistarii, stipulanti et recipienti hanc confessionem nomine dicti Io-

hanis, me habuisse et recepisse a te dicto nomine bisancios albos quadringentos quos idem Iohanes dare et solvere tenebatur<sup>3</sup> michi Ianoto. Renuncians et cetera<sup>4</sup>. Quare promitto et convenio tibi dicto nomine quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum contra te seu bona tua seu heredes tuos seu contra dictum Iohannem balistarium seu heredes ipsius seu bona eius faciam petitionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur. Alioquin et cetera<sup>4</sup>. Ratis et<sup>4</sup>. Pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bli-gō><sup>4</sup>. Actum Famagoste, in domo dicti Iohannis, M° CC° LXXXVII, die XXV ianuarii, circa vesperas. Testes vocati et legarii: Nicola Nepitella, Gregorius Formica et Pellegrinus Cal-

legarius.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Io<hanes>

<sup>2</sup> Segue, depennato: Iohanis

<sup>3</sup> Segue, depennato: dicto

<sup>4</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

29

1297, febbraio 3, Famagosta.

Giacoma, del fu Anselmo de Silvano, moglie di Giovanni balistarius, fa testamento. Dispone di essere sepolta nella chiesa di S. Nicola di Famagosta; istituisce legati ed eredi il fratello Gianotto e la sorella Agnesota.

In nomine Domini, amen. Ego Iacoba, filia<sup>1</sup> quondam Ansermi de Silvano, uxor Iohanis balistarii, in mea bona memoria existens, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, volens per nuncupacionem meum condere testamentum sive ultimam voluntatem, contemplacionis mee ultime voluntatis, de me et meis talem facio dispositionem. Imprimis si me mori contingit, lego corpus meum sepelliri apud ecclesiam sancti Nicolai de Famagosta, cui vero ecclesie lego pro sepultura et

(15 b) exequiis funeris mei albos bisancios quinquaginta. Item lego pro anima mea pro missis canendis albos bisancios centum. Item pauperibus, orfaninis et<sup>2</sup> viduis albos bisancios centum. Item magistro capellano albos bisancios L. Item lego sorori mee Agnesote albo<sup>3</sup> bisancios CCCC. Item fratri meo Ianoto albos bisancios CCCC. Item volo et iubeo et eciam de meo mandato et voluntate est quod post decessum meum<sup>4</sup> de toto mobile meo predicti Ianotus et Agnesota fratres possint habere et percipere quantum voluerint, et ex ipso facere ed voluntatem eorum, et<sup>5</sup> superfluum vendere et eum dare pro anima mea. Relinquerum bonorum meorum heredes michi instituo equaliter dictos Ianotum et Agnesotam fratres meos. Et hec est mea ultima voluntas quam obtainere volo et cetera. Faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et<sup>6</sup>. M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, die tercia februarii, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Franciscus de Sagona, Bernardus Malonus, Iacobus sartor, Thomas de Viride, Nicola Nepitella. Habuit Ianotus predictus.]

F.]

[F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Ansermi      <sup>2</sup> Segue, depennato: de      <sup>3</sup> Così  
nel ms.      <sup>4</sup> post decessum meum: corretto in soprallinea su totum, de-  
pennato.      <sup>5</sup> Segue, depennato: de      <sup>6</sup> Segue spazio bianco fino al  
termine della riga.

30

1297, febbraio 3, Famagosta.

Giacoma, del fu Anselmo de Silvano, moglie di Giovanni balistarius, manomette la propria schiava Anna, greca di Romania.

In nomine Domini, amen. Ego Iacoba, filia quondam Ansermi de Silvano<sup>1</sup>, uxor<sup>2</sup> Iohanis balistarii<sup>3</sup>, manumitto et a manu propria dimitto<sup>4</sup> te Annam Griffoniam de Romania<sup>5</sup> tanquam benemerito et ex bono servicio<sup>6</sup>, sclavam meam et te libero ab omni vinculo servitutis, ut decetero mera et pura omnifaria libertate

(16 a) perfui possis et tui iuris existas, sub quolibet magistratu. Dans et concedens tibi plenam<sup>7</sup>, liberam potestatem et omnimodam facultate<sup>8</sup> emendi, vendendi, testandi, codicillandi et omnia generalia contractuum faciendi, tanquam liber homo et libera femina. Quam libertatem et manumissionem et omnia s<upradicta><sup>9</sup> promitto tibi decetero habere ratam et firmam seu rata et firma et contra in aliquo de predictis non venire; alioquin penam dupli de quanto et quociens foret contrafactum tibi tabelioni infrascripto et recto nomine et vice dicte Anne stipulanti, dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda dicto tabelioni dicto nomine recipienti pignori obligo. Ius quoque impatronatum et ingratitudinum et omnia beneficia et iura<sup>10</sup> que michi leges concedunt in hac manumissione seu libertate tibi remittens, faciens<sup>11</sup> hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et consiliatores elligo et appello. Testes vocati et rogati: Franciscus de Sagona, Bernardus Malonus, Iacobus sartor, Thomas de Viride, Nicola Nepitella. Actum in domo dicte Iacobe, Famagoste, die<sup>12</sup> tercia februarii, circa vesperas.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: filia      <sup>2</sup> Segue, depennato: quondam      <sup>3</sup> Se-  
gue, depennato: ma<numitto>      <sup>4</sup> et a manu propria dimitto: aggiunto  
in sopralinea.      <sup>5</sup> Griffoniam de Romania: aggiunto in sopralinea.  
<sup>6</sup> tanquam . . . servizio: aggiunto alla fine della carta 15 b con se-  
gno di richiamo.      <sup>7</sup> plenam: aggiunto in sopralinea.      <sup>8</sup> Così nel  
ms.      <sup>9</sup> et omnia s<upradicta>: aggiunto in sopralinea.      <sup>10</sup> bene-  
ficia et iura: corretto in sopralinea su generalia contractuum, depenna-  
to.      <sup>11</sup> Segue, depennato: tibi      <sup>12</sup> Segue, depennato: XXIII

1297, febbraio 9, Famagosta.

*Leone, figlio del pappato de Mirrano, del casale di Paralime  
(Lemnos), alla presenza dell'arcidiacono di Famagosta, mano-*

*mette la propria schiava Cali, greca di Romania, con i figli.*

In nomine Domini, amen. Ego Leo filius de Papa di Mirano, de casali de Paralime, in presencia domini archidiaconi Famagostensis et testium infra ad hoc vocatorum et rogatorum, manumitto et a manu propria dimitto te Cali Griffonam de Romania sclavam meam, cum filiis et heredibus tuis et te  
(16 b) libero ab omni vinculo servitutis tanquam bene me<sup>1</sup> merito et bono servicio, ut decetero mera et pura omnifaria libertate perfrui possis et tui iuris existas in iudicio et extra, tanquam libera femina. Dans et concedens tibi liberam potestatem et omnimodam facultatem emendi, vendendi, testandi, codicillandi et omnia generalia contractuum faciendi, sicut liber homo et libera femina. Promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine cuius vel quorum interest vel intererit dictam libertatem et manumissionem decetero habere et tenere ratam et firmam seu rata et firma et contra non venire in aliquo. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret contrafactum tibi tabellioni infrascripto, stipulanti et recipienti nomine dicte Cali stipulanti dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi tabellioni dicto nomine recipienti pignori obligo. Ius quoque impatronatum et ingratitudinum et cetera beneficia que michi leges concedunt in hac manumissione sive libertate tibi remittens. Actum Famagoste, ante dictam Nicolai ecclesiam, M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXVII, indizione X<sup>2</sup>, die VIII februarii, circa terciam. Testes vocati et rogati: presbiter Iacobus de Parma, Domenzius Coschina.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Così nel ms.      <sup>2</sup> X: corretto in soprallinea su VIII, depennato.

1297, febbraio 11, Famagosta.

Giacomino Caprialis de Accon rilascia quietanza a Maciotus, figlio di Giovanni Rainierius, per la restituzione di 200 bi-

*santi saracinali, affidatigli in accomendacione o societate.*

In nomine Domini, amen. Ego Iacobinus Caprialis de Accon confiteor tibi Macioto, filio Iohanis Rainerii, me habuisse et recepisse a te integrum et veram rationem, solucionem et satisfacionem cuiusdam accomendacionis sive societatis bisan- ciorum ducentorum sarracinalium quos habuisse et recepisse confessus fuisti a me, et de qua dico esse publicum <instru- mentum>, scriptum manu Dote notarii scribe communis Pisarum in Nimoccio. Renuncians et cetera. Quare promitto et con- venio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum seu occasione capitalis et lucri seu pro parte eius, contra te seu heredes tuos seu bona tua seu aliquem habentem causam a te, nullam faciam peticio- nem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur. Alio- quin et cetera<sup>1</sup>. Ratis et cetera<sup>1</sup>. Pro quibus accendendis et obser- vandis universa mea bona et cetera<sup>1</sup>. Volens et iubens dictum instrumentum dicti debiti esse cassum et irritum et nullius va- loris. Abrenuncians privillegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet et cetera<sup>1</sup>. Actum Famagoste, in logia, die XI februarii, circa terciam. Testes vocati et rogati: Vivianus de Ginibaldo, Iacobus Quatuormanus, Iohanes Raynerii.

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

1297, febbraio 11, Famagosta.

Bernardo de Sponce, figlio di Bernardo, e Giovanni Ber- nardi, figlio di Bernardo Giovanni de Castaliono, stringono un accordo in base al quale Giovanni promette di sposare a Bar- celona Bianca, sorella di Bernardo; quest'ultima darà, a titolo di dote, 90 lire reali, un letto, il vestito e una casa.

Bernardi de Sponce, ex una parte, et Iohanes Bernardi, filius  
(17 a) In nomine Domini, amen. Bernardus de [Sp]once, filius

Bernardi Iohannis de Casteliono, ex altera taliter convenerunt ut infra<sup>1</sup> inter se se ad invicem transsigerunt et pati sunt, vide-licet quod dictus Iohanes promisit et convenit dicto Bernardo, cum fuerit in Barcelona presencialiter desponssare quamdam sororem dicti Bernardi, nomine Blancam, et cum ipsa matrimonium contrahere carnali copula, ut faciunt viri cum sponssis et uxoribus suis, et hoc secundum consuetudinem sancte Romane ecclesie, dicto Bernardo dicto Iohani dante et solvente pro dote et nomine dotis dicte sororis sue libras nonaginta realium, et vestimentum unum furnitum convenientile ad sponsam, et quem-dam lectum pannorum scitorum, et domum unam ad habendum cum dicta uxore eius per tres<sup>2</sup> annos. Et dictus Bernardus pro-mittit et convenit dicto Iohani dare eidem dictam sororem suam in uxorem, cum fuerit Barcelone, et eidem dare et solvere dictas libras nonaginta, et inde dare et traddere dictum vestimentum, lectum et domum, modo et forma ut superius est denotatum, salvo et reservato eidem quod si idem Bernardus sive dicta soror<sup>3</sup> eius decederet ante quam idem Iohanes desponssaret dictam<sup>4</sup> sororem eius, quod in aliquo non teneatur de predictis dictus Bernardus eidem. Et si eciam condicio advenerit quod dicta soror eius dicti Bernardi decederet post desponssacionem sive transductionem eius<sup>5</sup> absque herede legittimo ex ipsis nato, propinqui proximi dicte sororis sue habere et percipere debeant de bonis dicti Iohannis habitis et habendis dictas libras LXXX et ultra pro augmento earum libras<sup>6</sup> XXX, ita quod sit in summa librarum CXX realium, de quibus ipsi propinqui possint et debeant ad voluntatem suam facere. Que omnia et singula promiserunt dicte partes inter se se ad invicem accendere, complere et observare et contra in aliquo de predictis non venire, (17 b) et hoc sub pena librarum XX realium inter dictas partes vicissim solemniter stipulata et promissa. Ratis manentibus supra-dictis in qua vero pena pars non observans incidat observanti, hoc modo videlicet quod medietas dicte pene dari et traddi debeat curie de Barcelona et alia medietas esse debeat observanti predicta; pro quibus accendendis universa bona eorum habita et habenda inter se se vicissim pignori obligaverunt, iurantes de predictis accendere, complere et observare in omnibus et per omnia et singula predicta, et contra non venire, sub dicta

pena et obligacione bonorum eorum presencium et futurorum. Abrenunciantes in predictis omni privilgio fori, ita quod una pars alteram possit convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, indizione X, die XI februarii, circa vesperas. Testes: Petrus Cornus, Castelionus Bernardus, Bellegerius de Precazana.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> convenerunt ut infra: *corretto in sopralinea su transsigerunt et, depennato.*    <sup>2</sup> Segue, *depennato:* libras    <sup>3</sup> Segue, *depennato:* *uxor dicta uxor. Aggiunto in sopralinea:* dicta soror    <sup>4</sup> Segue, *depennato:* *ux<orem>*    <sup>5</sup> eius: *aggiunto in sopralinea.*    <sup>6</sup> Segue, *depennato:* XXXX.

34

1297, febbraio 11, Famagosta.

Viviano de Milleo, *di Messina, che agisce in proprio e a nome di Ruggero de Lorea, ammiraglio del re di Sicilia, dà a nolo a Pandolfo de Pano e ad Armano Carbonus Mansitanis la nave « Santa Maria de Scara » per trasportare 50 cantari di cotone, 8 cantari di allume e una quantità di cantari bechuniarum, da Cipro a Venezia, entro il 15 marzo, al prezzo di 4 bisanti saracinali per ogni cantaro di cotone, di 1 bisante saracinale e 1/3 per ogni cantaro di allume e di 1 bisante saracinale e 1/2 per ogni cantaro bechuniarum.*

In nomine Domini, amen. Ego Vivianus de Milleo de Messana, meo proprio nomine insolidum et nomine procuratorio Rogerii de Lorea admirati domini regis Sicilie ad infrascripta, ut de ipsa procuracione constat instrumento publico scripto manu<sup>1</sup> dictis nominibus naulizo et titulo naulizacionis concedo vobis Pandulfo de Pano et Armano Mansitanis navim meam et domini Rogerii, vocatam Sancta Maria de Scara, que nunc <est> in portu Famagoste, pro cantariis infrascriptis: primo pro cantariis L cotoni et cantariis VIII aluminis, ad cantarum

de Cipro, et ultra pro illis cantariis bechuniarum que vobis ponere placuerit in dicta navi. Quam vero navim promitto vobis habere paratam et furnitam omni sarcia, marinariis, corredo et apparatu ipsius et omnibus sufficientibus ad dictam navim, pro eundo recto trahit, viagio non mutato, de Cipro Venecias et in ipsa nave levare dicta mercimonia in dicto loco Famagoste, et vos et famulos vestros nec non et asnisium vestrum et cuiuslibet vestrum, et ex inde cum dicta navi recedere de  
(18 a) Cipro ad medium mensem marci proxime venturum, et ire ad Venecias recto trahit, viagio non mutato, et ibidem in dicto loco de Veneciis vobis sive vestro certo nuncio dare, trahere atque consignare integraliter omnia mercimonia vestra et cuiuslibet vestrum, ad portam dicte navis, prout mox et consuetudo est; vobis dantibus et solventibus michi pro nauo et nomine nauli dictorum mercimoniorum ut infra, videlicet pro quolibet cantario dictorum cantariorum cotonis bisancios sarracinales quatuor, et pro quolibet cantario dictorum cantariorum aluminis bisancium unum et tertium sarracinalem, et pro quolibet cantario dictarum bechuniarum bisancium unum et dimidium sarracinalem, usque ad integrum solucionem et satisfacionem dictorum cantariorum, solventibus dictis bisanciis integraliter<sup>2</sup> tocius dicti nauli infra dies quindecim tunc proxime venturos, postquam dicta rauba exonerata fuerit de dicta nave, et ultra promitto et convenio vobis quod si substineretis seu reciperetis seu alter nostrum haberet sive substineret in persona vel rebus aliquod dampnum vel interesse<sup>3</sup> ab hominibus Sicilia, ipsum dampnum et interesse promitto et convenio dictis nominibus vobis<sup>4</sup> integraliter dare et<sup>5</sup> restituere vobis in pecunia numerata, ad mandatum vestrum, super caput dicti domini admirati, obligando vobis ex nunc dictam navim<sup>6</sup> et nauolum ipsius, nec non et omnia bona dicti admirati et mea presencia et fuctura pignori pro ipso dampno et interesse, si aliquid reciperetis ut supra seu alter vestrum. Versa vice et nos predicti Pandulfus et Armanus promittimus et convenimus tibi<sup>7</sup> dare<sup>8</sup> et trahere tibi sive tuo certo nuncio<sup>9</sup> ad onerandum in dicta navi integraliter dicta cantaria, et habere te expedictum de dicto onere ad terminum supradictum, et tibi facere integrum rationem, solucionem et satisfacionem de dicto nauo,

modo et forma ut superius est denotatum. Que omnia et singula supradicta promiserunt inter se se vicissim dicte partes accendere, complere et observare et contra in aliquo de predictis non venire, et hoc sub pena bisanciorum sarracinalium auri quingentorum inter eas solemniter stipulata et promissa, in qua vero <pena> pars non observans incidat observanti; ratis nicholiminus<sup>10</sup> manentibus supradictis pro quibus accendendis universa bona earum habita et habenda inter se se vivissim pignori obligaverunt; iurantes inter se se ad invicem ad sancta dei evangelia, tactis corporaliter sacrosanctis scripturis manibus propriis, accendere, complere et observare in omnibus et per omnia omnia et singula supradicta et contra non venire, sub dicta pena et obligacione bonorum earum presencium et futurorum. Abrenunciantes in predictis privilegio fori, ita quod una pars alteram possit convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in ecclesia sancti Nicolai Famagoste, die XI februarii, circa terciam. Testes vocati et rogati: Vivianus de Ginibaldo<sup>11</sup>, Feus Malabarba de Pisis, Berto Xorto.

F.]

F.]

F.]

F.]

[F.]

<sup>1</sup> Segue spazio bianco.      <sup>2</sup> Segue, depennato: de      <sup>3</sup> aliquod dampnum vel interesse: aggiunto in sopralinea.      <sup>4</sup> vobis: aggiunto in sopralinea.      <sup>5</sup> Segue, depennato: resare      <sup>6</sup> Segue, depennato: pro ipso dampno      <sup>7</sup> Segue, depennato: habere      <sup>8</sup> Segue, depennato: ad <sup>9</sup> tibi sive tuo certo nuncio: aggiunto in sopralinea.      <sup>10</sup> Così nel ms.

<sup>11</sup> Segue, depennato: Feus

35

1297, marzo 5, Famagosta.

Percivale de Mari rilascia quietanza a Oliverio del fu Homodeus di Messina per la liquidazione dei propri crediti e di quelli del padre Homodeus.

In nomine Domini, amen. Ego Precivalis de Mari confiteor tibi Oliverio, filio quondam Homodei de Messana, me habuisse et recepisse a te integrum et veram rationem, solucio-

nem et satisfacionem eius tocius quod michi dare debuisses  
seu obligatus esses ex quocumque modo et ex quacumque causa  
hinc retro postea usque in diem hodiernum que dici vel excogiti-  
tari possit, nec non et eius tocius similiter quod michi dare  
debuisset dictus quondam pater tuus, seu obligatus esset ex  
quocumque modo et ex quacumque causa hinc retro usque in  
diem hodiernum, tam cum cartis, scripturis quam sine, et tam  
occasione fideiussionis quam aliqua alia occasione. Renuncians  
et cetera. Quarè promitto et convenio tibi quod in perpetuum  
in iudicio vel extra occasione alicuius debiti, promissionis vel  
obligacionis vel fideiussionis per te michi factarum, vel per  
dictum patrem tuum, seu alterum pro eo, seu in aliquo ex  
(19 a) predictis, nullam contra te, seu bona tua seu heredes tuos, seu  
bona dicti quondam patris [tui], faciam petitionem seu re-  
quisionem seu actio vel questio movebitur per me seu heredes  
meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin et  
cetera<sup>1</sup>; ratis nichilominus et<sup>1</sup>; pro quibus accendendis et  
observandis universa mea bona habita et habenda tipi p<igno-  
ri> o<bligo><sup>1</sup>; faciens tibi finem et omnimodam remissio-  
nem de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis  
supradictis<sup>1</sup>; absolvens et liberans te et tua et dicti quondam  
patris tui per acceptilacionem et<sup>1</sup>; volens eciam et iubens omnia  
instrumenta et scripturas esse cassa et irrita sive cassas et ir-  
ritas et nullius momenti et valoris. Die V marci, circa nonam,  
in logia Ianuensium Famagoste. Testes vocati et rogati: Iacobus  
de Gropo, Iohanes et Domenzus Bulle Ianuenses.

F.]

F.]

[F.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

1297, marzo 14, Famagosta.

Ugezonus de Rubeo, di Firenze, dichiara a Simone de Palacio, figlio di Raimondo, di Barcellona, di aver da lui ricevuto  
una somma in bisanti bianchi, per i quali darà a titolo di cam-

*bio 59 once d'oro a Messina o a Palermo, entro 15 giorni dell'approdo della nave di Benvenuto de Pestorio, abitante di Agrigento.*

In nomine Domini, amen. Ego Ugezonus de Rubeo de Florencia confiteor tibi Symoni de Palacio, filio Raymondi de Palacio de Barcelona, me habuisse et recepisse a te tot de tuis bisanciis albis bonis et iusti ponderis de Cipro. Renuncians et cetera. Unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium<sup>1</sup> in Messana aut Panormo, infra dies quindecim tunc proxime venturos, postquam ibidem<sup>2</sup> sive in altero dictorum locorum aplicueris sive tuus certus nuncius uncias auri boni puras et iusti ponderis quinquaginta [qua] <tuor> et iusti ponderis quinquaginta<sup>3</sup> novem, euntibus dictis bisanciis in navi Benvenuti de Pestorio, habitatoris Agrigentis, et que navis est in portu Famagoste parata ire presencialiter ad dictum locum<sup>4</sup>, ipsis bisanciis sive ipsis unciis<sup>5</sup> euntibus ad risicum et fortunam maris et gencium. Que omnia et singula supradicta promitto tibi accedere, completere et observare et contra in aliquo de predictis non venire. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori oblico; et eciam promitto et convenio tibi dare et conssignare tibi sive certo tuo<sup>6</sup> nuncio presencialiter tot pignora signata tuo signo<sup>7</sup> que bene integraliter satisfecerint dictis unciis. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum Famagoste, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indicione X, die XIII marci, circa terciam. Testes vocati et rogati: Nicolaus de Morborato de Clavaro, consul Bonifacius de Nigro et Iohanes Gazarra Ianuensis.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: uncias quinquaginta      <sup>2</sup> Segue, depennato:  
aplicueris      <sup>3</sup> Segue, depennato: quatu<or>. et iusti ponderis... qua-

tuor dovrebbe essere stato depennato. <sup>4</sup> ad dictum locum: aggiunto in sopralinea. <sup>5</sup> sive ipsis unciis: aggiunto in sopralinea. <sup>6</sup> tuo: aggiunto in sopralinea. <sup>7</sup> signata tuo signo: aggiunto al termine del documento con segno di richiamo.

## 37

1297, marzo 15, Nicosia.

*Edoardo Zacharias, genovese, dichiara a Simonino Rubeus figlio di Giacomo, di aver da lui acquistato una certa quantità di merce, per la quale darà 78 bisanti bianchi, a richiesta.*

In nomine Domini, amen. Ego Oddoardus Zacharias Iannensis confiteor tibi Symonino Rubeo filio Iacobi Rubei me habuisse et recepisse a te tot de tuis <rebus>. Renuncians et cetera; pro quarum precio promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium albos bisancios LXXVIII, quandocunque volueris et de tua processerit voluntate. Alioquin et cetera, et pro inde universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo><sup>1</sup>. Actum Nichoxie, in quoddam hospicio quod tenet Iohanes hospes, die XV marcii, in clepuscolo. Testes vocati et rogati: Iohaninus, filius Nicolai de Maborato de Clavaro, et Iohanes predictus hospes.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

## 38

1297, marzo 21, Nicosia.

*Giovanni de Porta, abitante di Nicosia, manomette il proprio schiavo Giannino di Romania.*

(20 a) In nomine D[omini, amen. Ego Iohanes de Porta, habitator] Nichoxie, manumitto et [a manu propria dimitto te] Iani-

num de Romania [sclavum meum, tamquam] bene merito et pro remedio [anime quondam patris] mei et mei, et te libero et abservo ab omni vinculo servitutis ut decetero<sup>1</sup> mera et pura omnifaria libertate perfui possis in iudicio et extra, tanquam liber homo et flancus. Dans et concedens tibi liberam potestatem et omnimodam facultatem emendi, vendendi, testandi, codicillandi et omnia generalia contractuum faciendi et tui iuris existas omne remittendo quocumque et tibi donando omne peculium quod habes, ius quocumque impatronatum et ingratitudinum et cetera beneficia que tibi leges concedunt in hac manumissione sive libertate tibi remittens. Quam vero libertatem sive manumissionem et omnia et singula supradicta promitto tibi de cetero habere ratam et firmam sive rata et firma et contra in aliquo de predictis [non venire]. Alioquin penam dupli de quanto et quo ciens foret contrafactum tibi tabelioni infrascripto, stipulanti et recipienti nomine et vice dicti<sup>2</sup> tui<sup>3</sup> Ianinum<sup>4</sup> stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dicto notario dicto nomine recipienti pignori oblico. Actum Nichoxie, in logia Ianuensium, anno M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indicione X, die XXI marci, circa terciam. Testes vocati et rogati: Iohaninus Scarfacia, Iohaninus de Clavaro et Layacius, placerius Comunis.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: mera et pura inrevocabili  
to: Ioha<ni>

<sup>2</sup> Segue, depenna-  
<sup>4</sup> Così nel ms.

<sup>3</sup> Segue, depennato: Iohan<i>

39

1297, marzo 21, Nicosia.

Guglielmo de Sancto Syro, genovese, rilascia quietanza a  
Guitotus de Croia per la liquidazione dei propri crediti.

Documento incompleto a causa di un'abrasione e rogito in stesura sommaria con formule ceterate.

In nomine Domini, amen. Ego Guillielmus<sup>1</sup> de sancto Syro

Ianuensis confiteor tibi Guioto de<sup>2</sup> Croia me habuisse et re-  
cepisse a te integrum et veram rationem, solutionem et sa-  
tisfactionem eius tocius quod michi dare debuisses, seu ex  
quo obligatus esses, hinc retro usque in diem hodiernum, ex  
quocumque modo et ex quacumque causa et specialiter de  
[albis] . . . . .<sup>3</sup> [quos negociandi causam] debe-  
(20 b) bas . . . . .<sup>3</sup> [pro te] ad comerzium . . . . .<sup>4</sup>  
Renuncians et cetera<sup>5</sup>; quare et cetera<sup>5</sup>; promittens et cetera<sup>5</sup>.  
Alioquin penam dupli de quanto et quo ciens foret contrafactum  
tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto,  
pro quibus accendendis et observandis universa mea bona ha-  
bita et habenda tibi p<ignori> o<bligo><sup>5</sup>. Faciens pro tibi<sup>6</sup>  
finem et remissionem et pactum de ulterius non petendo ali-  
quid et cetera<sup>5</sup>. Actum Nichoxie, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, die XXI  
marcii, circa terciam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari  
et Iohannes Bulla.

<sup>1</sup> Guillielmus: corretto su Guiotus, depennato.   <sup>2</sup> Segue, depen-  
nato: Cruia   <sup>3</sup> Scrittura illegibile a causa di un guasto dovuto all'umi-  
dità.   <sup>4</sup> Scrittura illegibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.  
<sup>5</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.   <sup>6</sup> Così nel ms.

#### 40

1297, marzo 21, Nicosia.

Francesco Charello, abitante di Nicosia, rilascia quietanza  
a Nicolino Verdonus, esecutore testamentario del fu Oberto de  
Galerana, per 100 bisanti bianchi, lasciatigli in legato dal suds-  
detto fu Oberto, affinché li invii a Contessa, sorella dello stesso  
Oberto.

Il documento, iniziato sull'ultima carta del quadernetto 1, termina  
sulla prima carta del quadernetto 2, fr. 106, B. 10 dei Notai ignoti.

In nomine Domini, amen. Ego Francescus Charello, habi-  
tator in Nichoxia, confiteor tibi Nicolino Verdono fidecommis-  
sario relicto in testamento sive ultima voluntate quondam Ober-

ti de Gale[rana], scripto seu scripta manu magistri Thebaldi  
notarii<sup>1</sup> M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, indicione X, die quatuordecima  
mensis februarii, confiteor tibi dicto nomine fidecommissario  
me habuisse et recepisse a te dicto nomine illos bisancios centum  
albos<sup>2</sup> quos dictus quondam Obertus legavit in dicto te-  
stamento sive ultima voluntate Contesse sorori eiusdem Oberti,  
et quos idem Obertus voluit et iussit in dicto testamento sive  
ultima voluntate mitti debere eidem Contesse vel dari debere  
michi Francisco pro ipsis mittendis eidem Contesse<sup>3</sup>. Renun-  
cians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum  
bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare pro-  
mitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra  
occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, nullam  
contra te seu heredes tuos seu bona tua faciam peticionem seu  
requisicionem seu actio vel questio movebitur per me seu per  
dictam Contessam seu heredes ipsius, seu per aliquem haben-  
tem causam ab ea. Alioquin penam dupli de quanto et quociens  
foret peticio<sup>4</sup> // [Not. ignoti B. 10, fr. 106, quad. 2, I a.].  
seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto.  
Ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et obser-  
vandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori>  
o<bligo>. Actum Nichoxie, in logia Ianuensium, anno domi-  
nicae nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, die XXI marci, circa ve-  
speras. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari, Gregorius  
serviens et Thomas de Putheo Ianuensis.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> notarii: aggiunto in soprallinea.   <sup>2</sup> Segue, depennato: per   <sup>3</sup> Se-  
gue, depennato: ad eiusdem conte (sic) risicum et fortunam. vel dari ....  
eidem Contesse: aggiunto al termine della carta 20 b con segno di richia-  
mo.   <sup>4</sup> Qui finisce il quadernetto 1 e comincia il quadernetto 2.

1297, aprile 5, Nicosia.

Francesco Cocarellus, abitante di Nicosia, rilascia quietan-  
za a Nicola Verdonus notaio e a Leone de Galiana, esecutori

*testamentari del fu Oberto de Galiana, per 87 bisanti bianchi lasciati in legato a Andrea Medius, di Milano, per il detto Francesco, il quale li deve mandare agli eredi del defunto.*

In nomine Domini, amen. Ego Franciscus<sup>1</sup> Cocarellus, habitator Nicossie, confiteor vobis Nicolao Verdono notario et Leoni de Galiana, [fidecommi]ssariis relictis in testamento sive ult[ima] voluntate quondam Oberti de Gal[iana], scri[pto seu] scripta manu magistri Thebaldi notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione<sup>2</sup>, die XIIIII mensis februarii<sup>3</sup>, me habuisse et [recepisse] a vobis, dictis [nom]inibus, illos bisancios LXXXVII albos quos<sup>4</sup> quondam dictus Obertus fidecommissarius, [ut dicitis] . . . . .<sup>5</sup> Andree Medio de Mediolano qui dicitur . . . . .<sup>5</sup> ad Nimoccium legavit in eius dicti [Oberti] testamento sive ultima voluntate posito [pro ipsis] dandis michi Francisco causa [ipso] bisancios centum mi]ttendi filiis et heredibus dicti quondam [Oberti]. Renuncians excepctioni non habitorum et non recep[torum] dictorum bisanciorum et confessionis non facte et [omni iuri]. Quare pro[mitto] et convenio vobis quod in perpetuum in iudicio vel extra [occasione] dictorum bisanciorum [seu] pro parte eorum, contra vos seu heredes vestros seu contra heredes vestros seu dicti quondam Oberti, nullam faciam peti[cionem vel] requisicionem, seu actio vel questio [movebitur per me] seu heredes meos seu per her[edes] dicti quondam [Andree] seu per aliquem [ha]bentem causam [ab] ipso seu ab . . . . .<sup>5</sup> Alioquin [penam] dupli de [quanto] et quociens foret peticio seu actio moveretur vobis stipulantibus dare et solvere promitto, ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda vobis<sup>6</sup> pignori oblico. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod possetis sive alter vestrum possit me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum Nichoxie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione decima, die quinta aprilis, circa completorium. Testes vocati et rogati: Conradus de Clavaro, Octolinus de Mari et Vassalus de Rappalo.

bisancii II]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Cocharellus      <sup>2</sup> Bianco nel testo.      <sup>3</sup> Segue,  
depennato: confiteor vobis      <sup>4</sup> Segue, depennato: dictus      <sup>5</sup> Scrit-  
tura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.      <sup>6</sup> vobis: cor-  
retto su tibi, depennato.

42

1297, aprile 8, Nicosia.

Lambertinus, abitante di Nicosia, rilascia quietanza al notaio Oberto Peciolus di Samo, che agisce a nome di Tedisio Aurie e di Opezzino Ricius, per 60 bisanti bianchi, quale saldo di un credito di 400 bisanti bianchi dovutigli da Opezzino.

In nomine Domini, amen. Ego Lambertinus habitator Ni-  
cossie confiteor tibi Oberto Peccolo de Samo notario, ut dicis<sup>1</sup>,  
stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem no-  
mine Thedisii Aurie et Opecini Ricii, me habuisse et recepisse  
a te, te dante et solvente de tua propria peccunia, bisancios  
albos sexaginta bonos et iusti ponderis pro integra et vera  
racione, solucione et satisfacione illorum bisanciorum quadrin-  
gentorum alborum quos dictus Opecinus dare et solvere tene-  
batur michi, ut continetur instrumento publico scripto manu  
notarii infrascripti M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXV, die XV marcii. Renun-  
cians expcioni non habitorum et non receptorum dictorum  
bisanciorum et cetera. Quare promitto et convenio tibi dictis  
nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione  
dictorum bisanciorum<sup>2</sup> CCCC, seu pro parte eorum seu in ali-  
quo ex predictis, nullam contra te seu bona tua seu contra  
dictos Opecinum seu Thedisium seu bona vel heredes eorum  
seu alterius eorum faciam peticionem seu requisicionem, seu  
actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per  
aliquem habentem causam a me. Alioquin penam de quanto et  
quociens foret peticio et cetera; ratis et cetera<sup>3</sup>; pro quibus  
(2 a) accendendis et observandis [uni]versa mea bona habita et ha-  
benda tibi p<ignori> o <bligo>; faciens predictis Thedisio

et Opecino finem et omni modam remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis; volens et iubens dictum instrumentum et omnia alia instrumenta si qua habeo contra eos seu alterum eorum esse cassum seu cassa et irrita et nullius momenti et valloris. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori et cetera<sup>3</sup>. Actum Nichoxie, in logia Ianuensium, M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indicione decima, die VIII aprilis, circa meridiem. Testes vocati et rogati: Layacius et Fredericus et Burgalis Vacha de sancto Donato, servientes domini potestatis.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: me h<abuisse>      <sup>2</sup> Segue, depennato: sex-<aginta>      <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

43

1297, maggio I, Famagosta.

Armano de Caffa, genovese, dichiara a dame Lionor, vedova di Oglerio callearius, di aver da lei ricevuto in accomendacione, al quarto del profitto, 600 bisanti bianchi, per commerciare in Armenia e Turchia, a Tabriz e Savasto, con saldo al ritorno a Cipro.

Documento fuori posto, che dovrebbe seguire il doc. 45.

<sup>1</sup> Ego Armanus de Caffa Ianuensis confiteor tibi Dame Lionor, uxor quondam Oglierii ca[lle]garii, me habuisse et recepisse a te in [accomendacione] albos bisancios sexcentos. Renuncians et cetera; cum quibus deo da[n]te] causa mercandi ire deboeo Ermeniam et Turchiam et ad Toros et Savastum, videlicet quo michi [placuerit ex dictis] locis<sup>2</sup>, officiando per ipsa loca ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me [tantum], sed non dimittendi post me, et faciendi et mercandi sicut melius videbitur. In redditu vero quem Ciprum fecero,

capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et conssignare promitto, [sub] pena et cetera<sup>3</sup>. Actum in domo qua moratur dictus Armanus et Dama Lenor, Famagoste<sup>4</sup>, M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, indicione decima, die prima madii, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Iohanes Bellus, habitator Famagoste, et Iacobus cancellerius Ianuensis.

<sup>1</sup> Manca l'invocazione. <sup>2</sup> videlicet . . . . dictis locis: aggiunto in soprolinea. <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga. <sup>4</sup> Segue, depennato: ind<icione>

44

1297, aprile 22, Famagosta.

Magister Paolo, scriba del signore di Korgos, rilascia quietanza a Oberto Parmus per 1000 daremi affidatigli in accomendacione.

(2 b) In nomine Domini, amen. Ego magister Paulus, scriba domini Culchi, confiteor tibi Oberto Parmo me habuisse et recepisse a te integrum et veram rationem,olucionem et satisfacionem illorum daremorum mille quos habuisse et recepisse confessus fuisti a me in accomendacione, ut plenius continetur in publica scriptura scripta manu notarii infrascripti. Renuncians et cetera<sup>1</sup>. Quare et cetera<sup>1</sup>. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret<sup>2</sup> peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto, rato et cetera<sup>3</sup>, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori et cetera<sup>3</sup>. Actum Famagoste<sup>4</sup>, ante loquam Ianuensem, die XXII aprilis, circa terciam. Testes vocati et rogati: Bartholinus placerius Ianuensis et Rollandus de Sturla Ianuensis.

F.]

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga. <sup>2</sup> Segue, de-

*pennato: contrafactum*      <sup>3</sup> *Segue spazio bianco fino al termine della riga.*      <sup>4</sup> *Segue, depennato: in logia Ianuensium*

45

1297, aprile 24, Famagosta.

*Giacomo Mora, canonico di Famagosta, che agisce a nome di Bovatinus di Mantova, dottore decretorum, rilascia quietanza al notaio Corrado de Clavaro per 16 grossi veneziani, quale saldo di un debito di 40 grossi veneziani.*

In nomine Domini, amen. Ego Iacobus Mora, canonicus Famagoste, procurator ad infrascripta<sup>1</sup> Bovatini de Mantua doctoris decretorum, ut de procuracione constat instrumento publico scripto manu Orici de Cipriana notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup>LXXXVI die XXVIII madii, dicto nomine procuratorio, confiteor tibi Conrado de Clavaro notario me habuisse et recepisse a te solidos sexdecim venetorum grossorum qui restant ex quadam quantitate peccunie solidorum quadraginta venetorum grossorum de quibus dicimus esse instrumentum. Renuncians et cetera<sup>2</sup>. Quare et cetera<sup>2</sup>; ratis et cetera<sup>2</sup>; alioquin et cetera<sup>2</sup> universa bona dicti Bovatini habita et habenda tibi dicto nomine p<ignori> o<bligo><sup>2</sup>; faciens tibi finem et omnimodam remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis<sup>2</sup>. Actum Famagoste, ad domum dicti archidiaconi Famagoste, die XXIIII aprilis, post terciam. Testes vocati et rogati: Anthonius Carnisgrassa de Mediolano et Philipus Bonierino Ianuensis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> *Segue, depennato: Orici de Capriana*      <sup>2</sup> *Segue spazio bianco fino al termine della riga.*

1297, maggio 20, Nicosia.

*Liacius di Gerusalemme, abitante di Nicosia, dichiara a Gu-glielmo di Clemente, magister clapenterius, abitante di Nicosia, di aver da lui ricevuto in reccomendacione 1333 bisanti bianchi, che restituira entro il mese di agosto.*

(3 a) In nomine Domini, amen. Ego Liacius de Ierusalem, habitator Niccossie, confiteor tibi magistro Guilliermo de Clemente clapenterius, habitatori Niccossie, me habuisse et recepisse a te in mei custodia et reccomendacione albos bisancios mille trescentos triginta tres, de quibus dicimus scripturam publicam scriptam in curia domini vicecomitis<sup>1</sup> Niccossie. Renuncians excepcioni non habite et non recepte dicte [custodie] et confessionis non facte et omni iuri. Quos igitur bisancios vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio<sup>2</sup> tibi dare et solvere sive tuo certo nuncio seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, hinc per totum mensem augusti proxime venturum. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum Niccossie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indicione X, die XX madii, circa terciam. Testes vocati et rogati: dominus Paschalis de Mari potestas, Iohanes Bulla, Nicolaus Verdonus et Octolinus de Mari Ianuensis, circa terciam.

coperta et discoperta]

[F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: domini

<sup>2</sup> Segue, depennato: de

[1297, maggio, Nicosia].

*Simone de Arenzano, a nome di dama Lionor, vedova di Giacomo Turdus, e il prete Harmose, esecutore testamentario del fu Giacomo. . . .*

Il documento è interrotto, appena cominciato, ma non è depennato.

In nomine Domini, amen. Ego Symon de Arenzano, procurator ad infrascripta Dame de [Lore] uxoris quondam Iacobi Turdi et presbiter Harmose . . . .<sup>1</sup> Ermenie fidecommisarius quondam Iacobi Turdi, ut <de> fidecommissaria constat instrumento<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.   <sup>2</sup> Atto interrotto e non depennato.*

1297, maggio 26, Nicosia.

*Andriolo de Rappalo, usciere del Comune di Genova a Nicossia, fa testamento. Dispone di essere sepolto nel camposanto di San Michele fuori Nicossia; istituisce legati; elenca i creditori e istituisce erede la moglie Damenza.*

(3 b) In nomine Domini, amen. Ego Andriolus <de> Rappalo<sup>1</sup>, placrius Comunis Ianuensium in Nicossia, in mea bona memoria existens<sup>2</sup> licet eger corporis cuius nescitur hora, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, volens pernuncupacionem meum condere testamentum sive ultimam voluntatem, de me et meis talem facio disposicionem. In primis si me mori contingit, elligo corpus meum sepelliri ad cimiterium<sup>3</sup> sancti Michaelis de foris de Nicossia, cui lego pro sepultura<sup>4</sup> mea et exequiis funeris mei bisancios albos decem. Item lego cuidam presbitero pro missis canendis per menses sex pro anima mea

bisancios albos septuaginta duos. Item lego Conradino filio  
meo bisancios albos viginti quinque. Item lego similiter Phi-  
lipino filio meo bisancios albos viginti quinque, et ultra omnia  
arma mea que sint communia inter<sup>5</sup> filios meos predictos. Item  
lego cuilibet ex filiabus meis pro anima mea bisancios albos  
quindecim. Confiteor enim me dari debere domino Paschali de  
Mari potestati Ianuensium in partibus cismarinis bisancios al-  
bos septuaginta. Relinquorum bonorum meorum [he]redem mi-  
chi instituo Damenzam uxorem meam presentem et<sup>6</sup> volentem.  
Hec est mea ultima voluntas quam obtinere volo iure testa-  
menti et cuiuslibet alterius ultime voluntatis. Que si non valet  
saltem iure codicillorum plenariam roboris obtineat firmita-  
tem, cassando et revocando omnia testamenta et ultimas vo-  
luntates hinc retro per me factas si quas condidi, hoc solo in  
suo robore permanente. Actum Nicossie, in domo dicti Andrioli,  
M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indictione decima, die XXVI madii, cir-  
ca completorium. Testes vocati et rogati: Iohanes Baard, Iaco-  
bus de Porta, Raymondus Cathalanus, Benvenutus Bazalbertus,  
magister Thomas peni . . . . tes<sup>7</sup> et Iohanes Ardoyni Ianuen-  
sis.

<sup>1</sup> Segue, depennato: bacul<arius>

<sup>2</sup> Segue, depennato: timens

divinum iudicium

<sup>3</sup> Segue, depennato: de foris

<sup>4</sup> Sepultura: ag-

giunto in sopravinea, su anima, depennato.

<sup>5</sup> Segue, depennato: eos

<sup>6</sup> Segue, depennato: recipientem

<sup>7</sup> Scrittura illeggibile a causa di un

guasto dovuto all'umidità.

1297, giugno 7, Nicosia.

Nicola Berthonus rilascia quietanza a Tommaso Bulla, che  
agisce a nome del vescovo di Paphos, per 1500 bisanti bianchi  
dovutigli a titolo della decima del casale Tarsie, appaltatogli  
dal principe di Galilea.

(4 a)

In nomine Domini, amen. Ego Nicola Berthonus confiteor  
tibi Thome Bulle me habuisse et recepisse a te bisancios albos

mille quingentos, quos michi dare et solvere tenebaris nomine episcopi Paphensis pro decima, quam sibi dare et solvere tenebaris de casali Tarsie quod habes in appaltu a principe Galilee, una cum sociis tuis, ut constat instrumento publico scripto manu Gabrielis de Predono notarii M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXVI, indicione X, die XXVI novembris. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod imperpetuum in iudicio et extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eius contra te seu heredes tuos nullam faciam peticionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur per<sup>1</sup> dictum episcopum seu heredes ipsius seu per aliquem habentem causam ab eo. [Alio]quin et cetera<sup>2</sup>; et [pro inde] et cetera<sup>2</sup>. Volens et iubens dictum instrumentum dicti [debiti] esse cassum et irritum et cetera<sup>2</sup>, faciens tibi finem et remissionem et cetera<sup>2</sup>. Die VII iunii, circa terciam, ad logiam Ianuensium de Nicossia<sup>3</sup>. Testes vocati et rogati: Octolinus de Mari, Benvenutus Bazaleras et Gregorius serviens Ianuensis.

<sup>1</sup> Segue, depennato: meum certum      <sup>2</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>3</sup> Segue, depennato: die

50

1297, giugno 21, [Nicosia].

*Il prete Antonio Iacobus de Accon, Roberto Anglicus e Fulco de Theberiadi, esecutori testamentari del fu Gualterio Lodonensis, prete, rilasciano quietanza a Benedetto Michaelis per 500 bisanti bianchi dovuti al defunto.*

(4 b) In nomine Domini, amen. Nos Anthonius Iacobo de Accon presbiter, Robertus Anglicus et Fulcho dictus de Theberiadi, fidecommissarii et executores testamentarii quondam presbiteri Gualterii Lodonensis, ut de ipso testamento constat instrumento scripto manu Petri Stornella notarii, M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXVI, die quinta mensis aprilis, dictis nominibus confitemur Benedicto

Michaeli nos habuisse et recepisse a te integrum et veram rationem, solucionem et satisfacionem illorum bisanciorum quingentorum alborum et de expensis, quos dare et solvere tenebaris dioto presbitero Gualtiero per instrumentum scriptum manu notarii infrascripti<sup>1</sup>, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXV, die XXVIII septembris. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare dictis nominibus promittimus et convenimus tibi quod in perpetuum in iudicio et extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis, nullam contra te seu heredes tuos seu bona tua faciemus peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per nos seu alterum nostrum seu per heredes dicti quondam Gualterii seu per aliquem habentem causam ab eo, et hoc sub pena dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum et obligacione bonorum dicti quondam Gualterii presencium et futurorum. Ratis manentibus supradictis, facientes tibi finem et remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis; volentes dictum instrumentum dicti debiti esse cassum et irritum et nullius momenti et valoris. Testes vocati et rogati: dominus Paschalis de Mari, Nicola Berthonus, Gregorius serviens domini potestatis, circa vesperas, die XXI iunii, ad logiam Iannuensi.

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: notarii

[1297, giugno, Nicosia].

*Andriolo Tartaro, canonico di Nicosia, nomina un procuratore.*

Il documento è interrotto, appena cominciato, ma non è cancellato.

(5 a) \*\*\* In nomine Domini, amen. Ego Andriolus Tartaro canonicus Niccossiensis facio, constituo et ordino meam certam nun-

ciam et procuratorem<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Atto interrotto e non cancellato. Segue spazio bianco fino al termine della carta 5 a.

52

[1297, giugno 21, Nicosia].

*Sibilia, vedova del fu Nicola Carbonus e tutrice dei figli Tommaso, Maria e Aloisia, in proprio e a nome dei figli, dichiara ad Ambrogio de Camulio di aver da lui ricevuto 1700 bisanti bianchi, per i quali ella, oppure Pixius de Anfussis, daranno 330 lire genovesi, entro 6 mesi, a Genova.*

Per la data, vedi il doc. 55.

(5 b) In nomine Domini, amen. Ego Sibilia uxor quondam Nicole Carboni, tutrix Thome, Marie et Aloisie, filiorum meorum et dicti quondam Nicole, ut de ipsa tutella constat in actis curie Nicossie millesimo CC<sup>o</sup> LXXXIIII, die XVIII iunii, et de inventario constat instrumento publico scripto manu notarii infra scripti dicto millesimo et die, meo proprio nomine insolidum et tutorio nomine dictorum filiorum meorum, pro quibus promitto de rato habendo, confiteor tibi Ambrosio de Camulio me habuisse et recepisse a te bisancios albos bonos et iusti ponderis de Cipro mille septingentos. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Unde et pro quibus nomine cambii sive vendicionis promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio seu dari aud solvi facere per meum certum nuncium aud per Pixium de Anffussis libras trescentas triginta bonas et iusti ponderis et hoc in Ianua, salvas in terra, hinc usque menses sex proxime venturas vel ante, si ante aplicueris Ianuam aut tuus certus nuncius ante applicuerit. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive

factarum dictis nominibus tibi stipulanti dare et solvere pro-  
mitto; rato nichilominus manente pacto, pro quibus accenden-  
dis et observandis universa mea bona et dictorum filiorum  
meorum habita et habenda dictis nominibus tibi pignori obligo.  
Faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc  
casu meos propinquos, vicinos et consiliatores elligo et ap-  
pello<sup>1</sup>.

F.]

<sup>1</sup> Mancano la data, la data topica ed i nomi dei testimoni. Vedi doc. n. 55.

53

[1297, giugno 21, Nicosia].

*Sibilia, vedova del fu Nicola Carbonus e tutrice dei figli Tommaso, Maria e Aloisia, in proprio e a nome dei figli, nomina procuratore Ambrogio de Camulio per riscuotere 330 lire genovesi presso Pixius de Anfussis.*

Per la data, vedi il doc. 55.

(6 a) In nomine<sup>1</sup>. Ego Sibilia uxor quondam Nicole Carboni, tu-  
trix Thome, Marie et Aloisie filiorum meorum et dicti quon-  
dam Nicole, ut de tutella constat in actis curie Nicossie  
M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXIIV, die XVIIII iunii, et de inventario constat  
instrumento publico scripto dicto M<sup>o</sup> et die manu notarii in-  
frascripti, meo proprio nomine insolidum et tutorio nomine  
dictorum filiorum meorum, facio, constituo et ordino et loco  
mei pono Ambrosium de Camulio presentem et suscipientem  
ad habendum, petendum, exigendum et recipiendum, pro me  
et meo nomine et dictorum filiorum meorum<sup>2</sup>, libras trescentas  
triginta ianuinorum quas habere et recipere debedo a Pixio de  
Anffussis, ad vocandum se quietum et solutum<sup>3</sup> de eo quod  
recepit<sup>4</sup>, liberandum et absolvendum, finem et remissionem  
faciendum et pactum de ulterius non petendo aliquid de omni-

bus et singulis, et demom ad omnia et singula faciendum<sup>5</sup> in predictis et circa predicta que fuerint neccessaria faciendum et que ego met facere possem si presens essem. Dans et concedens dicto procuratori meo liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti officio publico et nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub ipotheca et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos, vicinos et consiliatores elligo et appello<sup>6</sup>.

F.]

<sup>1</sup> Invocazione incompleta. <sup>2</sup> Segue, depennato: quas habere et recipere debo <sup>3</sup> Segue, ripetuto: et solutum <sup>4</sup> Segue, depennato: transsigendum et paciscen<dum> <sup>5</sup> Segue, depennato: quod  
<sup>6</sup> Mancano la data, la data topica ed i nomi dei testimoni. Vedi doc. n. 55.

54

[1297, giugno 21, Nicosia].

Tomaso Bulla, genovese, abitante di Nicosia, dichiara ad Ambrogio de Camulio e a Sibilia, vedova del fu Nicola Carbonus e tutrice dei figli Tommaso, Maria e Aloisia, di aver da loro ricevuto in reccomedacione 1700 bisanti bianchi, controvalore di 330 lire genovesi dovute ad Ambrogio, a titolo di cambio, a Genova; Tommaso restituirà i bisanti, se Ambrogio riceverà a Genova il cambio di 330 lire genovesi.

Per la data, vedi il doc. 55. Questo cambio è quello di cui al doc. 52.

(6 b) In nomine Domini, amen. Ego Thomas Bulla Ianuensis, habitator Nicossie, confiteor vobis Ambrosio de Camulio et Si-

bilie uxori quondam Nicole Carboni, tutrix<sup>1</sup> Thome, Marie et  
Aloysie<sup>2</sup> filiorum tuorum et dicti quondam Nicole, me habuisse  
et recepisse a vobis in mei custodia et reccomendacione illos  
bisancios albos<sup>3</sup> mille septingentos<sup>4</sup> quos ab a<sup>5</sup> dicto Ambro<sup>6</sup>  
confessa fuisti te habuisse et recepisse, et pro quorum cambio  
tu Sybilia dare et solvere promisisti dicto Ambrosio, sive eius  
certo nuncio, libras trescentas triginta ianuinorum in Ianua, seu  
dari aut solvi facere eidem Ambrosio per tuum certum nuncium  
aut per Pixium de Anffussis, penes quem tu dicta Sibilia  
dicis esse, ut de ipso cambio plenius continetur instrumento  
publico scripto manu notarii infrascripti presenti millesimo et  
die. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum  
dictorum bisanciorum in mei custodia et reccomendacione et  
confessionis non facte et omni iuri. Quos igitur bisancios mille  
septingentos vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto  
et convenio tibi dicte Sibilie dare et solvere tibi sive tuo certo  
nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium,  
sub isto pacto et condicione et aliter non; videlicet si dictus  
Ambrosius sive alias pro eo habuerit et receperit dictas libras  
CCCXXX ut eidem tu dicta Sybilia promisisti in dicto instru-  
mento cambii aut idem Ambrosius michi Thome suas litteras  
destinaverit, in quibus contineretur se habuisse et recepisse dictas  
libras CCCXXX, promitto et convenio tibi dicte Sybilie per  
(7 a) pactum dare et restituere tibi sive tuo certo nuncio de presenti  
in integrum dictos bisancios mille septingentos ad tuum man-  
datum et voluntatem. Et si enim dictus Ambrosius aut alias  
pro eo habere seu recipere non poterit dictas libras CCCXXX,  
non tenear tibi in aliquo de dictis bisanciis, sed licenter dare  
et restituere possim et debeam dictos bisancios MDCC integraliter  
dicto Ambrosio, non condicione tua seu alterius persone  
pro te, dum tamen non obsit tibi dicte Sibilie in aliquo neque  
preiudicet confessio quam dicto Ambrosio fecisti in dicto instru-  
mento cambii, quia in dicto instrumento fuisti confessa  
dictos bisancios te habuisse et recepisse, licet quod nundum  
ipsos habuisti neque recepisti; sed sunt hii supradicti quos con-  
fiteor<sup>7</sup> habuisse penes me in mea custodia et recomendacione,  
ut constat dicto instrumento. Que omnia et singula supradicta

promitto et convenio vobis accendere, completere et observare  
et contra in aliquo de predictis non venire. Alioquin penam  
dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expen-  
sarum propterea factorum sive factarum vobis<sup>8</sup> stipulantibus  
dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis<sup>9</sup>, pro  
quibus accendendis et observandis universa mea bona habita  
et habenda vobis pignori obligo<sup>10</sup>.

Datum est ambabus partibus.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> tutrix: aggiunto in soprallinea. <sup>2</sup> Segue, depennato: tutor <sup>3</sup> al-  
bos: aggiunto in soprallinea. <sup>4</sup> Segue, depennato: bonos et iusti pon-  
deris de Cipro <sup>5</sup> Così nel ms. <sup>6</sup> Così nel ms. <sup>7</sup> Segue, depen-  
nato: me <sup>8</sup> vobis: aggiunto in soprallinea su tibi, depennato. <sup>9</sup> Se-  
gue, depennato: nichilominus <sup>10</sup> Mancano la data, la data topica ed  
i nomi dei testimoni. Vedi doc. n. 55.

55

1297, giugno 21, Nicosia.

Sibilia, vedova di Nicola Carbonus e tutrice dei figli Tom-  
maso, Maria e Aloisia, conferma al notaio sottoscritto, che agi-  
isce a nome di Pexius de Anffussis, cittadino genovese, e a nome  
di Ardizonus Bestagnus, del fu Pietro, la quietanza rilasciata  
da Pexius ad Ardizonus per i beni provenienti dal fu Nicola.

I docc. 52-55 sono stati rogati nella stessa data.

(7 b)

In nomine Domini, amen. Ego Sibilia uxor quondam Ni-  
cole Carboni, tutrix Thome, Marie et Aloysie filiorum meorum  
et dicti quondam Nicole, ut de tutella constat in actis curie  
de Nicossia M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXIIII, die XVIII iunii, et de inven-  
tario constat per instrumentum scriptum manu notarii infra-  
scripti dicto M<sup>0</sup> et die, confiteor tibi notario infrascripto recipi-  
entи officio publico nomine Pexii de Anffussis civis Ianue, et  
nomine Ardizoni Bestagni filii quondam Petri, quod quicquid  
dictus Ardizonus dedit et solvit dicto Pexo actori constituto

per me dicto nomine ex eo quod processit ex bonis et rebus  
dicti quondam Nicole, que ad ipsum Ardizonum pervenerant,  
dedit et solvit mandato et voluntate mea dicto nomine, et dictus  
Pexius liberavit et absolvit dictum Ardizonum similiter man-  
dato et voluntate mea, ex forma instrumenti scripti manu En-  
rici de Casteliono notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIIII, die XVI decem-  
bris, ut dico. Renuncians omni excepcione pro qua in contra-  
rium dicere vel oponere possem doli et omni iuri. Unde pro-  
mitto et convenio dicto nomine tibi dicto notario<sup>1</sup> recipienti  
nomine officio publico, nomine dictorum Pixii et Ardizoni, quod  
contra dictum Pixium ratione absolucionis quam feci dicto  
Ardizono vel contra dictum Ardizonum, ratione dictorum bo-  
norum et rerum dicti quondam Nicole, et que ad ipsum per-  
venerant, nullo tempore movebo dicto nomine vel dicti minores  
movebunt controversiam vel requisicionem facient. Alioquin pe-  
nam dupli de quanto et quociens contrafieret tibi dicto notario<sup>2</sup>  
stipulanti ut supra promitto; ratis predictis semper manenti-  
bus, et pro predictis oblico dicto nomine tibi dicto notario  
recipienti ut supra pignori omnia bona dictorum minorum. In-  
super mando dicto nomine dicto Pexo per presens instrumentum  
quod ad risicum et fortunam mei dicto nomine et dictorum  
minorum mittere possit et debeat, per quamlibet personam de  
quo ei videbitur sine omni periculo et dampno suo, quicquid  
habuit et recepit a dicto Ardizono, ita quod per quemcumque  
mittat dictus Pexius liberatio sibi contingat. Ad hec dominus  
Paschalis de Mari, potestas et vicarius Ianuensium in Cipro et  
omnibus partibus cismarinis, in omnibus et singulis supradictis  
causa cognita interposita suam auctoritatem interposuit et de-  
ceterum laudans et pronuncians predicta et omnia et singula  
iamdicta<sup>3</sup> habere debere perpetuam firmitatem. Actum Nicosie,  
in fondico Ianuensium Nicossie, in quo est logia dictorum  
Ianuensium, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione X, die XXI iunii,  
circa terciam. Testes vocati et rogati: Octolinus de Mari et Bo-  
nifacius de Mari, Nicolaus de Monleone, Nicola Berthonus, Io-  
hanes de Lezia, et hoc de omnibus quatuor instrumentis, vide-  
licet cambii, custodie, procuracionis et presentis instrumenti  
laudis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> notario: *aggiunto in soprolinea su nomine, depennato.*   <sup>2</sup> notario: *corretto in soprolinea su nomine, depennato.*   <sup>3</sup> iamdicta: *corretto in soprolinea su perpetuam, depennato.*

56

1297, luglio 22, Nicosia.

*Percivale de Mari rilascia quietanza a Leone pignatarius per 1000 bisanti bianchi, affidati a titolo di mutuo a Nicola, fratello di Leone.*

In nomine Domini, amen. Ego Percivalis de Mari confiteor tibi Leoni Pignatario me habuisse et recepisse a te illos bisancios mille albos quos Nicolaus Pignatarius, frater tuus, fuit confessus habuisse et recepisse a me mutuo gratis et amore, ut constat publica scriptura scripta in actis curie Nicossie, presenti M<sup>o</sup>, die<sup>1</sup> tercia iunii<sup>2</sup>, te dante et solvente michi nomine dicti fratrii tui de tua propria peccunia. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi nomine dicti fratrii tui quod in perpetuum in iudicio vel extra<sup>3</sup>, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis, contra dictum Nicolaum seu heredes ipsius seu bona eius in perpetuum contra te seu bona tua seu heredes tuos seu aliquem habentem causam ab eo, nullam faciam peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi dicto nomine<sup>4</sup> stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis pro quibus accendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dicto nomine pignori obligo. Et sunt illi bisancii contenti in dicta scriptura de quibus similiter vocavi me quietum et solutum in dicta scriptura. Actum Nicossie, in logia Ianuensium M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, die XXII iulii, circa terciam. Testes vocati

et rogati: Bonifacius de Mari et Conradus de Clavaro, omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> Segue, depennato: XX      <sup>2</sup> Segue, depennato: Renuncians exceptio-  
cione non habi<torum>      <sup>3</sup> Segue, depennato: contra dictum      <sup>4</sup> dic-  
to nomine: aggiunto in soprolinea.

57

1297, marzo 12, [Nicosia].

*Il notaio Niccolino Binellus dà in affitto a Bonaiuncta de Savio la scribania di Nicosia, concessatagli dai capitani di Genova per un anno, a metà del profitto.*

Il doc. si trova su una carta sciolta.

In nomine Domini, amen. Ego Nicolinus Binellus notarius (*carta sciolta*) loco, do et concedo et<sup>1</sup> titulo locacionis concedo tibi Bonaiuncte de Savio scribaniam [meam] Nicossie<sup>2</sup> michi concessam ut dico a dominis capitaneis Ia[nue] pro anno uno, ut continetur in dictis [litteris], ad standum ad dictum officium scribanie] et ipsum officium<sup>3</sup> exercitandum, te dividente bona fide et sine fraude omne id et totum<sup>4</sup> lucrum tam de salario quam de lucro quod percipi[pietur] ex dicta scribania et hoc mecum sive cum alio procuratore tuo, ita tamen quod de ipsa [scribania] tam de vendendo sive aliter ponendo<sup>5</sup> pro te et dictum officium de[beat] exercitare [modo et forma] ut supra. Versa vice et ego dictus [promitto] . . .<sup>6</sup> . . . sive alterum procuratorem pro me ut supra<sup>7</sup> et dividere legaliter et sine fraude usque dictum [tempus], ita tamen [quod] de ipsa scribania et lucro possis [facere] ad totam tuam voluntatem. Que omnia et singula<sup>8</sup>. Iurans dictus Bonaiuncta accendere, complere et observare in omnibus et per omnia, omnia et singula supra[dicta]<sup>9</sup> et facere de ipsa<sup>10</sup> sicut de tua [propria]. Die X[II] marci, [circa] vesperas. [Testes]: Balianus de Mari, [Conradus] de Incisa, et [Petrezius] placerius communis Famagoste.

<sup>1</sup> do et concedo et: aggiunto in soprolinea.

<sup>2</sup> Nicossie: aggiunto

*in soprallinea.*      <sup>3</sup> Segue, depennato: exer<citandum>      <sup>4</sup> Segue, depennato: quod      <sup>5</sup> Segue, depennato: ad      <sup>6</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.      <sup>7</sup> sive alterum procuratorem pro me ut supra: aggiunto *in soprallinea*.      <sup>8</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>9</sup> Segue, depennato: ut      <sup>10</sup> facere de ipsa: aggiunto *in soprallinea*.

## 58

1297, agosto 16, Nicosia.

Elienor, figlia dei fu Oberto de Clavaro e Floria coniugi, col consenso del marito Giovanni Damianus, rilascia quietanza a Tommaso Bulla per 200 bisanti bianchi provenienti dall'eredità della madre Floria, e per metà di un'accomendacio di 400 bisanti bianchi affidati a Tommaso dalla stessa Floria.

In nomine Domini, amen. Ego<sup>1</sup> Elienor, filia quondam Oberti de Clavaro et Florie iugalis<sup>2</sup> Ianuensis, que me dico heredem dicte quondam Florie matris mee<sup>3</sup>, in presencia, consensu et auctoritate Iohanis Damiani viri mei, confiteor tibi Thome Bulle me habuisse et recepisse a te bisancios albos ducentos, qui michi obvenerunt seu pervenerunt hereditario nomine quondam Florencie<sup>4</sup> matris mee, pro parte michi contingentи de bisanciis quadringtonitis albis quos habuisse et recepisse confessus fuisti in accommodacione a dicta Florencia quondam matre mea, ut plenius continetur instrumento scripto manu notarii infrascripti M<sup>º</sup> CC<sup>º</sup> LXXXV, die prima octubris, et qui vero  
(9 a) bisancii ducenti sunt pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione capitalis et lucri dictorum bisanciorum ducentorum. Renuncians et cetera<sup>5</sup>. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum ducentorum seu pro parte ipsorum seu occasione lucri dictorum bisanciorum, nullam contra te seu bona seu heredes tuos faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin et cetera; et pro inde et cetera<sup>5</sup>; faciens hec omnia in presencia, consensu et voluntate

dicti viri mei et consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu et cetera<sup>5</sup>. Actum in logia Nicossie, die XVI augusti, circa completorium. Testes vocati et rogati: Iohanes Baardus, Luchas Rosicus, Ansermus de Recho et Bartholomeus Bulla.

<sup>1</sup> Segue, depennato: Alienor      <sup>2</sup> et Florie iugalis: aggiunto in soprallinea.      <sup>3</sup> Florie matris mee: corretto in soprallinea su Oberti patris mei, depennato.      <sup>4</sup> Così nel ms.      <sup>5</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

59

1297, agosto 16, Nicosia.

Aloisia, figlia dei fu Oberto de Clavaro ē Floria coniugi, rilascia quietanza a Tommaso Bulla per 200 bisanti bianchi provenienti dall'eredità della madre Floria, e per metà di un'accomendacio di 400 bisanti bianchi, affidati a Tommaso dalla stessa Floria.

In nomine Domini, amen. Ego Aloisia filia quondam Petri Oberti de Clavaro<sup>1</sup> et Florie iugalis, que me dico heredem dicte quondam Florie matris mee, confiteor tibi Thome Bulle me habuisse et recepisse a te bisancios ducentos albos, qui michi pervenerunt pro parte michi contingenti hereditario nomine quondam Florie matris mee de bisanciis quadringentis albis, quos habuisse et recepisse fuisti confessus in accomendacione a dicta quondam Floria matre mea, ut plenius continetur instrumento publico scripto manu notarii infrascripti M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXV, die prima octubris<sup>2</sup>; qui vero bisancii sunt pro integra et vera ratione, soluzione et satisfacione capitalis et lucri dictorum bisanciorum ducentorum. Renuncians et cetera<sup>3</sup>; quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione<sup>4</sup> dictorum bisanciorum ducentorum seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis, nullam contra te seu bona tua seu heredes tuos faciam peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur. Alioquin et<sup>3</sup>; et pro inde ad sic observandum universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori>

(9 b)

o <bligo>. Confitens me maiorem annis XX; iurans accendere, complere et observare in omnibus et per omnia, omnia et singula supradicta et in aliquo non contra venire, sub dicta pena et obligacione bonorum<sup>3</sup>; faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos, vicinos et consiliatores elligo et appello. Acto<sup>5</sup> in logia Ianuensium de Nicossia, de dictis duobus instrumentis. Presentibus testibus: Iohane Baardo, Bartholomeo Bulla, Lucha Rosico iudice et Ansermo de Recho et Iohane Damiano. Die XVI augusti, circa completorium.

<sup>1</sup> Segue, depennato: confiteor tibi Thome Bulle me habuisse et recepisse    <sup>2</sup> Segue, depennato: renuncians    <sup>3</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.    <sup>4</sup> Segue, ripetuto: occasione    <sup>5</sup> Così nel ms.

60

1297, agosto 16, Nicosia.

*Tommaso Bulla, genovese, dichiara ad Alis, figlia dei fu Oberto de Clavaro e Florencia coniugi, di aver da lei ricevuto in accomendacione al quarto del profitto, 200 bisanti bianchi, da una parte, e, dall'altra, 250 bisanti bianchi affidatigli da Maceus de Caiffa a nome di Alis, per commerciare a Cipro, con saldo il giorno del matrimonio della stessa Alis, nella corte dei Siriani.*

In nomine Domini, amen. Ego Thomas Bulla Ianuensis confiteor tibi Alis, filie quondam Oberti de Clavaro et quondam Florencie iugalis<sup>1</sup>, hereditrici ut dicis dicte Florencie, me habuisse et recepisse a te in accomendacione in una parte bisancios albos ducentos, et in alia a Maceo de Caiffa nomine tuo dante et solvente de tuis propriis bisanciis albos bisancios ducentos<sup>2</sup> quinquaginta, quos idem Maceus dare et solvere tenebatur et debebat dicte quondam Florencie matri tue, cum esses etatis maritatu pro tuo patrimonio. Quos bisancios CCCCL tenere debeo causa mercandi ad quartum proficui, non exeundo de insula

Cipri, usque ad terminum illum ad quem eris maritata. Ad quem vero terminum promitto et convenio tibi de capitali et lucro dicte accommodacionis facere tibi sive tuo certo nuncio (10 a) integrum et veram rationem, solucionem et satisfacionem. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; pro quibus ascendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi per ignoriam obligo. Hoc acto et dicto inter dictas partes quod tempore quo dicta Alis erit maritanda et maritata erit, dicta Alis teneatur et debeat venire unaa<sup>3</sup> cum viro suo quem cuperit ad curiam Sirianorum et fidem facere sicut erit vir suus, et similiter quietare dictum Maceum de dictis bisanciis CCL, et facto hoc idem Thomas teneatur et debeat eidem Alis dare et solvere integraliter dictos bisancios CCL et aliter non<sup>4</sup>, deficiente dicta conveniencia sive dicto pacto deficiente. Actum Nicossie, in ecclesia sancte Sussine, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, indicione X, die XVIII augusti, circa completorium. Testes vocati et rogati: Petrus de Tripoli notarius, Precivalis de Belvedere et Iohannes Damianus.

F.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: me habuisse      <sup>2</sup> Segue, depennato: sexaginta >      <sup>3</sup> Così nel ms.      <sup>4</sup> et aliter non: aggiunto in soprolinea.

61

1297, agosto 29, Nicosia.

Bartolomeo, miles de Pistorio, del fu Bonacursus Romanetus de Pistorio, nomina procuratori Rizaratus Michaelis della capella di Santa Maria a Rivalta de Pistorio e Francesco de Guinozino de Pistorio di Santa Maria de Cavalier, per riscuotere l'eredità dei genitori e dei fratelli; concede a Francesco, a titolo di compenso, 3 lire pisane.

In nomine Domini, amen. Ego Bartholomeus miles de Pis-

- torio, filius quondam Bonacursi Romaneti de Pistorio facio,  
constituo et ordino meos certos nuncios et generales procuratores Rizaratum Michaelem de capella sancte Marie a Ripalta  
de Pistorio, presentem et suscientem, et Franciscum de Guinnozino de Pistorio sancte Marie de Cavaler, absentem tanquam  
presentem, et quemlibet eorum insolidum ita quod non sit me-  
(10 b) possit, ad agendum et [me] et mea deffendendum in omni causa  
et questione, quam movere vellem contra quamcumque personam et que moveri posset contra me per aliquam personam<sup>1</sup>,  
ex quocumque modo et ex quacumque causa tam in curia ecclesiastica quam seculari, et libellum dandum et recipiendum<sup>2</sup>  
ad [littem] seu lites contestandum, posicioni seu posicionibus  
respondendum, titula dandum et recipiendum, testes producen-  
dum et iura videndum, iuramentum calumpnie suscipiendum et  
expcionem cuiuscumque generis proponendum, testes repro-  
bandum, exaptendum et opponendum, replicandum, sententiam  
seu [sententias audiendum] et ad se appellandum, et demon<sup>3</sup>  
generaliter ad petendum, exigendum et recuperandum pro me  
et meo nomine<sup>4</sup> omne id et totum<sup>5</sup> quod habere et recipere  
debeo seu in futurum debebo a quacumque persona, collegio  
et universitate<sup>6</sup>, ex quocumque modo et ex quacumque causa,  
tam cum cartis scripturis quam sine, et tam occasione hereditatis  
et bonorum<sup>7</sup> dicti quondam patris mei et matris mee et  
fratrum meorum michi pervenientium, quam aliqua alia occa-  
sione que dici vel excogitari posset, et pro me et meo [nomine]  
corporalem possessionem recipiendum, et ad vocandum se quietum  
et solutum de eo quod receperit seu alter receperit<sup>8</sup>, trans-  
[sigendum] et paciscendum<sup>9</sup>, et demon generaliter et integrali-  
ter ad omnia faciendum in predictis et circa predicta que  
fuerint neccessaria faciendum, et que egomet facere pos[sem],  
(11 a) si presens essem, et que merita causarum et iuris eidem postu-  
lant et requirunt, tam in agendo quam deffendendo<sup>10</sup>. Dans et  
concedens dictis procuratoribus meis et cuilibet eorum insolidum  
liberum mandatum et generalem administracionem in pre-  
dictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; pro-  
mittens notario infrascripto stipulanti et recipienti officio pu-

blico nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictos procuratores meos et quemlibet eorum insolidum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub ipotheca et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Et dictus Risoratus promittens de iudicio Sisti et iudicatum solvendo pro eo intercessit dictus Bartholomeus. Renuncians iuri de principali et omni iuri et cetera<sup>11</sup>. Et dictus Bartholomeus vult et de eius voluntate et mandato est quod dictus Franciscus habere debeat de bonis eiusdem Bartholomei pro eius salario et fatica libras tres pisanorum. Actum Nicossie, in logia Ianuensium, die XXVIII augusti, circa terciam. Testes vocati et rogati: Vane de Pistorio filius Zerani de Pistorio, Ansermus de Recho, Marchus de sancto Laurencio et Gregorius bacularius domini potestatis Ianuensium.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: tam in <sup>2</sup> et libellum dandum et recipiendum: aggiunto in sopralinea. <sup>3</sup> demon: aggiunto in sopralinea. <sup>4</sup> pro me et meo nomine: aggiunto in sopralinea. <sup>5</sup> Segue, depennato: totum <sup>6</sup> a quacumque persona, collegio et universitate: aggiunto in sopralinea. <sup>7</sup> Segue, depennato: quam <sup>8</sup> seu alter receperit: aggiunto in sopralinea. <sup>9</sup> Segue, depennato: iura cedendum <sup>10</sup> tam in agendo quam deffendendo: aggiunto al termine della carta 10 b con segno di richiamo. <sup>11</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.

62

1297, settembre 7, Nicosia.

Gherardo de Grandono, abitante di Nicosia, nomina procuratore Viviano de Ginembaldo, abitante in Famagosta, per riscuotere tutto ciò che attualmente gli spetta e ciò che gli spetterà in futuro.

In nomine Domini, amen. Ego Guirardus de Grandono habitator Nicosiensis facio, constituo et ordino meum certum nun-

cium et procuratorem Vivianum de Ginembaldo habitatorem Famagoste, absentem tanquam presentem, ad petendendum<sup>1</sup>, exigendum et recipiendum<sup>2</sup> pro me et meo nomine id et totum quod habere seu recipere debeo seu in futurum debebo<sup>3</sup> a quacumque persona, collegio et universitate, ex quocumque modo et ex quacumque causa que dici vel excogitari possit, ad voluntatum se quietum et solutum de eo quod receperit, transsigendum et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et absolvendum, finem et remissionem faciendum, et demum generaliter ad omnia et singula faciendum que in predictis et circa predicta fuerint necessaria faciendum et que egomet facere possem, si presens essem. Dans et concedens dicto procuratori meo liberum mandatum et generali administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub ipotheca et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, die VII septembris, circa nonam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et Nicola de Monleone.

F.]

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Così nel ms.

<sup>2</sup> Segue, depennato: omne

<sup>3</sup> Segue, depen-

nato: ex qua

1297, settembre 25, Nicosia.

Giovanni de Porta, del fu Rubaldus, abitante di Nicosia, dichiara al suocero Oberto de Gavio di aver da lui ricevuto in accomendacione 2600 bisanti bianchi, in cammelotto, oltre ad un'altra accomendacio di 2143 bisanti e ½, per commerciare al quarto di profitto a Laiazzo, con saldo al ritorno a Cipro.

Il notaio dà un'errata indicazione dell'indizione.

In nomine Domini, amen. Ego Iohanes de Porta<sup>1</sup>, filius quondam Rubaldi de Porta, habitator Nicosie, confiteor tibi Oberto de Gavio socero meo me habuisse et recepisse a te in accomendacione, ultra aliam accomendacionem de bisanciis duobus millibus centum quadraginta tribus et dimidio quos a te habuisse et recepisse confessus fui in accomendacione, ut constat instrumento scripto publico scripto manu Gabrielis de Predono notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die XVI octubris, bisancios albos duomillia sexcentos implicatos in clamelotis ladano. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum<sup>2</sup> duorummillium sexcentorum et dicte accomendacionis non habite et non recepte et omni iuri. Cum quibus deo dante causa mercandi ire debeo viagio non mutato ad Layacium, reddeundo in Ciprum, ad quartum proficui inde habendum. Habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me, sed non dimittendi ante me et expendendi et faciendi sicut melius et tucius potero. In redditu vero quem Ciprum fecero, capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et conssignare promitto. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restitucione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione X, die XXV septembris, circa nonam. Testes vocati et rogati: Octolinus de Mari et Gregorius serviens domini potestatis Ianuensium in Nicosia.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: nova

<sup>2</sup> Segue, depennato: MD

*ed erede del fu Rubaldus de Porta. . . .*

Documento depennato, appena cominciato; vedi doc. 65.

\* \* \* In nomine Domini, amen. Ego Obertus Alenus curator datus Franceschino de Porta, filio et heredi quondam Rubaldi de Porta, ut de ipsa cura scriptura publica scripta in actis curie Nicosie . . .<sup>1</sup>

<sup>1</sup> *Documento cancellato.*

65

1297, settembre 26, [Nicosia].

*Franceschino de Porta, figlio ed erede del fu Rubaldus de Porta, davanti al curatore Oberto Alenus e a Pasquale de Mari, podestà dei Genovesi a Cipro, rilascia quietanza al fratello Giovanni per 1450 bisanti bianchi dovutigli sull'eredità del padre.*

Sbaglia il notaio, citando nel documento un atto del 1298 novembre 17: leggi 1296.

In nomine Domini, amen. Ego Franceschinus de Porta<sup>1</sup> filius et heres quondam Rubaldi de Porta, in presencia, consensu et auctoritate Oberti Aleni curatoris mei, ut de ipsa cura constat in actis publicis curie Nicossie, presenti millesimo, die XXVI septembris, in presencia domini Paschalis de Mari, potestatis et vicarii Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarini, et testium infrascriptorum ad hoc specialiter vocatorum et rogatorum, confiteor tibi Iohani de Porta fratri meo, similiter filio et heredi dicti quondam Rubaldi tutori meo relicto (12 b) a dicto quondam Rubaldo per testamentum sive ultimam voluntatem, scriptum seu scriptam manu Petriboni de Regio notarii M<sup>°</sup> CC<sup>°</sup> LXXXVIII, die XVII novembris, nec non et fidecommisario et executori et distributori reliquo similiter a dicto quondam Rubaldo in dicto testamento sive ultima voluntate, me habuisse et recepisse a te illos bisancios mille qua-

dringentes quinquaginta quos michi dare et solvere tenebaris occasione hereditatis et bonorum mobilium dicti quondam Rubaldi patris mei et tui, ut constat instrumento scripto manu Conradi de Clavaro notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die XXVI mensis novembris, et ultra integrum et veram rationem, solutionem et satisfacionem eius tocius quod petere possem seu dictus curator vel alia persona pro me petere possit in bonis mobilibus dicti quondam patris mei, pro porcione mea quam michi obvenire posset occasione successionis et hereditatis et bonorum atque legati dicti quondam patris mei, et quacumque alia occasione que dici vel excogitari posset occasione supradictis. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et non habite et non recepte integre rationis, solutionis et satisfacionis porcionis michi contingentis occasione successionis hereditatis et bonorum<sup>2</sup> mobilium dicti quondam patris mei<sup>3</sup>, doli in facto, condicioni sine causa et omni iuri. Quare, auctoritate dicti curatoris mei, promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, seu occasione porcionis que michi obvenire posset de dictis bonis mobilibus, occasione successionis hereditatis et bonorum [mob]ilium<sup>4</sup> atque legati dicti quondam patris mei, seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis, contra te seu bona tua seu heredes tuos nullam faciam petitionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per curatorem meum seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quoziens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis nichilominus manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. Faciens auctoritate et consensu dicti curatoris mei tibi finem et omnimodam

- (13 a) remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis, ita tamen quod liberatio tibi contingat de omnibus et singulis supradictis; absolvens te et tua<sup>5</sup> per acceptacionem in aquilianam stipulacionem solempniter deductam; confitens me maiorem annis viginti; iurans accedere et observare in omnibus et per omnia omnia et singula supra-

dicta et cetera; faciens hec omnia in presencia, consensu et auctoritate dicti curatoris mei et consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu et cetera; sciens et cognoscens me habuisse et recepisse integrum et veram<sup>6</sup> porcionem de dictis bonis mobilibus omnibus quondam dicti patris mei; volens et iubens dictum instrumentum dicti debiti esse cassum et irritum et nullius valoris. Ad hec omnia dictus dominus potestas causa cognita suam auctoritatem interposuit et deceterum laudans, statuens et pronuncians omnia et singula supradicta firmitatem perpetuam obtainere, que modo non possint infrangiri seu revocari occasione minoris etatis seu quacumque alia occasione sed rata et firma permaneant in futurum. Actum in logia Ianuen-sium, die<sup>7</sup> XXVI septembris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Gregorius placerius communis Ianue, Adame de Galiana, Obertus de Gavio et Liacius, serviens domini potestatis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> de Porta: ripetuto nel margine.      <sup>2</sup> Segue, depennato: di <cti>  
<sup>3</sup> Segue, depennato: contingentis      <sup>4</sup> mobilium: aggiunto in soprallinea.  
<sup>5</sup> et tua: aggiunto in soprallinea.      <sup>6</sup> et veram: aggiunto in soprallinea.      <sup>7</sup> Segue, ripetuto: die

66

1297, settembre 27, [Nicosia].

*Franceschino de Porta, figlio ed erede del fu Rubaldus de Porta, dichiara ad Oberto Alenus, suo curatore, di aver da lui ricevuto 450 bisanti bianchi, provenienti dall'eredità del padre, per commerciare e promette di restituirli a richiesta della curia del Comune di Genova, con garanzia di Giovanni e di Lorenzo de Porta.*

Per la data topica vedi doc. 67.

In nomine Domini, amen. Ego Franceschinus<sup>1</sup> de Porta, filius et heres quondam Rubaldi de Porta, confiteor tibi Oberto Areno, curatori meo, me habuisse et recepisse a te bisancios

albos quadringentos quinquaginta<sup>2</sup>, qui ad manus tuas perver-  
nerunt racione dicte cure de porcione mea bonorum mobilium  
quondam dicti patris mei. Renuncians excepcioni non habitou-  
rum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis  
non facte et omni iuri. Quos igitur bisancios CCCL vel totidem  
pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et re-  
stituere<sup>3</sup> tibi sive tuo certo misso vel cui de iure dari et re-  
stitui debebunt ad mandatum curie<sup>4</sup> Comunis Ianue. Alioquin  
penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et  
expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti

- (13 b) dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus ac-  
cendendis et observandis universa mea bona habita et habenda  
tibi pignori obligo; confitens me maiorem annis XX; iurans  
accendere, complere et obervare in omnibus et per omnia omnia  
et singula supradicta, sub dicta pena et obligacione bonorum  
meorum presencium<sup>5</sup>; faciens hec omnia consilio testium in-  
frascriptorum quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et  
consiliatores elligo et appello. Et ego dictus Franceschinus dico,  
confiteor et protestor quod dictos bisancios accepi a te pro  
bono et proficuo meo et augmento bonorum meorum pro mer-  
cando, ut alii mercatores mercantur. Insuper nos Iohanes de  
Porta, frater dicti Franceschini, et Laurencius de Porta pro dic-  
to Francisco versus te Obertum principaliter intercedimus et  
fideiubemus et nos et nostra solempniter obligamus, videlicet  
quisque nostrum pro rata, et nos constituimus principales de-  
bitores et pagatores, et ultra promittimus et convenimus tibi  
Oberto<sup>6</sup> dare et restituere in peccunia numerata omne damp-  
num et interesse quod propterea substineres seu passus essem  
pro dictis bisanciis. Renunciantes iuri de principali et omni  
iuri et sub ipotheca et obligacione bonorum nostrorum pre-  
sencium et futurorum. Et promittimus eciam tibi te et tua con-  
servare indempne sive indempnia de omnibus et singulis su-  
pradicis. Actum in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis  
M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, die XXVII septembris, circa terciam.  
Testes vocati et rogati: Conradus de Clavaro, Liacius serviens  
domini potestatis et Nicolaus de Monleone Ianuensis. Et exinde  
dicte partes iusserunt michi notario infrascripto fieri duo in-

strumenta eiusdem tenoris<sup>7</sup>.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: filius et heres      <sup>2</sup> Segue, depennato: albos  
<sup>3</sup> restituere: corretto in sopralinea su solvere, depennato.      <sup>4</sup> Segue,  
Ianuensis      <sup>5</sup> Sub dicta . . . presencium: aggiunto in so-  
pralinea.      <sup>6</sup> Oberto: aggiunto in sopralinea.      <sup>7</sup> et ex inde . . . eius-  
dem: aggiunto al termine della carta 14 a con segno di richiamo.

67

1297, settembre 27, Nicosia.

Giovanni de Porta, figlio ed erede del fu Rubaldus de Porta, e Lorenzo de Porta si danno reciproca garanzia per i 450 bisanti bianchi ricevuti da Franceschino de Porta, per la riscossione dei quali hanno prestato garanzia verso Oberto Ale-nus, curatore di Franceschino.

Il documento fa riferimento al precedente.

(14 a) In nomine Domini, amen. Iohanes de Porta, filius et heres quondam Rubaldi de Porta, ex una parte, et Laurencius de Porta ex altera taliter ad invicem convenerunt et pacti sunt ut infra videlicet: cum dicti Iohanes et Laurencius intercesserint et fideiuberint pro Franceschino de Porta<sup>1</sup>, fratre eiusdem Iohannis, filio et herede quondam Rubaldi de Porta, versus Ober-tum Alenum<sup>2</sup> curatorem dicti Franceschini de bisanciis CCCCL, ut de predictis patet instrumento hodie facto manu notarii in-frascripti, idem Iohanes de Porta promittit et convenit ex pacto dicto Laurencio quod si condicio advenerit quod idem Fran-ciscus decederet ante quam idem Franciscus seu alter pro eo faceret integrum rationem ac restitucionem de dictis bisanciis CCCCL dicto Oberto, vel cui facere debebit de iure, conservare dictum Laurencium et bona sua indempnem sive indempnia a dicta fideiussione, videlicet quantum de<sup>3</sup> bisanciis CCXXV ex dictis CCCCL, et ex omni dampno et interesse quod dictus Lau-rencius propterea passus esset seu substineret occasione dicte

fideiussionis quantum pro dictis bisanciis CCXXV. Versa vice et dictus Laurencius promittit et convenit ex pacto dicto Iohani quod si condicio advenerit quod idem Iohanes substineret seu passus esset aliquod dampnum seu interesse occasione dicte fideiussionis aliqua causa seu ratione, quantum pro<sup>4</sup> bisanciis CCXXV ex dictis bisanciis CCCL<sup>5</sup>, conservare dictum Iohanem<sup>6</sup> et bona sua indempnem sive indempnia. Que omnia et singula supradicta promiserunt dicte partes inter se se ad invicem accendere, complere et observare et contra in aliquo de predictis non venire. Alioquin penam dupli de quanto et qui- ciens foret contrafactum unus alteri stipulanti dare et solvere promisit. Ratis nichilominus manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa bona earum habita et habenda inter se se vicissim pignori obligaverunt. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, die XXVII septembris, circa<sup>7</sup> terciam. Testes vocati et rogati: Conradus de Clavaro et Benvenutus Bazalinus Ianuensis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: quondam      <sup>2</sup> Segue, depennato: d<e>      <sup>3</sup> Se-  
gue, depennato: ex      <sup>4</sup> Segue, depennato: dictis      <sup>5</sup> ex dictis bisan-  
ciis CCCL: aggiunto in sopralinea.      <sup>6</sup> Segue, depennato: inde<mp-  
nem>      <sup>7</sup> Terciam: aggiunto in sopralinea su nonam, depennato.

68

1297, settembre 27, Nicosia.

Giovanni de Porta, figlio ed erede del fu Rubaldus de Porta, dichiara ad Oberto Alenus, abitante di Nicosia e curatore del fratello, Franceschino de Porta, di aver da lui ricevuto in accomendacione 1000 bisanti bianchi provenienti dall'eredità del fu Rubaldus, per commerciare in Cipro, al profitto di 8 bisanti mensili, con saldo a richiesta.

(14 b) In nomine Domini, amen. Ego Iohanes de Porta, filius et heres quondam Rubaldi de Porta, confiteor tibi Oberto Areno habitatori Nicosiensi, curatori dato Franceschino de Porta<sup>1</sup> fra-

tri meo filio et heredi similiter<sup>2</sup> dicti quondam Rubaldi<sup>3</sup>, ut de cura constat scriptura publica scripta in actis curie Nicossiensis presenti M<sup>0</sup> die XXVI septembris, recipienti curatorio nomine dicti Franceschini dictam confessionem<sup>4</sup>, me habuisse et recepisse a te dicto nomine in accomendacione<sup>5</sup> bisancios albos mille, te dante de porcione bonorum mobilium quondam Rubaldi, pervenienti dicto Franceschino et qui ad manus tuas pervenerunt racione dicte cure. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et accomendacionis non habite et non recepte et omni iuri. Quos vero bisancios tenere debeo in Cipro causa mercandi et hoc salvos in terra, et de ipsis tibi vel tuo certo nuncio promitto et convenio dare quolibet mense venturo<sup>6</sup> pro lucro eorum bisancios albos octo, et de capitali et lucro ad dictam rationem promitto et convenio tibi dicto nomine facere integrum rationem, solucionem et satisfacionem quandocumque volueris et de tua processerit voluntate. Alioquin penam dupli dicte<sup>7</sup> quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factarum siue factorum tibi dicto nomine stipulanti dare et solvere promitto; pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dicto nomine p<ignori> o<bligo>. Et predicta facta sunt in presencia, consensu, iussu et voluntate dicti<sup>8</sup> Franceschini. Actum Nicossie, in logia Ianuensium, die XXVII septembris, circa nonam<sup>9</sup>. Testes vocati et rogati: Laurencius de Porta et Thomasinus Scafacia Ianuensis.

[F.

F.]

<sup>1</sup> de Porta: aggiunto in sopralinea. <sup>2</sup> similiter: aggiunto in sopralinea. <sup>3</sup> Segue, depennato: me hab<uisse> <sup>4</sup> Segue, depennato: te dante <sup>5</sup> Segue, depennato: te dante de bisanciis <sup>6</sup> venturo: aggiunto in sopralinea. <sup>7</sup> dicte: aggiunto in sopralinea su dicte, depennato. <sup>8</sup> Segue, depennato: Francisci <sup>9</sup> circa nonam: corretto in sopralinea su circa terciam, depennato.

*Nicosia, di aver da lui ricevuto in accomendacione 800 bisanti bianchi per commerciare al quarto del profitto ad Adalia e in Turchia, con saldo al ritorno a Cipro.*

Il notaio dà un'errata indicazione dell'indizione; si veda il doc. successivo, in cui il numero indizionale è rettificato.

(15 a) In nomine Domini, amen. Ego Nicola de Monleone confiteor tibi Iohani Bulle habitatori Nicosie me habuisse et recepisse a te in accomendacione albos bisancios octingentos implicatos in mea comuni implicita. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et<sup>1</sup> non implicatorum in mea comuni implicita et omni iuri. Cum quibus deo dante causa mercandi ire debeo Sataliam aut Turchiam vel quo ex dictis locis voluero ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me sed non dimittendi post me, et faciendi et expendendi sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter. In redditu vero quem Ciprum fecero capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et consignare promitto, sub pena dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum Nicossie, in logia Ianuensis, M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indizione X<sup>2</sup>, die prima octubris, circa completorium. Testes vocati et rogati: Thomasinus Scafacia et Conradus de Clavaro Ianuenses.

<sup>1</sup> Segue, depennato: confessionis non f<acte>      <sup>2</sup> Leggi: indizione XI

1297, ottobre 4, Nicosia.

*Nicola de Monleone, genovese, dichiara a Pasquale de Mari, podestà dei Genovesi a Cipro, di avere da lui ricevuto in ac-*

*comendacione 700 bisanti bianchi per commerciare, al quarto di profitto, ad Adalia e Candeloro, con saldo al ritorno a Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego Nicola de Monleone Ianuensis confiteor tibi Paschali de Mari, potestati Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarinis, me habuisse et recepisse a te in accomendacione albos bisancios septingentos implicatos in mea comuni implicita. Renuncians et cetera; cum quibus deo dante causa mercandi ire debo Sathaliam aut<sup>2</sup> ad Candelor vel quo ex dictis locis michi melius administraverit, ad quartum proficui michi habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me sed non dimittendi post me et faciendi et expendendi sicut michi melius videbitur. In redditu vero quem Ciprum fecero, capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi ponere et conssignare promitto. Et hoc sub pena dupli dicte quantitatis, cum restitucione dampnorum et expensarum properterea factorum sive factarum et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, indicione XI, die IIII octubris, in clepusculo. Testes vocati et rogati: Bonifacius de Mari, Ansermus de Recho et Gregorius, serviens domini potestatis predicti.

<sup>1</sup> Segue, depennato: ad

*1297, ottobre 19, Nicosia.*

*Filippo de Sancto Syro, genovese, abitante di Famagosta, dichiara a Pietro Rubeus, abitante di Nicosia, di aver da lui ricevuto a mutuo 700 bisanti bianchi, che restituirà entro il mese di marzo.*

(15 b) In nomine Domini, amen. Ego Philipus de sancto Syro Ianuensis, habitator Famagoste, confiteor tibi Petro Rubeo, habitatori Nicosie, me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et

amore albos bisancios septingentos. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quos igitur bisancios septingentos vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, hinc per totum mensem marci proxime venturum. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda, coperta et discoperta, tibi pignori obligo. Actum Nicosie, in logia Ianuensium de Nicosia, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indizione XI, die XVIII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et Grigorellus Formica Ianuensis.

F.]

F.]

72

1297, ottobre 28, Nicosia.

*Nicola de Monleone, genovese, dichiara a Pasquale de Mari, che agisce a nome del fratello Percivale de Mari, di aver da lui ricevuto in accomendacione 495 bisanti bianchi per commerciare, al quarto di profitto, ad Adalia, con saldo al ritorno a Cipro.*

Documento fuori posto, che dovrebbe seguire il doc. 73.

In nomine Domini, amen. Ego Nicola de Monleone Ianuensis confiteor tibi Paschali de Mari, stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem nomine Precivalis de Mari fratri tui, me habuisse et recepisse a dicto fratre tuo in accomendacione albos bisancios quadringentos nonaginta quinque implicatos in mea comuni implicita. Renuncians et cetera; cum quibus deo dante causa mercandi ire debeo Staliam<sup>1</sup> tantum, ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem

(16 a) ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me tantum et faciendi et expendendi sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter. In redditu vero quem Ciprum fecero, capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis in potestate dicti Percivalis vel eius certi missi ponere et consignare<sup>2</sup> promitto, sub pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium de Nicosia M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, die XXVIII octubris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Iacobus Cicada et<sup>3</sup> Cremoninus de Cremona.

<sup>1</sup> Così nel ms. Leggi: Sataliam    <sup>2</sup> Segue, ripetuto: ponere et consignare    <sup>3</sup> Segue, depennato: Cremoninus

73

1297, ottobre 25, Nicosia.

Dama Schiva de Tabaria, abitante di Nicosia, rilascia quietanza a Giacomo Rubeus, genovese, abitante di Nicosia, per il pagamento dei 2600 bisanti bianchi dovutigli.

Il documento è cancellato e di nuovo rogato il 2 di dicembre: si veda doc. 83.

\* In nomine Domini, amen. Ego Dama Schiva de Tabaria habitatrix Nicosiensis confiteor<sup>1</sup> tibi Iacobo Rubeo habitatori Nicosensi Ianuensi me habuisse et recepisse a te bisancios albos duomillia sexcentos albos de Cipro, quos michi dare et solvere tenebaris per certos terminos, iuxta formam cuiusdam publici instrumenti scripti manu Lamberti scribe et cetera ut dicis<sup>2</sup>. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, contra te seu bona tua seu heredes tuos seu aliquem habentem causam a te, nullam faciam peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per

aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>; faciens tibi finem et omnimodam remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis; volens dictum instrumentum dicti debiti esse cassum et irritum et nullius valoris; faciens hec omnia et singula consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos, vicinos et consiliatores ellico et appello. Actum<sup>3</sup> in domo dame Schive in Nicosia, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, die XXV octubris, in clepusculo. Testes vocati et rogati: Aymericus de Dorea, Petrus de Zirines et Franciscus de Vineis Ianuensis.

(16 b) Cassata quia erratus erat in nomine dicti scribe et ideo factum est aliud instrumentum.]

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: confiteor      <sup>2</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>3</sup> Segue, depennato: in logia Ia<nuensium>

74

1297, ottobre 30, Nicosia.

Ambrogio de Camulio, genovese, fideiussore di Andriola, vedova del fu Idetus Ususmaris e tutrice dei nipotini Simonino e Pellegrino, figli ed eredi del fu Nicola Ususmaris, figlio di Idetus, dichiara al prete Guglielmo de Quercio, genovese, che agisce a nome di Giacomo Rubeus, di aver da lui ricevuto 400 bisanti bianchi, quali saldo dei 1000 bisanti bianchi, dovuti da dama Schiva de Tabaria al fu Nicola e ai suoi eredi, e lasciati da Nicola presso Giacomo Rubeus per le spese del bagno del Comune genovese a Nicosia, appaltato da Giacomo e Nicola.

In nomine Domini, amen. Ego Ambrosius de Camulio Ianuensis, auctor Andriole uxoris quondam Ideti Ususmaris, tutricis Simonini et Pellegrini filiorum et heredum quondam Nico-

lai Ususmaris, filii dicti quondam Ideti et dicte Andriole, ut de tutella constat in actis publicis curie burgi M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXIII, die XXX iulii, et de inventario constat per instrumentum scriptum manu Andree Paschalis de Porta notarii, dictis millesimo et die, et de auctoria constat per instrumentum scriptum manu dicti Andree M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die VI madii, confiteor tibi presbitero Guillielmo Ianuensi de Quercio<sup>1</sup>, stipulanti et recipiентi hanc confessionem et stipulacionem nomine<sup>2</sup> Iacobi Rubei Ianensis, me habuisse et recepisse a dicto Iacobo<sup>3</sup> illos bisancios quadringentos albos qui restabant dicto quondam Nicolao sive<sup>4</sup> dictis heredibus suis ad habendum et recipiendum de bisanciis mille albis, quos Dame Schiva<sup>5</sup> de Tabaria dare et solvere tenebatur dicto quondam Nicolao, et quos bisancios quadringentos dico dictum Nicolaum quondam tempore quo vive-

(17 a) bat dimisisse penes dictum Iacobum pro<sup>6</sup> expensis que fieri debebant in balneo Comunis Ianuensium posito in Nicosia, quod predicti Iacobus et Nicolaus appaltaverunt a dicto Comune. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare dicto nomine auctorio promitto et convenio tibi dicto nomine recipienti quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, contra dictum Iacobum<sup>7</sup> seu heredes eius<sup>8</sup> seu bona eius seu aliquem habentem causam ab eo<sup>9</sup>, per dictam<sup>10</sup> Andriolam seu dictos heredes seu alterum eorum seu per aliquem habentem causam ab ipsis seu ab altero eorum nulla fiet peticio seu requisicio seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de quanto et quo- ciens foret peticio seu actio moveretur, dicto nomine auctorio, tibi dicto nomine recipienti stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto pro quibus accendendis et observandis uni- versa bona dictorum heredum habita et habenda dicto nomine tibi recipienti pignori obligo. Et ultra dicto nomine tibi dicto nomine recipienti do, cedo et dellego omnia iura<sup>11</sup> dictis here- dibus dicti quondam Nicolai competentia et competitura occa- sione dicti balnei. Actum Nicosie, in domo presbiteri Nicolai de Camulio, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione XI, die penultima octubris, cum pulssaretur ad vesperas. Testes vocati et rogati:

dictus presbiter Nicolaus de Camulio et Dominicus Ianuensis  
nepos eiusdem.

F.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Ianuensi de Quercio: aggiunto in soprallinea. <sup>2</sup> presbitero Guillelmo . . . nomine: aggiunto al termine della carta 16 b con segno di richiamo. <sup>3</sup> Iacobo: aggiunto in soprallinea. <sup>4</sup> Segue, depennato: heredibus suis <sup>5</sup> Spazio bianco di 0,5 cm. tra Dame e Schiva <sup>6</sup> Segue, depennato: parte sibi cont<ingenti> <sup>7</sup> contra dictum Iacobum: aggiunto in soprallinea. <sup>8</sup> eius: corretto in soprallinea su tuos, depennato. <sup>9</sup> ab eo: corretto in soprallinea su a te, depennato. <sup>10</sup> dictam: corretto in soprallinea su dictos h<eredes>, depennato. <sup>11</sup> Segue, depennato: dictorum min<orum>

75

1297, ottobre 31, Nicosia.

Liacius di Gerusalemme, abitante di Nicosia, dichiara al prete Tommaso, priore del camposanto S. Salvatore di Nicosia, di aver da lui ricevuto a mutuo 1500 bisanti bianchi, che restituira a richiesta al massimo entro due mesi.

(17 b) In nomine Domini, amen. Ego Liacius de Ierusalem Ianuensis habitator Nicosie confiteor tibi presbitero Thome, canonico et priori Sancti Salvatoris cimiterii Nicosiensis, me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore bisancios albos mille quingentos bonos de Cipro. Renuncians et cetera. Quos igitur<sup>1</sup> bisancios mille quingentos vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aud solvi facere per meum certum nuncium, hinc usque duos menses proximos venturos. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto pro quibus accendendis et observandis universa mea bona mobilia et immobilia tibi pignori oblico, videlicet<sup>2</sup> quod liceat tibi dicta bona mea<sup>3</sup> vendere et alienare et de ipsis<sup>4</sup> facere ad voluntatem tuam<sup>5</sup>, non

obstante mea condicione seu alicuius persone pro me, si tibi<sup>6</sup> integraliter non satisfecero ad dictum terminum de dictis bisanciis et expensis. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu; et specialiter abrenuncio illi clausule contente in capitulo de laudibus et sententiis executionibus mandandis, que dicit quod fideiussio debeat primo<sup>7</sup> haberi sive recepi ab actori, quia nolo quod tu presbiter Thomas sive alias pro te aliquo modo cavere debeat de predictis, sed sine aliqua securitate a te recepta seu impedimento tenear et debem tibi seu tuo certo nuncio integrum facereolucionem et satisfacionem de dicto debito et expensis ut supra dictum est<sup>8</sup>. Actum in logia Ianuensium de Nicosia, M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, indictione XI, die ultima octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Gregorius et Fredericus, servientes domini potestatis, et Guillermus de Comerzano Ianuensis et Guillielmus similiter advocatus.

F.]

[F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> igitur: aggiunto in sopralinea.    <sup>2</sup> videlicet: aggiunto in sopralinea.    <sup>3</sup> mea: aggiunto in sopralinea.    <sup>4</sup> et de ipsis: aggiunto in sopralinea.    <sup>5</sup> Segue, depennato: si tib*< i >*    <sup>6</sup> Segue, depennato: f . . . . .    <sup>7</sup> primo: aggiunto in sopralinea.    <sup>8</sup> ut supra dictum est: aggiunto in sopralinea.

76

1297, novembre 2, Nicosia.

Septe Leze, vedova del fu Oglerio Sabonerius e madre di Heusefe, rilascia quietanza a Liacius di Gerusalemme, genovese, abitante di Nicosia, per i 900 bisanti bianchi dovutile.

(18 a) In nomine Domini, amen. Ego Septe Leze, uxor quondam Oglerii Sabonerii, mater Heusefe, confiteor tibi Liacio de Ierusalem Ianuensi habitatori Nicosie me habuisse et recepisse a te illos bisancios noningentos albos, quos michi dare et solvere tenebaris et dedebas sive alii pro me per instrumenta publica. Renuncians excepcioni, non habitorum et non recepto-

rum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum, contra te seu bona tua seu heredes tuos seu aliquem habentem causam<sup>1</sup> a te nullam faciam peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Faciens tibi finem et omnimodam remissionem de omnibus et singulis supradictis; volens et iubens omnia instrumenta et scripturas que habebam super te<sup>2</sup> esse cassa et irrita sive cassas et irritas et nullius valoris<sup>3</sup>, et specialiter illud instrumentum factum coram auditore domini regis Cipri<sup>4</sup> in Nicosia, si quod est conditum. Faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum, quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et consiliatores elligo et appello. Abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum Nicosie, in<sup>5</sup> domo qua moratur dicta Septeleze, M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indicione XI, die II novembris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Philipus de Sancto Syro, et Bongalis serviens domini potestatis Ianuensium, et dictus Heusefe filius predicte Margarite.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: habentem causam      <sup>2</sup> Segue, depennato: et specialiter      <sup>3</sup> et nullius valoris: aggiunto in sopravaria.      <sup>4</sup> Cipri: aggiunto in sopravaria.      <sup>5</sup> Segue, depennato: Io<gia>

1297, novembre 13, [Nicosia].

*Filippo de S. Syro, genovese, abitante di Famagosta, dichiara a Pietro Rubeus, genovese, abitante di Nicosia, di aver*

*da lui ricevuto a mutuo 800 bisanti bianchi, che restituirà entro il mese di marzo.*

La data topica reca soltanto la loggia dei Genovesi.

(18 b) In nomine Domini, amen. Ego Philipus de Sancto Syro Ianuensis habitator Famagoste confiteor tibi Petro Rubeo Ianuensi habitatori Nicosie me habuisse mutuo gratis et amore albos bisancios octingentos. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum <dictorum bisanciorum> et mutui non habiti et non recepti et omni iuri<sup>1</sup>. Quos igitur bisancios octingentos vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium per totum mensem marci proxime venturum. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restitucione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>o</sup>CC<sup>o</sup>LXXXVII, indicione XI, die XIII novembris, post vesperas. Testes vocati et rogati: Petrus piscator, habitator Famagoste, Nicola Verdinus Ianuensis et Vassalus de Rappalo Ianuensis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: unde et pro quibus nomine

1297, novembre 21, Nicosia.

*Bonifacio de Marino, procuratore di Lanfranco de Mari, rilascia quietanza a Percivale de Mari per 1100 bisanti bianchi, dovuti a Lanfranco per il prezzo di una tarida e alcune merci.*

In nomine Domini, amen. Ego Bonifacius de Marino, procurator ad infrascripta Lanfranci de Mari<sup>1</sup>, ut de procuracione

constat instrumento scripto manu Pagani Durantis notarii, presenti millesimo, die XV septembris, dicto procuratorio nomine confiteor tibi Precivali de Mari me habuisse et recepisse a te bisancios mille centum albos bonos<sup>2</sup> de Cipro, qui sunt pro quadam ratione quam habebas facere cum dicto Lanfranco de quadam tarida et aliis rebus dicti Lanfranci. Renuncians exceptioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte<sup>3</sup> et omni iuri. Quare dicto nomine

- (19 a) nomine procuratorio promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis<sup>4</sup>, contra te seu bona tua seu heredes tuos seu aliquem habentem causam a te per dictum Lanfrancum seu heredes ipsius seu per aliquem habentem causam ab eo nulla fiet peticio seu requisicio seu actio vel questio movebitur. Alioquin penam dupli de quanto et quo ciens foret peticio seu actio moveretur tibi dicto nomine tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto pro quibus accendendis et observandis universa bona dicti Lanfranci habita et habenda dicto nomine tibi pignori obligo. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis millesimo ducentesimo nonagesimo septimo, indictione XI, die XXI novembris, post nonam. Testes vocati et rogati<sup>5</sup>: Gabriel de Savor, Bonifacius de Mari, Ianotus de Silvano, omnes Ianuen ses.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: ut de procuracione constat instrumento scripto manu Lanfranci de Mari      <sup>2</sup> Segue, depennato: et iu<sti ponderis>

<sup>3</sup> Segue, ripetuto: non facte      <sup>4</sup> Segue, depennato: contra d<ictum>

<sup>5</sup> Segue, depennato: dominus

1297, novembre 22, Nicosia.

Facinus Arditus dichiara a Francese de Vineis, che agisce a nome proprio e del fratello Ginotinus, di aver da loro ricevuto in accomendacione 15151 daremi nuovi di Armenia per

*commerciare al quarto di profitto in Armenia, con saldo al ritorno a Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego Facinus Arditus confiteor tibi Francese de Vineis, stipulanti et recipienti hanc confessio-  
nem et stipulacionem nomine tuo proprio et nomine Ginotini  
fratris tui, me dictis nominibus habuisse et recepisse a te dictis  
nominibus in [accommendacione] daremos de Ermenia novos  
quindecim millia centum quinquaginta unum. Renuncians excep-  
cionis non habitorum et non receptorum dictorum daremorum  
et confessionis non facte et omni iuri. Cum quibus deo dante  
causa mercandi ire debo Ermeniam, viagio non mutato, ad  
quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex  
ipsis quam partem voluero mittendi ante me et dimittendi post  
me cum testibus vel instrumento et faciendi, implicandi<sup>1</sup> et  
expendendi sicut melius videbitur. In redditu vero quem Ci-  
prum fecero capitale cum tribus partibus lucri dicte accomen-  
dacionis in tua potestate vel<sup>2</sup> dicti fratris tui aut tui certi missi  
ponere et consignare promitto. Alioquin penam dupli dicte  
quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum prop-  
terea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere pro-  
mitto, pro quibus accendendis et observandis universa mea  
bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. Actum in  
(19 b) logia Ianuensium de Nicosia, anno dominice nativitatis millesimo CC<sup>o</sup> LXXXVII, indicione XI, die XXII novembbris. Testes  
vocati et rogati: Bonifacius de Mari, Andriodus <de> Rappalo  
bacularius sive placerius comunis Ianuensium Nicosie, circa completorium.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> implicandi: aggiunto in soprалinea.      <sup>2</sup> Segue, depennato: tui certi

*vanni Quinزانus, dichiara al padre di aver da lui ricevuto 700 bisanti . . .*

Il documento è cancellato, appena cominciato.

\*\*\* In nomine Domini, amen. Ego Margarita filia Antho-  
nii de Ardoyno et uxor Iohanis Quinzani confiteor tibi Antho-  
nio predicto patri meo me habuisse et recepisse a te illos bi-  
sancios septin<gentos> . . .

81

*1297, novembre 27, Nicosia.*

*Corrado de Alexandrio, che agisce in proprio e a nome  
della nepotina Placentina, e Francesco Schinus de Porta strin-  
gono un accordo, in base al quale Francesco promette di spo-  
sare Placentina quando Corrado tornerà a Cipro; la dote sarà  
di 1300 bisanti bianchi, in oro e argento.*

In nomine Domini, amen. Conradus de Alexandrio, nomine suo proprio insolidum et nomine Placentine neptis eius, filie cuiusdam sororis sue nomine Schive, pro qua promittit de rato habendo ex una parte, et Franciscus Schinus de Porta ex altera, taliter inter se ad invicem convenerunt et pacti sunt ut infra: videlicet quia dictus Franciscus promittit et convenit dicto Conrado dicto nomine despensare dictam Placentinam et cum ea matrimonium contrahere, ita quod carnali copula consumetur ut facit vir cum uxore, et hoc in adventu sive redditu quod dictus Conradus primo faciet in Cipro de viagio quod nunc presencialiter dicit se facere, dicto Conrado eidem Francisco dante et solvente pro dote et nomine dotis in bisanciis albis in una parte<sup>1</sup> quingentos, et in auro et argento bisancios ducentos et in rauba et asnisio bisancios sexcentos et sic sunt in summa bisancii mille trescenti<sup>2</sup>, faciendo eidem Francisco solucionem de dicta dote in redditu quem faciet de dicto viagio. Versa vice et dictus compromittit et convenit dicto Francisco et facere et curare ita et sic per pactum quod dabit eidem Francisco dictam

(20 a) neptem suam in uxorem et sponsam eius<sup>3</sup>, et quod faciet eidem Francisco integrum solucionem et satisfacionem de dicta dote modo et forma ut superius est denotatum ad dictum viagium completum, salvo tamen et reservato<sup>4</sup> utriusque parti iusto impedimento dei, videlicet morte dicte Placentine sive infirmitate. Que omnia et singula promiserunt dicte partes inter se ad invicem accendere, completere et observare et contra in aliquo de predictis non venire<sup>5</sup>, sub pena bisanciorum quingentorum alborum<sup>6</sup> inter dictas partes solemniter stipulata et promissa, in qua vero pena pars non observans incidat observanti; ratis nichilominus manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa bona earum habita et habenda inter se se vicissim pignori obligaverunt; iurantes omnes predicti accendere et observare in omnibus et per omnia omnia et singula supradicta et contra in aliquo de predictis non venire, sub dicta pena et obligacione bonorum eorum presencium et futurorum; confitens dictus Franciscus se esse maiorem annis viginti; faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu suos propinquos et vicinos elligit et appellat<sup>7</sup>. Actum Nicosie, in domo qua moratur Conradus de Lupone de Clavaro, anno dominice nativitatis millesimo CC<sup>0</sup>LXXXVII, indicione XI, die XXVII novembris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: dictus Conradus de Clavaro, Addame de Galiana et Laurencius de Sancto Michaele Ianuensis. Que vero partes iusserunt fieri inde duo instrumenta eiusdem tenoris.

<sup>1</sup> Segue, depennato: quinque      <sup>2</sup> Così nel ms.      <sup>3</sup> Segue, depennato: ut s<upra>      <sup>4</sup> et reservato: aggiunto in soprolinea.      <sup>5</sup> Segue, depennato: alioquin penam bis<anciorum>      <sup>6</sup> Segue, depennato: ab eo      <sup>7</sup> Segue, depennato: et inde iusserunt dicte partes fie<ri>

1297, novembre 28, Nicosia.

*Nicola de Ierusalem, del fu Giovanni de Ierusalem, dichiarà al fratello Iosep di avergli venduto la quarta parte di una casa, proveniente dall'eredità del padre, sita a Genova, presso*

*la chiesa di S. Siro e presso le case dei Mussi, al prezzo di 200 bisanti bianchi, per i quali rilascia quietanza.*

In nomine Domini, amen. Ego Nicola de Ierusalem filius Iohannis quondam de Ierusalem vendo, cedo et trado tibi Iosepe de Ierusalem fratri meo quartam partem cuiusdam domus communis inter me et te et alios fratres nostros, que michi provenit pro parte michi contingente ex hereditate dicti patris

(20 b) mei, que domus posita est Ianue, ad sanctum Syrum, circa platheam circa domos<sup>1</sup> Mussorum. Quam quiddem quartam partem dicte domus tibi vendo, cedo et trado cum omni suo iure, ingressu et exitu, quomodo et utilitate et omnibus super se et in se positis quantum in dicta quarta dicte domus, ad habendum et tenendum et quicquid volueris faciendum iure proprietario et titulo empacionis, finito precio bisanciorum ducendorum alborum<sup>2</sup> quos propterea a te me habuisse et recepisse confiteor et de quibus a te me quietum et solutum voco. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum <et> omni iuri. Et si plus valet dicta quarta pars dicte domus dicto precio illud plus tibi dono et remitto, mera et pura inrevocabili donacione inter vivos, sciens veram extimationem ipsius; renuncians legi deceptis dupli ultra dimidiam iusti precii. Possessionem quoque et dominium<sup>3</sup> dicte quarte domus tibi confiteor corporaliter tradidisse, constituens me tuo nomine precario possidere quousque eam diu possedero; dans tibi licenciam aprehendendi corporalem possessionem, tua auctoritate, sine iudicali auctoritate vel decreto alicuius magistratus. Quam quartam partem dicte<sup>4</sup> domus tibi promitto legittime deffendere et expedire in iudicio et extra a quacumque persona, collegio et universitate, meis propriis expensis, remissa tibi neccessitate denunciandi. Insuper ex dicto precio et ex dicta causa, tibi do, cedo et mando omnia iura, raciones et actiones, reales et personales, utiles, dirrectas et mixtas et reiperexecutorias que et quas habeo et michi competit seu competere possunt, ita ut ipsis iuribus, rationibus et actionibus uti possis agere, petere, transsigere, replicare, deffendere et pacisci, et omnia demom facere que unquam facere potui, con-

(21 a) stituens inde te procuratorem et deffensorem ut in rem tuam

propriam. Alioquin penam dupli de quanto et quociens nunc valet dicta quarta dicte domus, vel pro tempore meliorata fuerit, tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum<sup>5</sup> Nicosie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indictione XI, die XXVIII novembris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Bonifacius' de Mari, Adame de Galiana et Iacobus de Montobio omnes Ianuenses.

F.]

F.]

F.]

[F.

<sup>1</sup> circa domos: *aggiunto in soprolinea.*    <sup>2</sup> alborum: *aggiunto in soprolinea.*    <sup>3</sup> et dominium: *aggiunto in soprolinea.*    <sup>4</sup> Segue, *de pennato:* quarte    <sup>5</sup> Segue, *depennato:* Fama<goste>

83

1297, dicembre 2, Nicosia.

Dama Schiva de Tabaria, abitante di Nicosia, rilascia quietanza al prete Guglielmo, priore di San Lorenzo di Nicosia, che agisce a nome di Giacomo Rubeus, per 2600 bisanti bianchi dovuti da Giacomo.

Si veda il doc. 73.

In nomine Domini, amen. Ego Dama Schiva de Tabaria habitatrix Nicosiensis confiteor tibi presbitero Guillielmo priori sancti Laurencii Nicosiensis, stipulanti et recipienti hanc confessionem nomine Iacobi Rubei, me habuisse et recepisse a dicto Iacobo bisancios albos duomillia sexcentos, quos michi dare et solvere tenebatur et debebat<sup>1</sup> idem Iacobus per certos terminos, ut constat publico instrumento scripto manu Thebaldi de Verona notarii M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXV, die XVIII mensis augusti. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi dicto nomine recipienti quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum

seu pro parte eorum contra dictum Iacobum seu bona sua seu  
heredes eius nullam faciam peticionem seu requisicionem, seu  
actio<sup>2</sup> vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per  
aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de  
quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur<sup>3</sup> tibi dic-  
to nomine stipulanti dare et solvere promitto; ratis manen-  
tibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa  
bona mea habita et habenda tibi dicto nomine p<ignori>  
(21 b) o<bligo>; faciens tibi dicto Iacobo finem et reffutacionem et  
pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et sin-  
gulis supradictis; volens et iubens dictum instrumentum dicti  
debiti esse cassum et irritum et nullius valoris; abrenuncians  
in predictis iuri ipothecarum, senatui consulto velleiano et omni  
legum et capitulorum auxilio; faciens hec omnia consilio testium  
infrascriptorum, quos in hoc casu meos propinquos et vicinos  
elligo et appello. Actum Nicosie, ad palacium domini regis Ci-  
pri, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVII, die II decembris, post vesperas. Tes-  
tes vocati et rogati: Nicola sartor et Iohaninus Arditus omnes  
Ianuenses.

F.]

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> et debebat: aggiunto in sopravlinea.

<sup>2</sup> Segue, ripetuto: actio

<sup>3</sup> Segue, depennato: dicto Iacobo

84

1297, dicembre 3, Nicosia.

Dama Alis, figlia di Giovanni de Betunè e vedova di Adaninus figlio di Tommaso Bulla, rilascia quietanza allo stesso Tommaso per la restituzione di gioielli.

In nomine Domini, amen. Ego Dama Alis, filia Iohanis de Betune<sup>1</sup> et uxor quondam Adanini filii Thome Bulle, confiteor  
tibi dicto Thome me habuisse et recepisse a te<sup>2</sup> integraliter  
omnia illa iochalia que michi dare et restituere promisisti<sup>3</sup>, ut  
pleniū continetur instrumento scripto manu Thome Clerici Ac-

conitani M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, die XXVII aprilis. Renuncians  
excepctioni non habitorum et non receptorum dictorum iochalium  
et non restitutorum et confessionis non facte et omni iuri.  
Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio  
vel extra, occasione dictorum iochalium seu pro parte eorum  
contra te seu bona tua seu heredes tuos nullam faciam peti-  
cionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per  
me seu heredes meos seu per aliquem habentem causam a me.  
Alioquin penam dupli de quanto et quoziens foret peticio seu  
actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis  
manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis  
universa mea bona habita et habenda tibi pignori oblico; fa-  
ciens hec omnia et singula supradicta in presencia, consen-  
(22 a) su<sup>4</sup> et voluntate dicti<sup>5</sup> Iohannis patris mei et consilio testium in-  
frascriptorum, quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et  
consiliatores elligo et appello; salvo tamen et reservato dicte  
Dame Alis omni iure quod habet in bisanciis contentis in dicto  
instrumento facto manu dicti Thome Clerici de Anchona<sup>6</sup>. Ac-  
tum Nicosie, in domo qua moratur dictus Iohanes de Betune,  
M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, indictione XI, die<sup>7</sup> tercia decembbris, in cle-  
pusculo. Testes vocati et rogati: Francese merzarius, Symon  
Bonaiuncta et Symoninus de Casteliono.

<sup>1</sup> Segue, depennato: confiteor tibi Thome Bulle      <sup>2</sup> Segue, depen-  
nato: omne      <sup>3</sup> Segue, depennato: in      <sup>4</sup> Segue, depennato: consen-  
<su>      <sup>5</sup> Segue, depennato: p<atris>      <sup>6</sup> salvo tamen . . . de  
Anchona: aggiunto al termine del documento con segno di richiamo.  
<sup>7</sup> Segue, depennato: quarta

[1297, dicembre, Nicosia].

*Percivale de Mari, procuratore di dama Linor, del fu Si-  
mone Scafacia, vedova di Nicola Ususmaris, dichiara di aver  
ricevuto 750 bisanti bianchi, quale reddito di tutti i beni di  
Dama Linor a Cipro.*

Il documento è incompleto e cancellato.

\* In nomine Domini, amen. Ego Precivalis de Mari, procurator ad infrascripta Dame Linor, filie quondam Symonis Scarafacie et uxor quondam Nicolai Ususmaris, ut de ipsa procuracione constat instrumento publico scripto manu Iohannis Nepitelle notarii, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVII, die viginti novembris, te michi dicto nomine procuratorio, dedisse et assignasse in solutum totum introitum et redditum<sup>1</sup> omnium hereditariorum tuorum et uxor tue contingentium tibi et uxori tue, positorum in Cipro in civitate Nicossie, pro bisanciis septingentis quinquaginta, qui sunt pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione tocius redditus et proventus omnium illarum domorum et possessionum dicte Dame Linor existencium in Cipro<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Segue, depennato: h~~<orum>~~      <sup>2</sup> Documento incompleto.

86

1297, dicembre 13, Nicosia.

*Enrico de Travi rilascia quietanza a Simone de Morazana per 411 bisanti saracinali e 3/4, prezzo delle merci per le quali Baldovino savonese aveva prestato fideiussione.*

Documento fuori posto, che dovrebbe seguire il doc. n. 87.

- (22 b) <sup>1</sup> In nomine Domini, amen. Ego Enricus de Travi confiteor tibi Symoni de Morazana me habuisse et recepisse a te illos bisancios quadringentos duodecim sarracinales minus caratos sex, quos michi dare et solvere tenebaris et debebas pro prelio raube quam a me amisti et habuisti<sup>2</sup>, et de quibus extitit fideiussor pro te Baldoynus Sagonensis, et de quibus omnibus dico esse scripturam publicam scriptam in cartulare curie Famagoste. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum seu pro parte eorum<sup>3</sup>, contra te seu heredes tuos seu bona tua nullam<sup>4</sup> faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur

per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam  
a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio  
(23 a) seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto;  
rato manente pacto pro quibus accendendis et observandis uni-  
versa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Volens  
et iubens dictam scripturam esse cassam et irritam et nullius  
momenti et valoris. Actum Nicosie, in logia Ianuensium, anno  
dominice nativitatis M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup> LXXXVII, indictione XI, die XIII  
decembris, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Iulianus Bea-  
qua, Iohanes de Porta et Fredericus, serviens domini potestatis  
Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarinis.

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Spazio bianco fino alla seconda metà della carta 22 b. <sup>2</sup> et  
habuisti: aggiunto in sopralinea. <sup>3</sup> Segue, depennato: seu in aliquo  
ex predictis <sup>4</sup> nullam: aggiunto in sopralinea.

87

1297, dicembre 6, Nicosia.

Lucheto de Clavaro, abitante di Nicosia, fa testamento. Di-  
spone di essere sepolto presso la chiesa dei frati minori di Ni-  
cosia; istituisce legati; dispone che la propria schiava Anna  
sia manomessa dopo 4 anni di servizio; istituisce eredi i figli  
Gianotto e Loysia ed esecutrice testamentaria la moglie Mar-  
garita.

In nomine Domini, amen. Ego Luchetus de Clavaro habi-  
tator Nicossie in mea bona memoria existens, timens divinum  
iudicium, cuius nescitur hora, volens per nuncupacionem meum  
condere testamentum<sup>1</sup> sive ultimam voluntatem, de me et meis  
talem facio dispositionem. Primo si me mori contingerit, elligo  
me sepelliri apud ecclesiam fratrum minorum de Niccossia, ha-  
bendo abitum dictorum fratrum, cui ecclesie lego pro sepultura  
et exequiis funeris mei bisancios albos viginti quinque; et si  
forte dicti fratres recusarent sive<sup>2</sup> denegarent michi dare dic-

tum abitum, lego me sepelliri defforis de Nicossia ad cimiterium sancti Michaelis dicti loci Nicossie. Item lego pauperibus Christi pro anima mea in pane calido bisancios decem albos. Qui<sup>3</sup> panis dare debeat omnino illa die qua obiero. Item lego Petrino nepoti meo ciprisium et tunicam meam de blavo claro et ciprisium meum viridis cum foratura in eam. Item lego pro anima mea Lioni habitatori Nicossie cotam meam de Lombardescho. Item volo et iubeo et de mea voluntate et mandato

- (23 b) est quod<sup>4</sup> Maria sclava mea debeat servire uxori mee et filiis meis post obitum meum per annos quatuor continuos, et completis dictis quatuor annis ab in<de> antea quod ipsa Maria sit libera et flanca ab omni vinculo servitutis et quod sui iuris existat, ut femina flancha et libera sine condicione alicuius persone. Item lego Nicolete nepti mee pro eius maritare albos bisancios centum. Item lego alii nepti mee Iachete pro eius maritare<sup>5</sup> albos bisancios XX. Item lego cuidam presbitero promissis canendis pro anima mea per annum unum albos bisancios centum viginti. Item lego pro anima mea presbitero capelle ecclesie sancte Sophie Nicossie albos bisancios duos. Item lego eiusdem capelle clero solidos II. Item lego pro anima mea sorori mee albos bisancios sex. Item volo et iubeo et de mea voluntate et mandato est quod Margarita uxor mea post decessum meum habeat et percipiat in bonis et de bonis meis que ubique inveniri sive reperiri poterunt pro dote<sup>6</sup> sive patrimonio suo, non obstante condicione alicuius qui vellit eidem contradicere in aliquo, albos bisancios tresmillia quingentos. Relinquorum meorum bonorum tam mobilium quam immobiliarum equaliter michi heredes instituo filios meos, videlicet Ianotum et Loysiam. Quam vero dictam uxorem meam facio, constituo et ordino meam fidecommissariam, executricem et distributricem dictorum bonorum meorum, ad petendum, habendum et recipiendum omne id et totum quod habere et recipere debeo, seu alter pro me seu michi debetur vel alii pro me per aliquam personam ex quacumque causa et ex quocumque modo, et ipsam uxorem meam constituo et ordino tutricem et administratricem dictorum filiorum meorum ut exercere contra possit et omnia et singula operari. Et hec est enim mea ultima

voluntas quam obtinere volo iure testamenti et cuiuslibet alterius ultime voluntatis<sup>7</sup>; que si non valet iure testamenti saltem iure codicillorum plenariam roboris obtineat infirmitatem<sup>8</sup>, casso et revocando omnia testamenta sive ultimas voluntates hinc retro per me conditas, si quas condidi, hoc solo in suo robore permanente. Actum Nicossie, in domo qua moratur dictus Luchetus, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, in die XI, die VI decembris, cum pulssaretur ad vesperas. Testes vocati et rogati: Raynaldus Rufini, Robellinus Rubeus, Guiotus de Tiro, Georgius Carbonus, Iacobus Tortinus cambitor, Iohaninus de Clavaro et Nicolaus de Clavaro de Meliurato, omnes Ianuenses.

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: conte<ntum>      <sup>2</sup> recusarent sive: aggiunto  
in soprалinea.      <sup>3</sup> Segue, depennato: vero      <sup>4</sup> Segue, ripetuto: quod  
<sup>5</sup> Segue, depennato: similiter      <sup>6</sup> Segue, depennato: et      <sup>7</sup> Segue, de-  
pennato: quam obtinere volo iure      <sup>8</sup> Così nel ms.

88

1297, ottobre 19, Nicosia.

Pasquale de Mari, podestà dei Genovesi a Cipro, condanna Gabriele de Predono al versamento di 600 bisanti bianchi in favore di Percivale de Mari, cessionario dei diritti di Simone Falipanus, e al versamento di 50 bisanti per le spese.

Documento fuori posto, che dovrebbe seguire il doc. 71 nell'ordine cronologico.

(24 b) In nomine Domini, amen. Cum Symon Falipanus confessus fuisse et lamentacionem deposuisset coram domino Babillano Aurie, olim potestate Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarinis, in M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVI, die XXVII iunii, contra Gabrielem de Predono notarium, modo et forma infrascripta, cuius vero peticio talis est: Coram vobis domino B<abillano> Aurie, potestate Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarinis,

dicit et proponit Symon Falipanus quod idem Gabriel constituit se fideiussorem ac eciam intercessit de iudicio Sisti pro Enrico Potacio versus dictum Symonem coram consule Ianguensium in Famagosta, pro quoddam debito sarracinalium bisanciorum quadraginta, quos a dicto Enrico petebat aut petere intendebat occasione cuiusdam colombeti, quod eidem Enrico in partibus Ermenie comodavit, et pro quo colombeto ex pacto dictus Enricus dicto Symoni dare tenebatur et debebat tres partes de omnibus proventibus et adventuris sive lucris que eidem donos administraret, occasione cuiusdam ligni navigabilis quod armaverat contra Saracenos et contra euntes ad loca prohibita per sanctam Romanam ecclesiam, et dare marinariis predicti colombeti equeales partes de predictis proventibus, secundum quod dare tenebatur marinariis qui erant in dicto ligno, et completo dicto itinere, dictum colombetum reddere et restituere dicto Symoni pure tenebatur vel saltem pro recta taxacione ipsius colombeti bisancios quadraginta sarracinales; unde cum dictum iter iamdiu sit complectum et eidem Symoni dictum colombetum non reddiderit, sed pocius eidem Enrico dictum colombetum contractavit et, ut dicitur, alienavit absque scientia et mandato dicti Symonis, nec de dictis bisanciis qua-

- (25 a) draginta sarracinalibus pro taxacione dicti colombeti ei satisficerit ut debebat, licet super hoc pluries fuerit requisitus et predictus Gabriel sponte pro dicto Enrico intercessit de iudicio Sisti versus dictum Symonem coram consule Famagoste, ut est dictum fideiussor, prout constat in actis consulatus Famagoste, dicto Enrico recedente et predictamolucionem seu restitucionem recusante, et dictus Gabriel ut fideiussor dictum Enricum in iusticia presentare recusavit et recusat, ideo petit dictus Symon dictum Gabrielem fideiussorem ad presentandum dictum Enricum in iudicio prout tenetur, quod si non fecerit quod restituat sibi dictum colombetum si extat, et si non extat quod solvat sibi pro extimacione dicti colombeti bisancios sarracinales quadraginta superius numeratos ex causa predicta, per vos domine potestas sentencialiter condempnari et condemnatum ad solvendum compelli predicta, petit omni iure quo melius potest, salvo iure addendi et diminuendi et alterius

peticionis faciendi et corrigendi et petit expensas et protestatur faciendas. Item dicit et proponit dictus Symon quod tale pactum stipulacionis valatum inter ipsum et dictum Enricum intervenerit apud Culchum ubi dictum columbetum comodaverat eidem et quod in illo<sup>1</sup> loco dictus Enricus tenebatur et debebat reddire cum dicto Symone et decem sociis suis, a quibus dictus Symon ex causa mutui recipere debebat bisancios trescentos. Item pro aliis expensis victualium et aliarum rerum bisancios trescentos. Unde cum predictus Enricus ipsum Symonem cum ligno ipsius Enrici et sociorum ipsius Symonis duxit Romaniam ipso Symone et sociis eius invictis, et dictus Enricus mutaverit veniendo Ciprum et dimisso ictinere de  
(25 b) Culcho in preiudicium et non modicam lesionem predicti Symonis, petit quod emendet et resarciat sibi dampnum dictorum bisanciorum sexcentorum quod incurrit et passus est pro dicto Enrico, tam occasione debiti quod recipere debebat a sociis suis quam occasione armarum quas perdidit in ipso iotinere, occasione pacti non servati per eundem Enricum. Predicta petit omni iure quo melius petere potest et debet, salvo iure pluris et salvo iure in arbitrium actione, si quod competit eidem Symoni et petit expensas et protestatur faciendas. Et dictus Symon dederit, cesserit et tradiderit domino Percivali de Mari omnia iura sibi competentia et competitura contra dictum Gabrielem, occasione diote questionis et occasione eorum que continentur in dicta peticione, ut de ipsa cessione plenius continetur instrumento publico scripto manu Nicolai Verdoni notarii M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVI, die tercia iulii. Quare dominus Paschalis de Mari, potestas et vicarius Ianuensium in Cipro et omnibus partibus cismarinis, visis et diligenter examinatis dictis lamentacionibus et posicionibus et responsionibus dicti Percivalis, habito ab ipso Percivale iuramento calumpnia et racionibus crida et terminis, inspecto diligenter capitulo de contumacia et diligenter examinato, habito consilio domini Luce de Tosieris iurisperiti iudicis et assessoris dati in dicta questione et eiusdem potestatis, cum eo condemnari et condempnatum esse pronunciauit dictum Gabrielem de Predono tanquam contumacem dicto Percivali in dicta peticione et quantitatibus

(26 a) contentis in ea et in nominibus similiter contentis in dicta petizione, laudans, statuens et pronuncians ut supra, et que predicta omnia decetero firma sint et permaneant in futurum in suo robore et firmitate<sup>2</sup>, facta primo taxacione predictum protestatem et dictum assessorem reduxit ad bisancios quinquaginta pro expensis factis in dicta causa, in quibus similiter condempnavit dictum Gabrielem dicto Percivali. Actum Nicossie, in logia Ianuensium, anno dominice nativitatis M<sup>0</sup>CC<sup>0</sup>LXXXVII, indicione XI, die XVIII octubris, circa terciam. Testes vocati et rogati: Bonifacius et Octolinus de Mari et Rollandus Batifolium.

[F.

F.]

F.]

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: dicto  
in logia Ianuensium

<sup>2</sup> Segue, depennato: actum in Nicossia

89

Documento depennato, appena cominciato.

\*\*\* In nomine Domini, amen. Ego Luchetus de Clavarro<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino alla c. 50 b.

90

[1297?], aprile 12

Il podestà dei Genovesi, Tommaso Panzarus, ordina al notario Lamberto di dare a Edoardo, fratello di Manfredo Zaccarias, un atto rogato da Paolino de Flisco.

(50 b) Precepta michi facta per dominum Thomam Panzanum protestatem. Die XII aprilis iussit michi Lamberto, in presencia domini Anthonii de sancto Urcesio et Frederici placerii, quod instrumentum debiti confecti per Paulinum quondam de Flisco

debeam extrahere in carta et dare Odoardo fratri Manfredi  
Zacarie<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino alla c. 52 a.

91

s. d.

*Il notaio Lamberto presenta una richiesta a Simone de Mari.*

Documento incompleto.

- (52 a) Provido et discreto viro domino Sy<moni> de Mari. Ego  
Lambertus mitto vobis rogando quod michi mittatis . . . .<sup>1</sup>  
In multis annis, ut sit vita Iohanis. Ita multis oris, ut sit vita  
sororis. . .<sup>1</sup> [gre]mens in clepacionem . . .<sup>1</sup> substinet [Quia]  
tacto vulnere dolet.

<sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.

92

s. d.

*Elenco dei debitori del notaio Lamberto [al termine del quadernetto 2, fr. 106, B. 10, Notai ignotti].*

Elenco incompleto con due nomi soli: Tommaso *Bulla* e Giacomo *Rubeus*.

- (52 b) Instrumenta de<beo> recipere a personis [infrascriptis].  
[In] primis primo a Thoma Bulla pro quodam instrumento  
quietacionis quod sibi feci. Aloisia filia quondam Oberti de  
Clavaro. Item de alio instrumento quietacionis de [mutui] sui  
de iocallis. Item de exemplando execucionis instrumentum de  
nunciacionis et alias scripturas bene . . . ter<sup>1</sup>.

Sicut debo recipere a domino Iacobo Rubeo. Primo de  
quodam instrumento quietacionis quod eidem fecit Ambrosius

de Camilio. Item de quo[ddam] alio instrumento quietacionis de Dame Schiva de Tabaria. Item de quaddam scriptura scrip- ta in cartulario quietacionis [de] quoddam de Antiochia Ianuen- sis. Item pro exemplando [sentenciam latam] per dominum po- testatem inter P<etrum> [de Mari] et [Ia]cobum ipsum. Item pro scribendo eam in cartulario quando dicta sententia lata fuit.

<sup>1</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.*

93

1299, gennaio 29, Famagosta.

Documento incompleto, che reca soltanto la data cronica, la data topica e i nomi dei testi. (Not. ign., B. 10, fr. 106, p. 3).

.....<sup>1</sup> pignori oblico. Actum in logia Ianuensium [Fa- magoste], anno [M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup>] LXXXVIII, indicione XII, die XXV[IIII] ianuarii, post vesperas. [Testes] vocati et rogati: Baldonus Sagonensis [et]<sup>2</sup> Michael V . . g . .<sup>3</sup> I[anuensis].

<sup>1</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità. Fram- mento di un documento.*   <sup>2</sup> Segue, depennato: Iacharia Petrus Pelle- rius Ianuensis   <sup>3</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto al- l'umidità.*

93 a

1299, agosto 3.

*Un certo Leo rilascia quietanza per il saldo dell'accomen- dacio, di cui al doc. 93.*

Documento incompleto.

Die III augusti, dictus Leo vocavit [se] integre fore satis- [factum] de dicto . . .<sup>1</sup> quam de dicta [accommendacione]. Testes vocati et rogati: Bar[tholomeus] de Mari et Babillanus Sal[vaigus].

<sup>1</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.*

1299, gennaio 29, Famagosta.

*Michele Salvaygus rilascia quietanza a Leone pignatarius per 120 perperi lasciatigli in legato da Michele pignatarius, fratello di Leone, il quale li aveva ritrovati a Pera.*

In nomine Domini, amen. Ego Michael Sal[vaygus] confiteor tibi Leoni [Pignatario] me habuisse et recepisse [a te] illos i[perperos] auri centum viginti, quos dico me disperdisse in Peyra loco de Galata [depositos] in quodam [marsepio] de corio nigro, et quos Michael quondam [frater] tuus invenit et quos dictus [quondam frater tuus] legasse in eiusdem testamento et dari debere . . .<sup>1</sup> Cuius . . .<sup>1</sup>. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum [dictorum]<sup>2</sup> iperperorum<sup>3</sup> et confessionis non facte et [omni iuri]. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum iperperorum seu pro parte eorum, contra te seu bona [tua] seu heredes tuos seu contra bona vel heredes dicti quondam [fratris] tui, nullam faciam peticionem seu requisicionem [seu] actio vel [questio] movebitur [per me vel] heredes meos [seu per] aliquem habentem causam a me seu per aliquam personam. [Et ultra promitto] et convenio tibi te et tua conservare indempnem sive [indempnia] de omnibus et singulis supradictis [a quacumque] persona, et dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio in peccunia numerata omne dampnum [interesse] quod propterea [passus esses] sive alius pro te<sup>4</sup> ad voluntatem tuam. [Que omnia] et singula supradicta [promitto] et convenio tibi accendere, complere et observare [et contra in aliquo] de predictis non venire. Alioquin penam [dupli] de quanto et quociens foret contrafactum tibi [stipulanti dare] et solvere promitto; ratis nichilominus manentibus omnibus et singulis supradictis, pro quibus [accenden]dis [et] observandis universa mea bona habita et habenda [tibi pignori] obligo. Insuper ego Bald[izonus] Ri[cin]a de Sagona<sup>5</sup> pro dicto Michaele versus te Leonem principaliter in[tercedo] et [fi]deiubeo et me et m[ea] solemniter obligo; constituens me princi-

(1 b)

palem debitorem et pagatorem ac eciam observatorem de predictis omnibus et singulis. Renuncians iuri de principali et omni iuri, et sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium Famagoste, anno domine nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, indicione XII, die XXVIII ianuarii, post vesperas. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et Guirardus de sancto Andrea omnes Ianuenses.

F.]

<sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.

<sup>2</sup> Segue, depennato: bisanciorum      <sup>3</sup> perperorum: aggiunto in sopra-linea su bisanciorum, depennato.      <sup>4</sup> Segue, depennato: et hoc in

<sup>5</sup> Segue, depennato: pen<es>

95

[1299], gennaio 30, [Famagosta].

Viviano de Ginembaldo rilascia quietanza a Maceus Aliatus, che agisce a nome del fratello Rainero, per 228 bisanti saraceni affidatigli in accomendacione.

Il documento indica la loggia dei Genovesi come data topica.

In nomine Domini, amen. Ego Vivianus de Ginembaldo confiteor tibi<sup>1</sup> Maceo Aliato, stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem nomine Raynerii Aliati fratrī tui, me habuisse et recepisse a te dicto nomine integrā et verā [racionem], solucionem et satisfacionem capitalis et lucri cuiusdam accomendacionis de bisanciis ducentis viginti [oc]to saracinalibus, quos habuisse et recepisse dictus Raynerius fuit confessus in accomendacione a me<sup>2</sup>, ut de quibus dicimus esse instrumentum scriptum manu notarii infrascripti. [Renuncians] excepcioni non habite et non recepte integre racionis, solucionis et satisfacionis dictorum<sup>3</sup> capitalis et lucri dicte accomendacionis et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi dicto nomine recipienti quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanciorum

seu pro parte eorum seu occasione lucri eorumdem, vel pro parte eorum seu occasione lucri eorumdem vel parte eius seu in aliquo ex predictis, nullam contra Raynerium predictum seu bona eius seu heredes eius seu aliquem habentem causam ab eo nullam faciam peticionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi dicto nomine stipulanti dare et solvere promitto. Ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p*<ignori>* o*<bligo>*; volens et iubens dictum instrumentum dicte accommodacionis esse [cassum] et irritum et nullius momenti et valoris. In logia Ianuensium actum, die penultima ianuarii, post vesperas. Testes vocati et rogati: Iacobus de Groppo, consul Ianuensium in Famagosta, et Petrus placerius Famagoste.

[F.

<sup>1</sup> Segue, depennato: Matheo de Arato      <sup>2</sup> a me: aggiunto in sopravviva.  
<sup>3</sup> dictorum: aggiunto in sopravviva.

96

1299, gennaio 29, Famagosta.

Pilastrus di Messina fa testamento. Dispone di essere sepolto nella chiesa di San Nicola di Famagosta; elenca debitori e creditori; istituisce legati; nomina esecutore testamentario Bartolomeo de Corsa, cittadino di Messina, e istituisce erede la moglie.

(2 a) In nomine Domini, amen . . . .<sup>1</sup> Pilastrus de Messana in mea bona memoria existens, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, volens meum secretum sive privatum condere testamentum sive ultimam voluntatem, de me et meis talem facio dispositionem. Imprimis si me mori contingit, elligo corpus meum sepelliri apud ecclesiam sancti Nicolai Famagoste, cui ecclesie elligo pro sepultura et exequiis funeris mei albos

bisancios XXIIII; sicut confiteor me habere in Famagosta et recipere debeo ab infrascriptis personis: primo habeo penes Stacum de Nerfino albos bisancios DCCCXX quos dicto Raynaldo dare debebat Nicolaus de societate de Morrinis. Item recipere debeo a Viviano de Millio albos bisancios CCC occasione mutui gratis et amore. Item a Luchino Ianuense albos bisancios XXV, de quibus habeo in pignore pannum unum de serico. Item habeo<sup>2</sup> napum unum argenti [meum]<sup>3</sup>. Item a quodam homine de Ampulia albos bisancios L qui restant de clamelotis de quibus tenebatur Stacius de Nerfino bancherius. Ut infra confiteor me dare debere personis [infrascriptis]. Primo Puzio de Dato de Messana bisancios albos viginti. Item confiteor me habuisse et recepisse in accomendacione a Bernardo Ugolino, de quibus est instrumentum factum [manu] Facii de Parma, uncias XII et tarinos duos auri. Item confiteor me habuisse in accomendacione a Benedicto Clavonero uncias VIIII<sup>4</sup> auri, de quibus est instrumentum factum manu dicti notarii, de quibus bisanciis DCCCXX volo et de mea voluntate et mandato est quod dari debeant post meum decessum dicto Nicolao de societate de Morrinis bisancios viginti albos. Item lego filie mee Dame Flore albos bisancios viginti quatuor. Et relinquorum bonorum meorum heredem et dominam michi instituo uxorem meam quam habeo in Messana, super quibus omnibus bonis<sup>5</sup> meis constituo et ordino<sup>6</sup> meum fidecommissarium ....<sup>7</sup> Bartholomeum de Corsa, civem Messane, presentem et suscipientem, ad petendum et recipiendum omne id et totum quod recipere debeo et michi sive alteri pro me debebitur, et ad solvendum pro me et meo nomine omnia mea debita et legata ut supra, ita tamen quod omnia que in eius dicti Bartholomei potestate pervenerint ultra dicta debita et legata, idem Bartholomeus dare et traddere debeat dicte uxori mee in Messana. Et hec est mea ultima voluntas quam obtainere volo iure testamenti et cuiuslibet alterius ultime voluntatis; que si non valet iure testamenti saltem iure codicillorum plenariam roboris obtineat firmitatem<sup>8</sup>. Rogans ego dictus Raynaldus infrascriptos testes quod licet comunicenter ibi ignorantibus que scripta et ordinata sunt per me ut supra<sup>9</sup>, debeant apponere

eorum sigillum [eorumdem] annulorum in presenti<sup>10</sup> testamento ad hoc ut suo loco et tempore quando publicari possit, [abs]que de eo fidem plenariam adhiberi, dicens eciam quod ista est mea ultima voluntas et sic in originale dicti testamenti sigilla apposuerunt eorumdem annulorum, videlicet Puzius Datus de Messana, Bartholomeus de Corsa, Gabriel Nigrinus, Niger de [Sturla] et Philipus de Corsa de [Messana], M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, de mense decembris in crepusculo<sup>11</sup>. Quod vero originale dicti testamenti apertum et disigillatum atque publicatum fuit ad postulacionem dicti Bartholomei fidecommissarii ut supra in Famagosta, [in] logia Ianuensium ubi regitur iudex, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, indizione XII, die XXVIII ianuarii, circa terciam, presentibus testibus, Iacharia de Messana de Roberto, Bonofilio de Bono[christiano] et Leonardo Dato de Messana, ad hoc specialiter vocatis et rogatis.

[F.]

[F.]

[F.]

<sup>1</sup> Margine superiore della carta tagliata. <sup>2</sup> Segue, depennato: meum <sup>3</sup> meum: aggiunto in sopralinea. <sup>4</sup> VIII: corretto in sopralinea su X, depennato. <sup>5</sup> bonis: aggiunto in sopralinea. <sup>6</sup> constiuto et ordino: corretto in sopralinea su elligo, depennato. <sup>7</sup> Margine superiore della carta tagliata. <sup>8</sup> Segue, depennato: idem <sup>9</sup> ut supra: aggiunto in sopralinea. <sup>10</sup> presenti: aggiunto in sopralinea. <sup>11</sup> M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII . . . crepuscolo: aggiunto al termine del doc. con segno di richiamo.

97

1299, febbraio 6, Famagosta.

Ricco buono manomette il proprio schiavo Iane Griffonius di Romania.

Documento acefalo.

(3 a) In nomine . . . . .<sup>1</sup> habitator Famagoste manumitto et a manu propria dimitto te Iane Griffonum de Romania sclavum meum et te libero ab omni vinculo servitutis, ut decet ero mera et pura et omni[faria] libertate perfrui possis. Dans

et concedens tibi plenam et omnimodam [potestatem] in iudicio existendi, emendi, vendendi, testandi, codicillandi et omnia generalia contractuum faciendi ut liber homo et flancus; faciens hec omnia tibi intuitu pietatis et misericordie et pro anima mea. Quam vero libertatem et manumissionem promitto et convenio tibi decetero habere [ratam] et firmam et contra in aliquo de predictis non [venire]. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret contrafactum tibi tabelioni [in]frascripto stipulanti et recipienti nomine et vice dicti Iane dare et solvere promitto. Rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi tabelioni dicto nomine recipienti pignori obligo. Actum Famagoste, ante stacionem dicti Richoboni, die VI februarii, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Iohannes Ocellus, frater dicti Richoboni, et Guirardus Duce de Placencia. Volens<sup>2</sup> . . . . .<sup>3</sup> dicto Raynero et Iane<sup>4</sup> remittere ius [patronatum] et ingratitudinem.

F.]

<sup>1</sup> Margine superiore della carta tagliata. <sup>2</sup> Segue, depennato: tibi <sup>3</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto. <sup>4</sup> dicto Raynero et Iane: aggiunto in sopralinea.

98

[1299], febbraio 22, [Famagosta].

Ottolino Guirardus de Diano dichiara ad Obertino de Spigno di aver da lui ricevuto a mutuo 3 lire e 10 soldi genovesi, che restituirà entro 10 giorni dall'approdo della galea di Guidetto Spinula a Genova, con garanzia di Pietro de Diano, figlio di Anius Lachi de Diano.

(3 b)

In nomine Domini, amen. Ego Octolinus Guirardus de Diano confiteor tibi Obertino de Spigno me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore libras tres et solidos decem ianuitorum. Renuncians excepcioni non [habitarum] et non recep-

tarum librarum trium et solidorum decem et confessionis non facte et omni iuri. Quas libras tres et solidos decem vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo misso, seu dari aut solvi per meum certum nuncium, illinc ad dies decem tunc proxime venturos, postquam galea Guideti Spinule que nunc est in portu Famagoste Ianuam aplicuerit. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum pro[pterea] factarum sive factorum tibi stipulanti dare et solvere promitto, rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Insuper ego Petrus de Diano, filius Anii Lachi de Diano, pro dicto Octolino principaliter in[ter]cedo et fideiubeo versus te Obertinum, et me constituo principalem debitorem et observatorem de predictis libris tribus [et] solidis decem. Renuncians iuri de principali et omni iuri, et sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium, die XXII<sup>1</sup> februarii, circa [com]pletorium. Testes vocati et rogati: Nicola de Lavania miles, Nicola Verdonus et Guillielmus de Finario.

[F.

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: die XXII

99

1299, febbraio 28, [Famagosta].

Adalonus Buchanigra rilascia quietanza a Ferro Advocatus, che agisce in proprio e a nome di Giacomo de Turchia, genovese, per 1380 daremi, dovutigli a titolo di cambio.

Per la data topica, si veda doc. 100.

In nomine Domini, amen. Ego Adalonus [Buchanigra] confiteor tibi Ferro [Advocato] stipulanti [et recipienti hanc confessionem et stipulacionem] nomine tuo proprio et nomine

(4 a)

Iacobini de Turcha Ianuensis [me habuisse et recepisse a te dictis] nominibus illos [da]remos [mille] trescentos octuaginta argenti [monete Ermenie], quos unaa insolidum cum dicto Iacobino dare et solvere tenebaris [nomine cambii michi], ut plenius continetur instrumento publico scripto manu Ugonis de Face notarii, M<sup>o</sup>CC<sup>o</sup>LXXXVIII, indicione undecima, octava die septembris. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum [daremorum] et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et [convenio] tibi dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictorum daremorum seu pro parte eorum [seu in aliquo ex predictis], contra te seu bona tua seu heredes tuos seu contra dictum Iacobinum [vel bona eius] seu heredes eius seu contra aliquem habentem causam ab eo, nullam<sup>1</sup> faciam peticionem seu requisicionem, seu [actio] vel questio movebitur per me vel [heredes meos seu per aliquem habentem causam] a me. [Alioquin] penam [dupli de quanto] et quociens foret peticio seu [actio] moveretur tibi dictis nominibus<sup>2</sup> stipulanti dare et solvere promitto; ratis [ma]nentibus supradictis, pro [quibus accendendis] et [observandis universa mea] bona habita et habenda tibi [pignori oblico]; volens dictum instrumentum [dicti cambii esse cassum] et [irritum et n]ullius momenti [et va]loris. Traddens tibi [dictum instrumentum] cambii incisum; [confitens me maiorem annis] viginti; iurans accedere, [completere et observare] in omnibus et per omnia omnia [et singula supradicta], sub pena dicte quantitatis et obligacione [bonorum meorum presencium et] fucturorum. Faciens [hec omnia consilio] testium infrascriptorum [quos in hoc casu meos propinquos] et vicinos et consiliatores [elligo et appello]. [Actum in logia Ianuensium], M<sup>o</sup>CC<sup>o</sup>LXXXVIII, [indicione XII], die ultima februarii, [circa vesperas. Testes] vocati et rogati: dominus Iacobus de Groppo, consul Ianuensium in Famagosta, et Iordanus [de Mari, omnes Ianuenses].

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> nullam: aggiunto in sopravlinea.      <sup>2</sup> dictis nominibus: aggiunto in sopravlinea.

1299, febbraio 28, Famagosta.

*Bianchetto de Casanova, genovese, dichiara a Benvenuta, sua moglie, figlia di Giacomo de Incisa e di Armelinos coniugi, di aver da lei ricevuto a titolo di dote 650 bisanti bianchi, comprendendo in essi il valore di una schiava nominata Iara; costituisce l'antefatto di 1000 bisanti bianchi.*

(4 b) In nomine Domini, amen. Ego Blanchetus de Casanova [Iannensis] habitator Famagoste confiteor tibi Benvenute sponse et uxori mee, filie [Iacobi de Incisa et Armelinos] iugalium, me habuisse et [recepisse a te pro dote] et nomine dotis tue [bisancios albos] et iusti ponderis de Cipro sexcentos quinquaginta, computatis [in ipsis quadam sclava nomine] Iara et similiter [pensionne]<sup>1</sup> annorum trium proxime venturorum, per quos morari [debeo] sine aliqua [pensione] et hoc [de domo] in qua nunc [morat] una tecum dictorum [patris et matris tue], et rauba similiter computata [in dictis bisanciis]. Renunciants excepcioni] non [habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et dictarum rerum non computatarum in peccunia et confessionis non facte et omni iuri]. Unde facio tibi donationem [in bonis meis habitis et habendis de] bisanciis albis [mille modo et convencione inferius], [videlicet quod] si me mori contingerit [ante te, quod habere et percipere possis et debeas in dictis bonis meis habitis] et habendis [sive alter pro te] ubicumque reperta [potuerunt copertis] et discopertis bisancios albos [mille albos centum], et si vero te [moni contingit ante me], possim [et debeam] retinere in me om[ne] id et totum [quod michi dedisti sive alter pro te pro dictis do-tibus], non obstante [condicione] tua seu alicuius [personae pro te. Quos vero bisancios albos] tibi volo esse salvos in dictis bonis [meis habitis et] habendis, et ipsos promitto [tibi dare et restituere] vel cui de iure dari et restitui [debebunt, adveniente] condicione [ipsorum restituendorum. Ali]oquin penam dupli dicte quantitatis, [cum restituzione dampnorum et expensarum] propterea factorum sive factarum tibi [stipulanti

dare et solvere promitto; ratis ma]nentibus supradictis, pro [quibus accendendis et] observandis universa mea [bona ha-  
bita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>.] Que omnia su-  
pradicta fecit dicta Benvenuta in presencia, consensu et volun-  
tate dictorum [patris et matris eius] et similiter dicti [viri sui].  
Actum Famagoste, [in domo pre]dicta, M<sup>o</sup>CC<sup>o</sup>LXXXVIII,  
indictione XII, die [ultima februarii], cum pulssaretur [ad]  
vesperas. Testes vocati et rogati: [Conradus de Incisa et Nico-  
laus Cavazutus omnes Ianuenses].

[F.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: annis

101

[1299], marzo 5, Famagosta.

*Federico di Mantova, genovese, usciere di Famagosta, no-  
mina procuratori generali Leonardo Aurie e il proprio genero,  
Borborino.*

(5 a)

In nomine Domini, amen. Ego Fredericus de Mantua Ianuen-  
sis placerius Famagoste facio, constituo et ordino meos certos  
nuncios et procuratores Leonardum Aurie et Borborinum ge-  
nerum suum, absentes tanquam presentes, et quemlibet eorum  
insolidum, ita tamen quod unus non sit melior condicio oc-  
cupantis et quod unus incepit alter finire possit, ad peten-  
dum, exigendum et recipiendum omne id et totum quod habere  
et recipere debeo seu in futurum debebo a quacumque persona,  
collegio et universitate ex quocumque modo et ex quacumque  
causa, ad vocandum se qui[etos] et solutos de eo quod rece-  
perint seu alter eorum<sup>1</sup>, transsigendum et paciscendum, iura  
cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et  
absolvendum, finem et remissionem faciendum, et pactum de  
ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradic-  
tis, et demom ad omnia et singula supradicta que in predictis  
et circa predicta fuerint necessaria faciendum; dans et conce-

dens dictis procuratoribus suis<sup>2</sup> et cuilibet eorum insolidum liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictos procuratores meos et quemlibet eorum actum, insolidum procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die quinta marci, circa vesperas. Testes vocati et rogati: dominus Iacobus de Groppo consul et Balianus de Guisulfo.

[F.]

F.]

<sup>1</sup> seu alter eorum: aggiunto in sopravinea.

<sup>2</sup> Così nel ms.

102

[1299], marzo 5, Famagosta.

Baldovino de Sagona nomina procuratore Guglielmo Soldemalius per affittare due pezzi di terra, a Savona, nella frazione de Gambaliga, presso le terre di Saponus magister, Ricobaldo Bochadordii, Guglielmo Tarditus e Nicolino Merlinus e per pagare un debito di 100 soldi genovesi a Pietro Buchanigra, che tiene in pegno le terre indicate.

(5 b) In nomine Domini, amen. Ego Baldoynus de Sagona Ricius facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem Guillielmum Soldemalium presentem et suscipientem ad locandum et dislocandum duas pecias terrarum mearum positarum in territorio Sagone, ubi dicitur in Gambaliga, quarum prime pecie coherent superius via et inferius via, ab uno latere terra Saponi magistri et ab altero<sup>1</sup> Richobaldi Bochadordii; alii vero pecie terre subtane coherent inferius terra Guillielmi Tarditi superius via, ab uno latere terra Saponi magistri et ab alio Nicolini Merlini, et ad meliorandum et bonificandum

(6 a)

dictas terras, et ad recipiendum locacionem dictarum terrarum, et ad quitandum, et ad vocandum se quietum et solutum de eo quod [recepit], et demom ad omnia faciendum in predictis et circa predicta que fuerint neccessaria faciendum et que egomet facere [possem si presens] essem. Et quas vero dico tenere Petrum Buchanigram pro solidis centum ianuinorum in pignore et eos impignorasse eidem frater Iohanes frater [meus]; quos vero solidos centum<sup>2</sup> de mea voluntate et mandato est quod ipsos solvere debeas et hoc de locacione dictarum terrarum. Dans et concedens dicto procuratori meo liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habe[re et tenere] ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub obligacione bonorum meorum presencium et fuctuorum. Tamen de mea voluntate et [man]dato est quod si dicte terre superius coherenciate non erunt tibi dicto Guillielmo petite per me seu filios meos heredes meos, quod<sup>3</sup> dicte terre debeant remanere tibi sive heredibus tuis<sup>4</sup>, et quod sunt tue proprie sive heredum tuorum, gaudendo et possidendo eas et habendo ut supra, non obstante contradicione alicuius persone, promittens eciam tibi dicto Guillielmo non cambire te<sup>5</sup> pro aliqua persona, amodo de predictis<sup>6</sup> et ut supra volo et iubeo et de mea voluntate et mandato est. Actum in logia Ianuensis Famagoste, die V marci, circa terciam. Testes vocati et rogati: dominus Iacobus de Gropo Ianuensis consul, Luchinus Spinula et Guillielmus de Monleone.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Nicolini Merlini      <sup>2</sup> Segue, depennato: et  
<sup>3</sup> Segue, depennato: dictas terras re[manere]      <sup>4</sup> tuis: aggiunto in soprilinea.  
<sup>5</sup> te: corretto in soprilinea su aliquem, depennato.      <sup>6</sup> de predictis: aggiunto in soprilinea.

[1299], marzo 6, Famagosta.

*Bernardo Faidir di Narbona, console dei Narbonesi, Lorenzo Deus Aiuda e Bernardo Aimiel di Narbona, in proprio e a nome dei soci della nave di Giofredo de Corviera, venuta da Marsiglia, rilasciano quietanza a Baldo e ad Andriolo Spinula, che agiscono in proprio e a nome di Guideto Spinula, patroni di tre galee.*

In no[mine Domini, amen]. Bernardus [Faidir de Nerbona consul Nerbonensium] et Laurencius Deus [Aiuda et Bernardus Aimiel]<sup>1</sup> de Nerbona nomine eorum proprio et nomine aliorum [sociorum] suorum [existencium] in navi Iofredi de [Corviera], que nunc <venit> de [Marsilia], in presencia testium infrascriptorum ad hoc specia[liter] vocatorum et rogatorum confitentur] Baldo et [Andrio]lo Spinulis stipulantibus ac [recipientibus] hanc confessionem [et stipulacionem nomine eorum] proprio et nomine [Guideti Spinule], patronum trium gallearum [que nunc su]nt in portu Famagoste, [se] dictis nominibus [habuisse et recepisse] ab eis integrum et veram rationem,olucionem et satisfacionem eius tocius quod ipsi mercatores habebant facere cum dictis dominis et patronis [dictarum gallearum, occasione] diote navis seu quacumque alia [occasione hinc retro usque in] diem hodiernum. Renuncians excepcioni non [habite et non recepte] integre rationis,olucionis et satisfacionis [et confessionis] non facte et omni iuri. Quare dictis nominibus promittunt et convenientiunt eidem [patronis dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione alicuius negociacionis seu facti occasione dicte navis seu aliqua alia<sup>2</sup> occasione seu in aliquo ex predictis, contra dictos Bandum<sup>3</sup> vel Andriolum seu Guidetum seu alterum eorum, seu bona eorum vel heredes eorum seu alterius eorum seu contra aliquem habentem causam ab ipsis seu altero eorum, nullam facient [peticionem] seu requisicionem, seu actio [vel] questio movebitur per eos seu [alterum eorum]. Alioquin penam dupli de quanto et quociens [foret pe]tocio seu actio movere-

(6 b)

tur eisdem dictis nominibus stipulantibus dare et solvere promiserunt; [ratis nichilominus manentibus supra]dictis, pro quibus accendendis et observandis universa bona eorum habita et habenda dictis nominibus eisdem dictis nominibus pignori obligaverunt. Faciens eisdem dictis nominibus [finem et omnimodam remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis. Actum in Famagosta, [ante<sup>4</sup> banchum Stacii] de Messina, die VI marci, [circa] vesperas. [Testes vocati et rogati]: Ugo [Raymondus] consul de [Marssilia<sup>5</sup>, Marchus] de Ierusalem et Precivalis de Camulio.

F.]

<sup>1</sup> Aimiel: corretto in soprallinea su Melio, depennato. <sup>2</sup> Segue, depennato: contra <sup>3</sup> Bandum: così nel ms. <sup>4</sup> Segue, depennato: stacionem <sup>5</sup> consul de Marssilia: aggiunto al termine del doc. con segno di richiamo.

104

[1299], marzo 6, Famagosta.

Giofreo de Corvieria, di Marsiglia, patrono di una nave marsigliese, rilascia quietanza a Baldo e ad Andriolo Spinula, che agiscono in proprio e a nome di Guideto Spinula, patroni di tre galee, per il saldo del nolo di 159 pondi di spezie, scaricate dalla propria nave.

In nomine Domini, amen. Ego Iofredus de [Corvieria] de Marssilia, patronus navis dicti loci Marssiliae, in presencia testium infra scriptorum ad [hoc specialiter vocatorum] et rogatorum, confiteor et publice [recognosco] Baldo et Andriolo Spinulis, [stipulantibus et recipientibus hanc confessionem<sup>1</sup> nomine eorum] proprio et Guideti Spinule patronorum [et dominorum] galearum trium que sunt in portu [nunc] Famagoste, se habuisse et recepisse ab eis [dictis nominibus integrum et] veram rationem, solucionem et [satisfacionem] tocius nauli ponderorum centum quinquaginta novem de speceria que exoneraverunt [sive exonerari] fecerunt dicti domini dictarum ga-

learum [de navi] predicta, tanquam res [inimicorum] eorum et [comunis] eorum. Renuncians [excepctioni] non habite et non recepte [integre] racionis, satisfacionis dicti nauli [et confessionis non] facte et omni iuri. Quare promittit et convenit eisdem dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dicti nauli seu *<pro>* parte eius seu aliquo ex predictis, contra predictos Baldum seu Andriolum vel Guidetum vel heredes eorum seu bona eorum seu alterius eorum seu contra aliquem habentem causam ab altero eorum, nullam faciat petitionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur per se vel heredes suos seu per aliquem habentem causam ab eos, sub pena dupli dicti valimenti dictarum et obligacione bonorum [eius presencium] et futurorum, [ratis manentibus omnibus et singulis supradictis]; faciens [eisdem finem] et [remissionem et pactum de ulterius non petendo] aliquid de omnibus et singulis supradictis. [Actum in domo sive palacii] episcopi [Famagoste], die VI marci, post vesperas. [Testes vocati et rogati]: [Petrus] de Perssio, Petrus [Rogerius] et Ugo [Raymondus], consul Marssiliensium.

F.]

F.]

<sup>1</sup> hanc confessionem: *aggiunto in sopralinea.*

105

[1299], marzo 6, Famagosta.

*Ugo Raymondus di Marsiglia, console dei Marsigliesi, in proprio e a nome dei mercanti marsigliesi della nave di Giofrede de Corvieria, di Marsiglia, rilascia quietanza a Baldo e ad Andriolo Spinula, che agiscono in proprio e a nome di Guideto Spinula, patroni di tre galee.*

In nomine Domini, amen. Ugo [Raymondus] de [Marssilia], consul illorum de Marssilia, nomine suo proprio [et nomine aliorum] mercatorum [loci] eiusdem [Marssilie] qui sunt [in navi] Ioffredi de [Corvieria] de Marssilia, [in presencia testium infra-

scriptorum ad] hoc [specialiter vocatorum et rogatorum, confitetur et] publice recognoscit [Baldo et Andriolo] Spinulis, recipientibus hanc confessionem [nomine eorum et nomine] Guideti Spinule dominorum et pa[tronorum galearum trium existentium] in portu [Famagoste, se dictis nominibus] habuisse [et receperisse] ab eis [dictis nominibus] integrum et veram racionem, solucionem [et satisfacionem] eius tocius quod dicti Ugo et mercatores habuissent facere] occasione dicte navis seu aliqua occasione hinc [retro] usque diem hodiernum cum dictis dominis [et patronis dictarum] galearum. Renuncians excepcioni non habite [et] non recepte integre racionis, solucionis et satisfacionis et [confessionis non facte et omni iuri]. Quare dictis [nominibus promittit et convenit] eisdem dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione alicuius negocii dicte navis seu facti seu aliqua alia occasione seu in aliquo ex predictis, contra dictos Baldum seu Andriolum vel Guidetum seu alterum eorum, seu bona eorum vel heredes eorum seu alterius eorum seu contra aliquem habentem [causam] ab altero eorum, nullam faciat peticionem seu requisitionem seu actio vel questio movebitur per ipsum seu<sup>1</sup> mercatores predictos [seu alterum eorum]. Alioquin penam dupli de [quanto et quociens] foret peticio [seu] actio mo[veretur] dictis nominibus eisdem dictis nominibus [dare et solvere promittit]; [ratis nichilominus manentibus supradictis], pro quibus [accendendis et observandis] universa bona [eius] et dictorum mercatorum eisdem dictis nominibus [pignori obligaverit]; [faciens eisdem dictis nominibus finem] et [reffutacionem et pactum de ulterius non petendo] aliquid de omnibus [et singulis supradictis]. Actum in palacio [domini episcopi Famagoste, die VI marci], post vesperas. Testes [vocati et rogati]: Iacobus de Groppo [consul]; [Petrus de Perssio<sup>2</sup>, Precivalis de Mari] et Petrus [Nigrinus].

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: alterius eorum

<sup>2</sup> Segue, depennato: Petrus

[1299], marzo 8, Famagosta.

*Lanfranchino Rubeus de Pellio, figilo di Rollando de Pellio, dichiara a Pietro Garbonus de Pellio di aver da lui ricevuto a mutuo 3 lire e 3 soldi genovesi, che restituirà a richiesta.*

- (8 a) In nomine [Domini, amen. Ego Lanfranchinus Rubeus de Pellio filius Rollandi] de [Pellio confiteor tibi Petro Garbono de Pellio me habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore libras tres et sol]idos tres [ianuinorum. Renuncians excepcioni non habit] et non accepti [mutui et confessionis non facte] et omni iuri. Quos vel [totidem pro ipsis eiusdem] monete pro[mitto et convenio tibi dare et] solvere [tibi sive tuo certo misso seu dari] aut solvi [facere per meum certum nuncium] quandocumque volueris et [de tua processerit voluntate]. Alioquin et cetera<sup>1</sup>; [et pro inde et cetera]<sup>1</sup>. [Actum Famagoste]<sup>2</sup>, iuxta logiam Ianuensium Famagoste, [die VIII] marci, circa vesperas. Testes vocati et rogati: [Armisinus de Plebe de Vulture et] Marchesinus [Fignonus] de Vulture<sup>3</sup>.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Formula ceterata.    <sup>2</sup> Segue, depennato: in bianco fino alla metà della carta 8 b.    <sup>3</sup> Segue spazio

[1299], marzo 14, Famagosta.

*Isabella, figlia di Giacomo Gazayra, vende a Giovanni Nabar, abitante di Famagosta, una schiava nera di nome Sayda, di 12 anni, al prezzo di 150 bisanti bianchi, per i quali rilascia quietanza.*

- (8 b) In nomine [Domini, amen]. Ego Isabella, filia Iacobi [Gazayre], in presencia testium [infrascriptorum] ad hoc specia-liter vocatorum [et roga]torum, confiteor tibi Iohani [Nabar

(9 a)

habitatori] Famagoste [me] tibi vendidisse [sclavam] unam nomine Sayda [nigram] etatis annorum duodecim vel circa, cum omni [iure servitutis] quod habeo in ea et michi [competenti] et competituro, finito precio bisanciorum alborum [centum quinquaginta], de quibus a te ex nunc [me voco bene] quietam et solutam. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum [bisanciorum] et confessionis non facte et omni iuri. Et si plus valet dicto precio, [illud] plus tibi dono et remitto mera et pura inrevocabili donacione inter vivos, sciens veram extimacionem ipsius. Renuncians legi deceptis dupli ultra dimidiad iusti [precii]. Quam sclavam promitto tibi legittime deffendere et expedire in iudicio et extra [a quacumque persona], collegio et universitate, [meis] propriis [expensis], remissa tibi necessitate denunciandi. Alioquin penam dupli [de quanto] et quociens ex nunc valet dicta [sclava] seu pro tempore [meliorata esset] tibi sипulanti dare [et solvere promitto]; rato manente pacto, pro quibus [accendendis et observan]dis universa mea [bona habita] et habenda tibi [piognori] obligo; [faciens hec omnia] consilio testium infrascriptorum quos [in hoc casu meos propinquos] et vicinos et consiliatores elligo [et appello]. Actum in [Famagoste, in domo qua moratur Isabella], die X<sup>IIII</sup> [marci]. [Testes vocati] et [rogati: Nicola Cavazutus], Gabriel Nigrinus [et Lanfrancus] de Rappallo omnes Ianuenses, circa nonam.

F.]

F.]

108

[1299], marzo 14, Famagosta.

Gherardo de Andrio, marsigliese, vende a Maceus Beaqua e a Giacomo Datus di Messina la nave « Santa Caterina », al prezzo di 750 bisanti saracinali, per i quali rilascia quietanza.

In nomine Domini, [amen. Ego] Gui[rar]dus de [An]drio de [Marssilia] vendo, [cedo] et traddo vobis Maceo [Beaque] et Iacobo [Dato de Messana] navim meam [que est in portu

(9 b)

Famagoste], vocatam sancta Cathalina, cum omni [sarcoia, corredo et apparatu] ipsius et cum omni [imgressu et exitu], quomodo et [utilitate] super se et in se [contentis, finito] precio [bisanciorum septingentorum] quinquaginta sarracinalium auri bonorum et [iusti ponderis], de quibus a vobis [me bene quietum] et solutum voco. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum [dictorum bisanciorum] et confessionis non facte et omni iuri. Et si plus[valet] dicto precio illud plus vobis dono<sup>1</sup> et remitto mera [et pura inrev]ocabili donacione inter[vivos, sciens] veram ex[timacionem ipsius; renuncians] legi deceptis dupli [ultra dimidium] iusti precii. Possessionem [quoque] et dominium vobis ex [nunc] dicte navis confiteor vobis corporaliter tradidisse; constituens me [vestro nomine precario possidere] quoisque diu eam possedero.

Quam vero [navim] promitto vobis legittime deffendere [et expedire in iudicio et extra] a quacumque persona, collegio et universitate, quantum pro facto meo, meis propriis expensis, remissa vobis necessitate denunciandi. Insuper ex dicto precio et ex dicta [causa] vobis do, cedo et mando omnia [iura, raciones et actiones], reales et personales, utiles, dirrectas [et mixtas et reiperexecutorias] que et quas habeo [et michi competit] seu competere possunt seu unquam [competierunt in] dicta navi et [apparatu ipsius, ita ut ipsis] iuribus, rationibus et [actionibus uti possis] agere, [petere], deffendere, replicare et pacisci et opponere et omnia [demon facere que unquam facere potui seu possem], constituens inde vos procuratores] et deffensores ut in rem vestram propriam. [Alioquin penam dupli de quanto] et quociens nunc [valet dicta navis seu pro] tempore [meliorata esset, vobis stipulantibus dare et solvere] promitto; [ratis nichilominus omnibus et singulis supradictis, pro quibus] accendendis [et observandis universa mea bona] habita [et habenda vobis pignori obligo. Abrenuncians] in predictis privilegio fori, ita [quod possetis seu alter vestrum possit me et mea] convenire [sub quolibet magistratu]. Actum [Famagoste], die [XIIII] mar[cii], circa nonam, ante domum sive curtilio domini seneschalchi] Famagoste. Testes vocati et rogati: Petrus de [sancto Illario], Guirardus [Germanus et Nico-

laus Lomellinus].

F.]

F.]

<sup>1</sup> dono: *corretto in sopravinea su donamus, depennato.*

109

[1299], marzo 16, Famagosta.

Belcare de Belcare, abitante di Famagosta, rilascia quietanza a Viviano de Ginembaldo, che agisce a nome di Filippo cancelliere pisano, per 514 bisanti bianchi e 1/4, dovutigli per 7 sacchi di cotone e una balletra di canapina, ricevuti dal console dei Pisani a Laiazzo e dal fattore di Belcare.

In nomine Domini, amen. Ego Belcare de [Belcare habitator Famagoste] confiteor tibi Viviano de G[inembaldo, accipienti] et recipienti hanc confessionem et stipu[lacionem] nomine Philipi canzellerii pisani, me habuisse et recepisse a te dicto nomine bisancios quingentos quatuor[decim unius quartha] albos bisancios [et iusti ponderis] qui sunt pro integra solucione et satisfacione sachorum [sex cotoni gr . . .<sup>1</sup> sachi unius cotonii tra . . .<sup>2</sup> balete unius canavacii daremorum] DCXXII novorum de Ermenia bisanciorum quinquaginta octo albos quos habui et recepi a [Ius tino Napolionio]. Renuncians

(10 a) [excepctioni non] habite et non recepte dicte peccunie et dictarum rerum, integre rationis et satisfacionis et confessionis non facte et omni iuri. Quas vero res dico dictum Philipum habuisse et recepisse pro me a consule Pisanorum Layacii nomine Comunis ipsorum [Pisanorum] et quas res dictum comune [habet] a quondam Angello [de Sisa de Marcha] [Marco testore<sup>3</sup> gestore et] factore dicti Belcare, et [pro quibus rebus extitit fideiussor pro me dictus Philipus] de conservando [indempne dictum Comune de dictis omnibus rebus]. Quare promitto et convenio tibi [dicto nomine] recipienti quod [in perpetuum] in iudicio vel extra, [occasione] dictarum rerum seu pro parte earum, seu occasione dictorum bisanciorum seu parte eorum,

seu in aliquo ex predictis<sup>4</sup>, nullam contra dictum Philipum seu heredes eius seu bona sua faciam peticionem seu requisicionem et conservare dictum [Philipum et eius bona] et dictum [Comune conservare indempnne] sive indempnia de omnibus [et singulis] supradictis, sub pena [dupli] dicte [quantitatis] et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum [Famagoste, in stacione] Richoboni Occelli. Testes vocati [et rogati]: dictus Ri[chob]onus et Philipus [Aurie], die XVI [marcii], circa terciam.

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.

<sup>2</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità. <sup>3</sup> Marco testore: aggiunto in sopravviva. <sup>4</sup> seu in aliquo de predictis: aggiunto al termine del doc. con segno di richiamo.

110

[1299], marzo 16, Famagosta.

Ughetto Franconus dichiara alla moglie, Placencia, figlia del fu Enrico de Gavio, di avere da lei ricevuto a titolo di dote 1000 bisanti bianchi; costituisce un antefatto di 1700 bisanti bianchi, secondo l'uso di Genova.

In nomine Domini, amen. Ego [Ugetus Franconus] confiteor tibi [Placencie], filie quondam [Enrici de Gavio] sponsse [et uxori mee, me habuisse] et recepisse a te pro dote [et nomine dotis] tue bisancios albos mille. Renuncians excepcioni non habitorum [et non] receptorum [dictorum bisanciorum] et [confessionis non] facte [et omni iuri]. Unde [facio tibi antefactum] sive do[nacionem propter nupcias] in bonis meis habitis et habendis de bisanciis DCC albis et sic sunt [inter donationem et antefactum] bisancii mille [septingentos], ad habendum et te[nendum] et quicquid [volueris] faciendum secundum mo[rem et] consuetudinem civitatis Ianue. Quas dotes et [ante]factum tibi volo esse salvas in [dictis] bonis meis [habitis et haben]dis, et ipsas [promitto] tibi dare et restituere<sup>1</sup>

vel[cui] de iure dari [et restitui] debobunt de iure, ad[veniente] condicione ipsarum dotium et antefacti restituendorum. Alioquin et cetera<sup>2</sup>; sub pena et cetera<sup>2</sup>. In domo qua moratur dictus Ugetus, circa [vesperas]. Testes vocati et rogati: Guillielmus de Monleone et Ianinus de Murta, die XVI marci.

<sup>1</sup> Segue, depennato: antea      <sup>2</sup> Formula ceterata.

111

[1299], marzo 17, Famagosta.

Zichinus Bartoli, della società dei Peruzzi, rilascia quietanza a Negro de Sturla, genovese, per i beni affidatigli da Rizardellus de Clarencia.

(10 b) In nomine Domini, amen. Ego Zichinus Bartoli de societate Peruciorum confiteor tibi Nigro de Sturla Ianuensis me habuisse et recepisse a te res infrascriptas, quas dicimus esse Rizardelli de Clarencia et quas idem Rizardellus [recommen]daverat et dederat in custodia et reccomendacione tibi dicto<sup>1</sup> Nigrino. Renuncians excepcioni dictarum rerum non habitarum et non receptarum et [confessionis] non facte et omni iuri. [Videlicet] cultellum unum argenti pro [feriendo], orogerium unum [laboratum], dantarolos duos [de argento, centuram] unam de argento cum [mebretis septem] cum bocha una et [mordente]. Item aliam centuram [de argento<sup>2</sup> strictam, gonnellam] et [ceprisium] de clameloto de partita, [iupam] unam [de burdo vir]gato, insegnam unam [ad quarterium, bo]cara-num unum [tinctum] in nigro, [capsiam unam in qua] erant reposite dicte res. [Quare promitto et] convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictarum rerum seu [pro parte earum], contra te seu bona tua seu heredes tuos per dictum Rizardellum seu heredes eius seu per aliquem [habentem causam] ab eo nulla fiet peticio [seu requisicio] seu actio vel questio movebitur. Alioquin [penam] dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare

et solvere promitto. Rato manente pacto pro quibus accendens et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum Famagoste, in domo hospitalis qua moratur dictus Zichinus, die XVII marci, circa terciam. Testes vocati et rogati: Iosepe de [Tripoli], Guillielmus de Alamania et Guiducius de Florencia.

F.]

F.]

<sup>1</sup> tibi dicto: aggiunto in soprolinea.      <sup>2</sup> Segue, depennato: factam

112

[1299], marzo 18, [Famagosta].

*Elenco dei beni di Rizardellus de Clarencia trasmessi da Negro de Sturla a Zichinus.*

Si veda il doc. 111.

<sup>1</sup> Res invente in capsia Rizardelli de<sup>2</sup> Clarencia et quas res habebat Niger de Sturla et quas idem Niger assignavit Zechino. Primo cultelum unum argenti de feriendo, orogerium unum laboratum, dentarolii duo de argento, centura de argento cum mebretis VII cum bocha una et mordente. Item alia centura stricta de argento, gonella et ceprisium de clameloto de partita, [iupa una] de burdo virgato, inseagna una ad quarterium, bocharanum unum tenctum in nigro. Item capsia in qua erant deposite dicte res. Testes Iosepe de Tripoli. Guillielmus de Alamano, [Guiducius de Florencia]. Die XVIII marci, circa terciam, in domo<sup>3</sup> hospitalis qua moratur dictus Zechinus.

<sup>1</sup> Carta sciolta tra c. 10 b e c. 11 a.      <sup>2</sup> Segue, depennato: Flo-  
r<encia>      <sup>3</sup> Segue, depennato: Dom<ini>

113

[1299], marzo 19, Famagosta.

Heusese Bibi, genovese, rilascia quietanza a Giovanni de

Musso de Pelio *per il saldo di tutti i propri crediti.*

(11 a) Ego Heusese Bibi<sup>1</sup> Ianuensis, in presencia testium infra-  
scriptorum ad hoc specialiter vocatorum et rogatorum, confi-  
teor tibi Iohani de Musso de Pelio me habuisse et recepisse  
a te integrum et veram racionem, solucionem et satisfacionem  
eius tocius quod michi dare debuisses seu ex quo michi obli-  
gatus esses hinc retro usque in diem hodiernum, ex quoque  
modo et ex quacumque causa. Renuncians excepcioni non ha-  
bите et non recepte integre racionis, solucionis et satisfacionis  
et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et con-  
venio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione  
alicuius debiti, [promissionis] seu obligacionis seu quacumque  
alia occasione, contra te seu heredes tuos vel bona tua faciam  
peticionem vel requisicionem seu actio vel questio movebitur  
per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam  
a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens [foret] pe-  
tocio seu actio moveretur tibi [stipulanti] dare et solvere pro-  
mitto; rato manente [pacto], pro quibus accen[den]dis et ob-  
servandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori  
obligo; faciens tibi finem et omnimodam remissionem et pac-  
tum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis  
supradictis; volens omnes scripturas et instrumenta per te mi-  
chi factas esse cassas et iritas et nullius momenti et valoris.  
Actum in logia Ianuensium Famagoste, die XVIII marci, cir-  
ca nonam. Testes vocati et rogati: Iacobus de Signago, Ansal-  
dus de Sexto et Conradus de Sancto Donato, omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> Manca l'invocazione.

[1299, marzo, Famagosta].

*Un genovese dichiara di aver lasciato in legato i propri  
beni alla chiesa di Famagosta.*

Documento acefalo, incompleto e cancellato; si veda doc. 115.

(11 b)      \*\*\*<sup>1</sup> In nomine Domini, amen<sup>2</sup>. Ianuensis promisit michi notario infrascripto stipulanti et [recipienti] hanc [promissionem] et stipulacionem quod omne [id] et totum quod habet copertum et discopertum debeat esse ad mandatum<sup>3</sup> [ecclesie] Famagostensis videlicet [vivendo] vel moriendo.

<sup>1</sup> Atto depennato: vedi doc. n. 115.    <sup>2</sup> Segue, depennato: Ugetus Frexonus    <sup>3</sup> Segue, depennato: Eccle<sie>

## 115

[1299], marzo 6, [Famagosta].

*Ughetto Frexonus, genovese, dichiara al notaio sottoscritto, che agisce a nome della chiesa di Famagosta, di aver lasciato in legato i propri beni alla detta chiesa.*

Documento fuori posto, che dovrebbe seguire il doc. 110 nell'ordine cronologico.

In nomine Domini, amen. Ego [Ugetus] Frexonus Ianuensis promisit<sup>1</sup> [michi notario] infrascripto, tanquam [publice] persone [stipulanti] et recipienti hanc promissionem et stipulacionem nomine [ecclesie Famagostensis], in presencia testium infrascriptorum [ad hoc specialiter] [vocatorum] et rogatorum quod omne [id et totum] quod habet copertum et discopertum debeat [esse ad mandatum] dicte ecclesie [Famagostensis]. Actum in domo Guillielmi de [Monleone], die XVI marci, circa matutinam. Testes vocati et rogati per dictum notarium: Ianuinus de Murta et Guillielmus de [Monleone] et Ugetus de Diano.

<sup>1</sup> Così nel ms.

## 116

[1299], marzo 22, Famagosta.

*Negro de Robore, genovese, fa testamento. Dispone di es-*

*sere sepolto presso la chiesa di San Nicola di Famagosta; istituisce legati; nomina esecutore testamentario il fratello Martinetto e istituisce erede la madre Faxana.*

In nomine Domini, [amen]. Ego Nigrus de [Robore] Ianuensis in mea bona me[moria] existens, [timens] divinum iudicium cuius nescitur hora, [volens per] nuncupacionem meum condere testamentum, de me et meis talem facio dispositionem. [Imprimis] si me mori contingerit, elligo corpus meum sepelliri apud [ecclesiam] sancti Nicolai Famagostensis, cui vero ecclesie lego pro sep[ultura] et exequiis [funeris mei] bisancios albos duode[cim]. Item lego pro [anima mea] pauperibus [damicellis] pro earum maritare [libras decem] ianuinorum, in distribucione Pisantis [vicecomitis] et Laurencii de Paxo. Item lego pro anima mea pro [missis] canendis bisancios albos viginti in dis[trib]ucione presbiteri capellani ecclesie predicte sancti Nicolai Famagostensis, qui presbiter capellanus eos bisancios viginti debeat distribuere inter [se dictum] presbiterum et [alios] presbiteros dicte ecclesie. Item facio, constituo et ordino meum fidecommisarium et loco [mei fratrem] meum [Martinetum] ibi presentem ad vendendum meam . . .<sup>1</sup> . . . et impli[candum] peccuniam<sup>2</sup> cum consilio bonorum hominum, et ad implicitam mit[tendum], deportandum [Ianuam] ad risicum [et fortunam] maris et [gentium], et ad habendum, [recipiendum] [pro me] omne id [et totum] quod michi debetur vel debebitur<sup>3</sup> seu re[cipere] debeo] a quacumque [persona]. Relinquorum bonorum [meorum] heredem [michi instituo] dominam [Faxanam ma]trem meam, videlicet quod ipsa sit heres [dona] et domina omnium bonorum [meorum]; et [hec est mea ultima voluntas quam obtinere volo et cetera]<sup>4</sup>. [Actum in Famagosta], in domo qua moratur dictus Nigrus, [die] XX [marcii, circa nonam]. Testes vocati et rogati: [Iacobus de Fornari<sup>5</sup>, Pisanus vicecomes], Argisius furnarius, Paganus de Brandino [de Senis], Marcus de Addo et [Raffetus filius Bonensegne] speciarii Ianuensis.

(12 a)

[F.]

F.]

[F.]

<sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.  
<sup>2</sup> peccuniam: aggiunto in sopralinea.      <sup>3</sup> vel debebitur: aggiunto in sopralinea.      <sup>4</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>5</sup> Segue, depennato: Pisantis

[1299], marzo 27, Famagosta.

Guilliotus Guercius, *del fu Pietro Guercius, vende a Dagnano, figlio di Domicellus cultellerius, a Benedetto de Savio e ad Irocos de Lorto, tre quarti del suo legno « San Giorgio », al prezzo di 45 bisanti bianchi, per i quali rilascia quietanza.*

In nomine Domini, amen. Ego Guilliotus Guercius, filius quondam Petri Guercii, vendo, cedo et traddo vobis Dagnano filio Damicelli cultellerii, Benedicto de Savio et Iroco de Lorto, videlicet cuilibet vestrum pro quarta, tres partes<sup>1</sup> ligni mei vocati sanctus Georgius quod nunc est in portu Famagoste, finito precio bisanciorum quadraginta quinque bisanciorum al(12 b) borum, de quibus a vobis me quietum et solutum voco. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri. Et si plus valent dicto precio, illud plus tibi dono et remitto, mera et pura inrevocabili donacione inter vivos, sciens veram extimationem ipsarum. Renuncians legi deceptis dupli ultra dimidiadim iusti precii. Possessionem quoque et dominium dictorum trium parcium dicti ligni ex nunc vobis confiteor tradidisse. Quas tres partes dicti ligni promitto vobis legittime deffendere et expedire in iudicio et extra a quacumque persona, collegio et universitate, meis propriis expensis, remissa vobis neccessitate denunciandi. Insuper ex dicto precio et ex dicta causa vobis do, cedo et mando omnia iura, raciones et actiones, reales et personales, utiles, directas et mixtas et reipereexecutorias que et quas habeo et michi competit seu competere possunt in dictis tribus partibus dicti ligni, ita ut ipsis iuribus, rationibus et actionibus uti possitis agere, petere, deffendere, replicare, et p[acisci] et omnia demom facere que unquam fa-

cere potui seu possem, constituens inde vos procuratores et deffenssores ut in rem vestram propriam. Alioquin penam dupli de quanto et quociens nunc valent dicte tres partes dicti ligni seu pro tempore meliorate essent vobis stipulantibus dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda vobis pignori obligo. Actum in domo qua moratur dictus Guilliotus, Famagoste, die XXVII marci, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Obertus Ubadus de Diano et Guillielmus filius Ansaldi Rubaldi, Ianuenses omnes.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: cuius

118

[1299], marzo 27, Famagosta.

*Dagnano, figlio di Domicellus cultellerius, Benedetto de Savio e Irocos de Lorto si riconoscono debitori di Guilliotus Guercius per 30 bisanti bianchi, quale saldo per la vendita di tre quarti del suo legno, e si impegnano a pagare al ritorno a Cipro del legno stesso.*

In nomine Domini, amen. Nos Dagnanus filius Damicelli  
(13 a) cultellerii, Benedictus de Savio et Irocos de Lorto confitemur tibi Guillito Guercio nos tibi dare debere bisancios albos triginta, videlicet quilibet nostrum bisancios decem, qui bisancii XXX restant tibi ad dandum et solvendum de bisanciis XXXXV quos tibi dare et solvere tenebamur pro precio trium parcium<sup>1</sup> ligni per te nobis venditi, et de quibus a nobis te vocasti quietum et solutum et abrenunciasti excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et omni iuri, ut plenius continetur in instrumento vendicionis scripto hodie manu notarii infrascripti. Quos igitur bisancios triginta restantes ex dictis bisanciis XXXXV vel totidem pro ipsis eiusdem monete promittimus et convenimus tibi dare et sol[vere] tibi vel tuo

certo misso, videlicet quisque nostrum pro rata in adventu quod faciet dictum lignum de viagio quod nunc facit de in Cipro<sup>2</sup>, et hoc sub pena dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. In domo qua moratur dictus Guiotus, die XXVII marci, post<sup>3</sup> vesperas. Testes vocati et rogati et hoc in Famagosta: Obertus Ubodus de Diano et Guillielmus filius Ansaldi Rubaldi, omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> trium parcium: aggiunto in soprallinea. <sup>2</sup> Così nel ms. <sup>3</sup> post: corretto in soprallinea su circa, depennato.

119

[1299], aprile 1, Famagosta.

Ventura de Senis *nomina procuratore Viviano de Ginimbaldo de Senis per riscuotere presso Linardo Salembene di Ancona un'accomendacio di 400 bercuniae.*

In nomine Domini, amen. Ego Ventura de Senis facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem Vivianum de Ginimbaldo de Senis absentem tanquam presentem, ad petendum, exigendum et recipiendum pro me et meo nomine omne id<sup>1</sup> et totum quod habere seu recipere debeo vel in futurum debebo a quacumque persona, collegio et universitate, ex quacumque causa et specialiter a Linardo Salembene de Anchona, de quadam accommodacione quam eidem feci de bercuniis CCCC, ad vocandum se quietum et solutum de eo quod receperit, transsigendum et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et absolvendum, finem et remissionem faciendum et pactum de ulterius non petendo aliquid, et ad unum procuratorem vel plures constitendum et demom ad omnia faciendum in predictis et circa predicta que fuerint necessaria faciendum. Dans et concedens dicto procuratori meo liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et

recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum vel substitutum loco eius actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet [predict]orum, sub ipotheca et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum Famagoste, in domo infra scripti [notarii], die prima aprilis, circa completorium. Testes [vocati] et rogati: Lanardus Gaytanus et Nicola de Iaffa.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> id: *aggiunto in soprolinea*.

120

[1299], marzo 25, Famagosta.

Giacomo de Fossano, magister cirurgicus, fa testamento. Dispone di essere sepolto secondo la volontà di Egidia, sua moglie, figlia del fu Benvenuto Beaqua, che istituisce erede; nomina procuratore Barono Manuel per riscuotere i propri crediti.

In nomine [Domini, amen]. Ego magister [Iacobus cirurgicus de] Fossano, existens in mea bona [memoria] et meo<sup>1</sup> bono sensu ac eciam intellectu et . . . . .<sup>2</sup> sanus, timens divinum iudicium, cuius nescitur hora, contemplacionis mee ultime voluntatis de me et meis talem facio [dis]positionem. Primo si me mori contingerit<sup>3</sup>, volo et de mea voluntate et mandato est quod Egidia filia quondam Benvenuti Beaque<sup>4</sup>, uxoris mee<sup>5</sup>, facere beat de corpore et anima mea ad totum velle suum, et quod ipsa sit dona et<sup>6</sup> domina, heres, destinatrix et executrix omnium bonorum meorum ubique existentium, non obstante condicione alicuius persone, et quod de ipsis bonis facere beat ad totam voluntatem suam, et si forte dicta uxor mea decederet ante me, facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem legittimum Baronum [Ma]nuel, absentem tanquam presentem<sup>7</sup>, ad habendum, petendum et re-

cuperandum pro me et meo nomine totum id quod inveniretur  
de meo apud quamcumque personam ubique existens<sup>8</sup>, et ad fa-  
ciendum omnia sicut ego met facere possem<sup>9</sup>. Et hec est mea  
ultima voluntas quam obtinere volo iure testamenti et cuius-  
libet alterius ultime voluntatis; que si non valet saltem iure  
codicillorum, plenariam roboris obtineat firmitatem, cassando  
et revocando omnia testamenta et ultimas voluntates si quas  
condidi, hoc solo in suo robore permanente. Actum in [Fama-  
(14 a) gosta], in domo qua moratur dictus magister Iacobus, die XXV  
marci, circa nonam. Testes vocati et rogati: Luchetus de Gui-  
sulfo, Nicola Nepitella, Iohanes de Vineis, Richobonus de Va-  
razine, omnes Ianuenses et Ugo Baramonus Ianuensis similiter.

F.]

F.]

<sup>1</sup> *meo: aggiunto in soprallinea.*      <sup>2</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto ad un'abrasione.*      <sup>3</sup> *Segue, depennato: elligo*      <sup>4</sup> *filia . . . . Beaque: aggiunto in soprallinea.*      <sup>5</sup> *Segue, depennato: et s<ponesse>*      <sup>6</sup> *dona et: aggiunto in soprallinea.*      <sup>7</sup> *absentem tanquam presentem: aggiunto in soprallinea.*      <sup>8</sup> *Così nel ms.*      <sup>9</sup> *Segno di richiamo; il margine inferiore della carta 13 essendo stata tagliata, manca il testo aggiunto al termine del doc.*

121

[1299], aprile 2, Famagosta.

*Tomaso de Gibelletto, genovese, fa testamento. Dispone di essere sepolto nel camposanto di San Michele fuori Famagosta. Istituisce legati; nomina esecutori testamentari Salvo e Raimondo de Gibelletto e istituisce erede il fratello Stefano.*

In nomine Domini, amen. Ego Thomas de Gibelletto Ianuen-  
sis in mea bona memoria existens<sup>1</sup>, ac eciam meo bono sensu  
et intelectu, timens divinum iudicium, volens per nuncupacio-  
nem meum condere testamentum sive ultimam voluntatem ne  
de bonis meis ab aliquo [contencio] aliqua oriatur, de me et  
meis talem facio [disposicionem]. Imprimis si me [mori con-  
tingerit], lego corpus meum sepelliri defforis ad [cimiterium]

sancti Michaelis Famagoste, pro qua sepultura mea et missis canendis pro anima mea lego bisancios albos X. Item lego [pro anima mea] Aloysie nepti mee matarassum et cossinum unum et bisancios albos V. Item lego pro anima [mea] Comuni Ianuensium<sup>2</sup> Famagoste bisancios IIII et serv[ientibus] et placiariis bisancium I. Relinquorum bonorum meorum heredem michi [instituo] Stephanum fratrem meum. Item facio, constituo et ordino meos fidecommissarios, distributores et executores Salvum de Gibleto et Raymondum de Gibleto presentes et suscipientes ad habendum, petendum et recuperandum omnia mea debita et omne id et totum quod habere et recipere debeo seu alter pro me vel debebo, seu michi vel alteri pro me debetur vel debebitur, et ad solvendum de eo quod receperint mea debita et legata supradicta, et ad dandum et consignandum id totum<sup>3</sup> quod ad eorum manus pervenerint de bonis meis dicto fratri meo. Et hec est mea ultima voluntas quam obtinere volo iure testamenti et cuiuslibet alterius ultime voluntatis; que si non valet iure testamenti saltem iure codicillorum plenariam roboris obtineat firmitatem, cassando et revocando

(14 b) omnia testamenta et ultimas voluntates hinc per me retro factas, si quas condidi, hoc solo in suo robore permanente. Actum Famagoste, in domo sive logia qua iacebat sive iacet dictus Thomas de Gibleto. Testes vocati et rogati: presbiter Rober tus, magister capellanus ecclesie Famagostensis, drogumanus ad predicta, Symoninus clericus, Iohanes fillator, Georgius de Gibleto et Damianus filius Raymondi de Gibleto et predicti fidecommissarii, die secunda aprilis, circa completorium.

[F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: timens divinum      <sup>2</sup> Ianuensium: aggiunto in soprolinea.      <sup>3</sup> totum: aggiunto in soprolinea.

[1299], aprile 2, Famagosta.

Tommaso de Gibleto rilascia quietanza a Raimondo de Gibleto per 218 tornesi d'argento affidatigli a mutuo.

In nomine Domini, amen. Ego Tho[mas] de Gibelletto in presencia testium infrascriptorum ad hoc [specia]liter vocatorum et rogatorum confiteor tibi Ra[ymondo] de Gibelletto me habuisse et recepisse a te integrum veram rationem, solutionem et satisfacionem illorum turonensium argenti ducentorum decem et octo, quos a me habuisti et rece[pist]ji mutuo gratis et amore. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum turonensium et solutionis et [rationis] integre non habite et non recepte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio et extra, occasione dictorum turonensium seu pro parte eorum, nullam contra te seu heredes tuos seu bona tua faciam peticionem vel requisitionem, seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>; faciens tibi finem et omnimodam remissionem de omnibus et singulis supradictis.

(15 a) Actum Famagoste, in domo sive logia qua moratur dictus Thomas de Gibelletto, die II aprilis, circa completorium. Testes vocati et rogati: Lanardus de Gibelletto, Iohanes filius Raymondi de Gibelletto et Salvus de Gibelletto, fidecommissarius dicti Thome, omnes Ianuenses de Gibelletto.

123

[1299], aprile 4, Famagosta.

Baliano de Marino *nomina procuratore Bonifacio Marocel-*  
*lus per riscuotere presso Galvano Manegeta 750 bisanti bian-*  
*chi, quali prezzo di una balla di panni francesi vendutigli da*  
*Baliano.*

In nomine Domini, amen. Ego Balianus de Marino facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem Bonifacium Marocellum absentem tanquam [presentem], ad pe-

tendum, exigendum et recipiendum pro me et [meo nomine] a Galvano [Manegeta] albos [bisancios DCC]L, quos dare et sol[vere tenetur] michi [pro] quadam balla pannorum francigenorum quos eidem vendidi ego<sup>1</sup> dictus Balianus, ad vocandum se quietum et solutum de eo quod receperit, transsigendum et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et absolvendum, finem et remissionem faciendum et pactum de ulterius non petendo aliquid, et demom ad omnia faciendum in predictis et circa predicta <que> fuerint necessaria faciendum. Dans et concedens dicto procuratori meo liberum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium, die IIII [aprilis], circa completorium. Testes vocati et rogati: Iohanes de Vineis Ianuensis et Iachetus de Roppa Ianuensis.

F.]

<sup>1</sup> ego: aggiunto in sopravlinea.

124

[1299], aprile 9, Famagosta.

Baliano de Guisulfo, procuratore di Federico de Guisulfo, dichiara a Cattaneo Aurie di aver da lui ricevuto a mutuo 4300 daremi nuovi di Armenia, per i quali darà, a titolo di cambio, 268 lire e 15 soldi genovesi, entro il 1<sup>o</sup> luglio, a Genova.

Documento cancellato, di cui al n. 125.

(15 b) \*\*\* In nomine Domini, amen. Ego Balianus de Guisulfo procurator ad infrascripta Frederici de Guisulfo, ut de procuracione constat instrumento publico manu Nicolai Binelli notarii,

M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVIII, die VII marci<sup>1</sup>, a quo vero Frederico potestatem et baliam habeo mutandi et mutuum accipiendi in una parte super dictum Fredericum per dictum instrumentum daremos de Ermenia quatuormillia, et in alia parte certam quantitatem daremorum similiter de dictis daremis per quamdam litteram factam manu Frederici predicti, ut dicimus de dicta littera, dicto nomine procuratorio, et pro ipso Frederico, confiteor tibi Cathanio Aurie me dicto nomine habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore daremos<sup>2</sup> quatuormillia [trescentos] novos<sup>3</sup> bonos et iusti ponderis de Ermenia. Renuncians excepctioni non habitorum et non receptorum dictorum daremorum et mutui non habiti et non accepti et omni iuri; unde et pro quibus nomine cambii<sup>4</sup>, dicto nomine procuratorio dicti F<rederici>, promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo missio seu dari aut solvi facere per dictum Fredericum in Ianua salvas in terra libras ducentas sexaginta octo et solidos quindecim ianuinorum iusti ponderis salvas in terra, hinc usque kalendas iulii proxime venturas. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum elapso termino dicto nomine tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda et dicti Frederici dicto nomine tibi pignori oblico. Actum in logia Ianuensium, die VIII aprilis, circa vesperas. Testes vocati et rogati: dominus Iacopus de Gropo, rector Ianuensium in Famagosta, et Balianus de Negrono, Ianuensis.

Cassata quia scripta est ante in alio folio]<sup>5</sup>

<sup>1</sup> ut de procuracione . . . die VII marci: aggiunto al fine del doc. con segno di richiamo.   <sup>2</sup> Segue, depennato: mille   <sup>3</sup> novos: aggiunto in soprallinea.   <sup>4</sup> Segue, depennato: promitto   <sup>5</sup> Vedi doc. n. 125.

1299, aprile 9, Famagosta.

Baliano de Guisulfo, procuratore di Federico de Guisulfo,

*dichiara a Cattaneo Aurie di aver da lui ricevuto a mutuo 4300 daremi nuovi di Armenia, per i quali darà, a titolo di cambio, 268 lire e 15 soldi genovesi, entro il 1º luglio, a Genova.*

(16 a) In nomine Domini, amen. Ego Balianus de Guisulfo, procurator ad infrascripta Frederici de Guisulfo, ut de procuracione constat publico scripto instrumento manu Nicolai Binelli notarii, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, die VII marci, a quo vero Frederico habeo potestatem per dictum instrumentum procuracionis mutuandi sive mutuum accipiendi pro dicto Frederico daremos novos de Ermenia quatuormillia, et ultra per quamdam litteram factam manu dicti Frederici ut dicimus certam quantitatem de dictis daremis de Ermenia, dicto nomine procuratorio, et pro ipso, confiteor tibi Cathanio Aurie me dicto nomine habuisse et recepisse a te mutuo gratis et amore daremos quatuormillia trescentos novos de Ermenia bonos et iusti ponderis. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum daremor et mutui non habiti et non accepti et omni iuri; unde et pro quibus nomine cambii, dicto nomine procuratorio, promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo [certo] nuncio, seu dari aut solvi facere per dictum Fredericum, libras ducentas sexaginta octo et solidos quindecim ianuinarum et hoc in Ianua salvas in terra, hinc usque kalendas iulii proxime venturas. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum elapso termino dicto nomine tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendidis et observandis universa mea bona habita et<sup>1</sup> habenda et dicti Frederici tibi dicto nomine pignori oblico. Actum in logia Ianuensium Famagoste, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, indicione XII, die VIII aprilis, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Iacobus de Signago, rector ordinatus in Famagosta super Ianuenses, et Balianus de Negrono, Ianuensis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: habenda

1299, aprile 14, Famagosta.

*Giacomino Picaluga de Vulturo de Carega fa testamento. Dispone di essere sepolto presso la chiesa di San Nicola di Famagosta; istituisce legati; elenca debitori e creditori, nomina esecutori testamentari Ansaldo Grovellus de Vulturo e Bonogiovanni Gatigalis e istituisce eredi il figlio Giovannino e l'altro figlio che deve ancora nascere.*

- (16 b) In nomine Domini, amen. Ego Iacobinus Picaluga de Vulturo de Garega in mea bona memoria existens, timens divinum iudicium cuius nescitur hora, contemplacionis mee ultime voluntatis de me et meis talem facio disposicionem. Imprimis si me mori contingerit, lego corpus meum sepelliri apud <ecclesiam> sancti Nicolai Famagoste, cui lego pro sepultura et exequiis funeris mei ceprisium meum blavi clari, tunicam unam albam et duas sclavinaas<sup>1</sup>. Item ecclesie sancti Ambrosii de Vulturo pro missis canendis solidos decem ianuinorum. Item ecclesie [sancti Nicolai] de Vulturo [similiter] pro missis canendis similiter [solidos X]. Item similiter ecclesie sancte [Marie] de Plebe pro missis [canendis solidos V]. Item ecclesie sancti Petri de Mesema pro missis [canendis] solidos V ianuinorum. Sicut recipere debeo a personis infrascriptis. Primo a Iohane Roge de [Vulturo] pro quadam [acomendacione], de qua dico esse instrumentum [scriptum] manu Nicolini [olim] scribe galearum Anffussii, librarum VI ianuinorum. Item ab Ugeto Relo de Vulturo libras II ianuinorum. Item a Iohane [Picaluga] avunculo meo id quod dixit. Item a Guillielmo [Gazano libram I]. Item a Franceschino Bat[izato] Ianuense solidos XV. Item a [Iohane de Moise] solidos XV. A Dondo de A[renzano] libram I solidos XV. Item ab Oberto Gazo libras II solidos V. Item a [Martignono] de [Paro]mario solidos X ianuinorum. Item a Iohane Gazo solidos X ianuinorum. Sicut habeo et confiteor habere [de meo] in partibus [cis]marinis: videlicet in galea domini Cathanei Aurie pecias bocaranorum XXV alborum. Confiteor [me dare debere] uxori Guillielmi In-

verni de Vulturo occasione cuiusdam accomendacionis ianuino-  
rum libras II. Item volo et iubeo et de mea voluntate et man-  
dato est quod post decessum meum dari debeat pauperioribus  
et magis mendicis Veneticis libras XXIII et solidos X [ianui-  
norum] et similiter pauperioribus<sup>2</sup> et [magis mendicis] Pisanis  
libram I et solidos X ianuinorum, et quod ecclesia Rome habere  
debeat de meo similiter propter scomunicacionem Sicilie ianui-  
norum libras IIII. Relinquorum bonorum heredes equa-  
liter michi instituo filium meum Iohaninum et filium vel filiam  
meam postumam de uxore mea, quam dimisi pregnantem. Item  
facio, constituo et ordino meum fidecommissarium Ansaldum

- (17 a) Grovellum de Vulturo absentem tanquam presentem ad peten-  
dum, habendum et [re]cuperandum omne id et totum quod  
habere et recipere debeo et michi debetur, et ad solvendum  
omnia mea debita et legata supradicta, et similiter in hac terra  
loco mei pono [fidecommissarium] Bonumiohanem Gatigalem,  
presentem et suscipientem, ad habendum et recipiendum dictam  
bochariam et res meas in Cipro, et ad solvendum mea legata  
de Cipro, et ad dictas res meas Ianuam [deportandum] et eas  
dandum et consignandum dicto meo fidecom[missario]. Et hec  
est mea ultima voluntas quam obtinere volo iure testamenti et  
cuiuslibet alterius ultime voluntatis; que si non valet iure te-  
stamenti saltem [iure codicillorum] plenariam roboris obtineat  
firmitatem, [cassando et] revocando omnia testamenta et ulti-  
mas voluntates, si quas condidi hinc retro, hoc solo in suo  
robore permanente. Actum in Famagosta, in domo qua iacet,  
[M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup>]LXXXXVIII, die XIII aprilis, in<sup>3</sup> clepusculo. Te-  
stes vocati et rogati: Manuel de Castro quondam Pagani, Gug-  
lielmus de Altare, Iacobinus de Recho, Iohanes Rebeltranus de  
Recho et Cassinus de Ravecha, omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> Così nel ms.    <sup>2</sup> Segue, ripetuto e depennato: pauperioribus

<sup>3</sup> Segue, depennato: clepu<sculo>

[1299], aprile 17, Famagosta.

*Leone pignatarius rilascia quietanza a Guglielmo Saricus,*

*che agisce a nome del fratello Ugheto Saricus per il saldo di tutti i suoi crediti.*

In nomine Domini, amen. Ego Leo Pignatarius [confiteor] tibi Guillielmo Sarico, [stipulanti et recipienti hanc confessio- nem] nomine tuo proprio [et nomine Ugeti Sarici] fratris tui, me habuisse et recepisse a te et dicto fratre tuo [integrali] et veram rationem, solucionem et satisfacionem eius tocius quod michi dare debuisses seu dictus frater tuus dare debuisset hinc retro usque in diem hodiernum, ex quocumque modo et ex quacumque causa que dici vel excogitari possit. Renuncians excepcioni non habite et non recepte integre [rationis], solucionis et satisfacionis et confessionis [non facte] et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi dictis nominibus quod in perpetuum in iudicio vel extra occasione<sup>1</sup> alicuius debiti, promissionis vel obligacionis per te michi factarum seu per [dictum] fratrem tuum, nullam contra te seu bona tua vel heredes tuos

- (17 b) seu dicti fratris tui faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me seu heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur tibi dictis nominibus stipulanti dare et solvere pro[mitto]; [ratis] manentibus supradictis, [pro] quibus accendendis et observandis [universa] mea bona habita et habenda tibi dictis nominibus [pi- gnori] obligo; [faciens] tibi et dicto fratri tuo finem et omnimodam [remissionem] et pactum de [ulterius] non petendo aliquid [de omnibus] et singulis [supradictis]; volens [omnia instrumenta et scripturas] per te seu d[ictum] fratrem tuum ei [factas] esse cassas et [irritas] et nullius momenti [et valoris]. Actum in [logia] Ianuensium Famagoste, die XVII aprilis, [circa completorium]. Testes vocati [et rogati: Iohanes] de [Pelio] et Dagnanus Salvaigus omens Ianuenses.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: dicti

[1299], aprile 18, Famagosta.

*Tibaldo de Alba, del fu Ansaldo de Corveto, dichiara alla moglie Flancha, armena, di aver da lei ricevuto a titolo di dote 600 bisanti bianchi; istituisce un antefatto di 1200 bisanti bianchi, secondo l'uso di Cipro.*

In nomine Domini, amen. Ego [Thebaldus de Alba], filius quondam [Ansaldi] de Corveto, confiteor tibi [Flancha] Ermenia que solebas [morari cum] Leone Ingñata, sponsse [et uxori mee future], me habuisse et [recepisse a te] pro dote et nomine [dotis] tue bisancios [albos] sexcentos bonos et iusti ponderis, [computatis in] ipsis rauba et asnisio et bisanciis [quos] michi dedisti<sup>1</sup>. Renuncians excepcioni [non habitorum] et non receptorum dictorum bisanciorum et rerum non computatarum in ipsis et confessionis non facte et [omni iuri]. Unde facio tibi donacionem propter nupcias<sup>2</sup> in bonis meis habitis et habendis<sup>3</sup> de bisanciis<sup>4</sup> [sexcentis albis] et totidem<sup>5</sup> antefacti, et sic sunt inter dotem et antefactum albi bisancii mille ducenti, ad habendum et recipiendum, et quicquid volueris faciendum<sup>6</sup>, secundum morem et consuetudinem regni Cipri. Quas dotes [et ante]factum tibi volo esse salvas [in dictis] bonis meis habitis et habendis, et ipsas promitto tibi dare et restituere vel cui de iure dari et restitui debebunt, adveniente condicione ipsarum docium et antefacti restituendarum. Alioquin penam dupli dicte quantitatis [cum restituzione] dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti [dare et solvere] promitto; rato [manente pacto], pro quibus accendendis et [observandis] universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>; abrenuncians privillegio [fori, ita] quod possis me contravenire sive alter pro te sub quolibet [magistratu]. Actum Famagoste, [in domo] qua moratur [Guirardus] de sancto [Andrea], die XVIII [a]prilis, circa vesperas. Testes vocati et rogati: dictus Guirardus [de sancto] Andrea et Rolandus de Sturla, [omnes Ianuenses].

(18 a)

[F.

F.]

<sup>1</sup> sive dictus Leo: aggiunto in soprallinea e depennato. <sup>2</sup> propter nupcias: aggiunto in soprallinea. <sup>3</sup> Segue, depennato: nomine antefacti <sup>4</sup> Segue, depennato: tresc<entis> <sup>5</sup> Segue, ripetuto: totidem <sup>6</sup> et quicquid volueris faciendum: aggiunto al termine della carta, con segno di richiamo.

1299, aprile 27, Famagosta.

Giovanni Lanfrancus, miles, dichiara al notaio Lamberto de Sambuxeto, che agisce a nome di Egidio Antermus miles di Ancona, di aver da lui ricevuto in reccomendacione 2500 bisanti bianchi, che restituirà a richiesta.

[In nomine] Domini, [amen. In presencia] testium infra-  
scriptorum ad hoc specialiter [vocatorum] et rogatorum, [Io-  
hanes] Lanfrancus miles confitetur et [publice] recognovit Lam-  
berto [de Sam]buxeto notario et scribe [comunis] Ianuensium  
in Famagosta, [stipulanti et recipienti hanc confessionem et]  
stipulacionem [nomine domini Egidii] [Antermi militis Accon-  
tani], se habuisse et recepisse ab eo domino Egidio<sup>1</sup> in eiusdem  
domini Iohanis Lanfranci [custodia et] reccomendacione bi-  
sancios albos duomillia [quingentos] bonos et iusti [ponderis]  
de Cipro. Renuncians excepcioni non habitorum et non [recep-  
torum] dictorum bisanciorum et non habite et non recepte  
dicte reccomendacionis et custodie et confessionis [non facte]  
et omni iuri. Quos igitur [bisancios] duomillia quingentos vel  
totidem [pro ipsis] eiusdem monete promittit et [convenit]  
dicto notario, stipulanti et recipienti nomine dicti domini [Egi-  
dii], dare et solvere dicto Egidio sive heredibus suis vel eiusdem  
certo nuncio [ad suum] mandatum et voluntatem dicti domini  
[Egidii] et quandocumque voluerit. Alioquin penam dupli dicte  
quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum prop-  
(18 b) pterea factorum sive factarum eidem<sup>2</sup> notario dicto nomine recipi-  
enti et stipulanti dare et solvere [promittit]. Ratis manentibus  
supradictis omnibus [et sing]ulis, pro quibus [accenden]dis  
et observandis universa bona eius presencia et [futura] mo-

bilia et stabilia ubique existencia eidem notario dicto nomine recipienti pignori obligat. Actum in Famagosta, in zostia fratrum minorum, anno dominice [nativitatis] M<sup>0</sup> CC<sup>0</sup>LXXXVIII, indizione XII, [die] XXVII aprilis, cum pulss[aretur] ad primam. Testes vocati [et rogati]: dominus Iacobus de Signago, rector Ianuensium [in Famagosta], et dominus<sup>3</sup> [Raymondus] Isaac miles.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> ab . . . Egidio: aggiunto al termine della carta 18 a con segno di richiamo.   <sup>2</sup> Segue, depennato: ego   <sup>3</sup> Segue, ripetuto: dominus

130

1299, aprile 29, Famagosta.

Ottolino Rubeus dichiara a Babilano de Negrono di aver da lei ricevuto 2100 bisanti bianchi, per i quali darà, a titolo di cambio, 370 lire, 8 soldi e 4 denari genovesi, entro due mesi e mezzo, a Genova.

In nomine Domini, amen. Ego Octolinus Rubeus [confiteor] tibi Babilano de Negrono me habuisse et recepisse [a te] bisancios albos duomillia centum bonos et iusti [ponderis] de Cipro. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et omni iuri. Unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere [tibi sive] tuo certo misso, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, libras trescentas septuaginta, solidos octo et denarios quatuor<sup>1</sup> ianuinorum, et hoc in Ianua [salvas] [in terra] infra menses duos et dimidium occasione proxime ventura<sup>2</sup>, postquam ibidem aplicuerit dictum instrumentum cambii, solvendas<sup>3</sup> ad illud bancum<sup>4</sup> in dicto loco Ianue quod volueris sive tuus certus nuncius. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione expensarum et dampnorum propterea factarum sive factorum tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis uni-

versa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum  
in logia Ianuensium Famagoste, anno dominice nativitatis  
M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVIII, indicione XII, die XXVIII aprilis, circa  
nonam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et<sup>5</sup> Ogle-  
rius de Mari Ianuensis.

<sup>1</sup> Segue, depennato: ianuar<ii>      <sup>2</sup> occasione proxime ventura:  
aggiunto in sopralinea.      <sup>3</sup> solvendas: aggiunto in sopralinea.      <sup>4</sup> Se-  
gue, depennato: quos      <sup>5</sup> Segue, depennato: Ogler<ius> quondam

131

[1299], aprile 29, [Famagosta].

Ottolino Rubeus dichiara a Percivale de Mari, che agisce  
a nome di Raimondino de Rappallo, di aver da lui ricevuto  
1600 bisanti bianchi, per i quali darà, a titolo di cambio, 280  
lire genovesi, entro due mesi e mezzo, a Genova.

- (19 a) In nomine Domini, amen. Ego Octolinus Rubeus confiteor  
tibi Precivali de Mari stipulanti et recipienti hanc confessionem  
[et] stipulacionem nomine Raymondini de Rappallo me ha-  
buisse et recepisse a dicto Raymondino bisancios albos mille  
sexcentos albos bonos et iusti ponderis de [Ci]pro. Renuncians  
excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisan-  
ciorum et confessionis non facte et omni iuri; unde et pro  
quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dicto nomine  
dare et solvere dicto Raymondino sive eius certo nuncio, seu  
dari per meum certum nuncium, libras ducentas octuaginta ianui-  
norum<sup>1</sup> in Ianua, salvas in terra, infra menses duos et dimi-  
dium tunc proxime venturos, postquam ibidem dictum instru-  
mentum cambii [aplicuerit] ad illud bancum solvendas ibidem  
[in Ianua] quod voluerit dictus Raymondus [sive eius certus]  
nuncius. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restitucio-  
ne dampnorum et expensarum propterea factorum sive facta-  
rum tibi dicto nomine stipulanti dare et solvere promitto; ratis  
manentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis

universa mea bona habita et habenda tibi dicto nomine pignori oblico. Die XXVIII aprilis, circa nonam. Testes vocati et rotati: Balianus de Negrono, Oglerius de Mari<sup>2</sup> et Conradus de sancto Donato.

[F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: et hoc

<sup>2</sup> Segue, depennato: Iohanes

132

[1299], aprile 29, Famagosta.

*Simonino Rubeus, figlio di Giacomo Rubeus, dichiara che Ottolino Rubeus si è costituito debitore di Babilano de Negrono e di Percivale de Mari per conto di Simonino stesso, e promette di dargli, a Genova, 650 lire, 8 soldi e 4 denari, entro due mesi e mezzo.*

In nomine Domini, amen. Ego Symoninus Rubeus, filius emancipatus Iacobi Rubei, ut dico, confiteor tibi Octolano Rubeo quod licet confessus fuisti Baliano de Negrono dare et solvere eidem nomine cambii in Ianua libras trescentas septuaginta, solidos octo et denarios quatuor ianuinorum in una parte, et in alia<sup>1</sup> Precivali de Mari stipulanti et recipienti nomine Raymondini de Rappalo libras ducentas octuaginta ianuinorum in Ianua, ad certum terminum<sup>2</sup> similiter nomine cambii, et sic sunt in summa libre sexcente quinquaginta, solidi octo et denarii quatuor ianuinorum<sup>3</sup>, ut de predictis constat instrumentis hodie factis manu notarii infrascripti, veritas est quod dictam confessionem fecisti pro me et in meo servicio et de tua propria peccunia promisisti dictas libras DCL, solidos VIII et denarios IIII dare et solvere predictis. Quare volens tibi observare missa<sup>4</sup> ipsas igitur libras sexcentas quinquaginta, (19 b) solidos octo et denarios quatuor vel totidem eiusdem monete promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio et hoc in Ianua, salvas in terra, postquam ibidem in Ianuam<sup>5</sup> applicueris sive tuus certus nuncius, infra menses duos

tunc proxime venturos. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo; promittens te et tua conservare indempnem sive indempnia de omnibus et singulis supradictis; confitens me maiorem annis viginti; iurans accendere<sup>6</sup>, complere et observare in omnibus et per omnia omnia et singula supradicta; faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu meos propinquos et vicinos et consiliatores elligo et appello. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die XXVIII aprilis, post nonam. Testes vocati et rogati<sup>7</sup>: Bonifacius de Mari, Raymondinus de Rappallo, Leo Pignatarius, Iohaninus Arditus<sup>8</sup>.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> in alia: aggiunto in soprалinea.    <sup>2</sup> Segue, ripetuto: terminum  
<sup>3</sup> et sic sunt . . . quatuor ianuinorum: aggiunto al termine del doc.  
con segno di richiamo.    <sup>4</sup> Segue, depennato: promit<to>    <sup>5</sup> in  
Ianuam: aggiunto in soprалinea.    <sup>6</sup> Così nel ms.    <sup>7</sup> Segue, depen-  
nato: Iohanes de Au<ria>    <sup>8</sup> Spazio bianco fino al termine della  
carta 19 b.

[1299], aprile 29, Famagosta.

Giacomo de Gropo, fratello ed erede del fu Giovanni de Gropo, nomina procuratore Ottolino Rubeus per riscuotere, presso Ruffino de Galiano, un'accomendacio di 630 bisanti saracinali e, presso Lusiardo de Clavaro, tutti i propri crediti.

(20 a) In nomine Domini, amen. Ego Jacobus de Gropo, frater et heres quondam Iohanis de Groppo, ut dico, facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem et loco mei pono Octolanum Rubeum, presentem et suscipientem, ad petendum, habendum et recuperandum pro me et meo nomine capitale et lucrum cuiusdam accomendacionis de bisanciis sar-

racinalibus auri<sup>1</sup> DCXXX a Ruffino de Galiano, quos eidem Ruffino accomendavit tempore quo vivebat dictus quondam Iohannes [frater meus], et de quibus est scriptura facta manu dicti Ruffini<sup>2</sup>, que est penes Conradum de Vignali, ut dico, et ad petendum et recipiendum similiter pro me et meo nomine omne id et totum quod habere et recipere debeo a Lusiardo de Clavaro, ex quacumque causa, ad vocandum se [quietum] et solutum de eo quod receperit, transsigendum et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et absolvendum, finem et remissionem faciendum et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis, et ad id et totum [quod] receperit michi mittendum ad risicum et fortunam maris et gentium, et demom ad omnia et singula faciendum in predictis et circa predicta [que fuerint] neccesaria faciendum et que egomet facere possem si presens essem<sup>3</sup>; dans et concedens dicto procuratori meo liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum omnia faciendi ut supra; promittens notario infrascripto stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum interest vel intererit, habere et tenere ratum et firmum quicquid et quantum per dictum procuratorem meum actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub ipothecha et obligacione bonorum meorum presencium et futuorum. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die XXVIII aprilis, inter primam et terciam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari, Conradus de sancto Donato, Balianus de Negrono.

[F.

F.]

<sup>1</sup> sarracinalibus auri: aggiunto in soprallinea.   <sup>2</sup> que est: corretto in soprallinea su ut dico, depennato.   <sup>3</sup> et que ego met . . . . . essem: aggiunto al termine del doc. con segno di richiamo.

134

[1299], aprile 29, [Famagosta].

Simonino Rubeus dichiara di aver mandato, tramite Ottolino Rubeus, a Genova sulle galee di Andrea Spinula e di Cat-

*taneo Aurie, 80 cantari di zucchero, investiti sul conto di Simonino Galicianus.*

(20 b) In nomine Domini, amen. Ego Symoninus Rubeus, filius emancipatus Iacobi Rubei, ut dico, in presencia testium infra scriptorum ad hoc specialiter vocatorum et rogatorum dico, confiteor et protestor quod illa cantaria LXXX de Cipro zucari que mitto presencialiter in Ianua per Octolanum Rubeum ibi [presentem] in galeis Andree Spinule et Cathanei [Aurie] sunt de ratione quam extraxi de Ianua, et nunc mitto ea cantaria Ianuam in . . . . .<sup>1</sup> cum predicto O<ctolano> implicatorum in tua comuni [ratione] Symonis [Galiciani] et aliarum [partium]. Testes vocati et rogati: Conradus [de sancto Donato] et Ray[mondinus] de Rappallo, omnes [Ianuenses]. In logia Ianuensium, die XXVIIII aprilis, inter nonam et vespertas.

<sup>1</sup> *Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.*

135

[1299], aprile 30, Famagosta.

*Rondanino Tacora de Placencia dichiara a Cattaneo Aurie di aver da lui ricevuto 1016 bisanti bianchi, per i quali darà, a titolo di cambio, 3 soldi 6 denari genovesi per ciascun bisante, a Genova, entro il mese di giugno.*

In nomine Domini, amen. Ego Rondaninus Tacora de Placencia confiteor tibi Cathaneo [Aurie me habuisse] et recepissee a te bisancios albos mille sexdecim bonos et iusti ponderis [de] Cipro. Renuncians et cetera; unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere, tibi sive tuo certo [nun]cio seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, videlicet pro quolibet bisancio ex dictis bisanciis<sup>1</sup>, solidos tres et denarios sex ianuinorum usque ad integrum solucionem et satisfacionem dictorum [bisanciorum M XVI], et hoc in Ia-

nua, salvos in terra, per totum mensem iunii proxime venturum, facta soluzione integra ut supra ad dictam rationem. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restitucione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo; abrenuncians in predictis privilegio fori, ita quod possis me et mea convenire sub quolibet magistratu. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die ultima aprilis, circa terciam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et Iacobus de Signago Ianuensis.

<sup>1</sup> videlicet . . . . bisanciis: aggiunto al termine del doc. con segno di richiamo.

136

[1299], aprile 30, Famagosta.

Lanzalotus de S. Pietro dichiara a Percivale de Mari di aver da lui ricevuto in accomendacione 400 bisanti bianchi, al quarto del profitto, per commerciare a Genova, con saldo al ritorno a Cipro.

- (21 a) In nomine Domini, amen. Ego Lanzalotus de sancto Petro confiteor tibi Precivali de Mari me habuisse et recepisse a te in accomendacione albos bisancios quadringentos bonos et iusti ponderis de [Cipro], implicatos in mea comuni implicita, qui processerunt ex aliis accomendacionibus per te michi factis [hinc retro]. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et non processorum [ex aliis accomendacionibus] et omni iuri. Cum quibus deo dante causa mercandi ire debo Ianuam, vel quo deus michi melius administraverit, ad quartum<sup>1</sup> lucri michi inde [habendum]; habens [potestatem] ex ipsis quam partem [voluero] mittendi ante me sed non dimittendi post me et expendendi [et faciendi] sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere [et

lucrari] debent communiter. In redditu [vero] quem Ciprum [feco], capitale cum tribus partibus [lucri] dicte accomendacionis in tua potestate vel tui certi missi [ponere] et consignare promitto, sub pena [dupli] dicte quantitatis et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die ultima aprilis, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Ferrus Advocatus et Iohaninus [Parasacus], omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> Segue, depennato: lucri ca<usa>

137

[1299, aprile 30], Famagosta.

*Andrea Spinula de Luculo cede a Bonaiuncta de Savio i propri diritti contro il fratello di quest'ultimo, Benedetto de Savio, marinaio fuggitivo dalla galea « Santa Dominica », di proprietà di Andrea.*

La data è indicata in base alla posizione del documento nel ms.

In nomine Domini, amen. Ego [Andreas] Spinula de Luculo do, cedo et mando tibi Bonaiuncte de Savio omnia iura<sup>1</sup> raciones et actiones<sup>2</sup> reales et personales, utiles, directas et mixtas et recipere executorias, que et quas habeo et michi competunt seu competere possunt vel unquam competierunt, ex quacumque causa contra Benedictum fratrem tuum de Savio<sup>3</sup>, pro eo quod dictus fugit de galea mea vocata sancta Dominica, ita ut ipsis iuribus, rationibus et actionibus uti possis agere, petere, defendere, transsigere, et pacisci, et omnia demom facere que unquam facere potui seu [possem], occasione diete fuge contra eum; constituens inde te procuratorem et defensorem ut in rem tuam propriam<sup>4</sup>. Quam cessionem et omnia et singula supradicta promitto tibi habere rata et firma et contra non venire in aliquo de predictis, sub pena dupli de quanto et quociens foret contrafactum, et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. In logia Ianuensium Famagoste,

circa vesperas. Testes vocati et rogati: Octolinus Rubeus et Richobonus de Varagine Ianuensis.

[F.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: que      <sup>2</sup> raciones et actiones: aggiunto in soprallinea.      <sup>3</sup> contra Benedictum . . . de Savio: aggiunto in soprallinea.      <sup>4</sup> Segue, depennato: alioquin penam

138

[1299], aprile 30, Famagosta.

*Simone Rubeus, figlio di Giacomo Rubeus, dichiara a Baliano de Negrono di aver da lui ricevuto 800 bisanti bianchi, per i quali darà, a titolo di cambio, 140 lire genovesi, a richiesta, con la garanzia di 3 cantari e 83 rotoli e mezzo, al cantare di Cipro, di zucchero, portato a Genova sulla galea « Gata » di Andrea Spinula.*

(21 b) In nomine Domini, amen. Ego Symon Rubeus, filius emancipatus Iacobi Rubei, ut dico, confiteor tibi Baliano de Negrono me habuisse et recepisse a te bisancios albos octingentos bonos et iusti ponderis [de Cipro]. Renuncians et cetera; unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere, tibi sive tuo certo nuncio seu dari aud solvi facere per meum certum nuncium, in Ianua ad voluntatem tuam libras centum quadraginta ianuinorum, ipsis bisanciis euntibus ad risicum [et fortunam] tui zuchari infrascripti. Alioquin penam duplique quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p <ignori> o <bligo>, et ex nunc [tibi obligo] pignori cantaria tria et rotolos LXXXIII et dimidium, ad cantarium de Cipro, zuchari de Cipro quod portari debet presencialiter Ianuam [in] galea vocata [Gata] Andree Spinule, quod liceat [tibi] dictum zucharum vendere seu vendi facere in Ianua, [secundum cursus]

sum terre, et de eo quod processerit seu exigetur de [vendicione dicti zuchari possis consequi] et debeas integrum solutionem et satisfacionem de dictis libris centum quadraginta; et si forte non sufficeret [tibi dictum] zucharum usque satisfacionem [dicti debiti], promitto et convenio tibi integraliter de presenti satisfacere tibi sive tuo certo nuncio, usque quantitatem [dictarum] librarum centum quadraginta, et ultra tibi dare et restituere in peccunia numerata omne dampnum et interesse quod propterea passus essem, credendo de ipsis dampno et interesse tuo solo verbo simplici sine testibus et iure, dum tamen tenearis et debeas michi Symonino sive meo certo nuncio sive per tuum certum nuncium dare et restituere in peccunia numerata id et totum quod plus habuisses de dicto zucharo dictis libris CXXXX, et ut supra adfirmatum est per predictos. Que omnia et in omnibus predictis promiserunt dicte partes accendere, complere et observare et contra non venire, sub pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum eorum presencium et fucturorum; confitens ego dictus Symoninus me maiorem annis XX et cetera; iurans et cetera; faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu et cetera<sup>1</sup>. Die ultima aprilis, circa vesperas<sup>2</sup>. Testes vocati et rogati: Octolinus Rubeus et Dagnanus Salvaigus Ianiensis.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Formula ceterata.    <sup>2</sup> Manca la data topica.

139

[1299], aprile 30, Famagosta.

Baliano de Negrono nomina procuratore generale Ansaldo de Scala.

(22 a) In nomine Domini, amen. Ego Balianus de Negrono facio et constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem Ansaldum de Scala, absentem tanquam presentem, ad peten-

dum, exigendum et recipiendum pro me et meo nomine omne id et totum quod habere et recipere debeo seu in futurum debebo a quacumque persona, collegio et universitate, ex quocumque [modo] et ex quacumque causa, ad vocandum se quietum et solutum de eo quod receperit, transsi[gend]um et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, [liber]andum et absolvendum, finem et remissionem faciendum et pactum de ulterius non petendo [aliquid] de omnibus et singulis, et demom ad omnia faciendum et cetera<sup>1</sup> et [que egomet] facere [possem] si presens essem; dans et concedens [dicto procuratori] meo liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum et cetera<sup>1</sup>; promittens habere et tenere ratum et firmum et cetera<sup>1</sup>, sub obligacione bonorum meorum presencium et futurorum. Actum in logia Ianuensium Fa[magoste], die ultima aprilis, cum pulssaretur [ad vesperas]. Testes: Iacobus de Signago et Leo Pignatarius.

F.]

<sup>1</sup> *Formula ceterata.*

140

[1299, aprile 30], Famagosta.

*Ottolino Rubeus dichiara a Guiommus de Vineis di aver da lui ricevuto una certa quantità di merci, per le quali darà a Genova 543 lire, 10 soldi e 10 denari genovesi, a richiesta.*

La data è indicata in base alla posizione del documento nel ms.

In nomine Domini, amen. Ego Octolinus Rubeus confiteor tibi Guionno de Vineis me habuisse et recepisse a te tot de tuis rebus sive bisanciis. Renuncians et cetera; unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum <nuncium> in Ianua salvas in terra, quandocumque volueris et de tua processerit voluntate, libras quin-

gentas quadraginta tres, solidos decem et denarios decem. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi p<ignori> o<bligo>. In logia Ianuensium Famagoste. Testes vocati et rogati: Iacobus de Signago et Raymondinus de Rappallo, post vesperas.

F.]

141

[1299], aprile 30, [Famagosta].

*Raimondino de Rappallo dichiara a Percivale de Mari di aver da lui ricevuto in accomendacione 1000 bisanti bianchi, al quarto di profitto, per commerciare a Genova, con saldo ad ritorno a Cipro.*

(22 b) In nomine Domini, amen. Ego Raymondinus de [Rappallo] confiteor tibi Precivali de Mari me habuisse et recepisse a te in accomendacione albos bisancios mille, implicatos in mea [comuni] implicita. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis <non facte> et omni iuri; cum quibus deo dante [causa] mercandi ire deboe Ianuam vel quo michi deus melius administraverit ad quartum proficui michi inde habendum; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero [mittendi] ante me tantum sed non dimittendi [post me], et faciendi et expendendi sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter. In redditu vero quem Ciprum [fecero], capitale cum tribus partibus lucri dicte accomendacionis et cetera<sup>1</sup>. Alioquin et cetera; et pro [inde] universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Actum in logia Ianuensis, die ultima aprilis, circa vesperas. Testes vocati et rogati: Octolinus<sup>2</sup> Rubeus et Iohaninus [Arditus], omnes Ianuenses.

<sup>1</sup> Segue spazio bianco fino al termine della riga.      <sup>2</sup> Segue, de-pennato: de M<ari>

[1299], aprile 30, Famagosta.

*Ottolino Rubeus rilascia quietanza a Giovanni Balbus per 600 daremi nuovi di Armenia, quale prezzo di un legno vendutogli.*

In nomine Domini, amen. Ego Octolinus Rubeus confiteor tibi Iohani Balbo me habuisse et recepisse [a te] illos [daremos] sexcentos de Ermenia novos quos michi dare et solvere tenebaris et debebas pro precio [cuiusdam ligni sive panfili] per me tibi venditi, et de quibus dicimus esse instrumentum publicum scriptum<sup>1</sup> [manu Saporiti de Curia] notarii. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum daremorum et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum, in iudicio vel extra, occasione dictorum daremorum seu pro parte eorum nullam contra te seu heredes tuos faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quoziens foret peticio seu actio moveretur tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro (23 a) quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo; volens et iubens dictum instrumentum dicte vendicionis esse cassum et irritum et nullius momenti et valloris. Actum in logia Ianuensium posita Famagoste de Cipro, ad popam galee dicti Cathanii [Aurie, essendo] dicta galea cum anchola sub se. [Testes] vocati et rogati: Enricus de sancto Donato et Guirardus de Fontana Ianuensis, die ultima aprilis.

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: instrumentum

[1299], maggio 3, Famagosta.

*Dagnano Salvaigus, procuratore di Salveto Pezagnus, ri-*

*lascia quietanza a Giacomo de Signago, per il pagamento di un debito di 700 bisanti bianchi, dovuti a Giacomo de Solario, a nome di Salveto.*

In nomine Domini, amen. Ego [Dagnanus Salvaigus], procurator ad infrascripta [Salveti Pezagni], ut de procuracione [constat] instrumento publico, [scripto manu] Lamberti [de Sambuxeto] notarii, M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXVIII, die VI marci, dicto nomine [procuratorio]<sup>1</sup>, confiteor tibi Iacobo de Signago me habuisse et recepisse a te [illos] bisancios septingentos albos [quos dare et solvere tenebaris] et de quibus obligatus eras Iacobo de Solario, [stipulanti et recipienti] hanc confessionem [nomine] Salveti scriptura cartularii scripta manu [dicti Lamberti in] cartulario [curie Ianuensium Famagoste. Renuncians] excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanicorum et confessionis non facte et omni [iuri]. Quare dicto nomine procuratorio promitto et convenio [quod in] perpetuum, in iudicio vel extra, occasione dictorum bisanicorum seu pro parte eorum nullam contra te seu heredes tuos seu bona tua seu aliquem habentem causam a te dictus Salvetus<sup>2</sup> nullam faciet peticionem seu requisitionem, seu actio vel questio movebitur per eum seu heredes eius seu per aliquem habentem causam ab eo. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret peticio seu actio moveretur<sup>3</sup>, dicto nomine procuratorio, tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa<sup>4</sup> bona habita et habenda dicti Salveti, dicto nomine procuratorio, tibi pignori obbligo; volens et iubens dictam scripturam dicti debiti esse cassam et irritam et nullius momenti et valoris. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die tercia madii, circa nonam. Testes vocati et rogati: Precivalis de Mari et Leonellus<sup>5</sup> Pa . . . . .<sup>6</sup> I[anuensis].

<sup>1</sup> Segue, depennato: facio, constituo      <sup>2</sup> Così nel ms.      <sup>3</sup> Segue, depennato: tibi      <sup>4</sup> Segue, depennato: mea      <sup>5</sup> Leonellus: corretto su precedente scrittura.      <sup>6</sup> Scrittura illeggibile a causa di un'abrasione della carta.

[1299], maggio 10, Famagosta.

*Riccobuono Octellus, genovese, abitante di Famagosta, non  
mena procuratore Benedetto Octellus, per riscuotere presso  
Oberto de Camulio i daremi dovutigli quale prezzo di un panno  
verde.*

- (23 b) In nomine Domini, amen. Ego Richobonus Octellus Ianuensis, habitator Famagoste, facio, constituo et ordino meum certum nuncium et procuratorem Benedictum Octellum, presentem et suscipientem, ad petendum, exigendum et recipiendum pro me [et] meo nomine omnes illos daremos quos habuit Obertus de Camulio de quadam [pecia] panni viridis<sup>1</sup> festachi mei<sup>2</sup> quam dictus Obertus habuit [meam], ad vocandum se quietum et solutum de dictis [daremis] et ad eum quietandum de dicta peccunia et de [dictis daremis, et ad] finem et remissionem eidem faciendum, et demom ad omnia faciendum in predictis et circa predicta que fuerint neccessaria faciendum et que ego met facere possem, si presens essem; [dans et concedens dicto] procuratori meo liberum mandatum et generalem [administationem] in predictis et quolibet [predictorum] omnia faciendi ut supra; promittens [notario infrascripto] stipulanti et recipienti nomine et vice cuius vel quorum [interest] vel intererit, habere et tenere ratum et firmum [quicquid et quantum] per dictum procuratorem meum actum procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub ipoteca et obligacione bonorum meorum presencium [et futurorum]. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die X madii, inter terciam [et nonam]. Testes vocati et rogati: Iacobus de [Branducio] et Octolinus de Mari, omnes [Ianue]nses.

F.]

<sup>1</sup> viridis: aggiunto in sopralinea.

<sup>2</sup> mei: aggiunto in sopralinea.

[1299], maggio 22, Famagosta.

*Riccobuono Octellus, genovese, manomette il proprio schia-  
vo Venturino, bruno, di 5 anni.*

In nomine Domini, amen<sup>1</sup>. Ricobonus Octellus Ianuensis manumittit et a manu propria dimittit Venturinum batizatum sclavum suum<sup>2</sup> etatis annorum quinque vel circa brunetum, pro remedio anime sue, et ipsum Venturinum liberat ab omni vinculo servitutis, ut decetero mera et pura omnifaria libertate perfrui posit<sup>3</sup>. Dans et concedens eidem liberam potestatem et omnimodam<sup>4</sup> facultatem emendi, vendendi, testandi, codicillandi et omnia generalia contractuum faciendi, tanquam liber homo et fransus, et decetero sub quolibet magistratu sui iuris existat; promittens et conveniens tabelioni infrascripto stipulanti et recipienti nomine dicti Venturini dictam libertatem et manu[misionem] et omnia et singula supradicta<sup>5</sup> decetero rata et firma habere et tenere et non in aliquo contravenire. Alioquin penam dupli de quanto et quociens fo[ret] contrafactum dicto [tabelioni] dicto nomine recipienti et stipulanti dare et [solvere] promittit; ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observ[andis] universa bona eius dicti Richoboni [habita] et habenda eidem notario dicto nomine recipienti pignori obligavit; ius quoque patronatus et ingra[titudinum] et omnia iura et [beneficia] que eidem leges concedunt in [hac] libertate seu manumissione [ei]dem [remittens]. In logia Ianuensium [Famagoste], die XXII madii, inter terciam et nonam. Testes vocati et rogati: Iacobus de Signago [rector Famagoste] Ianuensium, Ansaldus de Sexto Ianuensis de [Famagosta].

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Ego      <sup>2</sup> suum: aggiunto in soprалinea su meum, depennato.      <sup>3</sup> posit: così nel ms.      <sup>4</sup> Segue, depennato: quondam      <sup>5</sup> et omnia et singula supradicta: aggiunto in soprалinea.

[1299], maggio 23, Famagosta.

Poncius de Trignaco *di Narbona nomina procuratore generale Guglielmo de Vadel di Narbona, abitante in Armenia.*

In nomine Domini, amen. Ego Poncius de [Trignaco] de Nerbona facio, [constituo] et ordino meum certum nuncium [et] procuratorem Guillielmum [de Vadel] de Nerbona, habitatorem Ermenie, presentem et suspicentem, ad petendum, exigendum et recipiendum pro me et meo nomine omne id et totum quod habere seu recipere debeo, vel in futurum debebo, a quacumque persona collegio et universitate, ex quocumque modo et ex quacumque causa, ad vocandum se quietum et solutum de eo quod receperit, transsigendum et paciscendum, iura cedendum, instrumenta quietacionis faciendum, liberandum et absolvendum, finem et remissionem faciendum, et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis, et ad unum procuratorem vel plures constituendum, et demum ad omnia faciendum in predictis et [circa] predicta que fuerint necessaria [faciendum]; dans et concedens dicto [procuratori meo] et substituto loco [eius] liberum mandatum et generalem administracionem in predictis et quolibet predictorum [omnia faciendi] ut supra; promittens notario infrascripto, stipulanti et recipienti nomine et vice [cuius vel] quorum interest vel intererit, habere et tenere [ratum et firmum] quicquid et quantum per dictum procuratorem meum seu substitutum loco eius actum, procuratum fuerit seu gestum in predictis et quolibet predictorum, sub obligacione [bonorum] meorum presencium et fucturorum. Actum in logia [Famagoste, die] XXIII madii, [circa nonam]. Testes vocati et rogati: Bernardus de Capodolao<sup>1</sup> [consul Nerbonensium] et Iohannes de Gizana de Nerbona [similiter].

<sup>1</sup> Segue, depennato: consule

1299, maggio 22, Famagosta.

*Simonino Rubeus, figlio di Giacomo Rubeus, dichiara a Babilano Salvaigus di dovergli 860 bisanti saraceni, per panni di Lombardia; promette di dare a Genova i denari genovesi provenienti dalla vendita di 4 sacchi di cotone di Aleppo, cioè 10 cantari e 33 rotoli di Cipro, trasportati a Genova sulla cocca di Babilano.*

[In nomine Domini, amen. Ego Symoninus Rubeus, filius] emancipatus Iacobi Rubei, confiteor tibi [Babillano] Salvaigo me tibi dare et solvere debere bisancios sarracinales auri octingentos<sup>1</sup> [sexaginta] bonos et iusti ponderis<sup>2</sup>, qui restant tibi ad habendum et recipiendum de pannis lombardeschi quos emi a te. Renuncians excepcioni non debite peccunie et confessionis non facte et omni iuri. Unde et pro quibus promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium<sup>3</sup>, in Ianua tot denarios ianuinorum pro quolibet bisancio sarracinali ex dictis bisanciis, usque ad summam dictorum bisanciorum DCCCLX, secundum

- (25 a) quod ponent ibidem in Ianua sachi quatuordecim cotonii de Alepe, quod est in pondere totum cantarii X et rotoli XXXIII de Cipro, constitutum ad rationem cuiuslibet dicti cantarii in prima compara bisanciorum LX sarracenaliuum. Quod vero cotonum ire debet sive defferri de Famagosta Ianuam in cocha tua, que nunc est in portu Famagoste presencialiter Ianuam itura deo [dante], solvendo dictam peccunie quantitatem ad dictam [rationem] integraliter ad illud [tempus] quod dictum [cotonum] venditum fuerit. Que omnia promitto [et convenio tibi] accendere, complere [et observare in omnibus] et per omnia omnia et singula [supradicta] et contra non venire<sup>4</sup>. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum res[tituzione dampnorum] et expensarum propterea factorum sive factarum elapsio termino tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori [obligo]. Actum in Fama-

gosta, [in] logia [Ianuensium], anno dominice nativitatis M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> [LXXXXVIIII], indizione XII, [die] XXII madii, cum [pulssaretur] ad vesperas. Testes vocati et rogati: Precivallis de [Mari], Dagnanus Salvaigus et Leo Pignatarius.

[F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> octingentos: aggiunto in soprlinea.    <sup>2</sup> bonos et iusti ponderis: aggiunto in soprlinea.    <sup>3</sup> seu dari . . . . nuncium: aggiunto al termine della carta 24 a, con segno di richiamo.    <sup>4</sup> Segue, depennato: sub

148

[1299], maggio 26, Famagosta.

Riccobuono Octellus, genovese, abitante di Famagosta, dichiara al notaio Lamberto, scribe del Comune a Famagosta, che agisce a nome di dama Linor, vedova di Oglerio callegrius, di aver da lui ricevuto in reccomendacione 300 bisanti bianchi, che restituirà a richiesta.

\* In nomine Domini, amen. Ego Richo[bonus] Octellus, habitator Famagoste, Ianensis, [confiteor] tibi Lamberto notario scribe Comunis in Fa[magosta], stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem nomine<sup>1</sup> Dame Linor, uxor quondam Oglerii callegrii, bisancios albos de Cipro<sup>2</sup> bene ponderatos trescentos in mea custodia et reccomendacione. Renunciants excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et non habite et non recepte custodie et confessionis non facte et omni iuri. Quos igitur bisancios vel totidem pro ipsis eiusdem monete promitto et convenio tibi  
(25 b) dicto nomine dare et solvere dicte Dame L[inor] sive eius certo nuncio, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium<sup>3</sup>, ad voluntatem dicte Dame Linor<sup>4</sup> et quandocumque de<sup>5</sup> eius processerit voluntate. Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restitucione dampnorum et expensarum propterea<sup>6</sup> factorum sive factarum tibi dicto nomine stipulanti dare et solvere

promitto; rato manente pacto, pro [quibus] accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dicto nomine pignori [obligo]; abrenuncians in predictis privillegio fori, ita [quod] ipsa sive alius pro ea possit me et mea contravenire sub quolibet magistratu. Actum in stacione sive ante stacionem [dicti] Richoboni [in Famagosta], die XXVI [madii], circa vesperas. Testes vocati et rogati: Ugetus Baramoninus Ianuen-sis et Guillielmus de Accon.

148 a

1299, ottobre 11, [Famagosta].

*Dama Linor rilascia quietanza a Giannino de Murta, che agisce a nome di Riccobuonus, per 300 bisanti bianchi.*

Quietanza per cui si veda doc. 148.

M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXXVIII, [die XI octubris], dicta Dame [Linor confitetur Ianuino de Murta, recipienti] nomine dicti [Richoboni, se integre fore satisfacta de dictis bisanciis] crescentis. [Testes vocati et rogati: presbiter Iacobus Ianuensis, presbiter Nicolaus] de Baruti L . . fa<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> Segue, ripetuto: nomine      <sup>2</sup> de Cipro: aggiunto in soprалinea.  
<sup>3</sup> Segue, depennato: hoc      <sup>4</sup> dicte Dame Linor: aggiunto in soprалinea.  
Segue, depennato: tunc      <sup>5</sup> eius: corretto in soprалinea su tua, depen-nato.      <sup>6</sup> Segue, depennato: elapso <termino>      <sup>7</sup> Scrittura illeg-gibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.

149

[1299], maggio 26, Famagosta.

*Guglielmo de Carato, di Barcellona, patrono della nave di Raimondo Marchetus di Barcellona promette a Bartolomeo Ba-sterius, console dei Catalani, che agisce in proprio e a nome dei mercanti catalani della sua nave, di osservare l'accordo stretto*

*coi mercanti per il trasporto della loro merce da Aigues-Mortes e di dare, a titolo di garanzia, 1000 bisanti saraceni a Genova.*

In nomine Domini, [amen. E]go Guillielmus de Carato<sup>1</sup> de [Barcelo]na, patronus navis Raymondi [Marcheti] de Barcelona, que navis [vocatur] sanctus . . .<sup>2</sup> . . . que nunc est in portu [Fa]magoste, ex pacto promitto et convenio tibi Bartholomeo Bas[terio], consuli [Cathala]norum, recipienti hanc confessionem [nomine] tuo proprio et nomine aliorum mercatorum Cathalanorum dicte navis, accendere et observare tibi [et] dictis mercatoribus integraliter, sine aliqua diminucione, conventionem et pacta infrascripta de facto Girade de Aquismortuis, videlicet quod dimitto atque relinquo ex pacto et convencionе inter me et te et dictos mercatores sacos de cotonе et mercimonia similis valoris pro quolibet cantario de Accon haratos sarracinales XV, videlicet de nauilizamento per me facto tibi et dictis mercatoribus in dicto loco Barcelone, et de pipere similiiter here pro quolibet dicto cantario de Accon bisancium sarracinalem dimidium de dicto [nauilizamento], et pro nauilizamento quod faciam non dimittere res vestras neque alicuius dictorum mercatorum in Layacio neque Cipro, et ultra [de tua] voluntate et mandato [est] quod si placuerit tibi vel alteri dictorum mercatorum ire in Nemoc . . .<sup>3</sup> cum dicta [navi]<sup>4</sup>, et ultra promitto et convenio tibi dicto nomine recipienti tuo et dictorum [mercatorum solvere] ad Aquas Mortuas illum denarium per libram qui solvi debet ad dictum locum de [Aquis Mortuis] et ultra omnes dacitas n . . . . .<sup>5</sup> [coras] le . . . . .<sup>5</sup> [et ped]agia et expensas [omnes quas tibi] seu alicui dictorum [mercatorum solvere] potuerit usque Barcelonam integraliter tibi sive dictis mercatoribus integraliter [resarcere] sive restituere sine aliqua [contencione vel denuncia-  
cione], et pro [predictis] integraliter accendis<sup>6</sup> et observandis, et pro securitate tua et dictorum mercatorum promitto [et con-  
venio tibi predictis nominibus] deponere Ianua [in potestate] duorum mercatorum [quos eligeris] cum dictis mer[catoribus aliis], ad [voluntatem] tuam et aliorum [dictorum mercato-  
rum] bisancios mille sarracinales auri, seu [tantam raubam que

erit] usque ad [valorem de di]ctis bisanciis [mille sarracina-libus, et ultra] promitto tibi dictis [nominibus] quod si aliquod pignum tibi seu alteri dictorum mercatorum esset levatum seu [aliquid] contra velle tuum vel dictorum mercatorum [seu alteri eorum] integraliter tibi et dictis mercatoribus restituere, et ultra promitto et convenio tibi dictis nominibus expedire te et dictos mercatores [de omnibus emptis]<sup>7</sup> ad Aquas Mortuas infra dies octo tunc proxime [venturos] postquam ibidem ad Aquas Mortuas dicta navis aplicuerit; et si non accendero tibi et dictis mercatoribus de dicta expedi-cione<sup>8</sup>, promitto [dare et solvere tibi et dictis mercatoribus] bisancios C sarracinales pro [omissionibus] sive expensis, et  
(26 b) promitto eciam tibi dictis nominibus non diminuere tibi ne-que<sup>9</sup> alicui dictorum mercatorum aliquam [platheam]<sup>10</sup> seu loca vel compagnas dicte n[avis] quas dedi tibi et dictis mercato[ribus], et do et concedo in mezania dicte navis et hoc in electione duorum mercatorum bonorum et fide[dignorum] vestrorum pro aliquibus mercatoribus aliis vel aliquo nauulo quod alii [mercatores vellent] dare michi, et instrumentum vero [naulizacionis quod tibi et dictis mercatoribus feci iam] . . . .<sup>11</sup> . . [et omnia in eo contenta] et instrumentum [naulizacionis ratifico], aprobo et confirmo et inviolabiliter ob-servare promitto cum dictis . . .<sup>11</sup> Que omnia et singula supra-dicta promitto tibi dictis nominibus [accendere, complere et observare et contra in] aliquo de predictis non venire, [sub dicta pena et] obligacione bonorum [omnium presencium et futurorum]. Actum Famagoste, [in domo] sive fondico [domini se]neschalchi [Famagoste], die XXVI madii, [circa terciam]. Testes vocati et rogati: Iacobus de [Alamania, Mi]chael Co-manus et Georgius Ga[zania]. Et ultra de mea voluntate [et mandato est] quod si [placeret tibi] vel alteri [dictorum mercatorum] ire in Nimo . . .<sup>12</sup> . . cum dicta navi, quod liceat tibi et cuilibet dictorum [mercatorum ire, et] si forte tibi seu alicui dictorum [mercatorum] non placeret [girare] in dicto loco Nimo[cio] cum dicta navi, quod teneat tibi [et dictis] mercatoribus ex pacto [presencialiter] omnes res tuas et dic-torum mercatorum fecere deportari de Nimoce ad [Famago-

stam, liberans et absolvans] de omni comerzio, dacita et portatura meis propriis expensis.

F.]

F.]

[F.

<sup>1</sup> carato: corretto su carataro, depennato. <sup>2</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto. <sup>3</sup> Due lettere illeggibili. <sup>4</sup> et ultra . . . dicta navi: aggiunto al termine della carta 26 a con segno di richiamo. <sup>5</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto. <sup>6</sup> accendis: così nel ms. <sup>7</sup> Segue, depennato: quas <sup>8</sup> dicta expedizione: corretto in sopralinea su dictis exp<edicionibus>, depennato. <sup>9</sup> neque: corretto su seu, depennato. <sup>10</sup> Segue, depennato: de <sup>11</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità. <sup>12</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.

150

[1299], maggio 21, Famagosta.

Arnaldo Sarraurinus e Guglielmo de Rosrente di Barcellona chiedono a Guglielmo de Carato di Barcellona, patrono della nave « San Nicola » di Raimondo di Barcellona, che prenda a bordo della nave stessa 40 sacchi di cotone di Aleppo per trasportarli a Barcellona, secondo l'accordo stretto fra loro.

Il documento dovrebbe precedere nel cartolare il doc. 149.

In nomine Domini, amen<sup>1</sup>. Arnaldus Sarraurinus et Guillermus de Rosrente de Barcelona, in presencia [tes]tium infra-scriptorum ad hoc specialiter vocatorum et rogatorum, denunciant, dicunt et protestantur Guillermo de Carato de Barcelona, patrono navis vocate sanctus [Nicolaus], que nunc [est in] portu Famagoste, et que navis est Raymondi . . . berti de Barcelona, et quod idem Guillermus de Carato<sup>3</sup> debeat ipsis et cuilibet eorum levare seu levari [facere] in dicta navi dicti Raymondi sachos [cotonii] de Alepe quadraginta, quod est cantaria XXX, ad cantarium de Famagosta, pro ipsis [portando in dicta] navi et cum dicta navi ad dictum locum de Barcelona, et hoc iuxta pacta et conveniencias [inter dictos Arnaldum] et<sup>4</sup> Guillermum de Rosrente et ipsum Gui[lliel]mum de

de Carato factas. Cum [dictus Arnal]dus et Guillielmus de [Rosrente] se offerant [esse paratos] presencialiter sine aliqua [mo]ra dare et traddere dictum cotonum eidem Guillielmo de Carato ad onerandum in dicta navi, secundum quod debent et tenentur, et quod cotonum dicunt predicti protestantes ipsum emisse ad rationem de bisanciis LX sarracinalibus auri pro quolibet cantaro. Alioquin si dictum cotonum in integrum idem<sup>5</sup>

(27 b) Guillielmus de Carato non levaverit seu levari fecerit in dicta navi ut supra, petunt et ex nunc petunt in dicto loco de Barcelona dicto Guillermo de Carato, dictis Arnaldo et Guillielmo de Rosrente<sup>6</sup> dari et restitui atque traddi<sup>7</sup> dictos sachos cotonii [quadra]ginta integraliter sive alias quadraginta [eiusdem] bonitatis et valoris, ut sunt predicti presencialiter in dicto loco Barcelone per dictum [Guillier]mum de Carato, et hoc infra [dies] octo [tunc] proxime venturos, postquam dicta navis ibidem in [Barcelona] aplicuerit, et ultra [petunt] eidem Guillermo [de Carato] eidem [dari] et restitui [atque traddi] in integrum per dictum G[ui]lliermum de Carato omne dampnum, interesse et [expensas] sine aliqua diminucione et contencione [qua proprii] predicti passi essent seu substinerent, et hoc in dicto loco ad dictum terminum [presentem], dicentes [et] protestantes ac eciam confitentes predicti protestatores quod predicta protestacio fecerunt antequam [dicta] navis [incipi] et stivari; iubentes predicti protestatores notario infrascripto et inde fieri publicum instrumentum, ut de predictis possint fidem facere ubique, die XXI madii circa vesperas, in plathea sive curie hospitalis Famagoste. Testes vocati et rogati: Bartholomeus Basterius, consul Cathalanorum, Guillielmus Romeus, Bonanatus Corsetus, Bernardus Sescala et Romeus Sogavera.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Ego, nos      <sup>2</sup> Quattro lettere illeggibili a causa di un guasto.      <sup>3</sup> Guillermus de Carato: corretto su Arnaldus, depennato.      <sup>4</sup> Segue, depennato: et ip<sub><sum></sub>      <sup>5</sup> idem: corretto su dictus, depennato.      <sup>6</sup> Segue. depennato: per dictum      <sup>7</sup> atque traddi: aggiunto in sopralinea.

[1299], giugno 1, Famagosta.

*Bartolomeo Basterius, console dei Catalani, in proprio e a nome dei mercanti catalani, dà querela a Guglielmo de Carato, patrono della nave « San Nicola » di Raimondo Marchetus di Barcellona, e richiede un compenso per i danni subiti da un carico di zucchero, trasportato a Barcellona e che è stato danneggiato negli spostamenti della nave nel porto di Famagosta.*

- (28 a) [In nomine Domini, amen. Bartholomeus Basterius], consul [Cathalanorum], nomine suo proprio et nomine aliorum [mercatorum Cathalanorum nominis infrascripti] ibi presencium, in presencia testium [infra]scriptorum ad hoc specialiter [voca]torum et rogatorum, dicit et protestat ac eciam denunciat Guilliermo de Carato ibi [presenti], patrono navis vocate sanctus Nicolaus, que nunc [est] in portu Famagoste, et que [navis est] Raymondi [Mar]chetti de Barcelona, cum predictus Guilliermus naulizaverit dictam navim pro dictis [Bartholomeo] et dictis mercatoribus [Cathalanis per publicum instrumentum naulizacionis] in Barcelona, et idem Guilliermus promiserit et convenerit [dictis Bartholomeo et dictis nominibus]<sup>1</sup> pro aliquibus [aliis mercatoribus seu aliqua alia]<sup>2</sup> . . .<sup>2</sup> . . . . . rauba seu [mercimonia aliqua aliquorum]<sup>3</sup> . . .<sup>3</sup> . . aliorum in dicta navi<sup>4</sup>, pro quibus [pre]dicti [Bartholomeus et alii] predicti [mercatores Cathalani reciperent vel] haberent aliquid de predictis [de suis mercimonii seu rebus] que onerari fecissent [seu vellent] facere [onerari] in dicta navi, quod [si contra] faceret, quod promisit eisdem Bartholomeo et mercatoribus Cathalanis integraliter dare et restituere eisdem omne dampnum et interesse et expensas, que propterea predicti seu alter eorum essent passi seu substinuissent, secundum pacta et conveniencias in dicto instrumento naulizacionis et instrumento facto manu notarii infrascripti presenti M<sup>o</sup>, de mense madii proxime preteri factas<sup>5</sup>, et qui idem Guilliermus illud zucharum quod est in negocio<sup>6</sup> quod dicti Bartholomeus et alii mercatores Cathalani onerari fecerunt in dicta navi et similia merci-

- (28 b) monia<sup>7</sup> contineri voluerunt et consensu dictorum Bartholomei et mercatorum fecit per plures vices mutare et remutare de una parte ad aliam dicte navi, pro eo quod receperat aliam raubam aliorum mercatorum in dicta navi<sup>8</sup>, quod facere non debebat neque debet, in dampnum eorum<sup>9</sup>, quod credit similiter dictus B<artholomeus><sup>10</sup> una cum dictis mercatoribus Cathalanis et certus est quod pro dicta mutacione et remutacione sive cambiamento dictum zucharum sit ructum et fragmentatum atque devastatum [in]convenibiliter, taliter quod ipse Bartholomeus et mercatores [pre]dicti Cathalani maximum dampnum receperunt. Quare dictus Bartholomeus, dicto nomine dictorum mercatorum Cathalanorum [ibi] presencium, petit et requirit atque denunciat dicto Guillielmo quod totum illud dampnum et interesse<sup>11</sup> tam de zucharo quam aliis mercimoniiis ipse Guillielmus suo loco et tempore ipsis et cuilibet eorum debit beat int[egral]iter reparare et restituere, et ultra<sup>12</sup> secundum pacta et con[veniencias] dictorum instrumentorum super denotatorum. Item dictus [Bar]tholomeus dictis nominibus dicit et denunciat atque pro[testat] dicto Guillermo quod idem Guillielmus de Carato naulizavit aliis mercatoribus quam predictis mercatoribus Cathalanis et alia mercimonia levare in dicta [navi], quod ipsi Bartholomeus [et] mercatores Cathalani max[imum] dampnum receperunt et quotidie recipiunt pro [expensis] maximis et missionibus quas quotidie faciunt et quos quotidie convenerunt [eis]dem facere; cum dicti mercatores Cathalani et ipse Bartholomeus sint expediti de eorumdem onere multi dies sunt elapsi pro eundo in eorumdem viagio, pro dolo et culpa dicti Guillielmi atque defecto remansit, quod non recessint et hoc fuit pro alia rauba aliorum mercatorum que recepit, quod facere non debebat iuxta formam dictorum instrumentorum. Quare petit dictus Bartholomeus dicto nomine et dictorum mercatorum et similiter dicti mercatores ipsum dampnum et omnes expensas integraliter res[tituere] eis a dicto Guillielmo suo loco et tempore, pro ut debet et tenetur, dicentes eciam quod dicta navis aplicuit Famagostam M<sup>º</sup> [CC<sup>º</sup>] LXXXX[VIII], ad dies XVI intrante mensis madii, et debebat dicta navis se expedisse de rediendo<sup>13</sup> ad [decem dies] tunc
- (29 a)

proxime venturos, postquam dicta navis Famagostam [aplicuerit]<sup>14</sup>, et hoc iuxta formam dicti instrumenti naulizacionis. Item pro aliquo [damp]no quod sufferrent dicti Bartholomeus seu mer[catores] Catha[lani seu] alter eorum sufferret per aliquas galeas seu inimicos vel aliqua persona quocumque modo et ex quacumque causa illud dampnum [similiter] et interesse pe-tunt i[n]tegraliter [reffici et] restitui a dicto Guillielmo suo loco [et temp]ore, [et ex inde iusserunt notario] infrascripto fieri [similiter] instrumentum. Actum in Famagosta, in apotheca [quar] . . .<sup>15</sup> . Richoboni callegharii, die prima iunii, circa completorium. Testes vocati et rogati: Robertus Ginetus de Terragona, Bernardus de [Milano].

<sup>1</sup> Segue, depennato: quod pro aliquibus aliis mercatoribus rauba aliqua aliorum      <sup>2</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto.      <sup>3</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto.      <sup>4</sup> in dicta navi: aggiunto in sopralinea.      <sup>5</sup> factas: aggiunto in sopralinea.      <sup>6</sup> quod est in negocio: aggiunto in sopralinea su et alia mercimonia, depennato.      <sup>7</sup> Segue, depennato: illud vero zucharum      <sup>8</sup> in dicta navi: aggiunto in sopralinea.      <sup>9</sup> Segue, depennato: taliter      <sup>10</sup> similiter dictus Bartholomeus: aggiunto in sopralinea.      <sup>11</sup> et interesse: aggiunto in sopralinea.      <sup>12</sup> et ultra: aggiunto in sopralinea.      <sup>13</sup> de rediendo: aggiunto in sopralinea.      <sup>14</sup> et debebat . . . Famagostam aplicuit: aggiunto dopo instrumenti naulizacionis con segno di richiamo.      <sup>15</sup> Quattro lettere illeggibili a causa di un guasto.

## 152

[1299], giugno 4, Famagosta.

Raimondo Elie, draperius, dichiara a Giorgio Bonifacius, abitante di Famagosta, di avere in societate nel proprio negozio 3500 bisanti bianchi, in panni, con i quali promette di commerciare a Cipro, entro il 1º gennaio, a metà del profitto.

In nomine Domini, amen. Raimondus Elie draperius, in presencia testium infrascriptorum ad hoc specialiter vocatorum et rogatorum, confitetur Georgio Bonifacio, habitatori Famagoste, se habere penes ipsum Raymondum et in eiusdem sta-

- cione tantum de propria peccunia dicti Georgii in societate<sup>1</sup>, implicata in draparia et rauba, que ascendit in summa albos
- (29 b) bisancios tresmilia quingentos qui restant ex<sup>2</sup> capitale et lucro  
tocius eius quod [idem] Raymondus habuisset facere cum dicto Georgio hinc retro, et hoc tam occasione societatis seu fideiussionis quam aliqua alia occasione que dici vel excogitari posset. Renuncians excepcioni non contracte societatis et confessionis non facte et omni iuri. Quam quidem societatem idem Raymondus promisit tenere in dicta [stacione] et<sup>3</sup> non exeundo de Cipro usque kalendas ianuarii proxime venturas<sup>4</sup>, et eam vendere et facere quod [melius] poterit omni malicia et fraude [remotis, dando et solven]do eidem [Georgio qualibet] egdomada ventura<sup>5</sup> [omne id et totum] quod vendet de<sup>6</sup> [rauba] dicte [societatis]<sup>7</sup>, et in fine [vero] dicti termini dictus Raymondus promittit et convenit dicto Georgio de capitali et lucro [dicte] societatis facere eidem Georgio<sup>8</sup> [vel] eius certo nuncio integrum et veram rationem, solutionem et satisfacionem. Quod [si de]fficeret aliquid eidem Georg[io] ad [solvendum de] dicta societate sive accomen[dacione] usque [ad dictum terminum], promittit et [convenit] eidem Georgio dare et tradere eidem [sive] suo certo nuncio medietatem tocius illius panni [et raube] quod inveniri poterit in dicta stacione<sup>9</sup> et societatis et [medietatem] omnium illorum debitorum debencium dicto [Raymondo] occasione dicte societatis, et si deffic[eret] aliquid usque ad dictam quantitatem dictorum bisanciorum triummillium, promittit et convenit eidem Georgio dare et solvere eidem in peccunia numerata usque dictam summam dictorum bisanciorum, et dicta rauba sive draparia debeat extimari per dominos Richobonum Occellum et Bonaventuram draperios, in presencia dicti Raymondi quantum draparia constitit in prima
- (30 a) compara quantum dictus Raymondus primo [iam emit]; confitens et protestans dictus Raymondus quod aliquod [dampnum] non habuit neque accepit de dicta societate sive accomendacione usque hinc; promittens eciam dictus Raymondus facere rationem de lucro dicte societatis in festo omnium sanctorum proxime preterito<sup>10</sup>, [usque ad] annum novum proxime venturum, [retinendo in se dictus Ray]mondus medietatem [lucri dicte

societatis, stan]do iura[mento de ipso] lucro [dictus Raymondus], stando dictam [societatem ad risicum et fortunam] dicti Georgii; volens et iubens [dictus Raymondus] omnia ins[tru]menta et scripturas] . . .<sup>11</sup> . . . hinc per dictum Ra[ymondum] esse cassas et [irritas] et nullius [momenti] et valoris. Que omnia et singula promittit dictus Raymondus accendere, complere et observare in omnibus et per omnia eis non contravenire, [sub] pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum eius presencium [et fucturorum]. [Actum] in Famagosta, ante [stacionem dicti Raymondi, die] quarta iunii, inter [terciam] et nonam. [Testes vocati et rogati]: dominus Iacobus de [Signago consul Ianuensium] in Famagosta, Petrus placerius Ianuen-sium [in] Famagosta et Iohanes [serviens] dicte curie Ianuen-sium in Famagosta.

F.]

F.]

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: que as<cendit>    <sup>2</sup> Segue, ripetuto: ex    <sup>3</sup> et:  
aggiunto in soprolinea.    <sup>4</sup> usque kalendas ianuarii proxime venturas:  
aggiunto in soprolinea.    <sup>5</sup> ventura: aggiunto in soprolinea.    <sup>6</sup> Se-  
gue, depennato: dicta stacione    <sup>7</sup> Segue, depennato: et mercimonia-  
rum    <sup>8</sup> Segue, depennato: certo    <sup>9</sup> stacione: aggiunto in soproli-  
nea.    <sup>10</sup> preterito: così nel ms. per venturo    <sup>11</sup> Scrittura illeggibile  
a causa di un guasto.

153

[1299], giugno 5, Famagosta.

Nicolino de Signago, figlio di Giacomo de Signago, dichia-ra a Baronus Manuel di aver da lui ricevuto in accomendacione 1500 bisanti bianchi, per commerciare in Armenia, al terzo di profitto, con saldo al ritorno a Cipro.

In nomine Domini, amen. Ego Nicolinus de [Signago], fi-lius domini Iacobi de [Signago], confiteor tibi Barono Manuelli [me habuisse et recepisse] a te in accomendacione [albos bi-sancios mille] quingentos, implicatos in mea comuni implicita. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dic-

(30 b) torum bisanciorum et non implicatorum in mea comuni implicita et confessionis non facte<sup>1</sup> et omni iuri; cum quibus deo dante causa mercandi ire debo Ermeniam viagio non mutato et ex inde reddire Ciprum, ad terciam partem lucri michi [inde] habendam<sup>2</sup>; habens potestatem ex ipsis quam partem voluero mittendi ante me tantum sed non dimittendi post me, et faciendi et expendendi sicut de aliis rebus quas mecum porto, cum quibus expendere et lucrari debent communiter. In re[dditu] vero quem Ciprum fecero, capitale cum<sup>3</sup> duabus lucri dicte accomendacionis in tua potestate [vel tui certi missi ponere et] conssignare promitto, sub pena dupli dicte quantitatis et obligacione bonorum meorum presencium et fucturorum. Actum in logia Ianuensium [Famagoste], die quinta iunii, circa completorium. Testes vocati et rogati: dictus Iacobus [de] Signago, Stephanus Paschalis et Petrus Pellerius, omnes Ianuenses.

F.]

[F.]

F.]

<sup>1</sup> confessionis non facte: aggiunto in sopravlinea.      <sup>2</sup> Segue, depennato: in redditu      <sup>3</sup> Segue, depennato: tribus p<artibus>

154

[1299], giugno 12, Famagosta.

Babillano Salvaigus, figlio di Porchetus Salvaigus, dichiara a Baliano de Negrono di aver da lui ricevuto 2000 bisanti bianchi, per i quali darà, a titolo di cambio, 358 lire, 6 soldi e 8 denari genovesi, entro 4 mesi, a Genova, con garanzia di Leone de Quarto.

In nomine<sup>1</sup>. Ego Babillanus Salvaigus, filius emancipatus [Porcheti Salvaigi], ut dico, confiteor tibi Baliano [de Negrono] me habuisse et recepisse a te bisancios albos bonos et iusti [pon]deris de Cipro duomillia. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et confessionis non facte et omni iuri; unde et pro quibus nomine cambii promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo misso,

seu dari [aut so]lvi facere per meum certum nuncium libras  
trescentas quinquaginta octo, solidos sex et denarios octo ianui-  
norum, et hoc in Ianua salvas in terra, usque menses quatuor  
proxime venturos, et ante si ante presens instrumentum dicti  
cambii ibi fuerit presentatum, videlicet<sup>2</sup> illinc usque mensem  
unum tunc proxime venturum postquam ibi fuerit presentatum.  
Alioquin penam dupli dicte quantitatis cum restituzione damp-

- (31 a) norum et expensarum propterea factorum sive factarum tibi  
dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus ac-  
cendendis et observandis universa mea bona habita et habenda  
tibi pignori oblico. Et ego Leo de Quarto pro dicto Babillano  
versus te Balianum de Negrono principaliter intercedo et fide-  
iubeo et me et mea solempniter oblico, et me constituo princi-  
palem debitorem et observatorem de predictis. Renuncians iuri  
de principali et omni iuri, et sub ipotheca et obligacione bono-  
rum meorum presencium et futurorum, et hoc precibus et  
mandato dicti Babillani qui promisit me et mea conservare  
indempnem sive indempnia de predictis. Actum in logia Ianuen-  
sium Famagoste, die XII iunii, circa terciam. Testes vocati et  
rogati: Alegrus Fateinanti notarius et Petrus Grisius, placerius  
comunis Ianuensium in Famagosta.

[F.

F.]

<sup>1</sup> Invocazione incompleta.

<sup>2</sup> videlicet: aggiunto in sopralinea.

155

[1299], giugno 17, Famagosta.

Zolus de Campo, pisano, rilascia quietanza a Zaccaria de Roberto, cittadino di Messina, che agisce a nome di Giovanni de Dondo, cittadino di Messina, per 1100 perperi d'oro, quale prezzo del legno di Zolus, preso da Giovanni presso Rodi.

In nomine Domini, amen. Ego [Zolus] de [Campo] Pisano confiteor tibi Zacharie de Roberto, civi Messane, stipulanti et recipienti hanc confessionem et stipulacionem nomine Ioha-

nis de [Dondo], civis Messane, [me] habuisse et recepisse a te dicto nomine iperperos mille centum auri bonos et iusti ponderis pro integra et vera ratione, solucione et satisfacione tocius illius raubarie<sup>1</sup> quam idem Iohanes fecit michi in contractis de Rodo de quoddam ligno meo, et eius tocius quod idem Iohanes abstulit et habuit a me in dictis contractis de dicto ligno meo sive alius pro eo. Renuncians excepcioni non habitorum et non receptorum dictorum iperperorum<sup>2</sup> et non habite et non recepte integre racionis et satisfacionis et confessio-

- (31 b) nis non facte et omni iuri<sup>3</sup>; pro quibus vero iperperis M C extitisti fideiussor [pro dicto Iohane] versus me in curia domini castelani Famagoste, et de qua fideiussione dicimus esse scripturam in dicta curia dicti domini castellani. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum, in iudicio vel extra, occasione dictorum iperperorum seu pro parte eorum seu in aliquo ex predictis, nullam contra te seu bona [tua] seu heredes tuos seu contra dictum Iohanem seu [bona] eius seu heredes eius seu contra aliquem habentem causam ab eo nullam faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. [Alioquin] penam dupli<sup>4</sup> de quanto et quo ciens foret peticio seu actio moveretur tibi dicto nomine stipulanti dare [et] solvere promitto; ratis [manentibus] omnibus et singulis supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa mea bona habita et habenda tibi dicto nomine pignori oblico; faciens tibi [et] dicto Iohani finem et omnimodam remissionem et pactum de ulterius non petendo aliquid de omnibus et singulis supradictis; abrenuncians in predictis omni privilegio fori, ita quod dictus Iohanes sive alius pro ipso possit me et mea convenire sub quolibet magistratu, si non accendero et observavero integraliter supradicta omnia et singula; volens eciam et iubens omnes scripturas et instrumenta per dictum Iohanem sive alium pro ipso michi facta esse cassas seu cassa et nullius momenti et valoris. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die XVII iunii, circa vesperas. Testes rogati et vocati: Mateus de [Clavaro], Alegrus Fateinanti, Gabriel Nigrinus et Bartho[lomeus] de Corsa de [Messana].

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: quodam      <sup>2</sup> iperperorum: corretto su bisan-  
ciorum, depennato.      <sup>3</sup> Segue, depennato: quare promitto et convenio  
tibi dicto nomine quod in perpe<tuu>      <sup>4</sup> Segue, depennato: dicte  
q<uantitatis>

[1299], giugno 17, Famagosta.

*Nicola de Naifo Gregorio, greco, rilascia quietanza a Tartaro, marchese di Gavi, per il risarcimento dei danni sofferti dagli uomini di una cocha.*

In nomine Domini, amen. Ego Nicola de [Naifo] Gregorio grechus, in presencia testium infrascriptorum ad hoc specialiter vocat[orum] et rogatorum, [confiteor]<sup>1</sup> tibi Tartaro [marchioni] de Gavio me habuisse et recepisse a te [integram] et veram racionem, solucionem et [satisfacionem] eius tocius quod captum et acceptum fuit [michi] sive [alii] pro me per cocham ad Nimoccium sive per te vel<sup>2</sup> per [homines] dicte coche, aliquo modo et . . . . .<sup>3</sup> dampni quod factum fuit michi per dictam cocham per te<sup>4</sup> sive homines dicte coche. Renuncians excepcioni non habite et non recepte integre racionis, solucionis et satisfacionis et confessionis non facte et omni iuri. Quare promitto et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dicte capcionis [sive] dampni dati michi per cocham predictam seu aliquos dicte coche, nullam contra te seu bona tua seu heredes tuos seu aliquos dicte coche faciam peticionem seu requisicionem, seu actio vel questio movebitur per me vel heredes meos seu per aliquem habentem causam a me. Alioquin penam dupli de quanto et quociens foret contrafactum et obligacione bonorum meorum presencium et futurorum; faciens tibi finem et omnimodam remissionem et pac-

(32 b) tum de ulterius non petendo [aliquid de omnibus] et singulis supradictis. Actum in logia Ianuensium Famagoste, die XVII iunii, circa vesperas. Testes vocati et rogati<sup>5</sup>: dominus Iacobus

de Signago, rector ordinatus Famagoste, Alegrus Fateinanti, drogumanus ad predicta, et [Berthonus de Sag]<ona> Ianuensis.

F.]

<sup>1</sup> Segue, depennato: Tartaro      <sup>2</sup> per te vel: aggiunto in soprolinea.  
<sup>3</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.      <sup>4</sup> per te: aggiunto in soprolinea su vel, depennato.      <sup>5</sup> Segue, depennato: Ale<grinus>

157

[1299], giugno 19, Famagosta.

Giovanni Gra . . . , di Noli, genovese, dichiara a Tartaro, marchese di Gavi, di aver da lui ricevuto a mutuo 80 bisanti bianchi, che restituirà entro il mese di novembre.

In nomine Domini, amen. Ego [Iohanes Gra] . . .<sup>1</sup> de Naulo Ianuensis confiteor tibi Tartaro marchioni de Gavio me habuisse [et recepisse] a te [mutuo] gratis et amore albos bisancios [octuaginta bonos et iusti ponderis. Renuncians exceptioni] non habitorum et non receptorum dictorum bisanciorum et mutui non [habiti et non accepti et omni iuri]. [Quos vel toti]dem pro ipsis [eiusdem] mo[nete] promitto et convenio tibi dare et solvere tibi sive tuo certo misso, [seu dari] aut solvi facere per meum certum nuncium, [hinc] ad mensem no[vembris]<sup>2</sup> proxime venturum. Alioquin [penam] dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum [et] expensarum propterea factorum sive factarum tibi stipulanti dare et solvere promitto; rato manente pacto, pro quibus accen[dendis et] observandis universa mea bona habita et habenda tibi pignori oblico. [Actum in logia] Ianuensium Famagoste, die XVIII iunii, circa vesperas. Testes vocati et rogati: [Taliaferrus] Advo-garius et Enricus de Arenzano, omnes Ianuenses.

F.]

<sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto.      <sup>2</sup> Segue, depennato: et de mandato

[1299], giugno 23, Famagosta.

*Dagnano, figlio di Domicellus cultellerius e Irochus de Fontanella dichiarano di aver ricevuto una quantità di merci, per le quali daranno 20 bisanti bianchi a richiesta o 4 soldi genovesi per bisante, a Genova.*

- [In nomine Domini, amen]. Nos Dagnanus, [filius Domicelli cultellerii] et Irochus de [Fontanella, quilibet] nostrum insolidum, confitemur . . . .<sup>1</sup> habuisse et recepisse a te tot de tuis rebus. Renuncians et cetera; pro quarum precio quisque nostrum insolidum promittimus et convenimus tibi dare et solvere tibi sive tuo certo misso, seu dari aut solvi facere per meum certum nuncium, bisancios albos viginti bonos et iusti ponderis de Cipro<sup>2</sup>, quandocumque volueris et de tua processerit [voluntate]. Quos si tibi non dederimus et solverimus ut [supra], quisque nostrum [insolidum promittimus] et convenimus tibi [dare et] solvere tibi sive tuo certo nuncio [in Ianua] pro quolibet dicto bisancio [solidos quatuor] ianuinorum usque [concurrentem quantitatem dictorum bisanciorum] viginti, et hoc quandocumque volueris et de tua fuerit voluntate. Alioquin penam dupli dicte quantitatis, cum restituzione dampnorum et expensarum propterea factorum sive factarum quisque nostrum insolidum tibi stipulanti dare et solvere promittimus; ratis manentibus supradictis, pro quibus accendendis et observandis universa nostra bona et cuiuslibet nostrum insolidum habita et habenda tibi pignori obligamus; confitens ego dictus Irochus me maiorem annis XX; iurans accendere, complere et observare in omnibus et per omnia omnia et singula supradicta; faciens hec omnia consilio testium infrascriptorum quos in hoc casu et cetera<sup>3</sup>; abrenunciantes nos iuri solidi, beneficio nove et veteri constitucioni de duobus reis, epistole divi Adriani, iuri de principali et omni iuri. Hoc acto ut quisque nostrum insolidum teneatur. Actum in logia<sup>4</sup> Famagoste, die XXIII iunii, circa nonam. Testes vocati et rogati: Iacobus de Soria, Nicolinus de parte de Anchona.

F.]

F.]

<sup>1</sup> Margine superiore della carta 33 a tagliata.    <sup>2</sup> Segue, depen-  
nato: renunciantes    <sup>3</sup> Formula ceterata.    <sup>4</sup> logia: aggiunto in so-  
pralinea su logia, depennato.

159

1299, giugno 23, Famagosta.

*Pietro de Podio di Montpellier, console dei mercanti di Montpellier a Cipro e in Armenia, dichiara a Guglielmo Xaidali, abitante di Laiazzo, di aver da lui ricevuto i beni di Bernardo Loberi di Montpellier, morto in Turchia, e di Pietro de Grassa, più 200 daremi ricevuti da Pietro de Putheo.*

(33 b) In nomine Domini, amen. Ego Petrus de . . . . .<sup>1</sup> de Montepesulano, consul in Cipro et Ermenie super homines dicti loci<sup>2</sup> Montepesulani, confiteor tibi Guillermo Xaidali habitatori Layacii me tanquam consulem predictorum ex officio [dicti] consulatus me habuisse et recepisse a te res infrascrip-  
tas quondam Bernardi Loberi [de Monte]pesulano mortui in Turchia, ut dicitur, et Petri de Gr[assa] que ad manus [tuas] pervenerunt ratione dicti consulis, videlicet: capsiam unam cum rauba dicti Petri de Grassa et capsias duas dicti quondam [Bernardi], videlicet unam [de scripto] et alteram cum rauba, de quibus omnibus rebus habeo scriptum unum [pe]nes me et Petrus de Putheo ibi pre[sens] et confitens aliud scriptum pe[nes] se. Re[nuncians] excepcioni non emptarum et non recep-  
tarum dictarum [rerum] et confessionis non facte et omni iuri. Quare pro[mitto] et convenio tibi quod in perpetuum in iudicio vel extra, occasione dictarum rerum seu parte earum, per here-  
des dicti quondam Bernardi seu dicti Petri de Grassa seu per aliquem [haben]tem causam ab eis seu altero eorum nulla fiet peticio [seu] requisicio, seu actio vel questio movebitur. Alio-  
quin penam dupli de quanto et quo ciens foret peticio seu actio moveretur, tibi stipulanti dare et solvere promitto; ratis ma-  
nentibus supradictis pro quibus accendendis et observandis

universa mea bona habita et habenda tibi pignori obligo. Et confitens eciam dictus Guillielmus dicto Petro de Putheo se habuisse et recepisse ab eo dante et solvente<sup>3</sup> de dictis bonis dicti Petri de Grassa in una parte daremos de Ermenia centum, et in alia parte de bonis dicti quondam Bernardi daremos de Ermenia centum. Renuncians excepcioni non habitorum <et non receptorum dictorum daremorum et omni iuri><sup>4</sup> [euntibus] dictis omnibus rebus, de mandato et voluntate [domi]ni consulis supradicti, ad risicum et fortunam [maris] et gentium; iubentes predicti inde fieri [duo] ins[trumen]ta eiusdem tenoris. Actum in logia Ia[nu]ensium Famagoste, die XXIII iunii, circa nonam. [Testes vo]cati et rogati: Bernardus Amorosus de Montepesulano, Petrus de Broa, Petrus Falve de [Firacho] et Guirardus [Berutus].

<sup>1</sup> Termine della riga tagliato. Leggi Podio: vedi doc. n. 160. <sup>2</sup> Segue, depennato: de <sup>3</sup> Segue, ripetuto e depennato: dante et solvente

<sup>4</sup> Margine superiore della carta tagliata.

## 160

1299, giugno 23, Famagosta.

Pietro de Putheo dichiara a Pietro de Podio di Montpellier, console dei mercanti di Montpellier a Cipro e in Armenia, che agisce a nome degli eredi del fu Bernardo Loberius di Montpellier, di aver ricevuto dal defunto in reccomendacione 4 balle di zafferano e di averne investito il ricavato in lacca, cotone, zucchero e pepe, che restituirà a Montpellier, tenendo per sé 400 daremi nuovi di Armenia.

In nomine Domini, amen. Ego Petrus [de Putheo] confiteor tibi [Petro] de Po[dio] . . . .<sup>1</sup> de Montepessu[lano], consuli in [Cipro et Ermenie] hominum dicti loci de Monte[pesu]lano, stipulanti et recipienti hanc confessionem nomine herendum [quondam] Bernardi Lob[erio] de Monte[pes]lano, me ha[buisse et] recepisse a dicto quondam [Bernardo] tempore quo vivebat [in mea]<sup>2</sup> reccomendacione ballas quatuor

[de sa]frano pro ipsis vend[endis] et implicando peccuniam ex eis exactam<sup>3</sup>. Renuncians [excep]cionis non habitarum et non receptarum dictarum [ballarum] et con[fessionis] non facte et omni [iuri]. Et quam peccuniam exactam de dictis ballis convenio implicatis in laca, cotono, zucharo et pipere pro ipso merci[monio] defferendo ad Montepesulanum, et eum dando et tradendo [illis personis] qui habere debebunt eum de iure et quibus pocius pertinebit quod vero mercimonium<sup>4</sup>, eunte dicto mercimonio de mandato et voluntate tua dicti cons

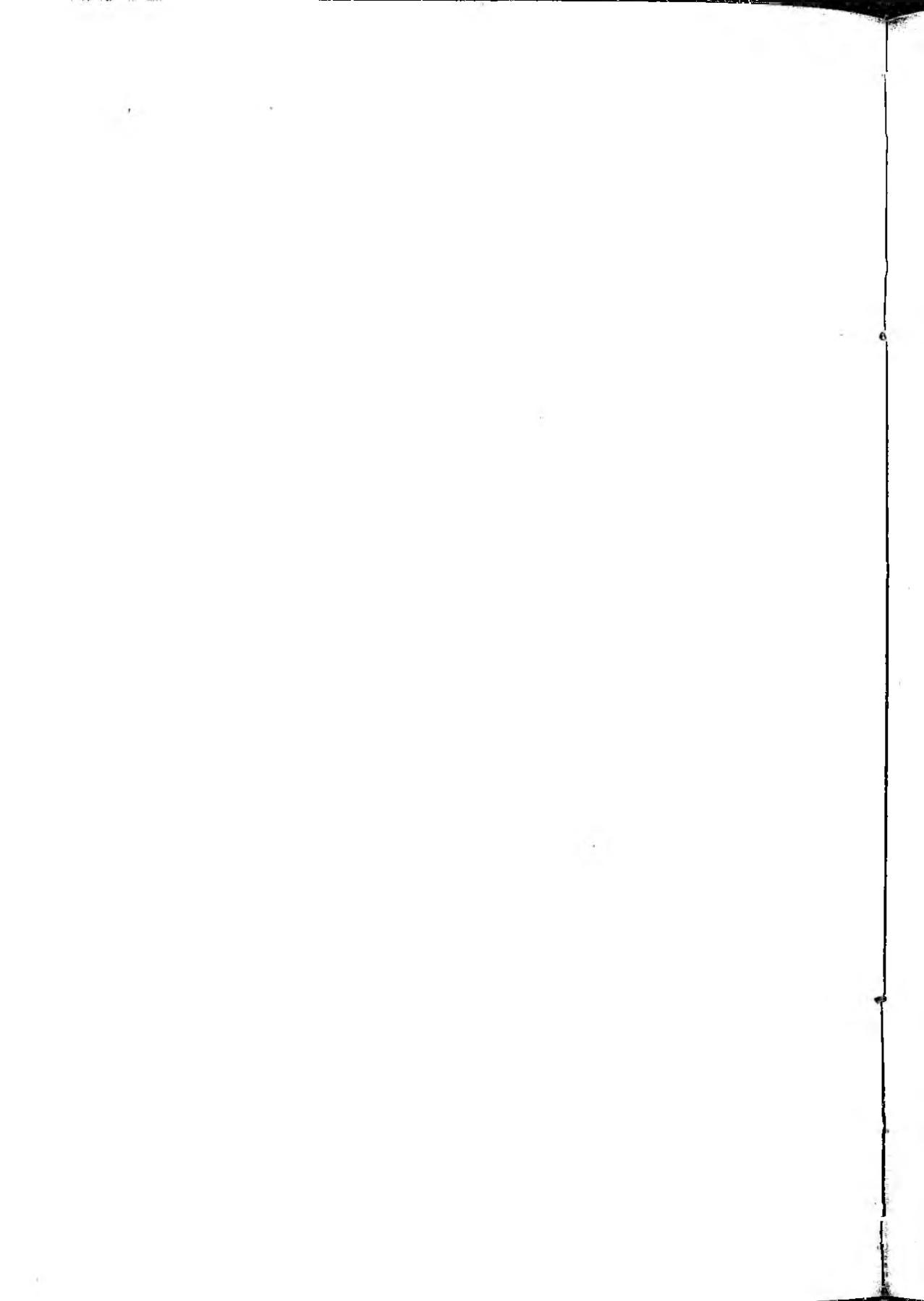
- (34 b) sulis, ad risicum et fortunam maris et gentium<sup>5</sup> . . . . .<sup>6</sup> sive dictas res promitto et [convenio] tibi dicto nomine dare et trad[dere in] dictum locum Montispessulanii [illis personis] qui habere debebunt illud sive [cui de] iure et cetera. Alioquin penam [dupli] de quanto et quociens foret con[tra]factum [tibi] dicto nomine, cum restituzione dampnorum [et expensarum] propterea factorum sive [factarum, tibi stipulanti] dare et [solvere] pro[mitto; ra]tis ma[nentibus] [supradictis] pro quibus accendendis et observandis universa mea bona [habita et habenda tibi pignori oblico]. Et ego dictus [Petrus] de Putheo confiteor me de[bere] recipere in dictis bonis dicti quondam Ber[nardi] daremos de Erme[nia novos] [qua]dringentos. Et ego dictus cons[ul] confiteor me invenisse scriptum [unum] in dicti quondam Ber[nar]di [cartulario] si . . . . .<sup>7</sup> idem Bernardus dare [et solvere] dicto P[etro] dictos daremos quadringtones et de . . . . .<sup>7</sup> voluntate et mandato mei consulis predicti est quod dictus Petrus [de] Putheo debeat facere de [dictis] bonis dicti [quondam] Ber[nardi et] pro convenientilibus de cibo [et potu] usque Montepesulanum Petro [de] R . . .<sup>8</sup>, cognato dicti quondam [Bernardi], et [Gui]llielmus de Remao qua die [ami]ssisse [predictas] in viagio et servicio [dicti] quondam Ber[nardi]. Et ego dictus Petrus de P[uteo] promitto tibi consuli predicto non dare [dictas] res [alicui<sup>9</sup> nisi] fueris quitatus de predictis omnibus [rebus]. Iubentes dicte partes ex inde fieri duo inst[rumenta] eiusdem tenoris. Actum in logia Ianuensium Famagoste, [die] XXIII iunii, circa<sup>10</sup> nonam. Testes vocati et rogati: Bernardus Amorosus de Mon[tepesulano], Petrus de Broa, Petrus [Faber de Firiacho] et Gui-

rardus Berutus de Monte[pesulano si]militer.

F.]

- <sup>1</sup> Scrittura illeggibile a causa di un guasto dovuto all'umidità.  
<sup>2</sup> Segue, depennato: custodia      <sup>3</sup> exactam: aggiunto in sopralinea.  
<sup>4</sup> quod vero mercimonium: aggiunto al termine della carta 34 a con se-  
gno di richiamo.      <sup>5</sup> Segue, ripetuto e depennato: gentium      <sup>6</sup> Mar-  
gine superiore della carta 34 b tagliata.      <sup>7</sup> Scrittura illeggibile a cau-  
sa di un guasto dovuto all'umidità.      <sup>8</sup> Scrittura illeggibile a causa di  
un guasto.      <sup>9</sup> alicui: aggiunto in sopralinea.      <sup>10</sup> Segue, depennato:  
terciam

REPERTORIO DELLE NOTIZIE INSERTE



## I

1296, gennaio 26.

Pasquale *Manegeta* fa testamento.

Notaio *Alegrinus Fateinanti*. - Notizia nel doc. 3.

## II

1296, agosto 2.

Leonardo *de Bonigracia* fa testamento.

Notaio *Lamberto de Sambuxeto*. - Notizia nei docc. 5, 11, 15.

## III

1296, settembre 30.

Tommaso *Bulla* nomina procuratore Ambrogio *de Camulio*.

Notaio Gabriele *de Predono*. - Notizia nel doc. 10.

## IV

1296, agosto 31.

Berardo *Panenvino* garantisce per Viviano *de Milleo* del fu Antonio di Messina, verso Bartolomeo *de Fachono*, per l'importo di 1550 bisanti saraceni.

Notaio Filippo *de Montanea*. - Notizia nel doc. 17.

## V

s. d. (anteriore a 1297, febbraio 11).

Giacomino *Caprialis* di Acri dà *in accomendacione* a *Maciotus*, figlio di Giovanni *Rainerius*, 200 bisanti saraceni.

Notaio *Dota*, scriba del comune di Pisa a Limassol. - Notizia nel doc. 32.

## VI

s. d. (anteriore a 1297, febbraio 11).

Ruggero *de Lorea*, ammiraglio del re di Sicilia, nomina procuratore Viviano *de Milleo* di Messina.

Notaio ignoto. - Notizia nel doc. 34.

## VII

1297, febbraio 14.

Oberto *de Galerana* fa testamento.

Notaio *magister Thebaldus*. - Notizia nei docc. 40, 41.

## VIII

1295, marzo 15.

Opezzino *Ricius* deve 400 bisanti bianchi a *Lombertinus*, abitante di Nicosia.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 42.

## IX

s. d. (anteriore a 1297, aprile 22).

*Magister* Paolo, scriba di Korgos, dà *in accomendacione* a Oberto *Parmus* 100 daremi.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 44.

## X

1296, maggio 29.

*Bovatinus* di Mantova, dottore *decretorum*, nomina procuratore Giacomo *Mora*, canonico di Famagosta.

Notaio *Oricus de Cipriana*. - Notizia nel doc. 45.

## XI

1296, novembre 26.

Il principe di Galilea appalta la decima del casale di *Tarsie* a Nicola *Berthonus* e soci.

Notaio Gabriele *de Predono*. - Notizia nel doc. 49.

## XII

1296, aprile 5.

Prete Gualtieri *Lodoniensis* fa testamento.  
Notaio Pietro *Stornellus*. - Notizia nel doc. 50.

## XIII

1295, settembre 28.

Benedetto *Michaelis* deve 500 bisanti bianchi al prete Gualtieri *Lodoniensis*.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 50.

## XIV

1294, giugno 19.

Sibilia, vedova del fu Nicola *Carbonus*, riceve la tutela dei figli Tommaso, Maria e Aloisia.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto* e atti della corte di Nicosia.  
Notizia nei docc. 52, 53, 55.

## XV

1924, giugno 19.

Inventario dei beni del fu Nicola *Carbonus*.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 53.

## XVI

1294, dicembre 16.

*Pexius de Anfussis* rilascia quietanza a *Ardizonus Bestagnus* per la consegna dei beni provenienti dal fu Nicola *Carbonus*.

Notaio Enrico *de Casteliono*. - Notizia nel doc. 55.

## XVII

1297, giugno 3.

Nicola *pignatarius* riceve a titolo di mutuo 1000 bisanti bianchi da Percivale *de Mari*.

Atti della corte di Nicosia. Notizia nel doc. 56.

## XVIII

1295, ottobre 1.

*Floria*, moglie di Oberto *de Clavaro*, dà in *acomendacione* a Tommaso *Bulla* 400 bisanti bianchi.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nei docc. 58, 59.

## XIX

1296, ottobre 16.

Oberto *de Gavio* dà in *acomendacione* a Giovanni *de Porta*, del fu *Rubaldus*, abitante di Nicosia, 2143 bisanti bianchi e 1/2 per commerciare a Laiazzo.

Notaio Gabriele *de Perano*. - Notizia nel doc. 63.

## XX

1296, novembre 17.

*Rubaldus de Porta* fa testamento.

Notaio Pietrobuono *de Regio*. - Notizia nel doc. 65.

## XXI

1296, novembre 26.

Inventario dei beni del fu *Rubaldus de Porta*.

Notaio Conrado *de Clavaro*. - Notizia nel doc. 65.

## XXII

1297, settembre 26.

Oberto *Alenus* riceve la tutela di Franceschino *de Porta*, figlio ed erede del fu *Rubaldus de Porta*.

Atti della corte di Nicosia. - Notizia nel doc. 68.

## XXIII

1293, luglio 30.

Andriola, vedova di *Idetus Ususmaris*, riceve la tutela dei nipotini Simonino e Pellegrino, figli ed eredi di Nicola *Ususmaris*, figlio di *Idetus*.

Atti della corte del borgo. - Notizia nel doc. 74.

## XXIV

1293, luglio 30.

Inventario dei beni del fu Nicola *Ususmaris*.

Notaio Andrea Pasquale *de Porta*. - Notizia nel doc. 74.

## XXV

1296, maggio 6.

Ambrogio *de Camulio*, genovese, presta garanzia verso Andriola, vedova del fu *Idetus Ususmaris*.

Notaio Andrea Pasquale *de Porta*. - Notizia nel doc. 74.

## XXVI

1297, settembre 15.

Lanfranco *de Mari* nomina procuratore Bonifacio *de Marino*.

Notaio Pagano *Durantis*. - Notizia nel doc. 78.

## XXVII

1295, agosto 18.

Giacomo *Rubeus* deve 2600 bisanti bianchi a *Damaschina de Tabaria*.

Notaio *Thebaldus de Verona*. - Notizia nel doc. 83.

## XXVIII

1297, aprile 27.

Tommaso *Bulla* promette di restituire alcuni gioielli a *Dama Alis*, figlia di Giovanni *de Betune* e vedova di *Adaninus* figlio di Tommaso.

Notaio Tommaso *Clericus* di Ancona. - Notizia nel doc. 84.

## XXIX

1297, novembre 20.

Dama *Linor* nomina procuratore Percivale *de Mari*.

Notaio Giovanni *Nepitella*. - Notizia nel doc. 85.

### XXX

s. d. (anteriore a 1297, dicembre 13).

Baldovino, savonese, presta fideiussione per Enrico *de Travi* verso Simone *de Morazana*.

Atti della corte di Famagosta. - Notizia nel doc. 86.

### XXXI

1295, giugno 27.

Simone *Falipanus* presenta al podestà dei Genovesi in Cipro, Babilano Aurie, una querela contro il notaio Gabriele *de Predono*, fideiussore di Enrico *Potacius*.

Atti del consolato di Famagosta. - Notizia nel doc. 88.

### XXXII

1296, luglio 3.

Simone *Falipanus* cede a Percivali *de Mari* i propri diritti contro il notaio Gabriele *de Predono*.

Notaio Nicola *Verdonus*. - Notizia nel doc. 88.

### XXXIII

s. d. (anteriore a 1299, gennaio 30).

Rainerio *Aliatus* riceve *in accomendacione* da Viviano *de Ginembaldo* 228 bisanti saraceni.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 95.

### XXXIV

1298, settembre 8.

Ferro *Advocatus* e Giacomo *de Turcha*, genovese, si impegnano a dare a titolo di cambio, 1380 daremi di Armenia ad *Adalonus Buchanigra*.

Notaio Ugo *de Face*. - Notizia nel doc. 99.

### XXXV

s. d. (anteriore al 1299, aprile 30).

Ottolino *Rubeus* vende a Giovanni *Balbo* un legno o pano-filo al prezzo di 600 daremi nuovi di Armenia.

Notaio *Saporitus de Curia*. - Notizia nel doc. 142.

### XXXVI

1299, marzo 6.

Salveto *Pezagnus* nomina procuratore Dagnano *Salvaigus*.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 143.

### XXXVII .

s. d. (anteriore al 1299, maggio 3).

Giacomo *de Signago* deve 700 bisanti bianchi a Salveto *Pezagnus*.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*, atti della corte dei Genovesi a Famagosta. - Notizia nel doc. 143.

### XXXVIII

1299, maggio.

Guglielmo *de Carato* di Barcellona, patrono della nave « San Nicola » di Raimondo *Marchetus* di Barcellona, dà a nolo la nave a Bartolomeo *Basterius*, console dei Catalani, e ad altri mercanti catalani, per un viaggio da Cipro a Barcellona.

Notaio Lamberto *de Sambuxeto*. - Notizia nel doc. 151.

### XXXIX

s. d. (anteriore al 1299, giugno 17).

Zaccaria *de Roberto*, cittadino di Messina, presta fideiussione per Zolus *de Campo*, pisano, verso Giovanni *de Dondo*, cittadino di Messina, per 1100 perperi d'oro.

Atti della corte del castellano di Famagosta. - Notizia nel doc. 155.

**INDICE DEI NOMI**

I numeri rinviano ai documenti. Sono state usate le seguenti abbreviazioni: *f.* = *filius*; *hab.* = *habitator*; *not.* = *notarius*; *q.* = *quondam*; *v.* = *vedi*.

- Abbas, serviens domini consulis: 25.  
 Abranus, scriba domini vicecomitis Michaelis: 13.  
 accomendacio: 2, 3, 7, 8, 9, 23, 32, 43, 44, 58, 59, 60, 63, 68, 69, 70, 72, 79, 93, 95, 96, 119, 126, 133, 136, 141, 153.  
 Accon: 149; Accon (de): *v.* Anthonus Iacobo; Guillielmus; Guillielmus de Orens; Iacobinus Caprialis; Stephanus; Symon.  
 Acconitanus: *v.* Egidius Antermus, miles; Thomas Clericus.  
 Adalonus Buchanigra: 99.  
 Adame de Galiana, Ianuensis: 65, 81, 82.  
 Adanini: *v.* Damaalis, uxor.  
 Addo (de): *v.* Marcus.  
 Advocatus: *v.* Ferrus.  
 Advogarius: *v.* Taliaferrus Ianuensis.  
 Agnesota, soror Iacobae: 29.  
 Agrigentis hab.: *v.* Benvenutus de Pestorio.  
 Aimiel: *v.* Bernardus de Nerbona.  
 Aiuda: *v.* Laurencius Dens.  
 Alamania (de): *v.* Guillielmus; Iacobus.  
 Alamano (de): *v.* Guillielmus.  
 Alamanus: *v.* Guillielmus.  
 Alamina: 27.  
 Alba (de): *v.* Thebaldus.  
 Alegrinus Fateinanti, not.: 3, 16.  
 Alegrus Fateinanti, not., drogumnus, hab. Famagoste: 19, 154, 155, 156.  
 Alenus: *v.* Obertus.  
 Alep: 147, 150.  
 Alexandrio (de): *v.* Conradus; Franciscus.  
 Aliato (de): *v.* Guirardus; Neri.  
 Aliatus: *v.* Maceus; Raynerius.  
 Alis, f. q. Oberti de Clavaro et Florencie: 60.  
 Aloisia, filia q. Petri Oberti de Clavaro et Florie: 59, 92.  
 Aloisia, filia Sibilie et Nicole Carbone: 52, 53, 54, 55.  
 Aloysia: 121.  
 Altare (de): *v.* Guillielmus.  
 alumen: 34.  
 Ambrosius de Camulio: 10, 52, 53, 54, 74, 92.  
 Amorosus: *v.* Bernardus de Montepesulano.  
 Ampulia: 7, 8, 9, 96.  
 Anchona: 7, 8; Anchona (de): *v.* Linnardus Salembene; Nicolinus, de parte.  
 Andrea de Anfussis: 23.  
 Andrea Medius de Mediolano: 41.  
 Andrea Paschalis de Porta, not.: 74.  
 Andrea Spinula de Luculo: 134, 137, 138.  
 Andrio (de): *v.* Guirardus de Marsilia.  
 Andriola, uxor q. Ideti Ususmaris: 74.  
 Andriolus Drogus, Ianuensis: 25.  
 Andriolus (de) Rappalo, placerius communis Ianuensium Nicosie, sive bacularius: 48, 79.  
 Andriolus Spinula: 103, 104, 105.  
 Andriolus Tartaro, canonicus Nicossiensis: 51.

- Anfussis (de): *v.* Andrea; Pirsius;  
     Pixius.  
 Angellus de Sisa de Marcha: 109.  
 Anglicus: *v.* Robertus.  
 Anii Lachi de Diano (f.): *v.* Petrus  
     de Diano.  
 Anna, uxor Nicolai de Balneo: 24.  
 Anna Griffonia de Romania: 30.  
 Ansaldi de Corveto (f. q.): *v.* Thebal-  
     dus de Alba.  
 Ansaldi Rubaldi (f.): *v.* Guilielmus.  
 Ansaldus de Scala: 139.  
 Ansaldus de Sexto de Famagosta,  
     Ianuensis: 113, 145.  
 Ansaldus Grovellus de Vulturo: 126.  
 Ansermi de Silvano (f. q.): *v.* Iaco-  
     ba; Ianotus.  
 Ansermus de Recho: 58, 59, 61, 70.  
 Antermus: *v.* Egidius Acconitanus,  
     miles.  
 Anthonii de Ardoyno (f.): *v.* Mar-  
     garita.  
 Anthonius Badachinus de Parma: 4.  
 Anthonius Carnisgrassa de Medio-  
     lano: 45.  
 Anthomius de Milleo de Messana: 17.  
 Anthonius de sancto Urcesio: 90.  
 Anthonius Iacobo de Accon, presibi-  
     ter: 50.  
 Anthonius Portanova: 20.  
 Antiochia: 92; Antiochia (de): *v.* Phi-  
     lippus.  
 Aquae Mortuae: 149; Aquis Mortuis  
     (de): *v.* Girada.  
 archidiaconus Famagoste: 45.  
 Ardito (de): *v.* Facinus.  
 Arditus: *v.* Ardito (de); Facinus; Io-  
     haninus.  
 Ardizonus Bestagnus, f. q. Petri: 55.  
 Ardoyni: *v.* Iohanes.  
 Ardoyno (de): *v.* Anthonii (f.).  
 Arenzano (de): *v.* Dondus; Enricus;  
     Symon.  
 argentum: 81.  
 Argisius, furnarius: 116.
- Arisse: *v.* Philipus.  
 Armanus Carbonus Mansitanis: 34.  
 Armanus de Caffa: 43.  
 [Armeline] (filia): *v.* Benvenuta.  
 Arménie: *v.* Ermenia.  
 Arminus de Clavaro: 6.  
 Armisinus de Plebe de Vulture: 106.  
 Arnaldus Sarraurinus: 150.  
 Arsurra: 24.  
 Aurie: *v.* Babillanus, potestas Ia-  
     nuensium in Cipro; Cathaneus;  
     Leonardus; Philippus; Thesidius.  
 aurum: 81.  
 Aymericus de Dorea: 73.
- Baardus: *v.* Iohanes.  
 Babilanus de Negrono: 130.  
 Babillanus Aurie, potestas Ianuen-  
     sium in Cipro: 88.  
 Babillanus Salvaigus, f. Porcheti  
     Salvaigi: 93a, 147, 154.  
 bacularius: *v.* Andriolus de Rappalo;  
     bacularius domini potestatis Ia-  
     nuensium: *v.* Gregorius.  
 Badachinus: *v.* Anthonius.  
 Balaos (f.): *v.* David.  
 Balba (de): *v.* Raynerius.  
 Balbus: *v.* Iohanes.  
 Baldizónus Ricius de Sagona: 94.  
 Baldwynus Ricius de Sagona: 102; *v.*  
     Baldoynus Sagonensis.  
 Baldoynus Sagonensis: 86, 93.  
 Baldus Spinula: 103, 104, 105.  
 Balianus, consul: 5, 11.  
 Balianus de Guisulfo: 1, 3, 21, 101,  
     124, 125.  
 Balianus de Mari: 57.  
 Balianus de Marino: 123.  
 Balianus de Negrono: 124, 125, 131,  
     132, 133, 138, 139, 154.  
 Balianus Mazanellus, hab. Famago-  
     ste: 3.  
 balistarius: *v.* Iohanes.  
 Balneo (de): *v.* Nicolaus.

- bancherius: *v.* Stacius de Nerfino.  
 Baramoninus: *v.* Ugetus.  
 Baramonus: *v.* Ugo.  
 Barcelona: 33, 149, 150, 151; Barcelona (de): *v.* Guillielmus de Corato; Guillielmus de Rosrente; Raymondus Bertus; Raymondus Marchetus.  
 Bardi de Florencia: 10.  
 Bardis (de): *v.* Iacobi (f.); Nastasius.  
 Baronus Manuel: 120, 153.  
 Bartoli: *v.* Zichinus.  
 Bartholinus Ianuensis, placerius: 44.  
 Bartholomeus Basterius, consul Cathe-  
thalanorum: 149, 150, 151.  
 Bartholomeus Bulla: 58, 59.  
 Bartholomeus de Bolio de Messana: 14.  
 Bartholomeus de Corsa, civis Messane: 96, 155.  
 Bartholomeus de Fachono: 17.  
 Bartholomeus de Mari: 93a.  
 Bartholomeus de Pistorio, miles,  
f. q. Bonacursi Romaneti de Pi-  
storio: 61.  
 Bartholus: *v.* Cinus Lapus.  
 Baruti (de): *v.* Nicolaus, presbiter.  
 Basterius: *v.* Bartholomeus.  
 batifolium: *v.* Rollandus.  
 Batizatus: *v.* Franceschinus.  
 Bazalberius: *v.* Benvenutus.  
 Bazaleras: *v.* Benvenutus.  
 Bazalinus: *v.* Benvenutus.  
 Bazallis: *v.* Benvenutus.  
 Bequa: *v.* Iulianus; Maceus.  
 Beaque: *v.* Benvenuti (q.).  
 Belcare (de): *v.* Belcare, hab. Famagoste.  
 Belcare de Belcare, hab. Famagoste: 109.  
 Bella: *v.* Iohanes.  
 bechunie: 34.  
 Bellegerius de Precazana: 33.  
 Bellus: *v.* Iohanes.  
 Belmustus Veneticus: 25.  
 Belvedere (de): *v.* Precivalis.  
 Benedicta, filia q. Homodei de Tri-  
poli: 27.  
 Benedictus Clavonerius: 96.  
 Benedictus de Savio, frater Bonaiuncte de Savio: 117, 118, 137.  
 Benedictus Michaelis: 50.  
 Benedictus Octellus: 144.  
 Benemplaxa: 10.  
 Bensegina (de): *v.* Franciscus.  
 Benvenuta, uxor Blanchetti de Casanova Ianuensis, hab. Famagoste,  
filia Iacobi de Incisa et [Arme-  
line]: 100.  
 Benvenuti Beaque (q.): *v.* Egidia.  
 Benvenutus Bazalbernis: 48.  
 Benvenutus Bazaleras: 49.  
 Benvenutus Bazalinus Ianuensis: 67.  
 Benvenutus Bazallis: 9a.  
 Benvenutus de Pestorio, hab. Agri-  
gentis: 36.  
 Berardus Panevinus, civis Messane:  
17.  
 Bernardi: *v.* Iohanes.  
 Bernardi de Sponce (f.): *v.* Bernar-  
dus de Sponce.  
 Bernardi Iohanis de Castaliono (f.):  
*v.* Iohanes Bernardi.  
 Bernardus: *v.* Castelionus.  
 Bernardus Amorosus de Montepesu-  
lano: 159, 160.  
 Bernardus Aimiel de Nerbona: 103.  
 Bernardus de Capodolao, consul  
Nerbonensium: 146.  
 Bernardus de Milano: 151.  
 Bernardus de Sponce, f. Bernardi  
de Sponce: 33.  
 Bernardus Faidir de Nerbona, con-  
sul Nerbonensium: 103.  
 Bernardus Loberius de Montepesu-  
lano: 159, 160.  
 Bernardus Malonus: 29, 30.

- Bernardus Malonus: 29, 30.  
 Bernardus Sescala: 150.  
 Bernardus Ugolinus: 96.  
 Bernardus Zopardus: 11; *v.* Bernardus Zotardus.  
 Bernardus Zotardus: 5; *v.* Bernardus Zopardus.  
 Bertholinus: 10.  
 Bertholinus Bulla: 10.  
 Berthonus: *v.* Nicola.  
 Berthonus de Sagona, Ianuensis: 156.  
 Bertus: *v.* Raymondus de Barcelona.  
 Berutus: *v.* Guirardus.  
 Bertus Xorto: 34.  
 Bervedere (de): *v.* Iohanninus.  
 Bestagnus: *v.* Ardizonus.  
 Bethune (de): *v.* Iohannis (f.).  
 Bibi: *v.* Heusese.  
 Binellus: *v.* Nicolaus; Nicolinus.  
 bisancii: 24, 27, 63, 65, 67, 80, 85, 108.  
 bisancii albi: 1, 3, 5, 6, 11, 12, 13, 15, 19, 20, 22, 24, 25, 28, 29, 36, 37, 40, 41, 42, 43, 46, 49, 50, 52, 54, 56, 58, 59, 60, 63, 66, 68, 69, 70, 71, 72, 74, 75, 76, 77, 81, 82, 83, 86, 96, 100, 107, 109, 110, 117, 118, 123, 128, 129, 135, 141, 143, 152, 153, 154, 157.  
 bisancii albi de Cipro: 4, 73, 78, 130, 136, 138, 148, 158.  
 bisancii sarracinales: 7, 8, 9, 10, 17, 32, 34, 86, 88, 133, 147, 150.  
 Blanca, soror Bernardi: 33.  
 Blanchetus de Casanova Ianuensis, hab. Famagoste: 100.  
 Bochadordius: *v.* Richobaldus.  
 Bochinus de Claro de Florencia: 10.  
 Bodrono (de): *v.* Danisius; Maceus.  
 Bolgarinus: 25.  
 Bolio (de) de Messana: *v.* Bartholomeus.  
 Bonacursi Romaneti de Pistorio (q.): *v.* Bartholomeus de Pistorio.  
 Bonagracia (de): *v.* Leonardus.  
 Bonaiucti: *v.* Lapus.  
 Bonaiumcta: *v.* Symon.  
 Bonaiumcta de Savio: 57, 137.  
 Bonanatus Corsetus: 150.  
 Bonensegna: *v.* Bonensegne (f.), speciarii.  
 Bonensegne (f.), speciarii: *v.* Rafetus.  
 Bongalis, serviens domini potestatis Ianuensium: 76.  
 Bonierinus: *v.* Philipus.  
 Bonifacius: *v.* Georgius.  
 Bonifacius de Mari Ianuensis: 22, 55, 56, 70, 78, 79, 82, 88, 132.  
 Bonifacius de Marino: 78.  
 Bonifacius de Nigro, consul: 36.  
 Bonifacius Marocellus: 123.  
 Bonochristiano (de): *v.* Bonofilius.  
 Bonofilius de Bonochristiano: 96.  
 Bonusiohanes Gatifalis: 126.  
 Bonusiurnus Lupus, tabernarius, hab. Famagoste: 19.  
 Borborinus, gener Leonardi Aurie: 101.  
 Botarius: *v.* Iohanes.  
 botarius: *v.* Iacobus.  
 Bovatinus de Mantua: 45.  
 Boza: *v.* Guillielmus.  
 Branducio (de): *v.* Iacobus; Iohannes Grassus.  
 Brandino (de): *v.* Paganus de Senis.  
 Brixia (de): *v.* Richobonus, callegrarius.  
 Broa (de): *v.* Petrus.  
 Brimus de Zerlo: 18.  
 [Buchanigra]: *v.* Adalonus; Petrus.  
 Bulera: *v.* Iohanes.  
 Bulla: *v.* Bartholomeus; Bertholinus; Domenzus; Iohanes; Thomas.  
 Bulle: *v.* Thome (f.).  
 Burgalis Vacha de sancto Donato, serviens domini potestatis: 42.

- Cachadol: *v. Raymondus.*  
 Caffa (de): *v. Armanus.*  
 Caiffa (de): *v. Maceus.*  
 calafactus: *v. Galvanus.*  
 Cali, sclava: 13.  
 Cali Griffona de Romania: 31.  
 Callegarii: *v. Oglerii (q.).*  
 callegrarius: *v. Pellegrinus; Richobonus de Brixia.*  
 Calvus: *v. Polinus; 15.*  
 cambitor: *v. Iacobus Tortinus.*  
 cambium: 20, 22, 52, 54, 99, 124, 130,  
     131, 132, 135, 138, 140, 154.  
 Camezana (de): *v. Nicolaus.*  
 Campo (de): *v. Zolus Pisanus.*  
 Camulio (de): *v. Ambrosius; Nicolaus; Obertus; Precivalis.*  
 Candelor: 70.  
 canonicus Famagoste: *v. Iacobus Mora.*  
 canonicus Nicossiensis: *v. Andriolus Tartaro.*  
 canonicus et prior sancti Salvatoris cimitenii Nicosiensis: *v. Thomas, presbiter.*  
 canzellarius: *v. Philippus.*  
 canzellerius: *v. Iacobus.*  
 capellanus ecclesie Famagostensis:  
     *v. Robertus presbiter magister drogumanus.*  
 Capodolao (de): *v. Bernardus.*  
 Caprialis: *v. Iacobinus.*  
 Carato (de): *v. Guillielmus de Barcelona.*  
 Carbonus: *v. Armanus; Georgius; Nicola.*  
 Carmadino (de): *v. Opecinus.*  
 Carnisgrassa: *v. Anthonius de Mediolano.*  
 Casanova (de): *v. Blanchetus.*  
 Cascio (de): *v. Manuel.*  
 Cassinus de Ravecha Ianuensis: 126.  
 Castaliono (de): *v. Bernardi Iohannis (f.); Enricus.*  
 castelanus Famagoste: 155.  
 Casteliono (de): *v. Symoninus.*  
 Castelonus Bernardus: 33.  
 Castello (de): *v. Pellegrinus.*  
 Castro (de): *v. Vassalinus.*  
 Cathalani: 151.  
 Cathalina, sclava: 13.  
 Cathaneus Aurie: 124, 125, 126, 134,  
     135, 142.  
 Cavazutus: *v. Nicolaus.*  
 censarius: *v. Guirardus Papiensis.*  
 Centummille: *v. Nardus.*  
 Charello: *v. Francescus.*  
 Chiarus Oliverius: 10.  
 Chypre: *v. Ciprus.*  
 Cicada: *v. Iacobus.*  
 cimeterium sancti Michaelis de foris de Nicossia: 48, 87.  
 cimeterium sancti Michaelis Famagoste: 121.  
 cimeterium sancti Salvatoris Nicosiensis: *v. Thomas presbiter canonicus et prior.*  
 Cinus Bartholus Lapus, f. Iacobi de Bardis: 10.  
 Cipriana (de): *v. Orici.*  
 Ciprus: 2, 6, 7, 8, 9, 13, 20, 23, 27,  
     34, 36, 43, 52, 55, 60, 63, 68, 69, 70,  
     72, 76, 79, 81, 85, 88, 118, 126, 128,  
     134, 141, 142, 147, 149, 152, 153, 154.  
 cirurgicus: *v. Iacobus de Fossano.*  
 clameloti: 63.  
 Claro (de): *v. Bochinus de Florencia.*  
 Clarencea (de): *v. Rizardellus.*  
 Clavaro (de): *v. Arminus; Conradus; Conradus de Lupone; Iohaninus; Luchetus; Lusiardus; Mateus; Nicolai de Maborato (f.); Nicolaus de Meliurato; Nicolaus de Maborato; Oberti (q.).*  
 Clavonerius: *v. Benedictus.*  
 Clemente (de): *v. Guillermus.*  
 clericus: *v. Symoninus; Thomas Acconitanus.*  
 Cocarellus: *v. Franciscus.*  
 cocha: 147, 156.

- Comanus: *v.* Michael.  
 Comerzano (de): *v.* Guillermus.  
 communis Ianuensis Famagoste: 121.  
 Condora (de): *v.* Georgius.  
 Conradinus, f. Andrioli de Rappalo: 48.  
 Conradus de Alexandrio: 81.  
 Conradus de Clavaro, Ianuensis, not.: 41, 45, 56, 65, 66, 67, 69, 81.  
 Conradus de Incisa Ianuensis: 57, 100.  
 Conradus de Lupone de Clavaro: 81.  
 Conradus de sancto Donato, civis Ianuensis: 113, 131, 133, 134.  
 Conradus de Saragoza: 18.  
 Conradus de Vignali: 133.  
 Constantinus de Lezia: 7.  
 Constantio (de): *v.* Pisanus.  
 consul: *v.* Abbas; Balianus; Balianus de Guisulfo; Bonifacius de Nigro.  
 consul Cathalanorum: *v.* Bartholomeus Basterius.  
 consul de Marssilia: *v.* Ugo Raymondus de Ierusalem.  
 consul Ianuensium in Famagosta: *v.* Iacobus de Groppo; Iacobus de Sigrago.  
 consul in Cipro et Ermenie: *v.* Petrus de ... de Montepesulano; Petrus de Podio ... de Montepessulano.  
 consul Nerbonensium: *v.* Bernardus de Capodolao; Bernardus Faidir de Nerbona.  
 consul Pisanorum: *v.* Layacii.  
 Contessa, soror Oberti de Galerana: 40.  
 Cornus: *v.* Petrus.  
 Corsa (de): *v.* Bartholomeus de Messana; Philipus de Messana.  
 Corsetus: *v.* Bonanatus.  
 Corveto (de): *v.* Ansaldi (q.).  
 Corvieria (de): *v.* Iofredus.  
 Coschina: *v.* Domenzius.  
 cotonum: 34, 147, 150, 160.  
 Cremona (de): *v.* Cremonius.  
 Cremonius de Cremona: 72.  
 Creti (de): *v.* Faragijs.  
 Crestianus de Paxano: 11, 15 (not.).  
 Croia (de): *v.* Guiotus.  
 Cruserus: *v.* Iohanes.  
 Culchi: *v.* Paulus.  
 Culchum: 88.  
 cultellerii: *v.* Domicelli (f.).  
 Curia (de): *v.* Saporitus, not.  
 Curssarius: *v.* Petrus.  
 Dagnanus, f. Domicelli cultellerii: 117, 118, 158.  
 Dagnanus Salvaigus, Ianuensis: 127, 138, 143, 147.  
 Dama: *v.* Flora; Linor; Lionor; Lore (de); Schiva.  
 Dama Alis, filia Iohanis de Bethune, uxor q. Adanini f. Thome Bulle: 84.  
 Damalis, uxor Iacobi botarii: 12.  
 Damaschina de Tabaria, hab. Nicisiensis: 73, 74, 83, 92.  
 Damenza, uxor Andrioli de Rappalo: 48.  
 Damianus: *v.* Iohanes.  
 Damianus, f. Raymondi de Gibellotto: 121.  
 Damianus de Lezia, f. q. Constantini de Lezia: 7.  
 Danisius de Bodrono: 16.  
 daremi: 24, 44, 99, 144; daremi de Ermenia: 3, 4, 16, 20, 22, 25, 79, 109, 124, 125, 142, 159, 160.  
 Dato (de): *v.* Puzius de Messana.  
 Datus: *v.* Iacobus; Leonardus; Puzius.  
 David, f. Balaos: 27.  
 denarii ianuinorum: 147.  
 Deus: *v.* Laurencius Aiuda.  
 Diano (de): *v.* Anii Lachi (f.); Oberetus Ubadus; Octolinus Guirardus; Petrus; Ugetus.

- Domenzius Coschina: 31.  
 Domenzus Bulla Ianuensis: 35.  
 Domicelli cultellerii (f.): *v.* Dagnanus.  
 Dominicus de Rappalo: 16.  
 Dominicus Ianuensis: 74.  
 Dondo (de): *v.* Iohanes.  
 Dondus de Arenzano: 126.  
 Dorea (de): *v.* Aymericus.  
 dot: 27, 33, 100, 110, 128.  
 Dota, not., scriba communis Pisarum  
     in Nimoccio: 32.  
 draperius: *v.* Raymondus Elie.  
 drogumanus: *v.* Alegrus Fateinanti;  
     Iacobinus; Robertus, presbiter  
     magister capellanus ecclesie Fa-  
     magostensis.  
 Drogus: *v.* Andriolus.  
 Duce: *v.* Guirardus de Placencia.  
 Durantis: *v.* Paganus, not.  
  
 Ecclesia: Famagostensis: 114, 115;  
     fratrum minorum de Nicossia: 87;  
     sancte Marie de Plebe: 126; sancte  
     Sophie Nicossie: 87; sancte Sus-  
     sine: 60; sancti Michaelis de Fa-  
     magosta: 13, 25; sancti Nicolai de  
     Famagosta: 24, 29, 34, 96, 116, 126;  
     sancti Nicolai de Vulturo: 126;  
     sancti Petri de Mesema: 126.  
 Egidia, filia q. Benvenuti Beaque:  
     120.  
 Egidius Antermus Acconitanus, mi-  
     les: 129.  
 Elie: *v.* Raymondus.  
 Eleanor, filia q. Oberti de Clavaro  
     et q. Florie Ianuensis, iugalis: 58.  
 Enrici de Gavio: *v.* Placencia (filia).  
 Enricus de Arenzano Ianuensis: 157.  
 Enricus de Casteliono, not.: 55.  
 Enricus de sancto Donato: 142.  
 Enricus de Travi: 86.  
 Enricus Potacius: 88.  
 episcopus: *v.* Paphensis.  
  
 Ermenia: 2, 20, 22, 43, 47, 79, 88, 153;  
     Ermenie hab.: *v.* Guillielmus de  
     Vadel de Nerbona; Ugezonus, pla-  
     centinus.  
 Ermenia: *v.* Flancha.  
  
 Faber: *v.* Thomas.  
 Face (de): *v.* Ugo.  
 Fachono (de): *v.* Bartholomeus.  
 Facinus Arditus: 79.  
 Facinus de Ardit: 2.  
 Facinus de Parma: 96.  
 Faidir: *v.* Bernardus de Nerbona,  
     consul Nerbonensium.  
 Falchoni (de): *v.* Symon.  
 Falipanus: *v.* Symon.  
 Falve: *v.* Petrus de Firacho.  
 Famagosta: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15,  
     16, 18, 19, 20, 21, 24, 25, 27, 28, 30,  
     31, 32, 33, 34, 36, 43, 44, 45, 86, 88,  
     96, 97, 100, 103, 106, 107, 108, 109,  
     111, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122,  
     126, 128, 129, 130, 142, 143, 147, 148,  
     149, 150, 151, 152; logia Famago-  
     ste: 1, 15, 32, 146, 158; logia Ia-  
     nuensium: 2, 3, 4, 5, 6, 11, 17, 21,  
     22, 23, 33, 36, 38, 40, 41, 42, 44, 46,  
     50, 55, 56, 61, 62, 63, 65, 66, 67, 68,  
     69, 70, 77, 78, 82, 86, 88, 95, 96, 98,  
     99, 123, 124, 134, 141, 142, 147; logia  
     Ianuensium Famagoste: 26, 35, 93,  
     94, 101, 102, 106, 113, 125, 127, 132,  
     133, 135, 136, 137, 139, 140, 143, 144,  
     145, 153, 154, 155, 156, 157, 159, 160.  
 Famagosta (de): *v.* Ansaldus de  
     Sexto; ecclesia sancti Michaelis;  
     ecclesia sancti Nicolai; fratres mi-  
     niores; logia Ianuensium.  
 Famagoste habitator: *v.* Alegrus  
     Fateinanti; Balianus Mazanellus;  
     Belcare de Belcare; Blanchetus  
     de Casanova Ianuensis; Bonusiur-  
     nus Lupus; Georginus; Georgius  
     Bonifacius; Iacobus, botarius; Ia-

- cobus de Signago; Iohanes; Iohanes Bellus Ianuensis; Iohanes Nabar; Nicola Cavazutus; Petrus, piscator; Petrus Pilosus Ianuensis; Philipus de sancto Syro Ianuensis; Raynerius de Balba; Richobonus Octellus Ianuensis; Salvonus Ianuensis; Symon de Accon; Theodorus; Vivianus de Ginenbaldo.  
 Famagoste portus: 21, 22, 26, 36, 98, 103, 104, 105, 117, 149, 150, 151.  
 Faragius de Creti: 13.  
 Fateinanti: *v. Alegrinus*; Alegrus; Symon.  
 Fatinanti: *v. Fateinanti*.  
 Faxana: 116.  
 Fernia, iugalis Bonusiurni Lupi: 19.  
 Ferrus Advocatus Ianuensis: 99, 136.  
 Feus Malabarba de Pisis: 34.  
 Fignonus: *v. Marchesinus de Vul-*  
*ture*.  
 fillator: *v. Iohanes*.  
 Finario (de): *v. Guillielmus*.  
 Firacho (de): *v. Petrus Falve*.  
 Flancha Ermenia: 128.  
 Flexonus: *v. Ugetus*.  
 Flisco (de): *v. Paulinus*.  
 Flora (dama): 96.  
 Florencia (de): *v. Bardi*; Bochinus de Claro; Guiducius; Ugezonus de Rubeo; Florencie civis et merca-  
 tor: *v. Nardus Centummille*.  
 Florie Ianuensis, iugalis q. Oberti de Clavaro: *v. Alis*; Aloisia; Elie-  
 nor.  
 Flormengus: *v. Iohanes*.  
 fondicus domini seneschalchi Fama-  
 gone: 149.  
 fondicus Ianuensium Nicossie: 55.  
 Fontana (de): *v. Guirardus*.  
 Fontanella (de): *v. Irochus*.  
 Forcini: *v. Vane*.  
 Formica: *v. Gregorellus*; Gregorius.  
 Fornari (de): *v. Iacobus*.  
 Fossano (de): *v. Iacobus*.  
 Franceschinus Batizatus Ianuensis: 126.  
 Franceschinus de Pontili, not.: 10.  
 Franceschinus de Porta, f. q. Rubaldi de Porta: 64, 65, 66, 67, 68.  
 Francese de Vineis: 79.  
 Francescus Charello, hab. in Ni-  
 choxia: 40.  
 Francese, merzarius: 84.  
 Franciscus Cocarellus, hab. Nicos-  
 sie: 41.  
 Franciscus de Alexandrio: 3.  
 Franciscus de Bensegina, hab. Ni-  
 choxie: 23.  
 Franciscus de Sagona: 29, 30.  
 Franciscus de Vineis, hab. Nichoxie,  
 Ianuensis: 22, 73.  
 Franciscus Schinus de Porta: 81.  
 Franconus: *v. Ugetus*.  
 fratres minores de Famagosta: 5,  
 11; *v. Iacobus de Tripoli*; Philip-  
 pus de Antiochia.  
 Fredericus, placerius: 90.  
 Fredericus, serviens potestatis Ian-  
 nuensium in Cipro: 42, 75, 86.  
 Fredericus de Guisulfo: 125.  
 Fredericus de Mantua Ianuensis,  
 placerius Famagoste: 101.  
 Frexonus: *v. Ugetus*.  
 Fulcho, dictus de Theberiadi: 50.  
 furnarius: *v. Argisius*.  
 Gabriel de Perano, not.: 63.  
 Gabriel de Predono, not.: 10, 49, 88.  
 Gabriel de Savor, Ianuensis: 78.  
 Gabriel de Vivaldo: 20, 22.  
 Gabriel Nigrinus Ianuensis: 96, 107,  
 155.  
 Galata: 94.  
 galea: 98, 103, 126, 134; *v. Gata*;  
*sancta Dominica*.  
 Galerana (de): *v. Obertus*.  
 Galiana (de): *v. Adame*; Leo; Ober-  
 tus.

- Galiano (de): *v. Ruffinus.*  
 Galicianus: *v. Symon.*  
 Galilee princeps: 49.  
 Galvanus, calafactus: 24.  
 Galvanus Manegeta, f. q. Paschalis  
     Manegeta: 3, 6, 123.  
 Galvanus Manixeta: 1.  
 Gambahiga: 102.  
 Garbonus: *v. Petrus de Pelio.*  
 Garega (de): *v. Iacobinus Picaluga*  
     *de Vulturo.*  
 Gaspalis de Zerbo, Ianuensis: 26.  
 Gasparius de Zerlo, f. Burni de Zer-  
     lo: 18.  
 Gata, galea: 138.  
 Gatigalis: *v. Bonusiohanes.*  
 Gavio (de): *v. Enrici (f. q.); Obertus;*  
     *Tartarus marchio.*  
 Gaytanus: *v. Lanardus.*  
 Gazaira: *v. Iohanes.*  
 Gazane: *v. Guillielmus.*  
 Gazania: *v. Georgius.*  
 Gazayre: *v. Iacobi (f.).*  
 Gazus: *v. Iohanes.*  
 Georginus, ferrator, hab. Famago-  
     ste: 14.  
 Georgius, f. Michaelis de Sagona: 8.  
 Georgius Bonifacius, hab. Famago-  
     ste: 152.  
 Georgius Carbonus, Ianuensis: 87.  
 Georgius de Condora: 24.  
 Georgius de Gibileto: 121.  
 Georgius de Martino: 24.  
 Georgius Gazania: 149.  
 Georgius Portanova, f. q. Thome de  
     Portanova: 20.  
 Germanus: *v. Guirardus.*  
 Gestianus de Pace, not.: 26.  
 Gibileto (de): *v. Georgius; Manar-*  
     *dus; Raymondi (f.); Raymondus;*  
     *Rogerius; Salvus; Thomas.*  
 Gibileto (de): *v. Iohanes.*  
 Ginenbaldo (de): *v. Vivianus.*  
 Ginetus: *v. Robertus de Terragona.*  
 Ginibaldo (de): *v. Vivianus.*  
 Ginotinus de Vineis: 79.  
 Girada de Aquis Mortuis: 149.  
 Girimbaldo (de): *v. Vivianus de Se-*  
     *nis.*  
 Gizana (de): *v. Iohanes de Nerbona.*  
 Glandino (de): *v. Guirardus.*  
 Grozus: *v. Obertus.*  
 Gra[...]: *v. Iohanes de Naulo La-*  
     *nuensis.*  
 Grandono (de): *v. Guirardus, hab.*  
     *Nicosiensis.*  
 Grassa (de): *v. Petrus.*  
 Grassus: *v. Iohanes.*  
 Grechus: *v. Nicola de Naifo Grego-*  
     *rio.*  
 Gregorellus Formica Ianuensis: 2,  
     71.  
 Gregorio: *v. Nicola de Naifo, gre-*  
     *chus.*  
 Gregorius, bacularius domini pote-  
     *statis Ianuensium: 61.*  
 Gregorius, placerius communis Ianue:  
     65.  
 Gregorius, serviens domini potesta-  
     *tis Ianuensium: 40, 49, 50, 63, 70, 75.*  
 Gregorius Formica: 28.  
 Griffonia: *v. Anna; Cali.*  
 Griffonus: *v. Ianis de Romania,*  
     *slavus.*  
 Grifius: *v. Iohaninus.*  
 Grisius: *v. Petrus, placerius comu-*  
     *nis Ianuensium in Famagosta.*  
 Groppo (de): *v. Iacobus; Iohanes.*  
 Grovellus: *v. Ansaldus de Vultiro.*  
 Gualterii Lodoniensis (q.), presibi-  
     ter: 50.  
 Gualterius, f. Iacobi de Bardis: 10.  
 Guidetus Spinula: 98, 103, 104, 105.  
 Guiducius de Florencia: 111, 112.  
 Guercius: *v. Guilliotus, f. q. Petri*  
     *Guercii.*  
 Guillielmus de Altare Ianuensis:  
     126.  
 Guillielmus, f. Ansaldi Rubaldi, Ia-  
     nuensis: 117, 118.

- Guillielmus Alamanus: 10; *v.* Guillielmus de Alamano e Guillielmus de Alemania.  
 Guillielmus Boza: 24.  
 Guillielmus de Accon: 148.  
 Guillielmus de Alamano: 112; *v.* Guillielmus Alamanus e Guillielmus de Alemania.  
 Guillielmus de Alemania: 111; *v.* Guillielmus Alamanus e Guillielmus de Alamano.  
 Guillielmus de Carato de Barcelona: 149, 150, 151.  
 Guillielmus de Finario: 98.  
 Guillielmus de Monleone: 102, 110, 115.  
 Guillielmus de Orens de Accon: 9.  
 Guillielmus de Remao: 160.  
 Guillielmus de Rosrente de Barcelona: 150.  
 Guillielmus de sancto Syro, Ianuensis: 39.  
 Guillielmus de Vadel de Nerbona, hab. Ermenie: 146.  
 Guillielmus Gazana: 126.  
 Guillielmus Ianuensis de Quercio, presbiter: 74.  
 Guillielmus Invernus de Vulture: 126.  
 Guillielmus Morena, *f.* Iohanis Morena de Saragosa: 14.  
 Guillielmus, presbiter, prior sancti Laurencii Nicosiensis: 83.  
 Guillielmus Romeus: 150.  
 Guillielmus Saricus: 127.  
 Guillielmus Soldemalius: 102.  
 Guillielmus Tarditus: 102.  
 Guillielmus Turdus: 9.  
 Guilliermus de Clemente, magister clapenterius, hab. Nicossie: 46.  
 Guilliermus de Comerzano, Ianuensis: 75.  
 Guilliermus Xaidali, hab. Layacii: 159.  
 Guillinus de Vintimilio, sartor: 20.  
 Guilliottus Guercius, *f. q.* Petri Guercii: 117, 118.  
 Guionnus de Vineis: 2, 140.  
 Guiotus de Croia: 39.  
 Guiotus de Tiro, Ianuensis: 87.  
 Guirardus: *v.* Octolinus de Diano.  
 Guirardus Berutus de Montepesuano: 159, 160.  
 Guirardus de Aliato de Pisis: 7, 8, 9, 9a.  
 Guirardus de Andrio de Marssilia: 108.  
 Guirardus de Fontana, Ianuensis: 142.  
 Guirardus de Glandino, hab. Nichoxie: 9.  
 Guirardus de Grandono, hab. Nicensiensis: 62.  
 Guirardus de sancto Andrea, Ianuensis: 94, 128.  
 Guirardus Duce de Placencia: 97.  
 Guirardus Germanus: 108.  
 Guirardus Papiensis, censarius: 19.  
 Guisulfo (de): *v.* Balianus; Fredericus; Luchetus.  
  
 harati sarracinales: 149.  
 Harmose: *v.* Symon de Arenzano, presbiter.  
 Heusefe, filia Septe Leze: 76.  
 Heusese Bibi, Ianuensis: 113.  
 Homodei de Messana (*q.*): *v.* Oliverius.  
 Homodeus de Tripoli: 27.  
 hospes: *v.* Iohanes.  
 hospicium Nichoxie: 37.  
 hospital Famagoste sancti Anthoni: 10, 24, 150.  
  
 Iacharia de Messana de Roberto: 96.  
 Iacheta: 87.  
 Iachetus, *f.* Bolgarini: 25.

- Iachetus de Roppa, Ianuensis: 123.  
 Iacoba, uxor Iohanis balistarii, f. q.  
     Ansermi de Silvano: 28, 29, 30.  
 Iacobi de Bardis (f.): *v.* Cinus Bar-  
     tholus Lapus; Gualterius.  
 [Iacobi] de Incisa (f.): *v.* Benve-  
     nuta.  
 Iacobi de Signago (f.): *v.* Nicolinus  
     de Signago.  
 Iacobi Gazayre (f.): *v.* Isabella.  
 Iacobi Rubei (f.): *v.* Symoninus Ru-  
     beus; Symon Rubeus.  
 Iacobi Turdi (q.): *v.* Lore (de), dama.  
 Iacobinus, drogumanus, f. Passaro-  
     te: 27.  
 Iacobinus, f. Passarore, Ianuensis:  
     16.  
 Iacobinus Caprialis de Accon: 32.  
 Iacobinus de Recho, Ianuensis: 126.  
 Iacobinus de Turcha, Ianuensis: 99.  
 Iacobinus Picaluga de Vulturo de  
     Garega: 126.  
 Iacobo: *v.* Anthonius de Accon, pre-  
     sbiter.  
 Iacobus, botarius, hab. Famagoste:  
     12.  
 Iacobus, frater Benedicte: *v.* Bene-  
     dicta.  
 Iacobus, sartor: 29, 30.  
 Iacobus, serrator Sirianus: 24.  
 Iacobus Canzellerius, Ianuensis: 43.  
 Iacobus Cicada: 72.  
 Iacobus Datus de Messana: 108.  
 Iacobus de Alamania: 149.  
 Iacobus de Branducio, Ianuensis:  
     144.  
 Iacobus de Fornari, Pisanus, vice-  
     comes: 116.  
 Iacobus de Fossano, magister cirur-  
     gicus: 120.  
 Iacobus de Groppo, consul Ianuen-  
     sium in Famagosta: 35, 95, 99, 101,  
     102, 105, 124 (rector), 133.  
 Iacobus de Mari: 92.  
 Iacobus de Montobio, Ianuensis: 82.  
 Iacobus de Parma, presbiter: 31.  
 Iacobus de Porta: 48.  
 Iacobus de Richobaldo, frater Pisa-  
     nelli de Richobaldis: 27.  
 Iacobus de Signago, Ianuensis, hab.  
     Famagoste: 3, 21, 22, 26, 113, 135,  
     139, 140, 143; rector ordinatus in  
     Famagosta super Ianuenses: 125,  
     129, 145, 156; consul Ianuensium  
     in Famagosta: 152, 153.  
 Iacobus de Solario: 11, 26, 143.  
 Iacobus de Soria: 158.  
 Iacobus Ianuensis, presbiter: 148a.  
 Iacobus Mora, canonicus Famago-  
     ste: 45.  
 Iacobus Quatuormanus: 32.  
 Iacobus Rubeus, Ianuensis, hab. Ni-  
     cosiensis: 21, 73, 74, 83, 92.  
 Iacobus Tortinus, Ianuensis, cambia-  
     tor: 87.  
 Iacopus de Tripoli, frater de ordi-  
     ne fratrum minorum de Famago-  
     sta: 5.  
 Iaffa (de): *v.* Nicola.  
 Ialna, navis: 21, 26.  
 Iane Griffonus de Romania, scla-  
     vus: 97.  
 Ianinus de Romania, sclavus: 38.  
 Ianotus, f. q. Ansermi de Silvano:  
     28.  
 Ianotus, frater Iacobi: 29.  
 Ianotus, f. Lucheti de Clavaro: 87.  
 Ianotus de Silvano, Ianuensis: 78.  
 Ianua: 52, 66, 82, 98, 116, 124, 125,  
     126, 130, 131, 132, 134, 135, 136, 138,  
     140, 141, 147, 149, 154, 158.  
 Ianuensis: *v.* Adame de Galiana;  
     Ambrosius de Camilio; Andriodus  
     Drogus; Ansaldus de Sexto de Fa-  
     magosta; Bartholinus, placerius;  
     Benvenutus Bazalinus; Berthonus  
     de Sagona; Blanchetus de Casanova,  
     hab. Famagoste; Cassinus de  
     Ravecha; Conradus de Incisa; Da-  
     gnanus Salvaigus; Domenzus Bul-

Ia; Dominicus; Enricus de Arenzano; Ferrus Advocatus; Florie (q.); Franceschinus Batizatus; Franciscus de Vineis; Fredericus de Mantua, placerius Famagoste; Gabriel de Savor; Gabriel Nigrinus; Gaspalis de Zerbo; Georgius Carbonus; Gregorellus Formica; Gregorius, serviens; Guillielmus de Altare; Guillielmus de Quercio; Guillielmus de sancto Syro; Guillielmus, f. Ansaldi Rubaldi; Guillielmus de Comerzaro; Guirardus de Fontana; Guirardus de sancto Andrea; Guiotus de Tiro; Heusese Bibi; Iachetus Roppa; Iacobinus de Recho; Iacobinus de Turcha; Iacobus, presbiter; Iacobus Canezzelerius; Iacobus de Branducio; Iacobus de Groppo, consul; Iacobus de Montobio; Iacobus de Signago; Iacobus Rubens, hab. Nicosiensis; Iacobus Tortinus, cambitor; Ianotus de Silvano; Iohanes Ardoyni; Iohannes Bellus, hab. Famagoste; Iohannes Bulla; Iohanes de Pelio; Iohanes de Vineis; Iohanes, f. Raymondus de Gibelletto; Iohanes Gra[...] de Naulo; Iohanes Grazaar; Iohanes Rebeltranus de Recho; Iohaninus Arditus; Iohaninus de Clavaro; Iohaninus Parasacus; Iordanus de Mari; Lanfrancus de Rappallo; Laurencius de sancto Michaeli; Leonellus Pa[...]; Liacius de Ierusalem, hab. Nicosie; Luchetus de Guisulfo; Luchinus; Manardus de Gibelletto; Manuel de Cascio; Michael V... g...; Nicola, sartor; Nicola Nepitella; Nicola Verdonus; Nicolaus Cavazutus; Nicolaus de Clavaro de Meliurato; Nicolaus de Monleone; Niger de Sturla; Ni-

grus de Robore; Obertus Ubadus de Diano; Octolinus Rubeus; Oglearius de Mari; Passaro (f.); Pre-civalis de Mari; Petrus Pellerius; Petrus Pilosus; Petrus Rubeus, hab. Nicosie; Philipus Bonierinus; Raffetus; Raymondinus de Rappallo; Raynaldus Rufini; Richobonus de Varagine; Richobonus Octellus; Robellinus Rubeus; Rollandus de Sturla; Salvus de Gibelletto; Stephanus Paschalis; Taliaterrus Advogarius; Thomas Bulla; Thomas de Gibelletto; Thomas de Putheo; Thomas de Viride; Thomasinus Scafacia; Ugetus Barramonius; Ugetus Frexonius; Ugo Baramonius; Vassalinus de Castro; Vassalus de Rappallo; Ianuensis civis: v. Conradus de Sancto Donato; Pixius de Anfussis.

Ianuinus de Murta: 110 (Ianinus), 115, 148a.

Iara, sclava: 100.

Ideti Ususmaris (q.): v. Andriola.

Ierusalem (de): v. Iohanis (f. q.); Joseph; Liacius, hab. Nicossie; Nicola, f. Iohanis; Ugo Raymondus, consul de Marssilia.

Incisa (de): v. Conradus; Iacobi, f. Inglnata: v. Leo.

Invernus: v. Guillielmus de Vulture.

Iofredus de Corviera de Marssilia: 103, 104, 105.

Iohanes, balistarius: 28, 29, 30.

Iohanes, f. Marie: 24.

Iohanes, fillator: 12, 121.

Iohanes, frater Baldoyni de Sagona Ricci: 102.

Iohanes, hospes: 37.

Iohanes, serviens curie Ianuensium in Famagosta: 152.

Iohanes Ardoyni, Ianuensis: 48.

Iohanes Baardus: 48, 58, 59.

Iohanes Balbus: 142.

- Iohanes Bella: 23.  
 Iohanes Bellus, Ianuensis, hab. Famagoste: 43.  
 Iohanes Bernardi, f. Bernardi Iohannis de Castaliono: 33.  
 Iohanes Botarius: 24.  
 Iohanes Bulera: 46.  
 Iohanes Bulla Ianuensis, hab. Nicosia: 35, 39, 69.  
 Iohanes Cruserus: 24.  
 Iohanes Damanius: 58, 59, 60.  
 Iohanes de Betune: 84.  
 Iohanes de Dondo, civis Messane: 155.  
 Iohanes de Gibeletto, magister axie: 25.  
 Iohanes de Gizana de Nerbona: 146.  
 Iohanes de Groppo: 133.  
 Iohanes de Lezia: 55.  
 Iohanes de Margato: 24.  
 Iohanes de Moise: 126.  
 Iohanes de Monelia: 24.  
 Iohanes de Musso de Pelio: 113.  
 Iohanes de Pelio, Ianuensis: 127.  
 Iohanes de Porta, f. q. Rubaldi de Porta, hab. Nichoxie: 38, 63, 65, 66, 67, 68, 86.  
 Iohanes de Portanova: 1.  
 Iohanes de Rappalo, gener Scoube: 24.  
 Iohanes de Raynerii: 32.  
 Iohanes de Tiro: 4.  
 Iohanes de Vineis, Ianuensis: 120, 123.  
 Iohanes Flormengus: 25.  
 Iohanes Gazavia Ianuensis: 36.  
 Iohanes Gazus: 126.  
 Iohanes Gra[...] de Naulo, Ianuensis: 157.  
 Iohanes Grassus de Branducio: 26.  
 Iohanes Ianuensis, f. Raymondii de Gibelleto: 122.  
 Iohanes Lanfrancus, miles: 13, 129.  
 Iohanes Morena de Saragosa: 14.  
 Iohanes Nabar, hab. Famagoste: 107.  
 Iohanes Nepitella, not.: 85.  
 Iohanes Occellus: 97.  
 Iohanes Picaluga: 126.  
 Iohanes Rebeltranus de Recho, Ianuensis: 126.  
 Iohanes Roge de Vulture: 126.  
 Iohaninus Arditus, Ianuensis: 83, 132, 141.  
 Iohaninus de Bervedere: 23.  
 Iohaninus de Clavaro, Ianuensis: 38, 87.  
 Iohaninus, f. Iacobini Picaluga de Vulturo de Carega: 126.  
 Iohaninus, f. Nicolai de Maborato de Clavaro: 37.  
 Iohaninus, gener Arsurre: 24.  
 Iohaninus Grifius: 20.  
 Iohaninus Parasacus, Ianuensis: 136.  
 Iohaninus Scarfacia: 38.  
 Iohans de Bethune (f.): v. Dama Alis.  
 Iohans de Castaliono: v. Bernardi (f.).  
 Iohans de Ierusalem (f. q.): v. Nicola de Ierusalem.  
 Iohans Quinzani: v. Margarita, uxor.  
 Iohans Rainerii (f.): v. Maciotus.  
 Iordanus de Mari, Ianuensis: 99.  
 Joseph de Ierusalem: 82.  
 Joseph de Tripoli: 111, 112.  
 iperperi auri: 94.  
 Irochus de Fontanella: 158.  
 Irocus de Lorto: 117, 118.  
 Isaac: v. Raymondus, miles.  
 Isabella, filia Iacobi Gazayre: 107.  
 Isabella, uxor Paschalis Manechte: 3.  
 iudex: v. Luchas Rosicus.  
 Julianus Beaqua: 86.  
 Lachi (f.): v. Anii de Diano.  
 Lambertinus, hab. Nicossie: 42.  
 Lambertus: 148.

- Lambertus, not.: 90, 91.  
 Lambertus, scriba: 73.  
 Lambertus de Sambuxeto, not.: 129,  
     143.  
 Lanardus Gaytanus: 119.  
 Lanfranchinus Rubeus de Pelio, f.  
     Rollandi de Pelio: 106.  
 Lanfrancus: *v.* Iohanes, miles.  
 Lanfrancus de Mari: 78.  
 Lanfrancus de Murtedo: 27.  
 Lanfrancus de Rappallo, Ianuensis:  
     107.  
 Lanzalotus de sancto Petro: 136.  
 Lapus: 10; *v.* Cinus Bartholus.  
 Lapus Bonaiucti: 10.  
 Laurencius Deus Aiuda: 103.  
 Laurencius de Paxo: 116.  
 Laurencius de Porta: 66, 67, 68.  
 Laurencius de sancto Michaele, Ia-  
     nuensis: 81.  
 Lavania (de): *v.* Nicola, miles.  
 Layacii habitator: *v.* Guillermus  
     Xailadis; Nicolaus de Balmeo;  
 Layacio (de): *v.* sanctus Lauren-  
     tius; Layacium: 6, 20, 24, 63, 149.  
 Layacii consul Pisanorum: 109.  
 Layacius, placerius communis: 38.  
 Layacius, serviens domini potesta-  
     tis: 42.  
 Legia (de): *v.* Raymondus.  
 Leo: 93a.  
 Leo, f. de Papa di Mirrano: 31.  
 Leo, f. Raymondi de Legia: 8.  
 Leo, f. Romani de Lezia: 7, 9.  
 Leo de Galiana: 41.  
 Leo de Quarto: 154.  
 Leo de Vindercio: 18, 26.  
 Leo Ingñata: 128.  
 Leo Pignatarius: 56, 94, 127, 132, 139,  
     147.  
 Leonardus Aurie: 101.  
 Leonardus Datus de Messana: 96.  
 Leonardus de Bonagracia: 11, 15.  
 Leonellus de Vindercio: 21.  
 Leonellus Pa[...], Ianuensis: 143.  
 Leze: *v.* Septe.  
 Lezia (de): *v.* Constantinus; Damia-  
     nus; Iohanes; Romanus.  
 Liaci, serviens domini potestatis:  
     65, 66.  
 Liaci de Ierusalem, hab. Niccos-  
     sie, Ianuensis: 46, 75, 76.  
 libre: 52, 140; libre ianuinorum: 20,  
     21, 54, 98, 106, 116, 124, 125, 126,  
     130, 131, 132, 138, 154; libre rea-  
     lum: 33.  
 lignum: *v.* Sanctus Georgius; 118,  
     142, 155.  
 Linardus Salembene de Anchona:  
     119.  
 Linor (dama), filia q. Symonis Sco-  
     facie, uxor q. Nicolai Ususmaris:  
     85.  
 Lio, hab. Nicossie: 87.  
 Linor, uxor q. Oglerii Callegarii: 43,  
     148, 148a.  
 Loberius: *v.* Bernardus de Monte-  
     pesulano.  
 Lodoniensis: *v.* Gualterii (q.).  
 Lomellinus: *v.* Nicolaus.  
 Lore (dama de), uxor q. Iacobi Tur-  
     di: 47.  
 Lorea (de): *v.* Rogerius, rex Sicilie.  
 Lorto (de): *v.* Irocius.  
 Loysius, f. Lucheti de Clavaro: 87.  
 Lucas de Tosieris: 88.  
 Luchas Rosicus, iudex: 58, 59.  
 Luchetus de Clavaro, hab. Nicossie:  
     87, 89.  
 Luchetus de Guisulfo, Ianuensis:  
     120.  
 Luchinus Ianuensis: 96.  
 Luchinus [Spinula]: 102.  
 Luculo (de): *v.* Andreas Spinula.  
 Lupone (de): *v.* Conradus de Cla-  
     varo.  
 Lupus: *v.* Bonusiurnus.  
 Lusiardus de Clavaro: 133.

- Maceus Aliatus: 95.  
 Maceus Bequa: 108.  
 Maceus de Bodrono: 16.  
 Maceus de Caiffa: 60.  
 Maciotus, f. Iohanis Rainierii: 32.  
 magister: *v.* Guillermus de Clemente, claperterius; Iacobus de Fossano, cirurgicus; Paulus, scriba domini Culchi; Robertus, presbiter capellanus ecclesie Famagostensis, drogumanus; Saponus; Thebaldus, not.; Thomas peni[...].-tes.  
 Malabarba: *v.* Feus.  
 Malonus: *v.* Bernardus.  
 Malta (de): *v.* Nicola.  
 Manardus de Gibelletto, Ianuensis: 122.  
 Manegeta: *v.* Galvanus; Paschalis.  
 Manfredus Zacharias: 90.  
 Manixeta: *v.* Galvanus.  
 Mansitanis: *v.* Armanus Carbonus.  
 Mantua (de): *v.* Bovatinus; Fredericus Ianuensis, placerius Famagoste.  
 Manuel: *v.* Baronus.  
 Manuel de Cascio, Ianuensis, q. Paganii: 126.  
 Manuel de Vindercio: 18, 26.  
 Marcha (de): *v.* Angellus de Sisa.  
 Marchesinus Fignonus de Vulture: 106.  
 Marchetus: *v.* Raymondus de Barcelona.  
 Marchus de Planis, Ianuensis: 5.  
 marchio: *v.* Tartarus de Gavio.  
 Marchus de sancto Laurencio: 61.  
 Marcus de Addo: 116.  
 Margarita, filia Anthonii de Ardoyno, uxor Iohanis Quinzani: 80.  
 Margarita, uxor Lucheti de Clavaro: 87.  
 Margato (de): *v.* Iohanis.  
 Mari (de): *v.* Balianus; Bartholomeus; Bonifacius; Iacobus; Iordanus; Lanfrancus; Octolinus; Oglerius; Paschalis; Precivalis; P[etrus]; Symon.  
 Maria: 24.  
 Maria, filia Sibilie et Nicole Carboni: 52, 53, 54, 55.  
 Maria, sclava: 87.  
 Marino (de): *v.* Balianus; Bonifacius.  
 Marocellus: *v.* Bonifacius.  
 Marssalia: 103, 104, 105; Marssalia (de): *v.* Guirardus de Andrio; Iofredus de Corvieria.  
 Martignonus de Paromario: 126.  
 Martinetus de Robore: 116.  
 Martino (de): *v.* Georgius.  
 Mateus de Clavaro: 155.  
 Mazanellus: *v.* Balianus.  
 medicus: *v.* Thodarus.  
 Medio: *v.* Andrea de Mediolano.  
 Mediolano (de): *v.* Andrea de Medio; Anthonius Carnisgrassa.  
 Meliurato (de): *v.* Nicolaus de Clavaro.  
 Merlinus: *v.* Nicolinus.  
 merzarius: *v.* Francese.  
 Mesema (de): *v.* ecclesia sancti Petri.  
 Messana: 36, 96; Messana (de): *v.* Anthonius de Milleo; Bartholomeus de Bolio; Bartholomeus de Corsa; Homodei (f. q.); Iacharia de Roberto; Iacobus Datus; Leonardus Datus; Philipus de Corsa; Pilastrus; Pisanello de Richobaldo; Puzius Datus; Puzius de Dato; Stacius; Vivianus de Milleo; Messane civis; *v.* Bartholomeus de Corsa; Berardus Panevino; Iohanes de Dondo; Zacharia de Roberio.  
 Michael, vicecomes Famagoste: 13.  
 Michael: *v.* Benedictus.  
 Michael Comanus: 149.  
 Michael de Sagona: 8.

- Michael Pignatarius: 94.  
 Michael Salvaygus: 94.  
 Michael V... g..., Iauensis: 93.  
 Milano (de): *v.* Bernardus.  
 miles: *v.* Bartholomeus de Pistorio;  
     Egidius Antermus Acconitanus;  
     Iohanes Lanfrancus; Nicola de  
     Lavania; Raymondus Isaac; Ro-  
     gerius de Gibelletto.  
 Milesimo (de): *v.* Petrus.  
 Milleo (de): *v.* Anthonius; Vivianus.  
 Millio (de): *v.* Vivianus.  
 Mirrano (di): *v.* Papa.  
 Mborato (de): *v.* Nicolai de Clava-  
     ro (f.); Nicolaus de Clavaro.  
 Moise (de): *v.* Iohanes.  
 Monelia (de): *v.* Iohanes.  
 Monleone (de): *v.* Guillielmus; Ni-  
     colaus.  
 Montanea (de): *v.* Philipus.  
 Montepesulano (de): *v.* Bernardus  
     Amorus; Bernardus Loberius;  
     Guirardus Berutus; Petrus de...,  
     consul; Petrus de Podio..., con-  
     sul; Montepesulanum: 159, 160.  
 Montobio (de): *v.* Iacobus.  
 Mora: *v.* Iacobus, canonicus Fama-  
     goste.  
 Morazana (de): *v.* Symon.  
 Morena: *v.* Guillielmus; Iohanis.  
 Murta (de): *v.* Iauinus.  
 Murtedo (de): *v.* Lanfrancus.  
 Mussi: 82; Musso (de): *v.* Iohanes  
     de Pelio.  
 mutuum: 12, 14, 71, 77, 88, 98, 106,  
     124, 125, 157.  
  
 Nabar: *v.* Iohanes.  
 Naifo (de): *v.* Nicola Gregorio.  
 Nardus Centummile, civis et mer-  
     cator Florencie: 10.  
 Nastassius de Bardis: 10.  
 Naulo (de): *v.* Iohanes Gra..., Ia-  
     nuensis.  
     naulum: 34.  
 Nauricia: 25.  
 navis: 20, 21, 22, 26, 34, 36, 103, 104,  
     105, 108, 149, 150, 151.  
 Necia (darna): 13.  
 Negrinus: *v.* Petrus.  
 Negrono (de): *v.* Babilanus; Balia-  
     nus.  
 Nepitella: *v.* Iohanes, not.; Nicola.  
 Nerbona (de): *v.* Bernardus Aimiel;  
     Bernardus Faidir, consul; Gui-  
     lielmus de Vadell; Iohanes de Gi-  
     zana; Poncius de Trignaco.  
 Nerfino (de): *v.* Stacius, bancherius.  
 Neri de Aliato, f. q. Guirardi de  
     Aliato de Pisis: 7, 8, 9, 9a.  
 Nichoxia: 37, 38, 39, 40, 41, 46, 48,  
     55, 56, 60, 61, 62, 63, 67, 68, 69, 70,  
     71, 73, 74, 76, 78, 81, 82, 83, 84, 85,  
     86, 87, 88; Nichoxie habitator: *v.*  
     Damaschina de Tabaria; Fran-  
     cescus Charello; Franciscus Coca-  
     rellus; Franciscus de Bensegina;  
     Franciscus de Vineis; Guillier-  
     mus de Clemente; Guirardus de  
     Glandino; Guirardus de Grando-  
     no; Iacobus Rubeus; Iohanes Bul-  
     la; Iohanes de Porta; Lambertinus;  
     Liacius de Ierusalem; Lio;  
     Luchetus de Clavaro; Obertus  
     Alenus; Petrus de Rubeo; Petrus  
     Rubeus; Thomas Bulla.  
 Nicola, sclavus: 13.  
 Nicola Berthonus: 49, 50, 55.  
 Nicola Carbonus: *v.* Sibilia.  
 Nicola Cavazutus, hab. Famago-  
     ste: 6.  
 Nicola de Iaffa: 119.  
 Nicola de Ierusalem, f. q. Iohanis  
     de Ierusalem: 82.  
 Nicola de Lavania, miles: 98.  
 Nicola de Malta: 13, 14.  
 Nicola de Naifo Gregorio, grechus:  
     156.  
 Nicola Iauensis, sartor: 83.

- Nicola Nepitella, Ianuensis: 20, 28,  
     29, 120.  
 Nicola Ususmaris, f. Ideti et Andriole: 74.  
 Nicolai de Maborato de Clavaro  
     (f.): *v.* Iohaninus.  
 Nicolai Ususmaris (q.): *v.* Linor  
     (uxor); Simoninus (f.); Pellegrin  
     us (f.).  
 Nicolaus, de societate de Morrinis:  
     96.  
 Nicolaus Binellus, not.: 124, 125.  
 Nicolaus Cavazutus, Ianuensis: 100,  
     107.  
 Nicolaus de Balneo, hab. Layacii:  
     24.  
 Nicolaus de Baruti, presbiter: 148a.  
 Nicolaus de Camezana: 24.  
 Nicolaus de Camulio, presbiter: 74.  
 Nicolaus de Clavaro de Meliurato,  
     Ianuensis: 87.  
 Nicolaus de Maborato de Clavaro:  
     36.  
 Nicolaus de Monleone, Ianuensis:  
     55, 62, 66, 69, 70, 72.  
 Nicolaus Lomellinus: 108.  
 Nicolaus Pignatarius: 56.  
 Nicolaus Verdonus, Ianuensis, not.:  
     41, 46, 77, 88, 98.  
 Nicoleta: 87.  
 Nicoleta, nepos Nicolai de Malta:  
     14.  
 Nicolinus Binellus, not.: 57.  
 Nicolinus, de parte de Anchona:  
     158.  
 Nicolinus de Signago, f. Iacobi de  
     Signago: 2, 153.  
 Nicolinus Merlinus: 102.  
 Nicolinus, olim scriba galearum:  
     126.  
 Nicolinus Verdonus: 40.  
 Nicossia (de): curia: 52, 53, 55, 56,  
     64, 65, 68; logia Ianuensium: 49,  
     58, 59, 71, 72, 75, 79.  
 Niger de Sturla, Ianuensis: 96, 111,  
     112.  
 Nigrinus: *v.* Gabriel.  
 Nigro (de): *v.* Bonifacius, consul.  
 Nigrus de Robore, Ianuensis: 116.  
 Nimoccium: 41, 149.  
 Nonacurssus: *v.* Theochus.  
 notarius: *v.* Alegrinus Fateinanti;  
     Alegrus Fateinanti; Andrea Pas  
     chalis de Porta; Conradus de Clav  
     aro; Crestanius de Paxano; Dotta;  
     Enricus de Casteliono; Franceschinus de Pontili; Gabriel de Perano; Gabriel de Predono; Gestanius de Pace; Iohanes Nepitel  
     la; Lambertus; Lambertus de Sambuxeto; Nicolaus Binellus; Nicolaus Verdonus; Obertus Peccolus de Samo; Oricus de Cipriana; Paganus Durantis; Petribonus de Regio; Philipus de Montanea; Petrus Stornella; Petrus de Tripoli; Saporitus de Curia; Thebaldus; Thebaldus de Verona; Ugo de Face.
- Oberti de Clavaro (f. q.): *v.* Alis;  
     Aloisia; Elienor; Petri.  
 Obertinus de Spigno: 98.  
 Obertus Alenus, hab. Nicosiensis:  
     64, 65, 66, 68.  
 Obertus de Camulio: 144.  
 Obertus de Galerana: 40.  
 Obertus de Galiana: 41.  
 Obertus de Gavio: 63, 65.  
 Obertus Grozus: 126.  
 Obertus Parmus: 44.  
 Obertus Peccolus de Samo, not.: 42.  
 Obertus Ubodus de Diana, Ianuen  
     sis: 117, 118.  
 Occellus: *v.* Iohanes; Richobonus.  
 Octellus: *v.* Benedictus; Richobonus.  
 Octolinus de Mari, Ianuensis: 9a,  
     41, 46, 49, 55, 63, 88, 144.

- Octolinus Guirardus de Diano: 98.  
 Octolinus Rubeus, Ianuensis: 130,  
     131, 132, 133, 134, 137, 138, 140, 141,  
     142.  
 Odoardus Zacharias, Ianuensis: 5,  
     11, 37, 90.  
 Oglerii, callegrarii: *v.* Lionor, uxor.  
 Oglerii Sabonerii: *v.* Septe Leze,  
     uxor.  
 Oglerius de Mari, Ianuensis: 130,  
     131.  
 Oliverius: *v.* Chiarus.  
 Oliverius, f. q. Homodei de Messana: 35.  
 Opecinus de Carmadino: 18.  
 Opecinus Ricius: 42.  
 Orens (de) de Accon: *v.* Guillielmus.  
 Oricus de Cipriana, not.: 45.  
  
 Pa...: *v.* Leonellus Ianuensis.  
 Pace (de): *v.* Gestianus.  
 Pagani (q.): *v.* Manuel de Cascio,  
     Ianuensis.  
 Paganus de Brandino de Senis: 116.  
 Paganus Durantis, not.: 78.  
 palacium: domini regis Cipri: 83;  
     episcopi Famagoste: 104, 105.  
 Pandulfus de Pano: 34.  
 Panevino: *v.* Berardus.  
 panfilum: 142.  
 panni: 144; francigeni: 2, 20, 23, 123;  
     de Zalono: 1; lombardeschi: 147.  
 Pano (de): *v.* Pandulfus.  
 Panormus: 36.  
 Panzanus: *v.* Thomas, potestas.  
 Papa di Mirrano (de) (f.): *v.* Leo.  
 Paphensis episcopus: 49.  
 Papiensis: *v.* Guirardus.  
 Paralime (de) (casal): 31.  
 Parma (de): *v.* Anthonius Badachinus; [Facius]; Iacobus.  
 Parmus: *v.* Obertus.  
 Paromario (de): *v.* Martignonus.  
 Paschalis, taliator: 27.  
  
 Paschalis: *v.* Andrea de Porta, not.;  
     Stephanus Ianuensis.  
 Paschalis de Mari, potestas et vicarius Ianuensium in Cipro: 46,  
     48, 50, 55, 65, 70, 72, 88.  
 Paschalis Manegeta: 3.  
 Passarore Ianuensis (f.): *v.* Iacobinus.  
 Passarote (f.): *v.* Iacobinus.  
 Paulinus de Flisco: 90.  
 Paulus, magister, scriba domini Culchi: 44.  
 Paxano (de): *v.* Crestianus.  
 Paxo (de): *v.* Laurencius.  
 Peccolus: *v.* Obertus de Samo, not.  
 Pelio (de): *v.* Iohanes Ianuensis;  
     Iohanes de Musso; Lanfranchinus Rubeus; Petrus Garbonus.  
 Pellegrinus, f. q. Nicolai Ususmaris:  
     74.  
 Pellegrinus Callegarius: 28.  
 Pellegrinus de Castello: 13.  
 Pellerius: *v.* Petrus Ianuensis.  
 Perano (de): *v.* Gabriel, not.  
 Perssio (de): *v.* Petrus.  
 Pestorio (de): *v.* Benvenutus, hab.  
     Agrigentis.  
 Petrezius, placerius communis Famagoste: 57.  
 Petri (f. q.): *v.* Ardizonus Bestagni.  
 Petri Guercii (f. q.): *v.* Guilliotus Guercius.  
 Petri Oberti de Clavaro (q.): *v.* Aloisia.  
 Petribonus de Regio, not.: 65.  
 Petrinus: 87.  
 Petrus, piscator, hab. Famagoste:  
     77.  
 Petrus, placerius Famagoste: 95,  
     152.  
 Petrus Buchanigra: 102.  
 Petrus Curssarius: 9.  
 Petrus Cormus: 33.  
 Petrus de Broa: 159, 160.  
 Petrus de... de Montepesulano,

- consul in Cipro et Ermenie: 159,  
     160.  
 Petrus de Diano, f. Anii Lachi de  
     Diano: 98.  
 Petrus de Grassa: 159.  
 P[etrus] de Mari: 92.  
 Petrus de Milesimo: 4.  
 Petrus de Perssio: 104, 105.  
 Petrus de Podio ... de Montepessu-  
     lano: *v.* Petrus de ... de Montepe-  
     sulano.  
 Petrus de Putheo: 159, 160.  
 Petrus de Rubeo, hab. Nicosie: 71.  
 Petrus de sancto Illario: 108.  
 Petrus de Tripoli, not.: 60.  
 Petrus de Zirines: 73.  
 Petrus Falve de Firacho: 159, 160.  
 Petrus Garbonus de Pelio: 106.  
 Petrus Grisius, placerius communis  
     Ianuensium in Famagosta: 154.  
 Petrus Negrinus: 105.  
 Petrus Pellerius Ianuensis: 153.  
 Petrus Pilosus, hab. Famagoste: 13.  
 Petrus Rogerius: 104.  
 Petrus Rubeus, Ianuensis, hab. Ni-  
     cosie: 77.  
 Petrus Stornella, not.: 50.  
 Peyra: 94.  
 Pezagnus: *v.* Salvetus.  
 Philipinus, f. Andrioli de Rappalo:  
     48.  
 Philipus, canzellerius pisanus: 109.  
 Philipus Aris: 13.  
 Philipus Bonierinus, Ianuensis: 45.  
 Philipus de Montanea, not.: 17.  
 Philipus de sancto Syro, Ianuensis,  
     hab. Famagoste: 71, 76, 77.  
 Philipus de Antiochia, frater de or-  
     dine fratrum minorum ecclesie  
     sancti Francisci de Famagosta: 11.  
 Philipus Aurie: 109.  
 Picaluga: *v.* Iacobinus de Vulturo  
     de Carega; Iohanes.  
 Pignatarius: *v.* Leo; Michael; Nico-  
     laus.  
                     Pilastrus de Messana: 96.  
                     Pilosus Ianuensis: *v.* Petrus.  
                     piper: 149, 160.  
                     Pirsius de Anfussis: 10.  
                     Pisanellus de Richobaldo de Mes-  
                     sana: 27.  
                     Pisani: 126.  
                     Pisanus vicecomes: 116.  
                     pisanus: *v.* Philippus, canzellerius.  
                     Pisanus: *v.* Zolus de Campo.  
                     Pisanus de Constantino: 8.  
                     piscator: *v.* Petrus, hab. Famagoste;  
                     Salvonus Ianuensis.  
                     Pisis (de): *v.* Guirardus de Aliato;  
                     Feus Malabarba.  
                     Pistoria (de): *v.* Bartholomeus, mi-  
                     lies; Bonacorsi Romaneti (q.); Va-  
                     ne; Zerani f.  
                     Pixius de Anfussis, civis Ianue:  
                     52, 53, 54, 55.  
                     Placencia, f. q. Enrici de Gavio: 110.  
                     Placencia (de): *v.* Guirardus Duce;  
                     Rondaninus Tacora.  
                     Placentina: 81.  
                     placentinus: *v.* Ugezonius.  
                     placerius: *v.* Bartholinus Ianuensis;  
                     Fredericus; communis: *v.* Layacius;  
                     communis Ianue: *v.* Gregorius; co-  
                     munis Ianuensis Nicosie: *v.* An-  
                     drioltus de Rappalo; communis Ia-  
                     nuensium in Famagosta: *v.* Pe-  
                     trus Grisius; Famagoste: *v.* Fre-  
                     dericus de Mantoa; Petrezius; Pe-  
                     trus.  
                     Planis (de): *v.* Marchus; Matheus.  
                     plathea sive curie: *v.* hospital Fa-  
                     magoste.  
                     Plebe (de): Armisinus de Vulture;  
                     ecclesia sancte Marie.  
                     Podio ... (de): *v.* Petrus de Monte-  
                     pesulano.  
                     Polinus Calvus: 15, 17.  
                     Poncius de Trignaco de Nerbona:  
                     146.  
                     Pontili (de): *v.* Franceschinus, not.

- Pontono (de): *v.* Thomas.  
 Porta (de): *v.* Andrea de Paschalis;  
     Franceschinus; Franciscus Schinus; Iacobus; Iohanes, hab. Nicchozie; Lauriencius; Rubaldi (q.).  
 Portanova (de): *v.* Anthonius; Georgius; Iohanes; Thomas.  
 Porcheti Salvaigi (f.): *v.* Babillanus  
     Salvaigus.  
 Potacius: *v.* Enricus.  
 potestas: *v.* Babillanus Aurie; Paschalis de Mari; Thomas Panzonus.  
 Precazana (de): *v.* Bellegerius.  
 Precivalis de Belvedere: 60.  
 Precivalis de Camulio: 103.  
 Precivalis de Mari, Ianuensis: 35, 39,  
     40, 62, 71, 72, 78, 85, 94, 105, 130,  
     131, 132, 133, 135, 136, 141, 143, 147.  
 Predono (de): *v.* Gabriel.  
 presbiter: *v.* Anthonius Iacobo de  
     Accon; Gualterii Lodoniensis (q.);  
     Guillielmus de Quercio; Guillielmus, prior sancti Laurencii Nicosiensis; Iacobus de Parma; Iacobus Ianuensis; Nicolaus de Barutti; Nicolaus de Camulio; Rober tus capellanus ecclesie Famagostensis; Symon de Arenzano; Thomas, canonicus et prior.  
 princeps Galilee: 49.  
 Putheo (de): *v.* Petrus; Thomas Ianuensis.  
 Puzius Datus de Messana: 96; *v.* Puzius de Dato.  
 Puzius de Dato de Messana: 96; *v.*  
     Puzius Datus.  
  
 Quarto (de): *v.* Leo.  
 Quatuormanus: *v.* Iacobus.  
 Quercio (de): *v.* Guillielmus Ianuensis, presbiter.  
 Quinzani: *v.* Iohanis.  
  
 Raffetus, f. Bonensegne, speciarii:  
     116.  
 Rambertus Raxarius: 10.  
 Rappalo (de): *v.* Andriolus; Dominicus; Iohanis; Lanfrancus Ianuensis; Raymondinus Ianuensis; Vassalus.  
 Ravetra (de): *v.* Cassinus Ianuensis.  
 Raxarius: *v.* Rambertus.  
 Raymondi de Gibelletto (f.): *v.* Damianus; Iohanes.  
 Raymondinus de Rappalo, Ianuensis: 131, 132, 134, 140, 141.  
 Raymondus: *v.* Ugo, consul de Marssilia, de Ierusalem.  
 Raymondus Bertus de Barcelona: 150.  
 Raymondus Cachadol: 48.  
 Raymondus de Gibelletto: 121, 122.  
 Raymondus de Legia: 8.  
 Raymondus Elie, draperius: 152.  
 Raymondus Isaac, miles: 129.  
 Raymondus Marchetus de Barcelona: 149, 151.  
 Raynaldus Rufini, Ianuensis: 87.  
 Rainerii: *v.* Iohanis (f.); Iohanes.  
 Raynerius Aliatus: 95.  
 Raynerius de Balba, hab. Famagoste: 7.  
 Rebeltranus: *v.* Iohanes de Recho, Ianuensis.  
 Recho (de): *v.* Ansermus; Iacobinus; Iohanes Rebeltranus.  
 rector: *v.* Iacobus de Signago.  
 Regio (de): *v.* Petribonus, not.  
 Remao (de): *v.* Guillielmus.  
 Rezo (de): *v.* Symon.  
 Richobaldo (de): *v.* Iacobus; Pisannellus.  
 Richobaldus Bochadordius: 102.  
 Richobonus de Brixia, callearius:  
     12, 151.  
 Richobonus de Varagine, Ianuensis:  
     137.  
 Richobonus de Varazine, Ianuensis:

120.  
 Richobonus Occellus: 5, 11, 13, 15, 97, 109; *v. Richobonus Octellus.*  
 Richobonus Octellus Ianuensis, hab. Famagoste: 144, 145, 148, 148a; *v. Richobonus Occellus.*  
 Ricius: *v. Baldizonus de Sagona;* Baldoynus de Sagona; Opecinus.  
 Rizardellus de Clarenca: 111, 112.  
 Robellinus Rubeus, Ianuensis: 87.  
 Roberto (de): *v. Iacharia de Messana;* Zacharia, civis Messane.  
 Robertus, presbiter, magister capel- lanus ecclesie Famagostensis, dro- gumanus: 121.  
 Robertus Anglicus: 50.  
 Robertus Ginetus de Terragona: 151.  
 Robore (de): *v. Martinetus;* Nigrus Ianuensis.  
 Rodus: 155.  
 Roge: *v. Iohanes de Vulturo.*  
 Rogerius: *v. Petrus.*  
 Rogerius de Gibelletto, miles: 15.  
 Rogerius de Lorea, rex Sicilie: 34.  
 Rollandi de Pelio (f.): *v. Lanfran- chinus Rubeus de Pelio.*  
 Rollandus Batifolius: 88.  
 Rollandus de Sturla, Ianuensis: 44, 128.  
 Romaneti: *v. Bonacursi de Pistorio.*  
 Romania: 22, 88; Romania (de): *v. Anna Griffonia, sclava; Cali Griffona, sclava; Ianinus, sclavus; Ianis Griffonus, sclavus.*  
 Romanus de Lezia: 7, 9.  
 Romeus: *v. Guillielmus.*  
 Romeus Sogavera: 150.  
 Rondaninus Tacora de Placencia: 135.  
 Roppa (de): *v. Iachetus Ianuensis.*  
 Rosicus: *v. Luchas.*  
 Rosrente (de): *v. Guillielmus de Bar- celona.*  
 Rubaldi: *v. Ansaldi (f.).*  
 Rubaldi de Porta (q.): *v. France-* schinus de Porta; Iohanes de Porta.  
 Rubei: *v. Iacobi (f.).*  
 Rubeo (de): *v. Petrus, hab. Nicosie;* Ugezanus de Florencia.  
 Rubeus: *v. Iacobus Ianuensis;* Lan- franchinus de Pelio; Octolinus; Petrus Ianuensis; Robellinus Ianuensis; Symon, f. Iacobi Rubei.  
 Ruffinus de Galiano: 133.  
 Rufini: *v. Raynaldus Ianuensis.*  
 Rulus: *v. Ugetus de Vulturo.*
- Sabonerii: *v. Oglerii (q.).*  
 safranum: 160.  
 Sagona: 102; Sagona (de): *v. Baldi- zonus Ricius;* Baldoynus Ricius; Berthonus; Franciscus; Michael; Sagonensis: *v. Baldoynus.*  
 Salembene: *v. Linardus de Anchona.*  
 Salvaigi: *v. Porcheti (f.).*  
 Salvaigus: *v. Babillanus;* Dagnanus; Michael.  
 Salvetus Pezagnus: 143.  
 Salvonus Ianuensis, pescator, hab. Famagoste: 19.  
 Salvus de Gibelletto, Ianuensis: 121, 122.  
 Sambuxeto (de): *v. Lambertus, not.*  
 Samo (de): *v. Obertus Peccolus,* not.  
 Sancta Dominica, galea: 137.  
 sancti Laurencii Nicosiensis: *v. Guilielmus, prior.*  
 sancto Andrea (de): *v. Guirardus.*  
 sancto Donato (de): *v. Burgalis Va- cha, serviens domini potestatis;* Conradus, civis Ianuensis; Enri- cus.  
 sancto Illario (de): *v. Petrus.*  
 sancto Laurencio (de): *v. Marchus.*  
 sancto Michaele (de): *v. Laurencius.*  
 sancto Petro (de): *v. Lanzalotus.*  
 sancto Syro (de): *v. Guillielmus;*

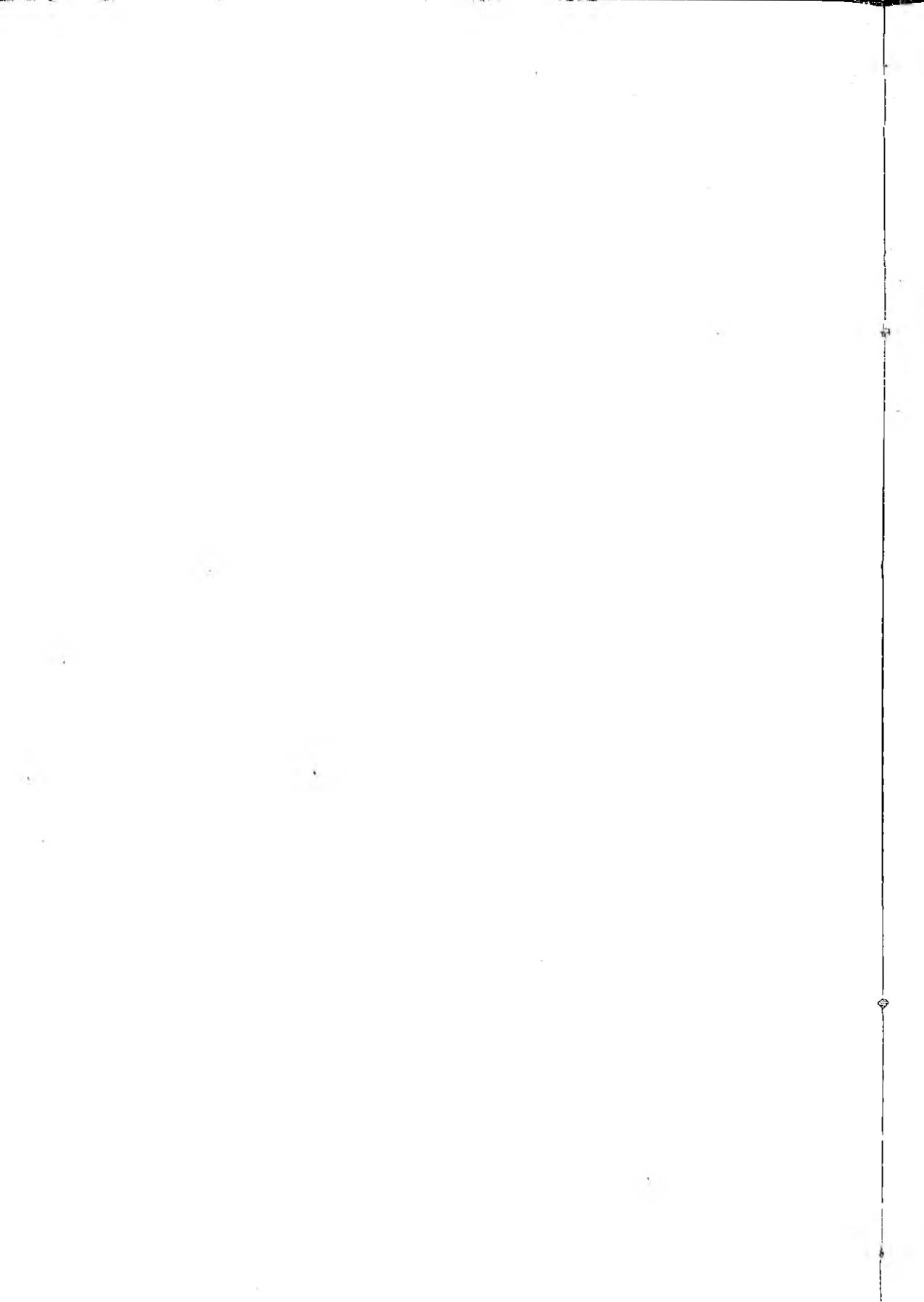
Philippus.  
sancto Urcesio (de): *v.* Anthonius.  
sanctus Georgius, lignum: 117.  
sanctus Laurentius de Layacio: 24.  
sanctus Syrus: 82.  
Saponus, magister: 102.  
Saporitus de Curia, not.: 16, 142.  
Saragosa (de): *v.* Conradus; Iohannes Morena.  
Saricus: *v.* Guillielmus; Ugetus.  
Sarraceni: 88.  
Sarraurinus: *v.* Arnaldus.  
sartor: *v.* Guillinus de Vintimilio;  
Iacobus; Nicola.  
Satalia: 69, 70, 72.  
Savastrum: 43.  
Savio (de): *v.* Benedictus; Bonaiuncta.  
Savor (de): *v.* Gabriel.  
Sayda, sclava: 107.  
Scafacia: *v.* Iohaninus (Scarfacia);  
Thomasinus.  
Scafacie: *v.* Symonis.  
Scala (de): *v.* Ansaldus.  
Schinus: *v.* Franciscus de Porta.  
Schiva, dama: 73.  
Schive (f.): *v.* Placentina.  
sclava: *v.* Anna Griffonia de Romania;  
Cali; Cali Griffona de Romania;  
Cathalina; [Iara]; Maria;  
Sayda.  
sclavus: *v.* Ianinus de Romania;  
Ianis Griffonus de Romania; Nicola;  
Venturinus.  
Scouba: 24.  
scriba: *v.* Abranus; Lambertus;  
Paulus, magister domini Culchi;  
scriba communis Pisarum in Nimoicio;  
*v.* Dota, not.; scriba galearum: *v.* Nicolinus; scribania  
Nicossie: 57.  
seneschalchi Famagoste: *v.* fondicus.  
Senis (de): *v.* Paganus de Briandino;  
Ventura; Vivianus de Girimbaldo.  
Septe Leze, uxor q. Oglerii Sabone-  
rii: 76.  
serrator: *v.* Iacobus Sirianus.  
serviens: *v.* Gregorius; serviens curie Ianuensium in Famagosta; *v.* Iohanes; serviens domini consulis: *v.* Abbas; serviens domini protestatis: *v.* Bongalis; Burgalis Vacha de sancto Donato; Fredericus; Gregorius; Layacius; Liacius.  
Sescal: *v.* Bernardus.  
Sexto (de): *v.* Ansaldus de Famagosta, Ianuensis.  
Sibilia, uxor q. Nicole Carboni: 52,  
53, 54, 55.  
Sicilia: 14, 34, 126; Sicilie rex: *v.* Rogerius de Lorea.  
Signago (de): *v.* Iacobi (f.); Iacobus; Nicolinus.  
Silvano (de): *v.* Ansermi; Ianotus.  
Simoninus, f. q. Nicolai Ususmaris: 74.  
Sirianus: *v.* Iacobus.  
Sirianorum curia: 60.  
Sisa (de): *v.* Angellus de Marcha.  
societas: 32, 152; de Morrinis: *v.* Nicolauas; Peruciorum: 111.  
socii et mercatores Florencie: 10.  
Sogavera: *v.* Romeus.  
Solario (de): *v.* Iacobus.  
Soldemalius: *v.* Guillielmus.  
solidi ianuinorum: 102, 106, 125, 126,  
135, 158; venetorum: 45.  
Soria (de): *v.* Iacobus.  
speciarius: *v.* Bonensegna.  
Spigno (de): *v.* Obertinus.  
Spinula: *v.* Andreas de Luculo; Andriolus; Baldus; Guidetus; Luchinus.  
Sponce (de): *v.* Bernardi (f.); Bernardus.  
stacio Raymondi Elie draperii: 152;  
stacio Richoboni Octelli: 148.  
Stacius de Messana: 103.  
Stacius de Nerfino, bancherius: 96.  
Stephania de Accon, uxor Symonis

- de Accon: 25.  
 Stephanus, frater Thome de Gibelleto: 121.  
 Stephanus Paschalis, Ianuensis: 153.  
 Stornella: *v.* Petrus, not.  
 Sturla (de): *v.* Niger; Rollandus.  
 Symon Bonaiuncta: 84.  
 Symon de Accon, hab. Famagoste: 25.  
 Symon de Arenzano: 47.  
 Symon de Falchoni: 22.  
 Symon de Mari: 91.  
 Symon de Morazana: 86.  
 Symon de Rezo: 6.  
 Symon Falipanus: 88.  
 Symon Fatinanti: 16.  
 Symon Rubeus, f. Iacobi Rubei: 138.  
 Symoninus, clericus: 121.  
 Symoninus de Casteliono: 84.  
 Symoninus Galicianus: 134.  
 Symoninus Rubeus, f. Iacobi Rubei: 37, 132, 134, 147.  
 Symonis Scafacie (f.): *v.* Linor.  
  
 Tabaria (de): *v.* Damaschina, hab. Nicosiensis.  
 tabernarius: *v.* Bonusiurnus Lupus.  
 Tacora: *v.* Rondaninus de Placencia.  
 Taliaferrus Advogarius, Ianuensis: 157.  
 taliator: *v.* Paschalis.  
 Tarditus: *v.* Guillielmus.  
 tarida: 78.  
 Tarsia (casal): 49.  
 Tartaro: *v.* Andriolus, canonicus Nicossiensis.  
 Tartarus, marchio de Gavio: 156, 157.  
 Terragona (de): *v.* Robertus Ginetus.  
 testament: 3, 11, 13, 15, 24, 25, 29, 40, 41, 48, 65, 87, 96, 116, 120, 121, 126.  
 Thebaldus, magister not.: 40, 41.  
 Thebaldus de Alba, f. q. Ansaldi de
- Corveto: 128.  
 Thebaldus de Verona, not.: 83.  
 Theberiadi (de), dictus: *v.* Fulcho.  
 Thedisius Aurie: 42.  
 Theochus Nonacurssus: 10.  
 Thodarus, medicus: 13.  
 Theodorus, ferrator, hab. Famagoste: 14.  
 Thomas, faber: 13.  
 Thomas, presbiter, canonicus et prior sancti Salvatoris cimiterii Nicosiensis: 75.  
 Thomas, f. Sibilie et Nicole Carbogni: 52, 53, 54, 55.  
 Thomas Bulla Ianuensis, hab. Nicossie: 10, 49, 54, 58, 59, 60, 92.  
 Thomas, clericus Acconitanus: 84.  
 Thomas de Gibelleto, Ianuensis: 121, 122.  
 Thomas de Pontono: 24.  
 Thomas de Portanova: 20.  
 Thomas de Putheo, Ianuensis: 40.  
 Thomas de Viride, Ianuensis: 24, 29, 30.  
 Thomas Panzanus, potestas: 90.  
 Thomas penil[...]-tes, magister: 48.  
 Thomasinus Scafacia, Ianuensis: 68, 69.  
 Thome Bulle (f.): *v.* Adanini.  
 Tiro (de): *v.* Guiotus; Iohanes.  
 Tori: 43.  
 Tortinus: *v.* Iacobus Ianuensis, cambitor.  
 Tosieris (de): *v.* Lucas.  
 Travi (de): *v.* Enricus.  
 Trignaco (de): *v.* Poncius de Nerbina.  
 Tripoli (de): *v.* Homodeus; Iacopus; Ioseph; Petrus, not.  
 Tulchum: 88; *v.* Culchum.  
 Turcha (de): *v.* Iacobinus.  
 Turchia: 69, 159.  
 Turdi: *v.* Iacobi (f.).  
 Turdus: *v.* Guillielmus.  
 turonenses argenti: 122.

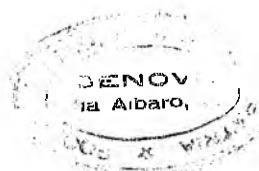
- Ubadus: *v.* Obertus de Diano.  
 Ugetus Baramoninus, Ianuensis: 148.  
 Ugetus de Diano: 115.  
 Ugetus Flexonus: 24.  
 Ugetus Franconus: 110.  
 Ugetus Frexonus, Ianuensis: 115.  
 Ugetus Rulus de Vulturo: 136.  
 Ugetus Saricus, frater Guillielmi  
     Sarici: 127.  
 Ugezonus, placentinus, hab. territo-  
     rii de Ermenia: 4.  
 Ugezonus de Rubeo de Florencia:  
     36.  
 Ugo Baramonus, Ianuensis: 120.  
 Ugo de Face, not.: 99.  
 Ugo Raymondus, consul de Marssi-  
     lia, de Ierusalem: 103, 104, 105.  
 Ugolinus: *v.* Bernardus.  
 uncie auri: 14, 18, 36, 96.  
 Ususmaris: *v.* Ideti; Nicola; Nico-  
     lai.  
  
 V...g....: *v.* Michael.  
 Vacha: *v.* Burgalis de sancto Do-  
     nato, serviens domini potestatis.  
 Vadel (de): *v.* Guillielmus de Ner-  
     bona.  
 Vane de Pistorio, f. Zerani de Pisto-  
     rio: 61.  
 Vane Forcini: 10.  
 Varagine (de): *v.* Richobonus Ia-  
     nuensis.  
 Varazine (de): *v.* Richobonus Ia-  
     nuensis.  
 Vassalinus de Castro, Ianuensis: 12.  
 Vassalus de Rappalo, Ianuensis: 41,  
     77.  
 Venecie: 34.  
 Venetici: 126.  
 Veneticus: *v.* Belmustus.  
 Ventura de Senis: 119.  
 Venturinus, sclavus: 145.  
 Verdonus: *v.* Nicolaus, not.; Nico-  
     linus.  
 Verona (de): *v.* Thebaldus, not.  
 vicecomes Famagoste: *v.* Michael;  
     vicecomitis Nicossie curia: 46.  
 Vignali (de): *v.* Conradus.  
 Vindercio (de): *v.* Leo; Leonellus;  
     Manuel.  
 Vineis (de): *v.* Francese; Franciscus;  
     Ginotus; Guionnus; Iohanes.  
 Vintimilio (de): *v.* Guillinus.  
 Viride (de): *v.* Thomas.  
 Vivaldo (de): *v.* Gabriel.  
 Vivianus de Ginenbaldo, hab. Fa-  
     magoste: 62, 95, 109; *v.* Vivianus  
     de Ginibaldo.  
 Vivianus de Ginibaldo: 7, 8, 32, 34;  
     *v.* Vivianus de Ginenbaldo.  
 Vivianus de Ginimbaldo de Senis:  
     119.  
 Vivianus de Milleo, f. q. Anthonii  
     de Milleo de Messana: 17, 34; *v.*  
     Vivianus de Millio.  
 Vivianus de Millio: 96; *v.* Vivianus  
     de Milleo.  
 Vulture (de): *v.* Armisinus de Ple-  
     be; Marchesinus Fignonus.  
 Vulturo (de): *v.* Ansaldus Grovel-  
     lus; Guillielmus Invernus; Iacobinus  
     Picaluga de Carega; Ioha-  
     nes Roge; Ugetus Rulus.  
  
 Xaidali: *v.* Guilliermus.  
 Xorto: *v.* Bertus.  
  
 Zacharia de Roberto, civis Mesa-  
     ne: 155.  
 Zacharias: *v.* Manfredus; Odoardus.  
 Zalono (de): *v.* panni.  
 Zechinus: 112.  
 Zerani de Pistorio, (f.): *v.* Vane de  
     Pistorio.  
 Zerbo (de): *v.* Gaspalis.  
 Zerlo (de): *v.* Brunus; Gasparius.

- Zichinus Bartoli: 111.  
Zirines (de): *v.* Petrus.  
Zolus de Campo, Pisanus: 155.  
Zopardus: *v.* Bernardus.  
zostia fratribus minorum: 129.  
Zotardus: *v.* Bernardus.  
zucharum: 138, 151, 160.

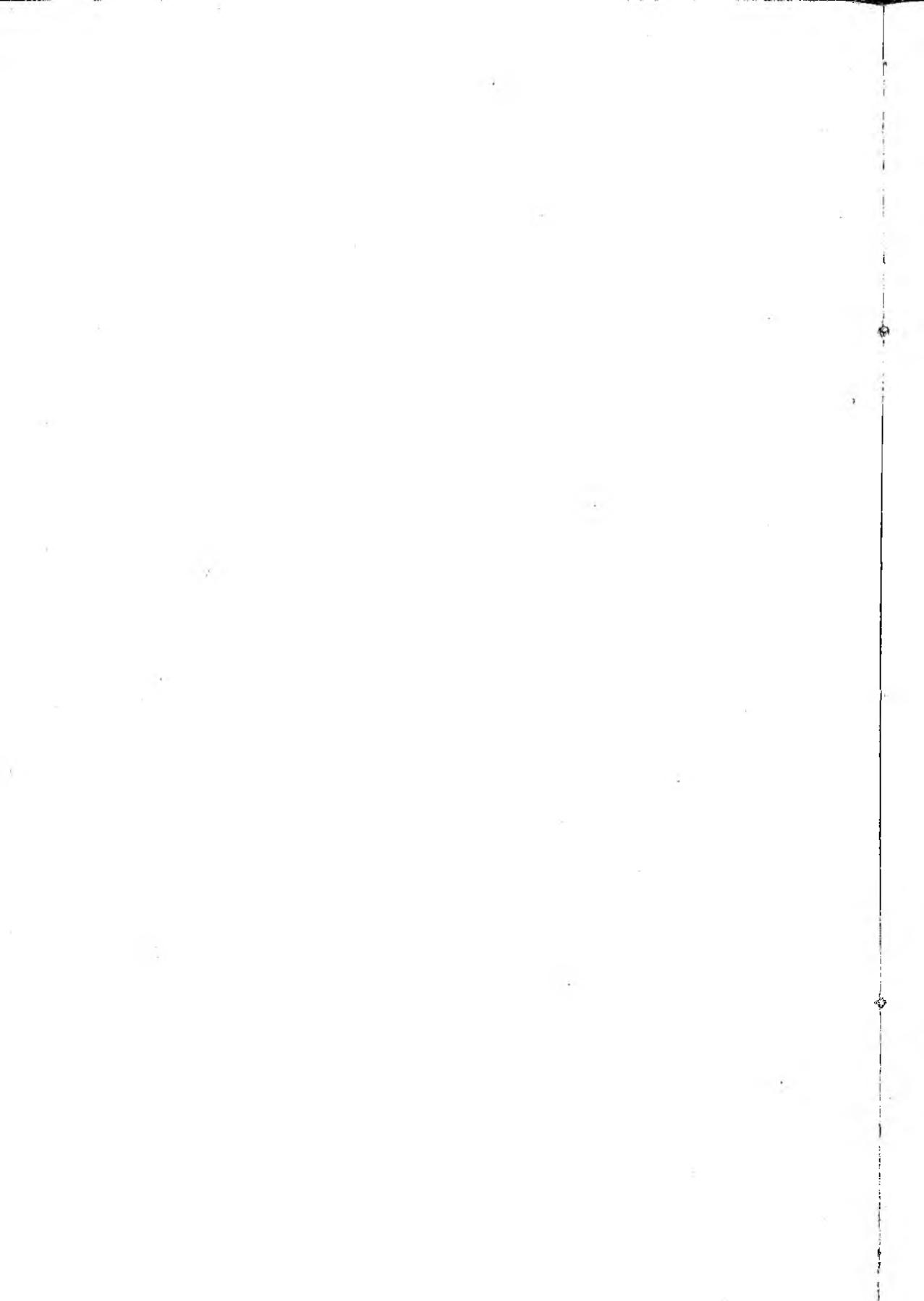
I N D I C E



Introduzione	p. V
Documenti	p. 1
Repertorio delle notizie inserite	p. 195
Indice dei nomi	p. 205



INVENTARIO N° 14518



**ISTITUTO DI MEDIEVISTICA**  
**Via Cairoli, 18 - GENOVA**

---

**FONTI E STUDI**

- 1) *Miscellanea di Storia Ligure I*, Genova, 1958, pp. 528, n. 9 tavv. fuori testo.  
G. PISTARINO, *La tradizione manoscritta e un codice perduto dell'Anonimo Genovese*; J. DAY, *I conti privati della famiglia Adorno (1402-1408)*; G.G. MUSSO, *La cultura genovese fra il Quattro e il Cinquecento*; S. ROTTA, *Documenti per la storia dell'illuminismo a Genova: lettere di Agostino Lomellini a Paolo Fristi*; F. VENTURI, *Un girondino italo-francese: Ruffino Massa*; F. VENTURI, *Il viaggio a Genova di G. B. Biffi*; L. BULFERETTI, *I traffici commerciali tra Genova e gli Stati Uniti d'America agli inizi del regno di Carlo Alberto*; F. DELLA PERUTA, *Un buonarottiano genovese: G. B. Serra*; G. FALCO, *Un autografo di Carlo Pisacane*; G. PISTARINO, *Le ricerche sulle fonti liguri medievali presso l'Istituto di Storia Medievale e Moderna dell'Università di Genova*.
- 2) G. PISTARINO, *Una fonte medievale falsa e il suo presunto autore: Saladino «de castro Sarzane» e Alfonso Ceccarelli*, Genova, 1958, pp. 436, n. 10 tavv. fuori testo.
- 3) G. PISTARINO, *Bartolomeo Lupoto e l'arte libraria a Genova nel Quattrocento*, Genova, 1961, pp. LXX + 304, n. 10 tavv. fuori testo.
- 4) A. BORLANDI, *Il manuale di mercatura di Saminiato de' Ricci*, Genova, 1963, pp. 184, n. 2 tavv. fuori testo.
- 5) *Miscellanea Storica Ligure II*, Milano, 1961, pp. 394, n. 6 tavv. fuori testo.  
E. POGNANTE, *I vasi e solcature dell'età del bronzo delle caverne del Finale*; G.B. PELLEGRINI, *Contributo allo studio dell'influsso linguistico*

arabo in Liguria; L. HOPFGARTNER, Altologo; D. PUNCUH, Frammenti di codici danteschi liguri; G. BALBI, Giorgio Stella e gli «Annales Genuenses»; M. NICORA, La nobiltà genovese dal 1528 al 1700; L. BULFERETTI, Scienza e tecnica nella storia sociale.

- 6) *Miscellanea di Storia Ligure in onore di Giorgio Falco*, Milano, 1962, pp. 500, n. 7 tavy. fuori testo.

Bibliografia degli scritti di Giorgio Falco, a cura di A. SISTO; G. PI-STARINO, Corsica medievale: le terre di San Venerio; G. COSTAMAGNA, Note di diplomatica comunale. Il «Signum Communis» e il «Signum Populi» a Genova nei secoli XII e XIII; A. SISTO, Contributo allo studio dell'agricoltura in Liguria (1180-1210); D. PUNCUH, La vita savonese agli inizi del Duecento; F. GUERELLO, L'erezione del vescovato di Noli; A.M. BOLDORINI, Per la biografia del trovatore Lanfranco Cigala; G.A. ALFERO, Il pastor di Cosenza; R.S. LOPEZ, Familiari, procuratori e dipendenti di Benedetto Zaccaria; A. GORIA, Le lotte intestine in Genova tra il 1305 e il 1309; G. BALBI, Sul collegio notarile genovese del 1382; E. GAVAZZA, Un manoscritto miniato del secolo XV: «Horae Beate Marie Virginis secundum usum Anglie»; G.G. MUSSO, Politica e cultura in Genova alla metà del Quattrocento; G. NICCO FASOLA, Luigi Lanzi, C. Giuseppe Ratti e la pittura genovese; L. BALESTRERI, Patrioti del Risorgimento nella storia del giornalismo di Paesi stranieri; B. MONTALE, Mazzini e garibaldini alla vigilia di Aspromonte; G. BIANCO - C. COSTANTINI, Un episodio dell'opposizione democratica al fascismo: la rivista «Pietre» (1926-1928).

- 7) *Miscellanea Storica Ligure III*, Milano, 1963, pp. 300, n. 3 tavy. fuori testo.

C.P. KYRRIS, John Cantacuzenus and the Genoese (1321-1348); V.I. RUTENBURG, Gli Uzzano a Genova (da documenti dell'Archivio di Lenigrado); E. SKRZINSKAIA, Iscrizioni genovesi di Sudak; J. HEERS, La vente des indulgences pour la Croisade à Gênes et en Lunigiana en 1456; G.G. MUSSO, Per la storia degli Ebrei nella Repubblica di Genova tra il Quattrocento e il Cinquecento; CH. VERLINDEN, Antonio da Noli et la colonisation des Iles du Cap Vert; C. BRANCHI, I navigatori genovesi sulle coste sudamericane del Pacifico nel secolo XVI; A. CORDOLIANI, Le computiste Hermann de Reichenau; G. CONIGLIO, I comuni del Mantovano al tempo dei Gonzaga; O. PESENTI CAMBURSANO, L'ipotesi della intelligenza assoluta in Condorcet ed in Laplace; R. MONTELEONE, La struttura agraria del Trentino all'inizio del XIX secolo; L. BULFERETTI, Carlo Cattaneo non coltivò la filosofia?

- 8) G. PISTARINO, Il « Registrum Vetus » del Comune di Sarzana, Sarzana, 1965, pp. XLIV + 440, n. 15 tavy. fuori testo.

- 9) A. M. BOLDORINI, *Caffa e Famagosta nel «Liber mandatorum» dei revisori dei conti di San Giorgio (1464-1469)*, Genova, 1965, pp. 156.
- 10) *Miscellanea di Storia Ligure IV*, Genova, 1966, pp. 488, n. 21 tavv. fuori testo.  
A. BOSCOLO, *Chiano di Massa, Guglielmo Cepolla, Genova e la caduta del Giudicato di Cagliari (1254-1258)*; M. BLASON BERTON, *Un console dei Genovesi a Maiorca (1360)*; A. LUZZATTO, *La Bibbia ebraica della Biblioteca «Berio» di Genova*; L. MORTARA OTTOLENGHI, *La decorazione del codice ebraico della Biblioteca «Berio» di Genova*; G. PISTARINO, *Sul tema degli schiavi nel Quattrocento a Genova*; C. COSTANTINI, *L'istituzione del portofranco genovese delle merci*; E. FENZI, *Una falsa lettera del Cebà e il «Dizionario politico-filosofico» di Andrea Spinola*; G.C. SORGIA, *Progetti per una flotta sardo-genovese nel Seicento*; G. F. FAINA, *Note sui bassi fuochi liguri nel XVII e XVIII secolo*; P. BERTOGLI, *Una relazione inedita del '700 di un viaggio da Genova ad Aleppo*; E. GRENDI, *Confraternite e mestieri nella Genova settecentesca*; C. SOLE, *Due memorie inedite sull'insediamento genovese di Tabarca*; R. BOUDARD, *Quelques aspects mineurs de l'influence française à Gênes entre 1746 et 1797*; N. NADA, *Girolamo Ricci ed i suoi progetti di riforme alla vigilia dell'ascesa al trono di Carlo Alberto*; F. CATALUCCIO, *Annotazioni prussiane su Genova risorgimentale*; L. DEL PIANO, *Sulle relazioni marittime e commerciali tra Cagliari e Genova nel 1837-1845*; L. BALESTRERI, *Problemi politici ed economici del periodo risorgimentale in alcune lettere inedite di Vincenzo Ricci a Michele Brede*; R. LURAGHI, *Mito e popolarità di Garibaldi nel Sud degli Stati Uniti*; B. MONTALE, *L'opinione pubblica genovese e il conte Persano*; R. RAINERÒ, *I socialisti genovesi e la spedizione di Tripoli*.
- 11) G. AIRALDI, *Genova e Spagna nel secolo XV. Il «Liber damificatorum in regno Granate» (1452)*, Genova, 1966, pp. 168.
- 12) *Miscellanea di Storia Ligure in memoria di Giorgio Falco*, Genova, 1966, pp. 448, n. 33 tavv. fuori testo.  
G. V. DILLON, *L'abbazia di Sant'Andrea di Borzoni: architettura e società in Liguria nell'alto medioevo*; G. BALBI, *I nomi di nave a Genova nei secoli XII e XIII*; G. FIASCHINI, *Acqui nel Duecento: sviluppi politici e giuridici*; A. BASILI, *La crisi del monastero di San Siro di Genova (secolo XIII)*; S. MANGIANTE, *Una biblioteca notarile dugentesca*; A. M. BOLDORINI, *L'imperatore Enrico VII e il Capitolo di San Lorenzo di Genova*; M. T. FERRER I MALLOL, *La pace del 1390 tra la Corona d'Aragona e*

*la Repubblica di Genova; M. LEONCINI, Maestri di scuola a Genova sulla fine del secolo XIV; V. POLONIO, Famagosta genovese a metà del Quattrocento: assemblee, armamenti, gride; G. PISTARINO, La spesa ordinaria della repubblica di Genova nella crisi del 1461-62; D. PUNCUH, Gli statuti del collegio dei notai genovesi nel secolo XV; G.G. MUSSO, Il tramonto di Caffa genovese; M.L. BALLETTO, La biblioteca d'un maestro di grammatica sulla fine del Quattrocento; M.T. DELLA CASA, Storici russi del Levante genovese: Nikolai Murzakevič.*

---

### **COLLANA STORICA DI FONTI E STUDI**

- 1) *Miscellanea di Studi Storici I*, Genova, 1969, pp. 448.  
E. S. ZEVAKIN - A. PENČKO, Ricerche sulla storia delle colonie genovesi nel Caucaso occidentale nei secoli XIII-XIV; G. FIASCHINI, Acqui nel Duecento: la crisi del Comune; G. AIRALDI, Un'ambasciata genovese a Zara nel 1386-87; M.T. FERRER I MALLOL, Documenti catalani sulla spedizione franco-genovese in Berberia (1390); V. POLONIO, Crisi e riforma nella Chiesa genovese ai tempi dell'arcivescovo Giacomo Imperiale (1439-1452); G. BALBI, Gli incunaboli della Biblioteca Franzoniana di Genova; M. CERISOLA, Una riforma statutaria del collegio notarile genovese nel secolo XVI.
- 2) G. BALBI, *L'epistolario di Iacopo Bracelli*, Genova, 1969, pp. 200.
- 3) G. AIRALDI, *Le carte di Santa Maria delle Vigne di Genova (1103-1392)*, Genova, 1969, pp. LVI + 340, n. 6 tavv. fuori testo.
- 4) F. SURDICH, *Genova e Venezia fra Tre e Quattrocento*, Genova, 1970, pp. 300.
- 5) R. CALLURA CECCHETTI - G. LUSCHI - S. M. ZUNINO, *Genova e Spagna nel XIV secolo. Il « Drichtus Catalanorum » (1386, 1392-93)*, prefazione di F. MELIS, Genova, 1970, pp. XXXII + 437, n. 2 tavv. fuori testo.

- 6) S. M. ZUNINO - N. DASSORI, *Genova e Spagna nel XV secolo. Il « Drichtus Catalanorum » (1421, 1453, 1454)*, Genova, 1970, pp. XX + 248, n. 2 tavv. fuori testo.
- 7) A. ZACCARO, *Il cartulario di Benedetto da Fosdinovo (1340-41)*, Genova, 1970, pp. 144.
- 8) L. BALLETTO, *Statuta antiquissima Saone (1345)*, volume I, Genova, 1971, pp. 282, n. 2 tavv. fuori testo.
- 9) L. BALLETTO, *Statuta antiquissima Saone (1345)*, volume II, Genova, 1971, pp. 288, n. 2 tavv. fuori testo.
- 10) M. CERISOLA, *Gli statuti di Celle Ligure (1414)*, Genova, 1971, pp. 164.
- 11) D. GIOFFRE', *Il mercato degli schiavi a Genova nel secolo XV*, Genova, 1971, pp. 366, n. 2 tavv. fuori testo.
- 12) G. PISTARINO, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Chilia da Antonio di Ponzò (1360-61)*, Genova, 1971, pp. XL + 224, n. 4 tavv. fuori testo.
- 13) ROBERTO DI CLARI, *La conquista di Costantinopoli (1198-1216)*, studio critico, traduzione e note di A. M. NADA PATRONE, Genova, 1972, pp. XIII + 294, n. 2 tavv. fuori testo.
- 14) G. BALBI - S. RAITERI, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Caffa e a Licostomo (sec. XIV)*, Genova 1973, pp. 242, n. 2 tavv. fuori testo.
- 15) M. L. BALLETTO, *Navi e navigazione a Genova nel Quattrocento. La « Cabella mariniorum » (1482-1491)*, Genova, 1973, pp. 160.
- 16) M. BUONGIORNO, *Il bilancio di uno Stato medievale. Genova, 1340-1529*, Genova, 1973, pp. 588.
- 17) G. FORCHERI, *Navi e navigazione a Genova nel Trecento. Il « Liber Gazarie »*, Genova, 1974, pp. 180.

- 18) A. BASILI - L. POZZA, *Le carte del monastero di S. Siro di Genova dal 952 al 1224*, Genova, 1974, pp. XVI + 400.
- 19) G. AIRALDI, *Studi e documenti su Genova e l'Oltremare*, Genova, 1974, pp. 368.
- 20) R. S. LOPEZ, *Su e giù per la storia di Genova*, Genova, 1975, pp. 400.
- 21) F. ROBIN, *Sestri Levante: un bourg de la Ligurie Génoise au XV<sup>e</sup> siècle (1450-1500)*, Genova, 1976, pp. 400.
- 22) R. PAVONI, *Le carte medievali della Chiesa d'Acqui*, Genova, 1977, pp. 643.
- 23) *Miscellanea di storia italiana e mediterranea per Nino Lamboglia*, GIULIA PETRACCO SICARDI, *Fisco e Friskinga nelle carte bobbiesi*; NILO CALVINI, *Note sul monastero benedettino di Santa Maria a Taggia*; ROMEO PAVONI, *Il sigillo di Enrico da Fucecchio e la diplomatica vescovile di Luni nei secoli X-XIII*; GABRIELLA AIRALDI, *Sottoscrizioni autografe e scrittura personale a Genova nei secoli XII e XIII*; MASSIMO OLDONI, *Intellettuali cassinesi di fronte ai Normanni (secc. XI-XII)*; GEO PISTARINO, *La donna d'affari a Genova nel secolo XIII*; LAURA BALLETTO, *Mercanti, corsari e pirati nei mari della Corsica (sec. XIII)*; GIOVANNI FORCHERI, *Le colonie nella legislazione del «Comune et Populus Ianue»*; SANDRA ORIGONE, *Marinai disertori da galere genovesi (sec. XIV)*; ROBERTO S. LOPEZ, *In quibuscumque mundi partibus*; GIANNINO BALBIS, *Giovanni Bapicio, vescovo di Chio nel secolo XIV*; AUSILIA ROC-CATAGLIATA, *Da Bisanzio a Chio nel 1453*; FILIPPO CASTELLANO, *Un banchiere genovese a Siviglia agli inizi del XVI secolo: Gaspare Centurione*; LUIGINA QUARTINO, *Studi inediti sulla glittica antica: Filippo Buonarroti senatore fiorentino*.
- 24) A. BOSCOLO, *Sardegna, Pisa e Genova nel medioevo*, prefazione di G. PISTARINO, Genova, 1978, pp. 160.
- 25) B. TOSATTI SOLDANO, *Miniature e vetrate senesi del secolo XIII*, Genova, 1978, pp. 180, n. 40 tavv. fuori testo.

- 26) *Miscellanea di storia savonese*, Genova, 1978, pp. 220, n. 38 tavv. fuori testo.
- Prefazione di GEO PISTARINO; NINO LAMBOGLIA, *Gli scavi nella fortezza del Priamar negli anni 1969-1971*; CARLO VARALDO, *La ceramica di Savona al momento della distruzione genovese. Scavo dei resti della chiesa di San Domenico il Vecchio*; GABRIELLA AIRALDI, I «Registri della Catena» del Comune di Savona; ROMILDA SAGGINI, *Laudi sacre e preghiere in volgare ligure antico*; LAURA BALLETTO, *Spunti di vita savonese negli statuti cittadini del 1345*; MADDALENA CERISOLA, *In margine all'edizione degli statuti di Celle Ligure*; GEO PISTARINO, *Nota sulle fonti della storia savonese*; GIANNINO BALBIS, *Il «castrum» bizantino-longobardo e la chiesa di San Nicolò a Bardinetto (Problemi e prospettive per un'indagine storico-archeologica)*; BRUNA BRUNO, *Gli statuti di Millesimo del secolo XIII*; GIANNINO BALBIS, *L'alta Val Bormida tra Del Cerretto e Monferrato alla fine del secolo XIV*.
- 27) C. VARALDO, *Corpus inscriptionum medii aevi Liguriae*, I, *Savona-Vado-Quiliano*, prefazione di G. AIRALDI, Genova, 1978, pp. 164, n. 58 tavv. fuori testo con 182 riproduzioni.
- 28) A. SISTO, *Genova nel Duecento. Il Capitolo di San Lorenzo*, Genova, 1979, pp. 356, n. 9 tavv. fuori testo.
- 29) L. BALLETTO, *Battista de Luco mercante genovese del secolo XV e il suo cartulario*, Genova, 1979, pp. XCII + 304, n. 8 tavv. fuori testo.
- 30) S. ORIGONE, *Notai genovesi in Corsica: Calvi 1370 - Bonifacio 1385-86*, Genova, 1979, pp. LVI + 260, n. 4 tavv. fuori testo.
- 31) V. POLONIO, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Cipro da Lamberto di Sambuceto (3 luglio 1300-3 agosto 1301)*, Genova, 1981, pp. XXII + 604, n. 2 tavv. fuori testo.
- 32) R. PAVONI, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Cipro da Lamberto di Sambuceto (6 luglio-27 ottobre 1301)*, Genova, 1982, pp. XVI + 342, n. 2 tavv. fuori testo.
- 33) D. GIOFFRE', *Lettere di Giovanni da Pontremoli mercante genovese 1453-1459*, Genova, 1982, pp. XLVIII + 270, n. 2 tavv. fuori testo.

- 34.1) A. ROCCATAGLIATA, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Pera e Mitilene*, t. I, *Pera, 1408-1490*, Genova, 1982, pp. 326, n. 4 tavv. fuori testo.
- 34.2) A. ROCCATAGLIATA, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Pera e Mitilene*, t. II, *Mitilene, 1454-1460*, Genova, 1982, pp. 180, n. 2 tavv. fuori testo.
- 35) A. ROCCATAGLIATA, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Chio (1453-1454 / 1470-1471)*, Genova, 1982, pp. XXVIII + 312.
- 36) L. BALLETTO, *Genova nel Duecento. Uomini nel porto e uomini sul mare*, Genova, 1983, pp. 294.
- 37) S. ORIGONE - C. VARALDO, *Corpus inscriptionum medii aevi Liguriae*, II, *Genova - Museo di S. Agostino*, Genova, 1983, pp. 224, n. 95 tavv. fuori testo, con 275 illustrazioni.
- 38) *Miscellanea di studi storici II*, Genova, 1983, pp. 268.  
G. AIRALDI, *Groping in the dark: the emergence of Genoa in the early Middle Ages*; B. KEDAR, *Mercanti genovesi in Alessandria d'Egitto negli anni Sessanta del secolo XI*; G. PISTARINO, *Genova, Alessandria e papa Alessandro III*; J.E. RUIZ DOMENEC, *La aventure imposible de Bertrand de Born*; P. SCHREINER, *I diritti della città di Malvasia nell'epoca tardobizantina*; R. LOPEZ - G. AIRALDI, *Il più antico manuale italiano di pratica della mercatura*; L. BALLETTO, *Cipro nel «Manuale di Mercatura» di Francesco Balducci Pegolotti*; S. ORIGONE, *Il commercio del grano a Cipro (1299-1301); Incontro con Roberto Lopez*; L. BALLETTO, *Bilancio di trent'anni e prospettive della medievistica genovese*.
- 39) M. BALARD, *Notai genovesi in Oltremare. Atti rogati a Cipro da Lamberto di Sambuceto (11 ottobre 1296-23 giugno 1299)*, Genova, 1983, pp. X + 236.

**Fuori serie**

L. BALLETTO, *Mercanti, pirati e corsari nei mari della Corsica, Genova, 1978* (esaurito).

*Cinquant'anni di storiografia medievistica italiana e sovietica - Gli insediamenti genovesi nel Mar Nero: Atti del Convegno storico italo-sovietico e della Tavola rotonda, Genova, 11-13 novembre 1976, Genova, 1982, pp. 384, fuori testo riproduzione in facsimile a colori dell'Atlante Luxoro del sec. XIV (Civica Biblioteca « Berio » di Genova).*

(Distributrice: *Libreria Bozzi* - via Cairoli, 2 A r. - Genova).

*finito di stampare  
nel mese di ottobre 1983  
presso la tip. d. daste m. g.  
per i tipi della linotipia brigati-carucci  
genova - pontedecimo tel. 794535*